imburgs agblad

Njettronenbom

Woensdag 26 april 1978. 60e jaargang no 98

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100



van de hoofdredacteur

Professor Jelle Zijlstra, de president van de Nederlandse Bank, heeft gesproken. Hij heeft de Nederlandse economie een redelijk punt toegekend op het gebied van de inflatiebestrijding. Want de inflatie is inderdaad ietwat ingeschrompeld. Daarnaast heeft hij het monetaire beleid een goed punt toegekend. De Nederlandse gulden, als munteenheid, wordt door vele landen als betalingsmiddel minzaam begroet. Zo mogen we het wel stellen. Matiging in de loonkostenstijging ziet professor Zijlstra ook als een concrete bijdrage tot herstel van de economie. Op het gebied van het bestrijden van de neergang is de president van de Nederlandse Bank dus wel tevreden. Maar er is natuurlijk een keerzijde aan de medaille. Want Zijlstra sprak over de rendementen van het bedrijfsleven, die echt niet zo best zijn, kortom het terugdringen van het negatieve betekent nog niet per definitie een ombuiging naar het positieve. Toenemende werkloosheid is geen prettig vooruitzicht. Zijlstra ziet de somberheid daarvan in. Op het stuk van een verbetering van de economie zijn de vooruitzichten – ondanks het feit dat het minder slecht gaat – niet rooskleurig. Tellen wij de puntentelling van het jurylid professor Zijlstra bij elkaar dan zien we dat hij onderkent dat er een vermindering in de achteruitgang is te bespeuren. Zoiets heet in de wereld van het management positief-negatief, wat dat dan ook moge betekenen. Zeker is dat het verlangzamen van de achteruitgang in ons economisch bestel een winstpunt is. Als Jelle Zijlstra dit remmen van de achteruitgang positief beoordeelt dan kunnen we daar alleen maar vrede mee hebben. Als het forceren van de economische vooruitgang de mens als werker in zijn meest individuele omstandigheden aantast dan moeten wij volledig tegen zijn. Goede morgen, managers, de mens is er niet voor het geld maar het geld is voor de mensen.

Het weer

LIMBURG
Wolkenvelden maar ook perioden met zon. Plaatselijk een bui. Middagtemperatuur rond 11 graden. Overwegend matige wind uit noordoost tot oost.
Morgen: in het algemeen veel bewolking en plaatselijk een bui. Vrij koud.

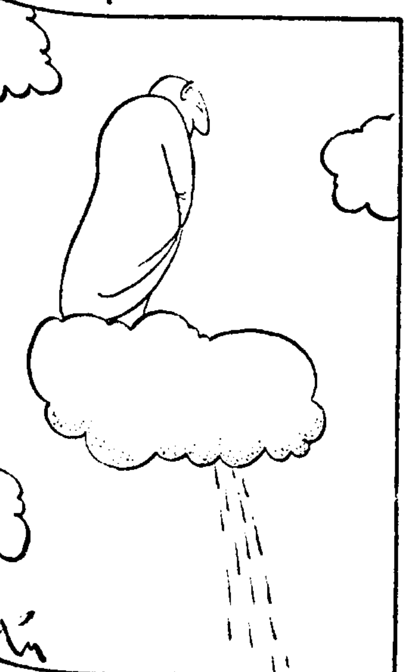
VANDAAG

zon op:	6.21	onder:	20.55
maan op:	0.51	onder:	8.53

Man

Het Europees Hof voor de Rechten van de Mens heeft gisteren bepaald dat het met roedeslagen bestraffen van jonge wetsovertreders op het Britse eiland Man als vernederend is te kwalificeren. Door deze uitspraak is een einde gemaakt aan een zes jaar durende rechtsstrijd, die een aanvang nam toen een 15-jarige jongen op het blote achterwerk werd geslagen wegens mishandeling van een klasgenoot, die hem had verlinkt wegens het binnensmokkelen van bier in de plaatselijke middelbare school. De jongen stond zijn mannetje maar schroomde niet verhaal te halen. Dat het zes jaar zou duren heeft hem alleen al tot man onder de inwoners van het eiland Man gemaakt ...

Kunstmatige regenopwekker in 1981



Zelfportret van Van Gogh met mes beschadigd

AMSTERDAM – In Amsterdam is gistermiddag opnieuw een schilderij van Vincent van Gogh met een mes ernstig beschadigd. Moest enkele weken geleden van Goghs schilderij „La Berceuse" in het stedelijk museum het ontgelden, ditmaal gebeurde iets dergelijks in het even verderop gelegen Rijksmuseum Vincent van Gogh zelf.
Het ging deze keer om Van Goghs „Zelfportret met de grijze hoed", dat de schilder in 1887 in Parijs maakte. In het doek (44 bij 37 cm) zijn twee grote diagonale sneden van 53 en 43 cm aangebracht. Zowel het originele als het steundoek zijn doorgesneden, aldus het museum. „De messentrekker" in het Vincent van Goghmuseum is een 32-jarige kunstschilder uit de hoofdstad. Tegenover de politie heeft hij nog geen verklaring gegeven voor zijn daad. Nog niet bekend is hoelang de restauratie van Van Goghs zelfportret zal duren.

Studieplan regering en provincie:

Alle ex-mijnwerkers vervroegd pensioen

door Henk Thonen

MAASTRICHT – Er wordt gestudeerd op een plan om alle ex-mijnwerkers in principe vervroegd te pensioneren en deze maatregel niet te beperken tot het aantal van 750 dat in de perspectievennota wordt genoemd. Dit zei gisteren deputé drs. K. Buck tijdens een vergadering van de vaste commissie voor Economische Zaken van Provinciale Staten. De vervroegde pensionering van de 750 ex-mijnwerkers is een eerste aanzet om arbeidsplaatsen vrij te maken voor jeugdige werklozen. Om zevenhondervijftig arbeidsplaatsen te krijgen tot 1982 moeten er wellicht duizend ex-mijnwerkers met vervroegd pensioen gaan, aldus drs. Buck.

Het plan dat door GS was opgezet om vijfduizend ex-mijnwerkers vervroegd te pensioneren zou tot 1990 ruim anderhalf miljard kosten. Hoeveel geld het nieuwe plan gaat kosten is nog niet bekend. Ook niet bekend is in welke fasering de vervroegde pensionering van alle ex-mijnwerkers zal verlopen.
Tijdens de vergadering van de statencommissie was er zeer veel kritiek op het ontbreken van een financiële paragraaf in de perspectievennota. Nergens wordt aangegeven hoeveel de plannen kosten en uit welke pot ze betaald zullen worden. Drs. Buck zei dat het niet belangrijk was waar het geld vandaan kwam. „Belangrijk is dat de plannen doorgaan. Het is de verantwoordelijkheid van de regering om aan geld te komen. Kan dat geld niet uit de departementale begrotingen komen, dan haalt de rijksoverheid het maar ergens anders vandaan. Voor mijn part stelen ze het", aldus deputé Buck.
De PvdA-fractie vroeg welke doelstelling de regering nastreeft. Elf jaar geleden was de doelstelling: geen mijnsluiting zonder vervangende werkgelegenheid. In de concept-perspectievennota was de doelstelling veranderd in: terugdringen van de regionale werkloosheidscomponent en in de definitieve nota wordt gesproken over behoud van arbeidsplaatsen tot 1982. Volgens de heer Buck kan op dit moment niet gesproken worden over een regionale werkloosheidscomponent, omdat het nationale beleid nog uitgestippeld moet worden. De landelijke werkloosheid is inmiddels gestegen van 150.000 tot 250.000, dus is de regionale component ook veel hoger. Het nationale beleid zal overigens geen direct effect hebben op Limburg, zo verwachtte drs. Buck. De randstad zal er meer van profiteren. De regio zal de effecten eerst op middellange termijn proeven.

WESTEN ZIET IETS IN VARIANT OP STALINORGEL TER VERVANGING VAN HET NEUTRONENWAPEN

Brezjnjev kaatst bal terug naar Carter

MOSKOU/WASHINGTON/PEKING – De Sovjetunie zal geen neutronenwapens produceren, zolang de VS dat ook niet doen. Dit zei gisteren de Sovjetrussische partijleider Leonid Brezjnjev bij de opening van het 18de congres van de communistische jeugdorganisatie Komsomol. Brezjnjevs bekendmaking is het antwoord op het besluit van de Amerikaanse president Carter om de definitieve beslissing over de produktie van de neutronenbom voorlopig uit te stellen. Amerikaanse waarnemers in Moskou kwalificeerden de mededeling van Brezjnjev gisteravond als de „omkering van eerdere dreigementen", dat Moskou dit omstreden wapen ook zou gaan produceren, indien Washington tot de produktie zou besluiten.

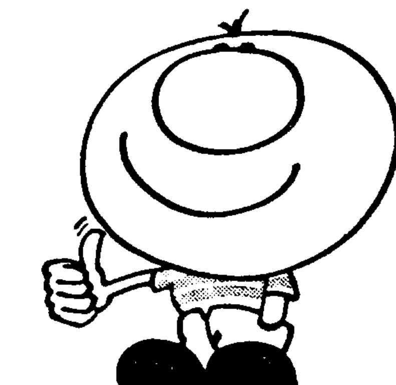
Uit de toespraak van Brezjnjev konmen verder nergens opmaken dat Moskou op enige andere manier zou reageren op Carters recente beslissing. Carter had zijn besluit verbonden aan toekomstige matiging van Moskou bij de uitbreiding en modernisering van conventionele bewapening en het rakettenarsenaal. Amerika's minister van Defensie, Brown, verklaarde onlangs, dat Washington onder matiging iets anders zou verstaan dan de mededeling van de Sovjets, dat zij ook zouden afzien van de produktie van de neutronenbom.
Nu de produktie van de neutronenbom voorlopig uitgesteld is, zien de VS, Engeland, Frankrijk en West-Duitsland in een moderne variant van het zogenaamde Stalinorgel uit de Tweede Wereldoorlog mogelijkheden om de overmacht aan Russische tanks in Europa effectief, maar zonder van kernwapens gebruik te maken, te bestrijden. Het „Stalinorgel", een batterij lanceerbuizen voor kleine raketten, die bij het afvuren een oorverscheurend jankend geluid produceerde, zou moeten worden omgewerkt tot per vrachtwagen of gepantserd voertuig gemakkelijk verplaatsbare batterijen van 12 lanceerbuizen voor raketten, die vijandelijke tanks tot op een afstand van ruim 30 kilometer zouden kunnen vernietigen.
De vier landen overwegen een gezamenlijk produktieprogramma, dat deze week zal worden besproken op NAVO-overleg in Brussel.
Volgens een artikel in het Volksdagblad van Peking is het neutronenwapen dat de VS kunnen maken, minder gevaarlijk dan de al in gebruik zijnde Russische mobiele geleide raket SS-20, waarvan de kracht 2000 keer zo groot is als die van de neutronengranaat.



ZELDZAAMHEID IN PAARDENWERELD

Tweeling maakt het best

ROOSTEREN – De familie Den Bakker uit Roosteren is een veulentweeling rijk. Een zeldzaamheid in de paardenwereld, want ook de dierenarts verklaarde in zijn 15-jarige loopbaan slechts één keer zoiets te hebben meegemaakt, waarbij beide veulens in leven blijven. De 11-jarige merrie Volita heeft de bevalling uitstekend doorstaan. Men heeft zelfs niet in de gaten gehad dat zij een tweeling droeg. Vrolijk loopt ze nu rond haar kindertjes in de wei tegenover het woonhuis van haar baas aan het Oevereind. De pril geborenen zijn nog wat zwakjes ter been. De oudste moet nog af en toe overeind worden geholpen, maar de jongste rent al voorzichtig in het rond. Er werden extra latjes op de omheining gemaakt zodat de nog naamloze tweeling niet kan ontsnappen. De 2-jarige Christel den Bakker is al even blij als haar ouders met deze buitengewone gebeurtenis. „Ze hebben een uitstekend moment uitgekozen, net nu het zo'n mooi weer is", meent eigenaar Wil den Bakker. „Bij het voorjaar horen bloemen en veulens".



DE JEUGD

staat er weer goed voor volgende week. Ze heeft meer vrij dan dat ze moet werken. Veel vaders en moeders trouwens ook. Voor tallozen wordt het echt een week van niets doen. Berekend is, dat komende week met Koninginnedag en Hemelvaart de meest werkloze week van 1978 wordt. Iedereen die maar even de kans heeft, heeft vrijaf genomen. Weekend-LD is, zoals gebruikelijk, van de partij en is u behulpzaam bij het vinden van een aangename tijdpassering. Er zijn arrangementen met Foreldorado in Gulpen en de kinderboerderij in Vijlen. U leest er alles over komende vrijdag op de pagina

*week*en*

Akoord over cao in de groot-metaal

DEN HAAG – Werkgevers en werknemers hebben gisteren een principeakkoord bereikt over een nieuwe cao voor de groot-metaal. Onder deze cao vallen nu 280.000 werknemers. Er zijn concrete afspraken gemaakt over allerlei vormen van werkgelegenheidsoverleg dat kan worden gevoerd. Deze kwestie vormde tot dusver een moeilijk punt. De overeenstemming die nog aan de respectievelijke achterbannen moet worden voorgelegd, kwam tot stand na ongeveer vijf uur vergaderen.

De materiële resultaten die in de cao worden verwerkt, beperken zich tot twee hoofdzaken: een algemene loonsverhoging per 1 juli van 0,5% en een uitbreiding van het aantal vakantiedagen met één tot 21 dagen per jaar. Dit getal geldt voor de middengroepen-werknemers, van 19 tot en met 29 jaar. Jongeren en ouderen hebben al extra vakantiedagen: hun totaal blijft ongewijzigd. Verder werden prijscompenstatie en vakantietoeslag aangepast.

Breekpunt

Op 23 februari liep het toen al vergevorderde overleg inzake de cao vast. De vakbonden concludeerden toen dat er op dat moment niet verder te praten viel. Breekpunt was een verschil van mening over de manier waarop de vakbeweging zou worden betrokken bij de werkgelegenheid in individuele ondernemingen. Afspraken over dergelijk overleg moesten in de cao worden vastgelegd, maar de ondernemers vonden de formulering van de werknemers te dwingend. In de besprekingen van dinsdag heeft de vakbeweging een wat meer 'vrijblijvende' tekst voorgesteld. Na een schorsing verklaarden de werkgevers er zich akkoord mee. In de overeenkomst staat nu dat de vakbonden op ondernemingsniveau met de ondernemingsleiding overleg kunnen voeren over alle aspecten van de werkgelegenheid.

Vrouw op fiets op slag gedood

MEIJEL – De 54-jarige mevrouw G. Berben-Gorissen uit Meijel is dinsdagmiddag tegen vijf uur op slag gedood, toen zij op de fiets en met haar zoontje achterop, de Donk in haar woonplaats overstak. Ze werd geschept door de wagen van H.J. (52) uit Meijel die uit Roggel over deze verbindingsweg naderde.
Het jongetje dat achterop de fiets was gezeten werd slechts licht gewond. Het ongeluk met tragische afloop gebeurde op de plaats waar de Donk en de Langstraat in Meijel een T-kruising vormen. Het slachtoffer moet de auto te laat hebben opgemerkt.

Dr. J. Zijlstra in jaarverslag Nederlandsche Bank:

Loonmatiging noodzakelijk

DEN HAAG – Nederland kan zich geen enkel risico meer permitteren, wil het opnieuw een goede startpositie ten opzichte van het buitenland innemen, zodat de export groeit en de economie in Nederland zal verbeteren. Daarom is de loonmatiging die nu wordt nagestreefd volstrekt nodig, zowel terwille van de concurrentiepositie als van het rendementsherstel. Dat schrijft dr. Jelle Zijlstra in het jaarverslag van de Nederlandsche Bank.

Zijlstra is tevreden over het monetaire beleid en de beteugeling van de inflatie. Maar de rendementen in het bedrijfsleven en de werkgelegenheid noemt hij slecht. Ondanks alles zou Nederland echter op de goede weg kunnen zijn, mits het in 1976 ingezette, maar vorig jaar onderbroken rendementsherstel kan worden voortgezet. Daarvoor is in ieder geval nodig dat de lastendruk in verhouding tot ons nationaal inkomen moet worden gestabiliseerd. Vorig jaar steeg de druk van belastingen en sociale verzekeringspremies met 0,6 procent tot 52 procent van het nationaal inkomen. Vorig jaar is een tegenvallend jaar geweest. De wereldhandel steeg met slechts 4 procent in plaats van de verwachte 8 procent en de uitvoer nam niet met 8,5 procent toe maar liep zelfs met twee procent terug in hoeveelheden gemeten. Daarom moeten de lonen gematigd worden en de uitvoer verbeterd wil de Nederlandse economie weer op peil komen. Het tegenvallen van de uitvoer heeft twee oorzaken: de kleinere wereldhandel en het duurder worden van de gulden voor het buitenland. Als de gulden niet zo hard was geweest dan zouden de gevolgen voor de export overigens hetzelfde gebleven zijn, zo gelooft dr. Zijlstra. De duurdere gulden heeft gezorgd voor een vermindering van de inflatie en dat acht de president van de Nederlandsche Bank zeer belangrijk. Was de inflatie in 1975 nog tien procent, dit jaar zal zij naar verwachting dalen tot 4 of 4,5 procent. De stijging van de loonsom liep terug van 13 tot 7 procent.
In zijn jaarverslag waarschuwt dr. Zijlstra voor een in verhouding tot het nationale inkomen te groot financieringstekort van de overheid. Dat kan problemen gaan opleveren, als de investeringen weer aantrekken, en die problemen worden vergroot, wanneer de aardgasinkomsten teruglopen.

„Uit het zuiden geen nieuws"

het 'hannibalspiel' aan de maas

door jan van lieshout

Ook Erkens in handen van SD

TIJDENS DE folterende verhoren maakten kapitein-kapelmeester Arthur Renkin en luitenant "Van der Maas frequent front. Naarmate bekentenissen vorderden werd het de Duitsers steeds duidelijker, dat zij de belangrijkste kopstukken van de verzetscoalitie hadden laten schieten.

BIJ HUISZOEKINGEN, die in Nederland door de Sicherheitsdienst en in België door de Geheime Feldpolizie werden verricht, werden een enveloppe en een brief in beslag genomen, waarop de naam van Niek Erkens voorkwam. „Was hij misschien de langgezochte "Van der Maas?", zo vroegen de Duitse speurders zich af.

EN WAAREMPEL, toen Richard Nitsch de arrestanten bleef sarren met de vraag, kwam het er uit. „Van der Maas" en Niek Erkens waren een en dezelfde persoon. Er was toen weinig list voor nodig om te achterhalen, dat de mysterieuze "Van der Maas" in Maastricht was geboren, dat hij in Luik woonde en dat hij familie in Sittard had.

PROMPT LIET Nitsch valstrikken zetten. Zo posteerde hij "Bob de Goede" bij het woonhuis van Niek Erkens aan de Quay Godfroid Kurth. Zelfs Marie-Thérèse en Michael Erkens ontging het niet, dat er de godsganselijke dag een kleine, donker uitziende man flaneerde over de naar de historicus Godfroid Kurth genoemde kade langs de Coronmeuse.

MET ARGUSOGEN monsterde de V-Mann de bezoekers, die op nummer 9 aanbelden. Maar alle listen ten spijt, Niek Erkens noch Arthur Renkin kwam opdagen.

VANDAAR DAT Nitsch gokte op een inval bij de zusters van Niek Erkens, die in Sittard woonden.

* * * * *

HET WAS 11 november. Omstreeks half vier in de morgen werd er op Vijverweg, nummer 3, aangebeld. Stephanie Erkens schrok wakker. Droomde ze? Nee. Opnieuw ging de bel en werd er ferm op de voordeur geklopt. Verschrikt stootte Stephanie haar zus wakker. Ook zij hoorde het gebons. Duitsers! Eugenie vloog het bed uit om Niek te waarschuwen. „Niek, de bel ..." Niek Erkens wist hoe laat het was. Hij was klaar wakker. „Niet open doen. Wacht tot ik me heb aangekleed", hield hij het hoofd koel. De Duitsers bleven op de deur bonsen.

TIJD REKKEND deden de dames Erkens de deur open. Prompt werd hun een pistool onder de neus geduwd. Waarom ze zolang hadden gewacht om open te doen? snauwde de Duitsers. Stephanie en Eugenie Erkens hielden vol, dat zij de bel niet eerder hadden gehoord.

INTUSSEN WAS Niek Erkens de trap afgekomen. De Duitsers hoefden niet te vragen wie hij was. Hij was het, op wiens hoofd 15.000 gulden stond. Ze herkenden hem van de foto. Niek Erkens werd gezwind geboeid, gefouilleerd en in een overvalwagen geworpen. Alle kamers werden doorzocht. Gevoeld werd welke bedden waren beslapen. Zelfs de log-stand van de radio werd genoteerd. Deze stond onschuldig op Hilversum. Na elke BBC-uitzending draaide Niek Erkens de knop uit de verboden stand.

SLECHTS EEN man bleef achter. Handig hield Eugenie hem aan de praat. Onderwijl kon Stephanie sporen uitwissen. Ze vreesde meer bezoek.

EN INDERDAAD. Later op de dag kwam Nitsch om zich hoogst persoonlijk met een intensievere huiszoeking te belasten. Ondanks de verscherpte bewaking zag Stephanie Erkens de kans om de kurk, waarin haar broer de codes bewaarde voor zijn spionageberichten, uit de broodtrommel te grissen en in het haardvuur te gooien. Nitsch, die de vlam in de haard zag oplaaien, vroeg terstond wat zij erin had gegooid. „Niets", antwoordde Stephanie. „Ik wilde alleen even kijken of de haard nog brandde".

OOK STEPHANIE en Eugenie Erkens werden naar Maastricht overgebracht.

* * * * *

VOORTS VORDERDE Nitsch de arrestatie van Bertha Hustinx, de echtgenote van Niek Erkens in Luik. Zij was niet thuis, toen de Geheime Feldpolizei aan de deur kwam. Zij was naar Maria Walpot, de kasteleinse aan de grens bij Eijsden. Naar haar stuurde Niek Erkens pakjes en brieven, die de herbergierster de grens overbracht en in België opnieuw postte. Ook Maria Walpot had al enige tijd niets meer van haar man gehoord. Zij beloofde Bertha kontakt te zullen opnemen met haar schoonzusters in Sittard.

OMDAT BERTHA niet thuis was moest Jules Hustinx, de broer van Bertha, met de Geheime Feldpolizei mee. „Bob de Goede" en een Duitser bleven bij de kinderen achter. Tot vervelens vroegen zij Marie-Thérèse en Michael Erkens of zij wisten wie "Van der Maas" was. Het antwoord bleef ontkennend.

DIE NACHT deed Bertha Erkens-Hustinx geen oog dicht. Te minder daar ze wist, dat in de antieke wastafel op de logeerkamer, waar "Bob de Goede" en de Duitser sliepen pistolen zaten, degens en handgranaten. Voorts had ze achter de spiegel, die op de schoorsteen russtte een zak met ontplofingspoeder verstopt.

BERTHA DANKTE de Heer, dat de ongewenste gasten wapens en explosieven niet hadden gevonden. Met haar broer, die behouden terugkeerde, haastte Bertha zich om na het vertrek van de slapers wapens en explosieven in een waterput te gooien. Het zou bij dat ene bezoek niet blijven, vreesde Bertha. Die vrees bleek gewettigd. 's Middags werd zij opgehaald en kwam Nitsch de woning doorsnuffelen. Uit de kinderen werd de SD'er niet wijzer. „Ze zijn goed geïnstrueerd", kapituleerde hij.


● Alphonse Dresen

* * * * *

NA DE indentifikatie van luitenant "Van der Maas" was ook in Rotterdam de zaak arrestatierijp. „Karel van der Voort" had zijn werk gedaan, de Sicherheitsdienst van Rotterdam kon aan de slag.

IN DE MORGEN van de tiende november ging zij over tot de arrestatie van "zusje" Van Bochove, de koerierster van Erkens, haar beide zonen en Piet Hielen, haar zwager, die als "brievenbus" had gefungeerd.

VOORTS WERD Marinus Grasselier opgepakt, de chauffeur-monteur van Frits Flesseman, de Joodse zakenman, die met zijn gezin via de Renkin-route naar Zwitserland was uitgeweken. Marinus Grasselier had daarbij bemiddeld. Een dankbetuiging van Frits Flesseman aan Yvonne Tonka, de kapster in Luik, bij wie hij vier dagen had gelogeerd, was hem noodlottig geworden. De dankbetuiging viel in handen van "Bob de Goede", die er "Karel van der Voort" mee liet "spelen". Het gevolg was. dat ook Marinus Grasselier met "zusje" Van Bochove, haar zonen en zwager op transport werd gesteld naar Maastricht.


● Robert Franquinet

* * * * *

IN DE Limburgse hoofdstad werden op 11 november verder schilder/schrijver Robert Franquinet en diens neef Edgar Groutars, die een exclusieve konfektie- en modeartikelenzaak dreef, van bed gelicht. Beiden stonden indirekt met de verzetscoalitie uit Eijsden in verbinding.

ZO WAS Niek Erkens klant in de zaak van Edgar Groutars. „Aan zijn manchetknopen zag ik aan welke kant Erkens stond. Daarop stonden twee gekruiste kanonslopen. Spoedig bevestigde Erkens, dat hij officier was geweest en dat hij als zodanig nog operationeel was, zij het voor ontsnapte Franse krijgsgevangenen en piloten. Hij vroeg mij of ik niet kon helpen met kleren en geld. De Smeetsen kwamen sedertdien de pakken halen. Ook gaf ik hun geld", aldus Edgar Groutars.

Derde golf van arrestaties

ROBERT FRANQUINET was via kapelaan Louis van den Dungen in kontakt gekomen met de verzetscoalitie uit Eijsden. „Ik had Van den Dungen ontmoet op exposities. Ik wsit dat hij een moedig kapelaan was. Vandaar dat ik hem vroeg of hij de hoge Franse officier, met wie ik in het kunstatelier van Edmond Bellefroid kennis had gemaakt niet de grens kon overbrengen. De officier was door de Westwall gevlucht. Drie kilometer had hij moeten kruipen; een halve dag in een holle boomstam gestaan vooraleer hij de Duits-Nederlandse grens had kunnen passeren. Hij was gekomen over een ontsnappingslijn, die via Herlen liep. In een kerk in Heerlen werd de officier opgevangen door een oud vrouwtje. Zij nam hem nee naar huis; gaf hem koffie en brood".

„ER IS maar één middel om die Franse officier in België te krijgen", zei Louis van den Dungen. „Laat hem de Maas overzwemmen, zodra het begint te onweren. Duitse wachten blijven bij onweer niet op hun post. Toen er een onweer kwam opzetten, brachten Edmond Bellefroid en ik de officier tot voorbij Oost-Maarland, waar hij in de stromende regen de Maas overzwom. Na hem volgden meer officieren".

„OPNIEUW WENDDE ik mij tot Louis van den Dungen, toer ir. Willy Leek, een geboren en getogen Maastrichtenaar, die in Twente een textielfabriek leidde, op Edgar Groutars en mij een beroep deed. Hij was half-jood; dreigde te worden gedeporteerd. Hij vroeg ons of wij hem niet konden helpen om te vluchten. „Breng hem maar naar graaf De Liedekerke", adviseerde de kapelaan.

„WILLY LEEK had de Jodenster nog op, toen hij in Maastricht aankwam. Ik rukte haar van de revers en gaf hem een fiets. René Bosch, de tweede vader van mijn vrouw, reed voorp. Ik volgde achter Leek. Zodra er onraad was zou René Bosch remmen. In Heugem sprong de band van de fiets van Willy Leek. Bij de pastoor vroeg ik een fiets te leen. Die wilde hij niet geven. Ook niet toen ik hem erop wees, dat er een mensenleven in gevaar was. Ik nam Willy op het stuur en trapte naar Eijsden. In de Graaf de Geloeslaan werd hij door een heg getrokken. Hij overnachtte op het kasteel; werd de volgende dag door Alphons Smeets de grens overgebracht. In Visé nam hij de trein naar Luik, waar hij werd opgevangen door Yvonne Tonka, de kapster, die hem van valse identiteitsbewijzen voorzag. Van Luik aldus Robert Franquinet, spoorde hij naar Brussel, waar hij onderdook".

OFSCHOON Robert Franquinet en Edgar Groutars hun vriend op het hart hadden gedrukt om niet te schrijven schreef hij een brief, die Yvonne Tonka hun ter hand moest stellen. Daarin bedankte Willy Leek voor de hulp en vroeg hij om een winterjas.

OMDAT „Bob de Goede" toch in Maastricht moest zijn, gaf Yvonne Tonka hem de brief mee. Edgar Croutars hield vol dat hij de afzender niet kende. Ook Robert Franquinet liet niets merken van de hulp, die hij Willy Leek had verleend. Niettemin werd de brief beiden noodlottig. Robert Franquinet en Edgar Groutars werden in de vroege ochtend van de elfde november van bed gelicht.

* * * * *

OOK WERD in Eijsden kapelaan Louis van den Dungen gearresteerd. Verder in Maastricht Willy en Fien Zeekaf. De Duitsers stelden vast, dat Alphons Smeets en Niek Erkens elkaar regelmatig ontmoetten in de lunchroom van de banketbakker aan de Hogebrugstraat. Nitsch wilde meer weten over die ontmoetingen.

* * * * *

TENSLOTTE WERD op 11 november Alphons Dresen aangehouden, die in Maastricht chef-ladingmeester was bij de spoorwegen. Fanatiek had hij voor graaf De Liedekerke de Duitse treinen geregistreerd, die Maastricht passeerden.

VOORTS HAD hij Hélène Schoenmaeckers geholpen bij de opvang en het overbrengen van piloten en ontsnapte Franse krijgsgevangenen.

NA HAAR arrestatie en die van de graaf vreesde Alphonse Dresen, dat ook zijn aanhouding niet lang meer kon uitblijven. „Ik hou het niet lang meer", zei hij tot vrouw en kinderen.

HIJ HIELD zijn vrijheid inderdaad niet lang meer. In een van de onderschepte spionagerapporten van graaf De Liedekerke las Nitsch dat diens informant op het station in Maastricht enkele weken ziek was geweest. Aan de hand van de werknemerslijsten van de spoorwegen was het hem niet moeilijk om te achterhalen, dat Alphonse Dresen uit de Tischbeinstraat in Maastricht daarmee was bedoeld. Vanwege een kaakontstekeing was de chef-ladingmeester een kleine maand thuis moeten blijven. Ook hij kreeg op de elfde van de elfde de kluisters om.

in gesprek

Psychiatrie

In het LD van 15 april stond te lezen, dat de Nederlandse Vereniging voor Psychiatrie bij diverse Russische instanties geprotesteerd heeft tegen het ontslag van zeven Russische pyschiaters, die weigerden dissidenten te behandelen als psychiatrische patiënten.
Mijn vraag is: wanneer zullen de Nederlandse psychiaters het voorbeeld van hun Russische collega's volgen bij het hier onvrijwillig opnemen van mensen in een psychiatrische inrichting?

PEY-ECHT **C. de Veen.**

Bliksem (2)

Met hetgeen de heer L. Delrez uit Ubach over Worms op 21 april schreef over „metaal kan de bliksem aantrekken" ben ik het volkomen eens. Mij zijn verschillende gevallen bekend, waarin dit gebeurde met fatale gevolgen.
In de jaren dertig werd in mijn geboortedorp Amby de heer Vliek tijdens een onweer dodelijk getroffen bij het spreiden van koemest met een stalen riek. Ook werden in die jaren twee vrouwen, die gehurkt op het veld met stalen mesjes onkruid tussen de veldsla waren aan het wieden, dodelijk getroffen door de bliksem. En omstreeks 1935 doodde de bliksem een zoon van de familie Muyters van de hoeve Heihof te Amby, terwijl zijn broer gedeeltelijk lam werd geslagen. Toen zij met een zelfbinder aan het maaien waren, barstte opeens een hevig onweer los. Beiden zochten dekking onder een hoop graan met bovenvermeld gevolg.

MEERSSEN **P. Meessen.**

Franciscaan (4)

Een van de belangrijkste mentaliteitsveranderingen van de afgelopen jaren is, dat wij meer aandacht krijgen voor het goede te doen dan het kwade te bestrijden. Dit vindt o.a. zijn weerslag in het Confiteor, waarin wij erkennen niet alleen gefaald te hebben door het kwade te doen, maar even zeer door het goede na te laten.
Helaas lopen er nogal heel wat mensen achter, hoe vooruitstrevend zij zich ook willen voordoen. Een typisch voorbeeld hiervan is de recente hetze tegen mgr. Gijsen in verband met het missiebureau.
Drie paters Franciscanen namen het openlijk voor hem op. Maar dat mag niet van hun oversten. Zelfs als die Kapittelheren met hun confraters van mening verschillen, past hun deze reactie allerminst. Alvorens anderen terecht te wijzen, zouden zij er goed aan doen, zich eerst af te vragen in hoeverre zij zelf faalden door het goede na te laten.

Dit is het waarop de heer F. Vincent uit Beek in het LD van 13 april attent maakte. Uit een reactie van de heer G. Vranken uit Sittard op dit ingezonden stuk blijkt dat het niet alleen Kapittelheren zijn die achterlopen.

NEERBEEK **P. Frissen**

Brug (2)

Toen Douwes Dekker (Setiabuddhi) nu bijna zeventig jaar geleden de knuppel in het hoenderhok wierp, zeer tot ongenoegen van de koloniale regering in Indië, vertelde hij ons veel later, dat hij moest beginnen met in de eigen tuin het onkruid te wieden en schadelijke parasieten te vernietigen. Dat tierde alles welig op de voedingsbodem door de koloniale regering 300 jaar lang zorgvuldig gemest met rassenwaan en superioriteitsaanspraken. „Batavus Droogstoppel", makelaar in koffie (Multatuli) en zijn slaafse dienstknecht „Jan Salie" (Potgieter), ofschoon numeriek te verwaarlozen (nog geen 1% van de Nederlandse bevolking) proberen nog altijd de eerste viool te spelen. Met een grote mond en een paar vereelte ellebogen komt men een heel eind (Soms).

De heer Bekkers belde mij op om zich te beklagen, waarom hij geen proefnummer van „De Brug" had ontvangen als donateur van de Stichting „Nu of Nooit". In de administratie, die nog altijd bij mij berust als wd. penningmeester, nadat ik de chaos had geordend, die de vorige penningmeester had achtergelaten, was van die donatie geen enkele aantekening te vinden. Op 11 mei as. voor de rechtbank te Maastricht, krijgen Koot, Peltzer c.s. de gelegenheid zich te verweren tegen hetgeen ik ze ten laste heb gelegd. Laten wij daar niet op vooruit lopen.

HEERLEN **F. L. Feisser**

puzzel van de dag

plaats in Gelland / slot		gewoon	slaap-voorstelling		vis-mand		vies maken / zit-meubel
					getij		
pl. in Limburg / wreed keizer					vanaf		
				niet dik / struisachtige vogel			
					pers. vnw. / pl. in Gelderl.		
nooddruft / vervallen							Reverende Domine
			riv. in Duitsland				
godin der aarde			water-vogel				

WALLI de WALVIS

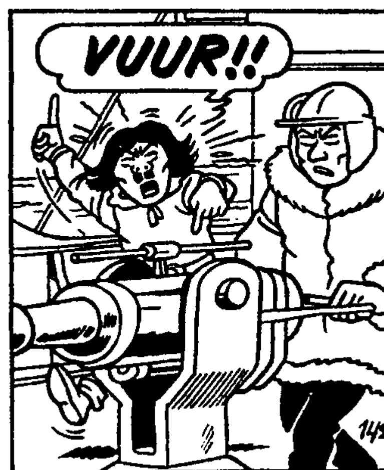
Suske en Wiske











Panda en de Meesterklungel







Oplossing van gisteren

```
- g - k e - m -
g e b o r g e n
- b l u n d e r
l o i - a - r -
m o k k a - d e
- m - a s s e n
- t e s t - r a
g e n t - l e k
```



recept

Maïs-pannekoeken met kaas

Roer een glad beslag van 200 gr bloem, 2 eieren, ruim 1 theelepel zout en 4 dl melk.



Giet het vocht uit een blikje gare maiskorrels weg en wrijf drie kwart gedeelte van de inhoud van het blik door een zeef. Meng dit door het beslag en voeg ook de overgebleven hele maiskorrels toe, een theelepel paprikapoeder, vesgemalen peper naar smaak en 100 gr zeer fijn gesnipperde oude kaas. Bak hiervan in boter dikke pannekoeken en dien ze vooral goed heet op. U maakt deze pannekoeken nog pittiger door in de boter waarin u ze gaat bakken kleine stukjes ontbijtspek of ham te leggen, worst kan ook.



Ananaskoek

Roer 125 gr weke boter tot een roomachtige crème en meng er een theelepel citroenrasp door, 150 suiker, 3 kleine eieren, een snufje zout en 200 gr gezeefde bloem tot een dik beslag ontstaat zonder klonten. Beleg een bakplaat met een laag aluminiumfolie en bestrijk deze met een beetje besmolten boter. Strijk het dikke beslag er op uit tot een laag van ruim 2 cm dikte.

Leg er, niet te dicht naast elkaar, goed uigelekte schijven ananas op. Dan ze in het beslag min of meer wegzinken doet er niet toe. Zet de bakplaat ruim 20 minuten in een voorverwarmde, vrij hete oven. Laat het baksel afkoelen en snijd het dan rondom de schijven ananas in ronde of vierkante stukken.

VANDAAG de dag

Uitwisseling

WASHINGTON – Het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken heeft laten doorschemeren dat het met de Sovjetunie een overeenkomst zou willen sluiten welke moet leiden tot de vrijlating van de dissident Antoly Schjaransky. „Wij hebben een op humanitaire motieven gegronde belangstelling voor wat er met Schjaransky gebeurd", aldus een woordvoerder van dat ministerie.

Orkaan

DACCA – In Bangladesj zijn zeven mensen om het leven gekomen en velen gewond door een orkaan die het noorden en het midden van het land getroffen heeft. In het district Mymensingh legde de orkaan met snelheden van 160 kilometer per uur zes dorpen plat. Duizenden mensen zijn dakloos geworden.

Vervolging

BUENOS AIRES – Een veertigtal leidende figuren van de Argentijnse radicale partij zal worden vervolgd omdat zij zich niet hebben gehouden aan de wet die alle politieke werkzaamheid verbiedt. Zij zouden een document hebben ondertekend dat de opheffing van dit verbod bepleit.

Zelfverminking

TEL AVIV – Zeventig inwoners van de Sjatta-gevangenis hebben zichzelf met messen en vorken verwondingen toegebracht omdat een voorgenomen gratiëring ter gelegenheid van de dertigste verjaardag van de joodse staat, niet is doorgegaan. In drie gevallen moesten de gevangenen naar een ziekenhuis. De Israelische minister van Justitie, Samuel Tamir, besloot een voorgenomen beperkte amnestie voor gevangenen niet te laten doorgaan.

Kinderen gedood

MANAGUA – Anti-regeringsbetogers in de steden Esteli en Diriamba hebben twee kinderen van respectievelijk twaalf en elf jaar doodgeschoten en negen kinderen gewond. Gewapende mannen onder betogers zouden op de in de buurt van de demonstraties spelende kinderen het vuur hebben geopend. In Nicaragua is sinds begin dit jaar geweld schering en inslag.

Life terug

NEW YORK – Life Magazine, eens het succesvolste geillustreerde weekblad van de wereld, komt vijf jaar na zijn opheffing terug. Time Incorporated maakte bekend dat een nieuwe 'Life' met een nieuwe lay-out en redactioneel accent, in oktober van dit jaar terugkomt als maandblad.

Kernproef

WASHINGTON – Het Amerikaanse departement voor energie heeft bekendgemaakt dat de Sovjetunie op haar ondergrondse proefterrein in Zuid-West-Siberië een kernproef heeft genomen. Het departement deelde mee seismografische signalen van het proefterrein in Semipalatinsk te hebben opgevangen. Aangetekend wordt dat deze proef de derde in het Westen opgetekende Russische kernproef van dit jaar is.

Zwaar wapen

BELFAST – De Noordierse politie heeft voor de tweede keer in korte tijd beslag weten te leggen op een machinegeweer van het type M.60 van Amerikaanse makelij. Dat wapen werd geconfisqueerd uit het arsenaal van het verboden Ierse Republikeinse leger. Dit wapen, dat op grote schaal werd gebruikt in de oorlog in Vietnam, kan 600 patronen per minuut afvuren.

Zandstorm

BAGDAD – Bagdad en andere delen van Irak zijn getroffen door een zandstorm met uitschieters van negentig kilometer per uur. In de straten van Bagdad kon men vrijwel geen hand voor ogen zien. Ook het luchtverkeer kwam niet van de grond.

Staking

TOKIO – Japans spoorweg- en autobuspersoneel dat loonsverhoging eist heeft gisteren zijn werk voor drie dagen neergelegd en daarmee over het hele land ruim 50 miljoen forenzen gedupeerd. Duizenden tussen huis en werk pendelende Japanners konden maandagavond al niet hun huis bereiken en werden genoodzaakt een provisorisch bivak op hun werk op te slaan.

Gedood

JOHANNESBURG – Lloyd Ndaba, rivaal van Zulu-leider Gatsha Burthelezi is in Soweto doodgeschoten. Ndaba was hoofd van de ontbonden nationale Zulu-partij die zonder succes geprobeerd heeft de Inkatha-partij van Buthelezi van de troon te stoten.

'Twaalf jaar'

ROTTERDAM – De rechtbank in Rotterdam heeft gisteren de 21-jarige J. van G. uit Dordrecht conform de eis van de officier van Justitie veroordeeld tot een gevangenisstraf van twaalf jaar. De jongeman had op de avond van 23 december vorig jaar de 40-jarige invalide sigarenwinkelier Th. Brouwer met een steen doodgeslagen.



Monegasken hadden op spektakel gehoopt

Caroline en Philippe trouwen „in stilte"



MONTE CARLO – Wat het huwelijk van het decennium had kunnen worden – prinses Caroline van Monaco haar jawoord gevend aan de Parijse boulevardier Philippe Junot – zal zich in plaats daarvan in de grootste intimiteit voltrekken in de kapel van het prinselijk paleis in Monte Carlo, waar maar plaats is voor hooguit 80 personen.

Het besluit van prins Rainier en prinses Grace is naar hun zeggen geheel in overeenstemming met de wens van hun 21-jarige dochter.

Maar de Monegasken hadden gehoopt op twee dagen feest – op 28 juni tijdens het burgerlijk huwelijk en op de 29-ste tijdens de kerkelijke inzegening, geheel in de stijl van het huwelijk van prins Rainier en prinses Grace. „Het vorstendom had veranderd moeten worden in één groot tuinfeest voor deze gelegenheid", klaagde een teleurgestelde hotelhouder. „Het gebeurt niet elke dag dat de mooiste prinses in Europa een gewone jongen trouwt".

Natuurlijk zijn de oude geruchten opgedoken, en natuurlijk zijn ze weer tegengesproken, dat Caroline geen groot huwelijk wil omdat ze niet helemaal zeker van haar bruidegom kan zijn. Junot is na zijn kennismaking met prinses Caroline rustig doorgegaan met het alleen of in gezelschap van een vriendin bezoeken van nachtclubs.

Paleiswoordvoerdster Nadia Lacoste vindt de furore onbegrijpelijk: „Het is een familietraditie dat de prinsessen van Monaco privé, in de paleiskapel trouwen". Toen maandag de huwelijksdata werden bekendgemaakt, waren Caroline en haar moeder in Washington, waar Grace een vergadering van de raad van beheer van Twentieth Century Fox moest bijwonen. Van Washington uit zou Caroline doorgaan naar Los Angeles, om te winkelen voor haar bruidsschat op Rodeo Drive in de voorstad Beverly Hills, een winkelwijk, waar men niet op een paar dubbeltjes hoeft te kijken.

Prinses Caroline zal een trouwjurk dragen van Dior in Parijs en ze heeft al een gegraveerde gouden trouwring ter completering van de verlovingsring met safieren en diamanten die zij in augustus van haar aanstaande kreeg.

Of het jonge paar straks op huwelijksreis gaat is niet bekend, maar van Junot weet men dat hij erg is gesteld op de Galapagose-eilanden ter hoogte van de Zuidamerikaanse kust en dat wittebroodsweken een uitstekend excuus zijn om er terug te keren.

Haig klaagt, maar blijft toch aan

WASHINGTON – Generaal Alexander Haig heeft zich bereid verklaard aan te blijven als opperbevelhebber van de NAVO-strijdkrachten in Europa ondanks klachten van zijn kant over het feit dat de autoriteiten in Washington hem niet voldoende betrokken zouden hebben bij de besluitvorming over zaken betreffende het Noordatlantische bondgenootschap. Dit is gisteren in Amerikaanse regeringskringen vernomen.

Naar verluidt had generaal Haig in maart bij een periodiek bezoek aan Washington tegenover minister van defensie Harold Brown verklaard, dat hij zich niet prettig voelde op zijn post, omdat de Amerikaanse regering niet zijn oordeel vroeg over beslissingen inzake de NAVO. Deze gang van zaken deed hem er aan twijfelen of men in Washington nog wel volledig vertrouwen in hem had. Volgens genoemde kringen had Haig hieraan toegevoegd, dat hij er onder deze omstandigheden de voorkeur aan gaf deze herfst zijn post te verlaten bij het aflopen van zijn tweede ambtstermijn van twee jaar als opperbevelhebber van alle Amerikaanse strijdkrachten in Europa. Dit zuiver Amerikaanse bevel komt op de tweede plaats na het opperbevel over de NAVO-strijdkrachten in Europa. Aan deze laatste post is geen vaste termijn verbonden. In genoemde Amerikaanse regeringskringen sprak men berichten, zoals in de New York Times van dinsdag, tegen als zou Haig met ontslag hebben gedreigd naar aanleiding van de beslissing van president Carter om de produktie van het neutronenwapen uit te stellen. Toen Carter dit besluit nam, was de toekomst van Haig namelijk al geregeld. Dit geschiedde zodanig, dat minister Brown de generaal meedeelde, dat president Carter wilde dat hij op zijn post bleef, waarop Haig zich bereid verklaarde aan te blijven.

Weer verlaging hypotheekrente

HOEVELAKEN – NV Bouwfonds Nederlandse Gemeenten heeft haar hypotheektarieven thans opnieuw verlaagd.

Het fonds verlaagde zijn tarieven voor een hypotheek van twee en vijf jaar met 0,3% tot resp. 7,5 en 7,7%. De rente voor een hypotheek van 30 jaar is nu 8,3% (was 8,4%), zo heeft het fonds bekendgemaakt.

Nederlandse regering een 'karige, gierige gastheer'

Oproep RMS-leiders: gebruik geen geweld

DEN HAAG – De Zuidmolukse leiders hebben gisteren in Den Haag de Zuidmolukkers in Nederland opgeroepen geen geweld te gebruiken bij het nastreven van het onafhankelijkheidsideaal. Dit gebeurde op de viering van de 28e „verjaardag" van de RMS in de Haagse Houtrusthallen. Voor ongeveer 4000 mensen zei RMS-president ir. J. Manusama echter ook dat hij blijft streven naar een volledig onafhankelijke republiek der Zuid-Molukken. „Wij zullen strijden tot de archipel bevrijd is van vreemde overheersing".

Manusama reageerde daarmee op de suggestie dat de RMS-leiders met gedeeltelijke autonomie tevreden zouden zijn. Hij verklaarde dat het onafhankelijkheidsideaal leeft en bij de Zuidmolukkers in Nederland en bij de Zuidmolukkers in Indonesië. „Buitenstaanders begrijpen niet dat de nationale trots van de Molukkers oplaaide, toen in 1950 de net geproclameerde republiek aangevallen werd door Indonesische troepen".

Ook de RMS-minister A. Lilipaly riep op tot beheersing bij de strijd. Hij haalde echter wel fel uit tegen de Nederlandse regering. „Wij hebben het gevoel dat we de gast zijn bij een karige, gierige gastheer, die ooit eens te gast was bij ons. Toen gedroeg de gastheer zich overigens niet als gast", zei Lilipaly. „Nu kreunt en steunt die zelfde gastheer steeds als wij iets vragen".

Volgens de Groningse hoogleraar prof. dr. H. Baudet moet het parlement straks bij de Kamerdebatten de medeverantwoordelijkheid erkennen van Nederland voor het Molukse probleem. Dit is volgens hem duidelijk aangetoond door de commissie Kobben-Mantouw. Opvallend op de Haagse bijeenkomst was het vierde wereldelement. Steeds meer Zuidmolukkers willen volgens waarnemers contact zoeken met andere groeperingen die in eenzelfde positie verkeren.





● *Molukse leiders, onder wie president-in-ballingschap ir. J. Manusama (vierde van rechts), zingen het Zuidmolukse volkslied.*

ANWB helpt bij keuring van trekhaken

Van onze correspondent

DEN HAAG – De ANWB zal vanaf 10 mei de Rijksdienst voor het Wegverkeer tijdelijk assisteren bij het wegwerken van de achterstand van de verplichte keuringen van trekhaken voor caravans zwaarder dan 750 kilogram. Het ministerie van verkeer en waterstaat heeft het aanbod van de ANWB om bij deze keuringen een handje te helpen aanvaard.

De ANWB zal zijn dertien wegenwachtstations inzetten als extra keuringsplaatsen. Daar zullen dan de wegenwachten trekhaakkeuringen verrichten. Bezitters van een personenauto met een trekhaak voor aanhangwagens, zoals bijvoorbeeld caravans en boottrailers, met een beladen gewicht van meer dan 750 kg die nog niet aan hun verplichting voldeden, kunnen daardoor versneld in het bezit komen van het noodzakelijke aanvullingsblad bij hun gele kentekenbewijs voor personenauto's.

Minister De Ruiter in kamerdebat:

Ook buiten formeel „gezin" kan pleegsituatie goed zijn

DEN HAAG – Minister De Ruiter van Justitie vindt dat aan de rechter moet worden overgelaten wat inhoudelijk moet worden verstaan onder een pleeggezin. Of er sprake is van een goede „pleegsituatie", waarin een pleegkind kan gedijen en waarin de liefde, de zorg, de aandacht en de attentie voor het kind optimaal zijn, is voor hem van groter belang dan de formele vraag of er sprake is van een gezin in formele zin: man en vrouw bijeen in huwelijksband.

De Ruiter zei dit gistermiddag in de Tweede Kamer bij de behandeling van het wetsontwerp tot aanpassing van enkele bepalingen ten aanzien van de adoptie, inclusief verbetering van de rechtspositie van pleegouders. In het kamerdebat werd gevraagd of ook alternatieve samenlevingsvormen de mogelijkheid hadden voor adopteren van kinderen. Daarbij ging het zowel om samenlevingsvormen van bv. broer en zuster, die een neefje of nichtje adopteren dan wel om vormen als communes of homofiele paren. Minister De Ruiter verheelde niet dat in het algemeen bij adoptie men terecht komt bij het bekende gezin man en vrouw getrouwd met elkaar al dan niet met eigen kinderen. Maar die situatie is volgens hem niet de enige. De criteria waar het om gaat zijn volgens hem niet van formele aard. Het gaat om de vraag of in welke samenlevingsvorm dan ook volgens de wet sprake is van een pleegsituatie. Als voorbeeld noemde minister De Ruiter een samenlevingsvorm van meerdere mensen, waarin al dan niet „paartjes" bestaan en waarin deels „als commune" wordt geleefd, deels er sprake is van eigen privacy. In zo'n samenlevingsvorm kan volgens de minister heel goed een goede pleegsituatie aanwezig zijn.

Het wetsontwerp dat door de Tweede Kamer zonder hoofdelijke stemming werd aangenomen, omvat het vervallen van de meerderjarigheid van de eigen ouders van het te adopteren kind op de dag dat het adoptieverzoek wordt ingediend. Voor de moeder wordt de leeftijdsgrens zestien jaar, voor de vader vervalt deze volledig. In de oude situatie veroorzaakte de eis dat de moeder meerderjarig diende te zijn lang uitblijven van adopties.

Verder wordt de rechtspositie van de pleegouders verbeterd. Ouders of voogden van kinderen kunnen voortaan alleen nog met instemming van de pleegouders wijzingen aanbrengen in de situatie, mits het kind langer dan een jaar door de pleegouders is verzorgd en opgevoed. Zeggen de pleegouders „nee", dan staat ouders en voogd nog wel de mogelijkheid van beroep op de kinderrechter open.

Een derde wijziging is de zogenaamde postume adoptie. Adoptie wordt dan ook mogelijk als in de periode van een jaar die aan het adoptieverzoek voorafgaat één der echtgenoten van het pleeggezin komt te overlijden. Als de overblijvende echtgenoot de resterende termijn van het jaar vol maakt is adoptie dan toch mogelijk.

Incident in Syrië kost drie Russen het leven

KOEWEIT – Drie Russische militaire deskundigen zijn in Syrië omgekomen toen zij „de Israelische spionage-afluisterapparatuur die door atoomcellen werd gevoed, demonteerden die de Syrische autoriteiten op 1 april in Zuid-Syrië hadden ontdekt". Dit heeft het Koeweitse dagblad Al Qabas gemeld.

Volgens een onlangs gepubliceerd Syrisch communique „werden negen Syrische militairen, onder wie drie hoge officieren, en drie burgers door het exploderen van het apparaat gedood". De drie burgers waren in feite echter Russische militaire deskundigen die kort te voren uit Moskou waren aangekomen om de apparatuur te demonteren.

„Het incident heeft een zekere ontevredenheid van Russische zijde jegens Syrië veroorzaakt, daar Moskou had voorgesteld het apparaat niet te demonteren maar naar de Sovjetunie over te brengen. De Syrische autoriteiten hadden dit voorstel echter van de hand gewezen, aldus het blad.

Plan bestuurlijke reorganisatie spoedig openbaar

HILVERSUM – Minister Wiegel van Binnenlandse Zaken heeft aangekondigd over ongeveer een maand zijn voorlopige gedachten over de toekomstige bestuurlijke reorganisatie van ons land openbaar te zullen maken. Hij zei dit gistermiddag tijdens de opening van het nieuwe politiebureau in Hilversum.

„Minister Wiegel haakte daarmee aan bij het door de burgemeester van Hilversum opgeworpen idee om na de agglomeratie Eindhoven nu ook Het Gooi te bestemmen als proefregio voor de samenwerking tussen rijks- en gemeentepolitie. Volgens minister Wiegel dient men echter bij het kiezen van die proefgebieden ook te kijken naar de resultaten van de toekomstige bestuurlijke reorganisatie.

LD commentaar

Metaal

LIOF en vakbonden werken samen aan de redding van het metaalbedrijf Van Riet-Delnoye. LIOF kan het zich niet permitteren om het Sittardse bedrijf verloren te laten gaan. Immers mocht het faillissement uitgesproken worden dan blijft er een lege metaalhuls over. Dat is dan een Stichting die geen leden kent. Het enige lid Van Riet-Delnoye is dan immers afgevallen. Het is de afgelopen maanden bijzonder moeilijk geweest om Limburgse werkgevers ervan te overtuigen zich bij de stichting aan te sluiten. Mocht nu blijken dat Van Riet-Delnoye er onder door gaat dan is er uiteraard tot in de verre toekomst geen werkgever meer bereid zijn bedrijf aan de stichting over te dragen. De stichting is een initiatief van LIOF geweest.

Wanneer het ministerie van Economische Zaken een negatieve beslissing zou nemen zou dat ook een klap voor LIOF betekenen. Het is Piet Niessen veel waard om de minister ervan te overtuigen om bedrijfseconomische motieven in de ijskast te leggen en uitsluitend te kijken naar sociale motieven.

Het herstructureringsgebied kan niet veel meer hebben. We vinden dat een nieuwe steunverlening aan Van Riet-Delnoye gepaard moet gaan met een statutenwijziging bij LIOF. Het moet mogelijk worden dat LIOF door in bedrijven te participeren een controlemogelijkheid krijgt op de besteding van overheidsgelden. Wanneer er geen controle is, wordt overheidssubsidie een riskante zaak. En hoe riskanter een zaak is hoe minder aantrekkelijk om hem voort te zetten.

H. Th.

Weinig kans op succes

Israëls minister van Buitenlandse Zaken, Mosje Dajan, voert vandaag in Washington besprekingen met zijn Amerikaanse collega Cyrus Vance. Officieel heet het dat Dajan een nieuw bezoek van premier Begin aan Amerika gaat voorbereiden. Verder zou Dajan moeten proberen met Amerikaanse hulp de vastgelopen besprekingen met Egypte uit het slop te halen. Het „concrete" doel van Dajans en later Begins bezoek zou kunnen zijn Amerika ervan te overtuigen dat een bilateraal Israëlisch-Egyptisch vredesverdrag het maximum is wat er op het ogenblik in zit. Egypte heeft tot nu toe steeds volgehouden, dat een vredesverdrag alleen mogelijk is, wanneer Israël het eens wordt met alle partijen in het Israëlisch-Arabische conflict, inclusief de Palestijnen.

Aandrang tot een Israëlisch-Egyptische vrede kan de Amerikaanse regering ertoe brengen de kritiek op Israëls onverzettelijke houding te verminderen en te verleiden tot de weg der minste weerstand, te weten steun voor een separate Egyptisch-Israëlische vrede. Die weerstand komt vooral van de krachtige pro-Israël lobby in en buiten de senaat. Als Amerika niet langer serieus een formule voor het Palestijnse vraagstuk zal eisen, zo is de Israëlische redenering, zal dat ook zijn terugslag hebben op president Sadat, die dan ofwel zijn vredesinitiatief moet opgeven - hetgeen Israël van Amerikaanse druk bevrijdt - of vrede met Israël alleen moet sluiten.

Dit tactische concept van Dajan wordt uiteraard niet in het openbaar uitgedragen. De diplomatieke uitlatingen gaan nog steeds over de interpretatie van resolutie 242 van de Veiligheidsraad. In die resolutie wordt onder meer gesteld dat Israël zich dient terug te trekken uit de bezette gebieden, dat alle landen in het betrokken gebied (dus ook Israël) recht hebben op een veilig bestaan en dat aan de Palestijnse aspiraties recht moet worden gedaan. In de huidige opstelling van Israël blijft van dat laatste alleen een zeer vage toezegging over. Een inhoudsloze formule, waarmee men hoopt enigszins tegemoet te komen aan de wensen van Sadat, om zo de weg vrij te maken voor de gemeenschappelijke Israëlisch-Egyptische intentieverklaring, die vooraf moet gaan aan de start van het eigenlijke vredesgesprek. Inhoudsloos, omdat Israël weigert de westelijke Jordaanoever op te geven, en dat is nu eenmaal het gebied waar de Palestijnse nationale staat, ter vervulling van de in resolutie 242 genoemde aspiraties minstens over moet kunnen beschikken.

Dajan hoopt voor dit plan Amerikaanse steun te verwerven. Maar zijn kansen moeten uiterst laag worden aangeslagen.

Een separaat vredesakkoord is voor Sadat onaanvaardbaar, of liever gezegd onmogelijk, gezien zijn positie binnen de Arabische wereld. En zo er bij president Carter nog enige aarzeling zou bestaan ten gunste van de argumenten van Dajan en Begin, dan zal de stijgende onrust binnen de joodse gemeenschap zowel in de VS als in Israël hem wel ertoe brengen door te gaan Israël onder druk te zetten, om zijn compromisloze politiek op te geven. Daarom lijkt het bezoek van Dajan en Begin toch niet zo zinvol, zonder nieuwe voorstellen.

Veel mensen hebben verkeerde indruk van actie

'Blij dat ik rij' tot dusver een misslag

De RAI en de Bovag weten maar niet van ophouden met hun „Blij dat ik rij". Juist nu zij er ook via een eigen enquête achter zijn gekomen dat er vrijwel geen gewone automobilist aan de actie meedoet, zijn de organisaties van autoimporteurs, garage- en benzinepomphouders weer monter met een nieuwe reclamecampagne begonnen. Autorijdend Nederland wordt weer aangespoord om hun sticker op het voertuig te plakken".

De actie werd ingezet in augustus 1976. De organisaties kwamen met nogal vaak klinkende argumenten: de automobilist moet zijn stem maar eens laten horen; er gaat al veel te veel geld naar het openbaar vervoer; de actiegroepen die tegen uitlaatgassen of vóór de voetganger zijn, krijgen veel te veel aandacht; er worden nota bene fietspaden met het geld van de wegenbelasting aangelegd. Enzovoort.

'In uw belang'

Het personeel in de garages werd opgeroepen om zelf een actiesticker op zijn auto te plakken en te zorgen dat de klanten dat ook zouden doen. Want dat is, zo stond er op een van RAI en Bovag afkomstige boodschap op de mededelingenborden in de autobedrijven: „In het belang van de hele branche, dus ook in uw belang".

Die sticker was best aardig. Een geel mannetje op wielen, met een vriendelijk lachende mond. En de slagzin was een zeer sterke. „Blij dat ik rij". Dat ligt lekker in de mond en veel mensen zeggen het bij allerlei gelegenheden graag na, voor de grap.

Een soort partij

Maar wat was de bedoeling?

De bedoeling was, een permanente pressie vóór autogebruik op gang te brengen. Iedereen zou met dat stickertje op zijn auto moeten rondrijden. En de RAI en de Bovag zouden dan, als een soort Partij voor de Automobilist, op grond van deze „rijdende volksstemming" overal druk kunnen gaan uitoefenen voor dat autogebruik. Bij de regering, de volksvertegenwoordiging, de politieke partijen, de provincies, en de gemeenten.

Dit lijkt zo op het eerste gezicht nogal redelijk, maar het is een van de lelijkste trucs die bedrijven met de consument kunnen uithalen. De leverancier die zegt de consument te vertegenwoordigen, is altijd een erge slechterik.

De laatste keer dat leveranciers zoiets op grote schaal trachtten uit te halen, was in België, toen daar een winkelsluitingswet op stapel stond. Een grote warenhuisgroep richtte toen ineens een consumentenorganisatie op, die het voortaan zou opnemen voor „de belangen van de consument".

Je hoefde in de winkels alleen maar een papiertje in te vullen en je was al „lid". Het kwam er natuurlijk op neer, dat de warenhuizen enkel en alleen bij de regering wilden kunnen vertellen dat zij namens zus en zoveel consumenten spraken, die toevallig ook allemaal graag wilden dat de grote winkels niet op tijd dicht hoefden.

Zoiets riskeerde de gewone automobilist uiteraard ook met de RAI en de Bovag (en niet te vergeten de wegenbouwers die de actie mee-financierden). Want houd er rekening mee: u kunt best willen dat er ergens een weg breder wordt gemaakt, of een brug wordt vernieuwd, of zoiets. Maar dat staat niet op uw stickertje. Uw stickertje is een blanco volmacht voor de autohandel. En u telt dus ook mee als „achterban" op het moment dat zij er zin in hebben zich te verzetten tegen winkelstraten waar je rustig kunt lopen, of tegen verkeersdrempels in de straat waar uw kroost speelt, een benzinepomp naast uw tuintje willen openen, een weg willen aanleggen door dat bos waar u 's zondags altijd zo rustig met uw autootje stond, of de bus willen opheffen waar uw kinderen mee naar school gaan.

Het zou niet zo best zijn geweest als dat spelletje was doorgegaan. Maar het is mislukt.

De cijfers waarmee RAI en Bovag nu nog schermen in hun reclamecampagne, zijn slechts geforceerde getallen uit de laatste populariteitsenquête van „Blij dat ik rij". Die enquête toont duidelijk aan dat de actie een misslag is geweest.

Lelijk gezicht

Om met die best-wel-leuke sticker te beginnen:

volgens de enquête heeft 7 procent van de mensen er eentje op zijn auto. Er zal wel een afwijking in dat percentage zitten, want als je er op straat op let, zie je dat zelfs niet eens zeven op de honderd auto's er „Blij dat ik rij" op hebben. De meerderheid van de mensen (53 procent) blijkt zo'n sticker ook bewust niet te willen. Men vindt het een lelijk gezicht op de auto, men is bang dat de lak er door wordt aangetast, of als men het op de achterruit plakt, dat men er minder uitzicht door heeft. Vooral dat laatste bezwaar is zeer terecht. Niet voor niets maken de autoconstructeurs de ruiten zo groot mogelijk. Hoe meer onbelemmerd zicht, hoe veiliger. Kan dat ze zo weinig schelen bij de RAI en bij de Bovag?



● *In de visie van de propagandisten gebeuren echte autoöngelukken niet. Zo is er in de folder van „Blij dat ik rij" te zien dat het allemaal wel meevalt: de vangrail is finaal total loss, maar het Dafje blijft helemaal heel. Een luguber optimisme.*

Wat een vraag

In de nieuwe propagandacampagne van RAI en Bovag wordt gezegd dat dan toch maar driekwart van de mensen in Nederland helemaal achter de actie staat. Wat is er dan bij de enquête aan de mensen gevraagd, dat ze zo ineens pro „Blij dat ik rij" waren?

Hier komt de vraag:

„Blij dat ik rij" is een actie om de automobilist een hart onder de riem te steken en erop te wijzen dat we de auto niet moeten tegenwerken, maar juist een rechtvaardige plaats moeten geven in de samenleving. Dat betekent bijvoorbeeld goede wegen, geen opzettelijk hinderen van de auto en geen voortdurende verhoging van de autobelasting. De actie wil het grotere belang van de auto benadrukken: de mensen moeten hun auto voor hun werk, beroep of recreatie in vrijheid kunnen gebruiken". Bent u het daar mee eens, niet mee eens, of half mee eens"?

Natuurlijk bent u het daarmee eens.

Ga maar na: rechtvaardige plaats, geen opzettelijk hinderen, geen hogere autobelasting, de mensen vrij laten. Daar ben je toch altijd vóór. Bovendien, wat bedoelen ze met „opzettelijk hinderen" en „tegenwerken". Dat kan wel gevaarlijk zijn, zelfs. Ik vraag me af wie eigenlijk die kwart is die zich niet direct eens heeft verklaard. Weifelaars en verstokten die altijd en overal „misschien" en „nee" op zeggen, denk ik.

Maar verder zal het iedereen duidelijk zijn dat je met dit soort vragen altijd de handen op elkaar kunt krijgen. Wij zijn een net, redelijk, burgerlijk volk, dat naar zijn mening gevraagd altijd begint te roepen dat alles een rechtvaardige plaats moet krijgen in de samenleving. Ze hadden in die enquêtevraag in plaats van „auto" ook gerust „Bulgaarse yoghurt" kunnen zetten, of de „Winkler Prins encyclopedie" of dubbele laag grondverf bij het schilderen van bovenlichten bij keukendeuren". Daar zouden dezelfde cijfers uit zijn gekomen.

Emotionele aspect speelt rol in de reclamecampagne

Hoe weinig de mensen echt achter de actie staan, blijkt wel uit antwoorden op andere vragen: 52 procent denkt dat het een veiligheidsactie is en 19 procent noemt zelfs Veilig Verkeer nederland Nederland initiatiefnemer. 16 procent meent dat het er om gaat de autohandel en de benzineverkoop te bevorderen. Bij verdere navraag houdt zelfs 44 procent dat niet voor onmogelijk. 57 procent van de automobilisten erkent het feit dat de auto veel energie kost en een last legt op het milieu.

Pas als de vragenstellers kwamen met pasklare antwoorden waar de emotionele benadering dik op was gesmeerd, zoals „Het gaat erom dat de gewone man kan blijven rijden", haalde men de hoge score van 74 procent, waarmee nu in de propagandacampagne wordt geschermd.

Laten het garagebedrijf en de autoïmport er hun best maar voor doen dat de gewone man kan blijven rijden. Met concurrerende prijzen (geen onderlinge tariefafspraken), duskundig deskundig zo zuinig mogelijke afstelling, verderstrekkende garantie, en zo meer.

Maar met zijn dure auto het karretje van anderen trekken, daar is de gewone man niet voordeliger mee uit.

ZUID-AFRIKA

Bijna 140 doden in cellen

KAAPSTAD – Naar de Zuidafrikaanse minister van justitie James Kruger maandag in het parlement verklaarde, stierven er vorig jaar in Zuid-Afrika 138 mensen in gevangenschap.

Tien daarvan zaten vast op grond van veiligheidswetten, 128 wegens andere beschuldigingen.

Tot de eerste categorie behoorde de zwarte leider Steve Biko, die, naar het onderzoek uitwees, tengevolge van hersenletsel zou zijn overleden, dat hij waarschijnlijk opliep tijdens een worsteling met leden van de veiligheidspolitie.

Kruger verklaarde in schriftelijke antwoorden op vragen van oppositieafgevaardigde Helen Suzman dat van de andere negen drie zelfmoord pleegden, drie een natuurlijke dood stierven en een omkwam, doordat hij van grote hoogte van een gebouw viel. De uitslag van de officiële onderzoeken naar de twee andere gevallen werd nog verwacht.

Van de 128 andere in gevangenschap omgekomenen, die op grond van andere beschuldigingen werden vastgehouden, stierven er 30 een natuurlijke dood, pleegden 20 zelfmoord, overleden er 19 tengevolge van verwondingen opgelopen bij arrestatie of ontsnappingspogingen, tien door aanvallen van medegevangenen en tien tengevolge van wonden, die zij voor hun arrestatie hadden gekregen, aldus Kruger. De onderzoeken naar de meeste andere gevallen waren nog niet afgesloten.

In het bericht over het gedetailleerde verslag van minister Kruger werd er overigens geen melding van gemaakt of de minister al dan niet een specificatie van de 138 overledenen naar huidskleur had gegeven.

Politie

Dit bleek wel het geval voor de 250 politiemannen, die vorig jaar volgens Kruger werden veroordeeld wegens het plegen van gewelddaden. In totaal werden 79 blanke politiemannen en 111 niet-blanke collega's veroordeeld wegens geweldpleging, acht blanke en 26 niet-blanke wegens geweldpleging met het doel zwaar lichamelijk letsel toe te brengen, acht blanke en 14 niet-blanke wegens dood door schuld en vier blanken wegens moord.



Perspiegel

Moro

De Westduitse politie gelooft dat de Rote Armee Fraktion, opvolger van de Baader-Meinhofbeweging in de bondsrepubliek, op de hoogte was van de plannen van de Italiaanse Rode Brigades, om oud-premier Aldo Moro te ontvoeren. Dit staat deze week in het Amerikaanse nieuwsmagazine NEWSWEEK.

De Westduitse politie, aldus Newsweek, acht het zelfs mogelijk, dat de RAF bij de ontvoering van Moro een rol heeft gespeeld. Zij trof onder gecodeerde papieren in het bezit van Gabriële Kröcher-Tiedemann, die in december 1977 werd aangehouden, stukken aan die handelen over een grote terreurdaad, die in Italië zou worden uitgevoerd. Twee weken na de ontvoering van Moro op 16 maart, ontcijferde een computer de codering en toonde aan dat Moro het doelwit was, aldus Newsweek.

Westduitse terreurbestrijdingsdiensten hebben er op gewezen dat de methode van de Rode Brigades leken op die, welke waren aangewend bij de ontvoering van de later vermoorde Westduitse werkgeversvoorzitter Hanns-Martin Schleyer in 1977. Drie voortvluchtige leden van de RAF, Christian Klar, Carmen Roll en Angela Luther, hebben een ondersteuningsrol in de zaak-Moro gespeeld, weet Newsweek verder te melden. Volgens een woordvoerder van een inlichtingendienst geeft een voortvluchtige Duitse arts Moro drugs om hem in zijn gevangenschap volgzaam te houden, zo besluit Newsweek.

Moro II

De werkelijke moordenaars van Aldo Moro zijn niet de Rode Brigades, vindt het Italiaanse dagblad IL GIORNALE, maar degenen die hun werk hebben voorbereid, doordat ze de staat hebben gesloopt, die hun beroemde voorganger – Alcide de Gasperi – precies dertig jaar geleden begon op te bouwen.

Moro III

Het zou de eerste keer niet zijn, dat de massa's der Italianen meer heil verwachten van een rechtse dictatuur dan van een linkse omwenteling, filosofeert de buitenlandcommentator van het EINDHOVENS DAGBLAD.

In het kader van de huidige situatie kan deze neiging fataal worden voor het schamele saldo, dat de democratie in Italië nog bezit. Dit zal onherroepelijk het geval zijn, indien de grote partijen het overschot aan krediet, waarop zij vegeteren, verspelen door nieuwe bewijzen van onmacht tegenover de Rode Brigades.

Naarmate de machteloosheid tevens het volk begint te kwellen als een vernederend bewustzijn, dat het huidige regiem niet in staat blijkt om de achterbakse uitdaging van de terroristen het hoofd te bieden, groeit de drang om met Beëlzebub, de rechtse dictatuur, Lucifer uit te bannen. Tot zover het Eindhovens Dagblad.

Albeda aarzelt - Wiegel fulmineert - Boersma spuwt gal

VAD-knoop krijgt bijna Gordiaanse afmetingen

Van onze parlementaire redacteur Frans Kok

Het kabinet zit onmiskenbaar in de problemen om op korte termijn met een aanvaardbare regeling van de VAD te komen. De beloofde datum van 1 april is al ruim overschreden en op zijn vroegst in de loop van volgende week zal het kabinet, althans ten aanzien van het moeilijkste punt - het collectieve deel - een tipje van de sluier oplichten.

De oorzaak van de vertraging ligt merkwaardigerwijs bij de men die tijdens de formatie-Den Uyl de VAD-crisis zo snel tot een oplosing wist te brengen: Albeda. Hij heeft al uit eigen kring het verwijt gekregen van besluiteloosheid, omdat hij met zijn eerder wetenschappelijke dan politieke instelling telkens nieuwe varianten van de VAD aan een gedegen onderzoek wil onderwerpen. Albede mist ook de hardheid om in het kabinet met zijn vuist op tefel te slaan en de discussie in een bepaalde richting te sturen.

Het vooruitschuiven van de beslissing heeft ook weinig opgeleverd, want zoals het er nu uitziet komt er ten aanzien van het collectieve deel een regeling uit de bus die gelijkluidend is aan wat Albede al weken geleden voorstelde: geen heffing op de overwinst, maar een verhoging over de hele linie van de vennootschapsbelasting met twee punten. Het effect van de besluiteloosheid was slechts dat allerlei gissingen de ronde gingen doen over een volledig uitgeklede VAD, zelfs zonder collectief deel, wat voor de vakbeweging volstrekt onaanvaardbaar zou zijn. Dat wantrouwen moet Albede nu eerst zien weg te nemen.

Complicaties

Het dabinet had al vorige week vrijdag de VAD-knoop, die langzamerhand Gordiaanse afmetingen heeft aangenomen, door willen hakken. Maar staatssecretaris Notenboom van financiën kwam toen met een plan om de VAD te laten samenvallen met de op stapel staande algemene pensioenplcht. Notenboom had dit idee opgedaan bij zijn broer, het voormalige kamerlid en D'66-dissident, een expert op pensioengebied. In plaats van dit voorstel direct als onrealistisch, gezien de hele voorgeschiedenis van de VAD, van de hand te doen, zag Albeda er wel enkele interessante gedachten in, en verzoener van standpunten als hij is, ging hij onmiddellijk op zoek naar een compromis, dat er echter niet bleek te zijn.

Een complicatie vormde ook het feit dat er in het kabinet een drietal opvattingen om voorrang strijden en dat deze bovendien dwars door de twee partijen heen lopen. Natuulijk, het merendeel van de VVD-bewindslieden wil helemaal geen collectief deel in de VAD, laat staan een collectief aandelenfonds beheerd door de vakbeweging. Maar een enkele VVD'er vroeg zich af waarom zonodig van de oude VAD afgeweken moest worden, temeer daar de opbrengst, buiten de aardgaswinst van de NAM, vrijwel nihil zou zijn. De regeling die nu op stapel staat, betekent voor het bedrijfsleven, dat het toch al moeilijk heeft, een niet geringe belastingverhoging. Ook bedrijven die onder de oude regeling nooit VAD-plichtig zouden worden, moeten nu meebetalen.

Oude opzet

Daarnaast hielden enkele progressief getinte CDA'ers vast aan de oude opzet van de VAD, die de medezeggenschap voorop stelt in ruil voor de vrijwillige loonmatiging van de werknemers van de laatste jarenn. Albeda, het past bij zijn aard, probeerde een realistische tussenweg te bewandelen. Gezien de bezwaren van de VVD tegen medezeggenschap van de vakbeweging in de onderneming, zou het idee van spreiding van het produktief vermogen wat losgelaten worden, maar daar moest dan wel een hogere opbrengst van de VAD tegenover staan. In plaats van een kale, maar principiële VAD-overeenkomst, maakte Albeda de VAD tot een goed gevulde winstdelingsregeling. Wiegel typeerde het vorige week in Barneveld als volgt: De VAD-plannen van het kabinet,Den Uyl, vol dogmatisme, zijn van de baan. Nieuwe realistische voorstellen komen er aan, rekening houdend met wat de werknemers zelf willen.

Afgezien van de vraag hoe Wiegel zo goed van de diepere verlangens van de werknemers op de hoogte is, heeft zijn uitlating bij het CDA nogal wat weerstand opgeroepen. In het kabinet was afgesproken dat niets over de voortgang van de VAD-discussie naar buiten zou komen. Van Agt hield op zijn wekelijkse persconferentie zijn mond dan ook dicht, wat hem - met zijn gebruikelijke mengeling van pathos en koketterie- zelfs bracht tot de uitspraak: Ik ben Andries de Zwijger.

Alleen Albeda mocht wat reclame maken voor zijn VAD op het congres van de Unie BLHP. Toen Wiegel het niet kon laten de VAD van het kabinet-Den Uyl demonstratief naar de schroothoop te verwijzen, kreeg hij onmiddellijk van Aantjes een terechtwijzing aan zijn broek. Aantjes vond dat het niet de taak is van Wiegel zich zo te profileren en verwees naar het feit dat Wiegel altijd zo vol kritiek is geweest op dit soort partijpolitieke speldeprikken.

Gal gespuwd

Op hetzelfde moment dat Wiegel in Barneveld de nieuwe VAD-plannen verheerlijkte, spuwde de geestelijke vader van het oude VAD-ontwerp. Boersma, zijn gal over de plannen van Albeda. „Ik zie er niets meer in terug van onze VAD. Het is gewoon een extra stukje loon geworden, waar het niet om begonnen was. Van medezeggenschap en gelijkberechtiging van kapitaal en arbeid is geen sprake meer", aldus zijn ongezouten kritiek.

Boersma's soloactie tegen de VAD-nieuwe-stijl heeft binnen het CDA wel de wenkrauwen doen fronsen, maar ook enkele kamerleden., vooral die met een vakbewegings-verleden, aan het denken gaan. Boersma's argument dat de VAD een principekwestie is die niet kan worden ofgekocht met een paar gulden méér in het handje, spreekt hen wel aan. Dat Boersma tegen de nieuwe VAD is, valt, zeker gezien de uitleg die Wiegel eraan geeft, te begrijpen.

Als hij consequent is en tegen het wetsontwerp gaat stemmen, kan dat voor sommigen uit de linkervleugel van het CDA aanleiding zijn zijn voorbeeld te volgen. In dat geval moet het kabinet nog heel nauwkeurig de neuzen gaan tellen om tot een meerderheid te komen. Na de lange lijdensweg die de VAD al achter zich heeft, kan het kabinet zich niet permitteren om alleen met individuele VAD-aanspraken bij de vakbeweging aan te komen.

De steun van het hele CDA heeft het kabinet daarom nodig, wat Boersma de kans biedt om tijdens de behandeling van het wetsontwerp in de Kamer nog iets van het oude idee van medezeggenschap te redden.



Dr. W. Albeda
... moeilijk karwei ...

Platencontract voor succesvolle Limburgse zangeres

Marjon Lambriks zingt bij Herbert von Karajan



Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239

● *MARJON LAMBRIKS*
...door de wereldberoemde dirigent Herbert von Karajan gevraagd voor de rol van bloemenmeisje in Mozarts „Figaro's Hochzeit"...



Van onze showpaginaredactie

WENEN/VALKENBURG – De in Wenen woonachtige Limburgse – uit Valkenburg afkomstige – operazangeres MARJON LAMBRIKS is door niemand minder dan de wereldberoemde dirigent HERBERT VON KARAJAN gecontracteerd voor een plaatopname onder diens leiding bij het Engelse Decca-concern. In de opera „Figaro's Hochzeit" zal Marjon de rol van bloemenmeisje voor haar rekening gaan nemen.

In haar zeer snel stijgende carrière mag dit wel een van de hoogtepunten worden genoemd. Valkenburgse Marjon, verbonden aan de Weense Volksopera, moest evenals vele anderen voorzingen voor deze rol samen met de Wiener Philharmoniker. Von Karajan ging zelf achter de vleugel zitten en bedacht zich geen moment om de Limburgse te contracteren.
„Weliswaar had ik me goed voorbereid op deze auditie, maar ik had niet durven hopen dat Von Karajan zijn besluit zo snel en vooral direct zou nemen".

Doordat de uit te brengen plaatopnamen van Figaro's Hochzeit over de hele wereld in de tweede helft van dit jaar zullen worden gedistribueerd, maakt de Valkenburgse ongetwijfeld alle kans om tussen nu en de komende jaren een ster van wereldallure te zijn.

Aan deze produktie onder leiding van Von Karajan werken behalve Wiener Philharmoniker en Marjon Lambriks ook internationale operasterren mee als Frederika von Stade, Tom Krause, Ilyra Cotrubas en José van Dam.
Voor Marjon Lambriks die de laatste jaren ook regelmatig op de Nederlandse buis te zien en te horen is (onder andere met de al evenzeer bekende tenor Willy Caron uit Venlo) is dit contract een zeer grote verrassing. Dat vertelde ons gisteren haar zangpedagoge, professor Lindberg uit Amsterdam.
Nog geen twee jaar geleden trok de Limburgse sopraan de aandacht van de Veronica Omroep Organisatie die met een filmploeg naar Wenen reisde om daar van haar, samen met het Volendams Operakoor een tv-special te maken die op 17 november werd uitgezonden.
Komende zomer treedt Marjon in Oostenrijk ook weer op tijdens de wereldberoemde Salzburger Festspiele.



● Herbert von Karajan
...die samen met de Wiener Philharmoniker en diverse solisten de plaatopnamen voor Decca zal leiden...

Etherpiraten bij de ROZ

OIRSBEEK/MAASTRICHT – In het ROZ-programma "De Ideeënbank" van vanavond (woensdag, 19.10 uur) ditmaal aandacht voor de "subcultuur" van de illegale zendamateurs in Zuid-Limburg. Het gaat om hobbyisten die geldboetes en gevangenisstraffen riskeren met het ongeoorloofd uitzenden van platen die door de officiële radiostations nauwelijks of niet gedraaid worden.
Het ROZ-programma concentreert zich op een van de beste georganiseerde en omvangrijkste piratenstations van Limburg, radio Zonnebloem – De Bierpot in Oirsbeek, zendend vanuit op z'n minst zo'n twaalf studio's en een voortdurende doorn in het oog van PTT en politie. Twee invallen die opsporingsambtenaren hebben gedaan ten huize van contactman Bouten, hebben inmiddels geleid tot een rechtszaak die vandaag in Maastricht dienend eveneens vanavond in "De Ideeënbank" zal worden verslagen.

Bastia - PSV direct op TV

Van onze RTV-redactie

HEERLEN – De voetballiefhebbers willen we nog even herinneren aan de al eerder door ons aangekondigde wedstrijd Bastia - PSV die vanavond van 20.25 tot 22.15 uur rechtstreeks via Nederland I (NOS) wordt uitgezonden. Ook de Belgische BRT - en RTB-televisie nemen deze wedstrijd terzelfder tijd vanuit Corsica over. In verband daarmee zijn diverse aanvangstijden van programma's veranderd (zie ons gewijzigd overzicht op deze pagina).
De wedstrijd Bastia - PSV (dubbelfinale) wordt gespeeld in de Europacup III. Dinsdag 9 mei vindt de finale en returnwedstrijd in Eindhoven plaats die eveneens rechtstreeks op de buis komt.

Blaastest 1978

Hazy Osterwald jury-voorzitter

Van onze showpaginaredactie

HEERLEN – Niemand minder dan de bekende Zwitserse bandleider HAZY OSTERWALD heeft zich bereid verklaard om als juryvoorzitter te fungeren bij de Benelux-Blaastest 1978 die op donderdagavond 11 mei in de Rodahal van Kerkrade wordt gehouden. De bestaande jury: Norbert Hoffmann (Luxemburg), Jacques Ubaghs (België) en Willy Schobben (Nederland) – die als zodanig fungeerde tijdens alle voorronden – wordt voor deze tv-finale uitgebreid tot vijf personen. Behalve Hazy Osterwald (Zwitserland) is het ZDF in Mainz momenteel doende eveneens een jurylid uit eigen gelederen voor Duitsland te leveren. Naast de zes finalerende blaaskapellen uit de Benelux treden in het showprogramma dat wordt gepresenteerd door Ted de Braak op het Italiaanse Bergsteigerkoor uit Cortina d'Ampezzo, Gitti und Erica en Die Munsteraner Pferdchen. Eerder dan wij gisteren meldden zijn reeds vanaf vandaag (woensdag) bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en de kassa van de Rodahal in Kerkrade kaarten voor deze Benelux-Blaastest 1978 verkrijgbaar. De kosten bedragen de helft van die van vorig jaar: ƒ 7,50.

NATIONALE HITPARADE wordt „volkser"

Van onze showpaginaredactie

HEERLEN – Niets ligt de mens nader aan het hart dan het gewone. De drang naar nostalgische en folkloristische muziek waarin velen zichzelf uit vroeger jaren weer herkennen is steeds meer in opmars. De nationale hitparade van deze week (vrijdag op de radio, zaterdag op tv in Avro's Toppop) is daar ditmaal een duidelijk bewijs van. Mede geïnspireerd door naderende NCRV/Limburgs Dagblad Blaastest – op 11 mei in de Rodahal van Kerkrade – zijn diverse platenmaatschappijen ertoe overgegaan om Nederlandse coverversies van zeer populaire folkloristische Duitse liedjes uit te gaan brengen. „Het heideroosje" uit de vijftiger jaren komt opnieuw op de zeventiende plaats van de nationale hitparade binnen en wordt gezongen door de Havenzangers. Ook nieuw (25e plaats) is de door Boemerang vertolkte „Tiroler Holzhackerbub'n"-mars en op de dertigste plaats weten de Mirgras best raad met het alom bekende Kufsteinlied. Onze Limburgste formatie Highlight is met „One, one and one" verder twee plaatsen gestegen van 30 naar 28 en de groep Harmony, die niet zo succesvol eindigde op het Eurovisie Songfestival, tippelt op de 22e plaats de hitparade binnen met „'t Is oké". Hier een overzicht met tussen haakjes de posities van vorige week.

1. (1) Rivers of Babylon: Boney M.
2. (2) Argentina- Conquistador
3. (4) You owe me: Luv
4. (5) Staying alive: Bee Gees
7. (7) Denis: Blondie
8. (8) Wuthering heights: Kate Bush
9. (14) Starship 109: Mistral
10. (24) Amor amor: Rod McKuen
11. (11) Big city: Tol Hansse
12. (9) Follow you, follow me: Genesis
13. (10) Fantasy: Earth, Wind and Fire
14. (17) Every one is a Winner: Hot Chocolate
15. (–) Substitute: Clout
16. (12) Rosita: George Baker
17. (–) Oh Heideroosje: De Havenzangers
18. (13) Psycho killer: Talking Heads
19. (19) Spaceman: Bolland and Bolland
20. (1[illegible]) It takes two to tango: Richard Myhill
21. (15) Same old song: Pussycat
22. (–) It's o.k.: Harmony
23. (21) I love the sound of breaking glass: Nick Lowe
24. (–) Dust in the wind: Kansas
25. (–) Tiroler Holzhackerbub'n: Boemerang
26. (16) New York city: The Tramps
27. (20) Rock and roll: Gruppo sportivo
28. (30) One, one and one: Highlight
29. (26) Come away: Jona Lewie
30. (–) In het stadje Kufstein: de Migras

Heeresmusikkorps naar Kerkrade

Van onze showpaginaredactie

KERKRADE – Feest – en terecht! – momenteel bij de vrienden van de zestigjarige jubilerende harmonie St.-Pancratius uit Kerkrade-Nulland. De inzet daarvan vond vorige week vrijdag in de feesttent aan het Old Hickoryplein plaats en nog tot en met komende maandag 1 mei kan men daar voor tal van attracties terecht. Een daarvan willen we even uitlichten, namelijk het concert dat het Heeres Musikkorps 7 uit Düsseldorf onder leiding van majoor Heinz Schiffer morgenavond (donderdag) voor deze gelegenheid in het Wijngrachttheater brengt. Het programma, dat om 20.00 uur begint, is bijzonder gevarieerd. Nu eens een ouverture (uit de opera Zampa), dan een Léharpotpurri en een andermaal weer Glenn Millersuccessen. En dan hebben we nog maar drie van de vijftien „acts", die het zeventig leden tellende muziekkorps telt, opgesomd. Iedereen is welkom.

In feesttent verder: vrijdag de Jacky P. Band; zaterdag: Keidorfmusikanten; zondag: frühschoppen met de Böhmerwald blaaskapel, 's avonds de Bergkapell; maandag: 14.00 uur nationale hitparadeshow, 20.00 uur oranjebal met Circle.

★ ★ vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 - 12.00 Schooltelevisie. 10.00 Zie zo. Ver weg en dichtbij. 10.30 De wereld in oorlog. 11.00 Wat is een gezin? gezinij 11.30 Kijk, kijk.
15.00 Media in de school. Les 13. Presentatie: Ton Smits.
15.30 Bolke de beer. Voor de kinderen.
15.40 Zolder. Een programma met Nelleke Burg en Bob van Leeuwen.
16.00 De bloedende zwaan. Sprookje.
17.05 - 17.30 Salty. „Just a quick snack". Tv-serie.
18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
18.59 Van gewest tot gewest. Informatie uit de regio.
19.50 Zendtijd Boeren Partij.
20.00 Korte filmpjes.
20.25 Voetballen. Eerste helft van de voetbalwedstrijd Bastia - PSV in het kader van de UEFA-Cup.
21.15 Stichting Socutera.
21.25 Voetballen. Tweede helft van de voetbalwedstrijd Bastia - PSV in het kader van de UEFA-Cup.
22.15 Journaal.
22.40 Den Haag vandaag. Actualiteitenrubriek rond de politiek.
22.55 Panoramiek. Actualiteiten.
23.35 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.20 Geologie. Les 6. De taal van de stenen. Presentatie: Gerrit van der Heide.
18.50 Toeristische tips.
18.55 Journaal.
18.59 Iemand zoals jij. „Fantaseren". Kinderen praten over hun gevoelens.
19.24 Kenmerk. Informatierubriek over Kerk en samenleving.
20.00 Journaal.
20.27 Stichting Socutera. Filmpje van het Nederlands Astma Fonds.
20.32 Robin Hood. „De gevangenneming van Robin Hood", Amerikaanse serie. Eerste aflevering.
20.56 Popjournaal. Lex Harding presenteert popnieuws.
21.04 Info. Reportage over de toeristische aspecten van het eilandenrijk Hawaii.
21.29 Special Randy Newman. Programma met Randy Newman opgenomen in Los Angeles.
21.50 Onze wereld op eigen kracht. Thema: de boerenorganisaties in Peru.
22.15 Starsky & Hutch. Jo-Jo. Tv-serie.
23.02 Verenigingsnieuws.
23.05 Aan de grenzen. Reportage van het Amateurfestival in centrum 't Hoogt te Utrecht.
23.35 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

15.55 Journaal.
16.00 Wereldkampioenschappen ijshockey. Samenvattende reportage van de in Praag gespeelde wedstrijd West-Duitsland-Zweden.
17.10 Journaal.
17.15 Expedities naar het dierenrijk. Film over het leven van de schemer- en nachtdieren in het speciaal daarvoor ingerichte paviljoen van de Berlijnse dierentuin.
18.00 Dierentuingeschiedenissen. Eten en gegeten worden. Slangen, hagedissen en krokodillen.
18.20 De jongen met de gouden broek. „Vakantie op zee", Zweedse jeugdserie.
18.50 Journaal.
19.00 Intermezzo. Programmainformatie.
19.10 De dame van Monsoreau. Tv-silm.
20.15 Hier und heute. Actualiteiten.
20.45 Truc om kwart voor acht.
21.00 Journaal.
21.15 Late leifde. Tv-film. Margarete en Wolfgang hebben elkaar leren kennen op het kerkhof. Beiden zijn alleen en voelen veel voor elkaar. Een huwelijk is niet uitgesloten maar onbegrip gaat een rol spelen.
23.00 De droombaan. Portret van een idealistische opvoerder: Waldemar Siesing.
23.30 Thema's van de dag.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

17.20 Turn mee. Spel met bonte lappen.
17.25 Meneer Daniël past op.
17.30 Nieuws uit Uhlenbusch.
18.00 Journaal.
18.10 Barrier Reff. „Hoog bezoek aan boord". Tv-serie.
18.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Caterina Valente. zine. Te gast: Bernadette Offenbach en Holger Terry.
19.20 Zing mee met de Fischer-Koren. Rechtstreekse uitzending
20.00 Journaal.
20.30 Jenne, lady Chruchill. „Een zeer actieve lady". Tv-serie.
21.15 Balans. Economisch magazinne.
22.00 Journaal.
22.20 The streets of San Francisco. Cindy oh Cindy". Tv-politieserie.
23.05 Levend begraven? Klaus M. is een van de ongeveer tienduizend West-Duitsers, die een levenslange gevangenisstraf uitzitten. Wat betekent levenslang
23.50 De lastige. Spel met Wolfgang Gasserm Susanne von Almassy en anderen. Hans Karl graaf Buhl is na de eerste wereldoorlog teruggekeerd. In de nieuwe maatschappij probeert hij zijn plaats te vinden. Tot de verzoeken om hulp die hij krijgt, hoort ook de vraag van zijn zuster te zorgen dat haar zoon Stani met gravin Helene trouwt.
1.25 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

19.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
19.30 Telecollege.
20.00 Journaal.
20.15 Onze wilde katten. Documentaire.
21.00 Journaal.
21.15 Geen boerenoorlog. „Nederland in de zestiende eeuw". Tv-serie.
22.00 Momenten.
22.15 Droom van een ander leven. „Longi Mai". Tv-serie.
23.00 Het zevende zintuig.
23.05 Conflict. Amerikaanse speelfilm uit 1945. Onder regie van Curtis Bernhardt over een poging tot moord. Met: Humphrey Bogart, Alexis Smith en Sydney Greenstraat.
0.30 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

19.30 Telecollege.
20.00 ■ Jules et Jim. Franse speelfilm uit 1961 onder regie van Francois Truffaut over een vrouw die afwisselend met twee mannen probeert te leven. Met: Jeanne Moreau, Oskar Werner en Henri Serre.
21.45 Portret van de filmer François Truffaut.
22.30 Sympathy for the devil. Programma over Afro-Amerikaanse muziek. Gasten: Alexis Korner, Jimmy Smith, The Voices of East Harlem, Maggie Belle en Rod Stewart.
23.15 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

16.30 Tip-Top. Jeugdprogramma.
18.15 De bereboot. Voor de kinderen.
18.20 Jonger dan je denkt. Begeleide wandelingen voor bejaarden.
18.50 Young Daniel Boone. „De slavendrijver". Tv-jeugdserie.
19.45 Journaal.
20.05 Happy days. "Sluit je aan bij de mariniers" TV-serie.
20.25 Voetballen. Rechtstreekse reportage van de voetbalwedstrijd Bastia - PSV in het kader van de UEFA-Cup.
22.15 Fundamenten. Discussie naar aanleiding van de NATO Science Conference.
23.05 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

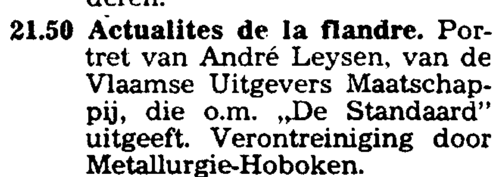
20.15 Drie sterren: de Matterhorn langs de noordwand. Documentaire over de beklimming van de noordwand van de Matterhorn.
21.05 Kreten en gefluister. Zweedse speelfilm onder regie van Ingmar Bergman met Harriet Andersson, Kari Sylwan, Ingrid Thulin en anderen. In een groot huis in een park is de zevenendertigjarige Agnes stervende. Kalm en gelaten wacht zij het einde af. Er zijn nog drie vrouwen in huis, de zwijgzame dienstbode Anna, die Agnes graag mag. Agnes' oudere zuster Karin en de mooie behaagzieke Maria.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

16.45 Feu vert. Jeugdprogramma.
18.25 Dinky Dunck. Voor de kinderen.
18.30 Zigzag. Spelprogramma voor de jeugd.
18.45 Katholiek-godsdienstige uitzending.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.29 Weerbericht.
19.30 Journaal.
19.55 Contacts. Tips voor weggebruikers.
20.25 Voetballen. Rechtstreekse reportage van de voetbalwedstrijd Bastia - PSV in het kader van de UEFA-Cup.
22.15 Journaal.
22.30 Arts Hebdo. Kunstkroniek.
23.05 Journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

18.45 - 19.15 Interwallonië. Programma voor Spaanse grastarbeiders in België.
19.55 Gentlemans Agreement. Een drama van Elia Kazan (1947). Met: Gregory Peck, Dorothy McGuire , John Garfield en anderen.
21.50 Actualites de la flandre. Portret van André Leysen, van de Vlaamse Uitgevers Maatschappij, die o.m. „De Standaard" uitgeeft. Verontreiniging door Metallurgie-Hoboken.



radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur.
7.02 ● Rustig bijkomen. 7.41 Aktua-ochtendeditie. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Karel Prior praat met Luc Lutz. 10.00 ● Hoogtepunten uit musicals. 10.33 ● Toerja-Toernee. Regionaal programma. 11.45 ● Café-Chantant. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.14 Aktua II. 12.00 ● Raad een lied, of niet, muzikaal telefoonspel. 13.30 ● Sport na sport. Kinderprogramma. 14.00 ● Specialiteiten à la carte, klassieke verzoeken. 15.00 ● Als dat zou kunnen, verzoekplatenprogramma. 16.30 ● Kernpunt, gesprekken. 17.20 Uitzending van het Ministerie van Onderwijs en Wetenschappen. 17.32 Aktua-magazine. 18.19 Zendtijd P.v.d.A. 18.14 ● De verhalen van Virgilius van Tuil. Vervolgverhaal voor kinderen. 18.45 ● Michel en Louis. 19.05 ● Hartje Amsterdam, gevarieerd programma. 22.00 ● Een mondje Frans. 22.40 Aktua IV. 23.00 ● Zes voet onder de grond. Hoorspel. 23.45-23.55 ● Lichte grammofoonmuziek.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur.
7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 In de Roode Cirkel. 8.50 Ombudsman. 9.00 Orgelmuziek. 9.20 Je moet wat worden. 9. 35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Radioweekblad. 11.30 De Franse opera (30). 12.00 Hellendoorn-Centraal, gesprekken. 13.11 Dingen van de dag. 13.30 Stoomradio. 16.03 Nathalie. Hoorspelserie. 16.45 Lichte grammofoonmuziek. 17.00 ● Klassieke muziek. 17.55 Mededelingen. 18.11 Dingen van de dag. 18.25 ● Tussen start en finish, sportprogramma. 19.30 ● Vrije tijd, blije tijd. Radio Philharmonisch Orkest en Groot Omroepkoor: klassieke operamuziek. 21.50 ● 'n Muzikant is ook 'n mens, gesprek. 22.15 Open School. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen, met om 23.05 Actualiteitenoverzicht Radio-televisie. 23.10 De krant van morgen; 23.20 Den Haag vandaag en om 23.52 Even op adem komen, yoga.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.
7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● Pep op drie. 11.03 ● Gerard de Vries draait op verzoek. 12.03 ● Hans tussen de middag. 14.03 ● De Theo Stokkink-show. 16.03 ● Hitmeesters. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.30 ● Langs de lijn. Sport en muziek. (19.38 Paardekoersen. 19.52 Visrubriek). 23.02 ● NOS-jazz. 0.02 ● Metro's Midnight Music. 1.02 ● Muzekuul. 2.02 ● Dat wordt weer nachtwerk. 4.02-7.00 De achternacht.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00 en 14.00 uur.
7.02 Het levende woord. 7.08 ● Te Deum Laudamus: gewijde muziek. 7.30 ● Preludium: klassieke kamer- en orkestmuziek. 9.02 ● Schoolradio. 10.00 ● Orkestpalet: Frysk Orkest en viool: klassieke muziek. 11.25 ● Platennieuws. 12.00 ● Tafelmuziek. 12.00 ● Pianowerken uit de Romantiek. 12.30 ● Lunchconcert. 13.30 ● Middagje Symfonie. 14.02 Verhalen uit de wereldliteratuur. 14.30 ● Laterna Magica: De Pavane. 15.00 ● In de schaduw van de meesters. Klassieke muziek. 16.00 ● In kleine bezetting: Piano- en vioolmuziek. 16.30-17.00 ● Muziek van eigen tijd.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-aktueel. 19.10-20.00 De ideeënbank.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 op elk half uur, verder 1.30.
Duits: 7.00-9.00 Der fröhliche Wecker, Rolf. 9.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 11.30 Der Doppel/Axel. 12.00 Da Capo, Monika. 13.00 RTL-12 Uhr mittags. Heute in Monheim. 15.00 Die Groszen Accht. 17.00 Starparade, Martin. 18.00 RTL-radio Telex, Helga. 20.00 Edy's Stammtisch. 21.00 RTL Wochenhalbzeit. 24.00 RTL-Musikpaket, Matthias. 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.
West-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. (7.33 Splinternieuws). 8.10 Op verhaal komen. Amusementsmuziek. 9.05 Prikbord. Agendanieuws. 9.10 De vrije teugel.
Limburg: 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Even dit nog... 11.03 Mixt-uur. Programma voor thuiszitters. 11.55 Kort en klein. Boekennieuws. (12.00 Splinternieuws). 12.05 Varieté van 12 tot 2. Deel 1: een dorp om in te wonen. 13.10 Varieté van 12 tot 2. Deel 2: met Raf aan de vleugel.
Oost-Vlaanderen: 14.00 Rudi's Club, met om 16.00 uur Splinternieuws.
Antwerpen: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus BRT-2. 18.10 Meer muziek. 18.55 Sport in Antwerpen. 19.10 Non stop muziek. 19.20 Kajuit. 19.53 Vrijuit. In humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending.
Brabant: 20.00-23.40 Brabant op woensdag. Met om 20.00 Programmaoverzicht. 20.01 Cockpit. Lucht- en ruimtevaartprogramma. 21.00 Splinternieuws. Jeugdeditie. 21.10 De muziekkrant. Zoeklicht op de muzikale actualiteit. 22.05 Muziek uit de kosmos.

SPECIAAL VOOR U ... IN HEERLEN

Aangeb. betrekkingen

Met spoed gevr. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., De Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555, na 20 uur tel. 04451-322.

Nachtbar vraagt BARDAMES van 21 tot 5 uur, tel. inl. na 21.00 uur 04490-17402.

IJS...ijs. De verkoop van verpakt consumptieijs vormt een mooie bijverdienste. IJsjes van 25 tot 135 ct. Een keurige ijsconservator krijgt u gratis in bruikleen. Bel. 04493-1325. Meens' ijsfabriek, Spaubeek.

Gevr. all-round TEGELZETTERS en leerlingen van 16 of 17 jr. Tegelz. bedr. Dogo BV 't Park 3, Nieuwenhagen, tel. 045-311537.

METSELAARS gevraagd. Liefst in ploegverband voor akkoordwerkzaamheden omg. Aken. Aanmelden Heutz GMBH., Roermonderstr. 31, t.o. Mercedesgarage 09-4924072862 na 17 uur 045-211341.

BARDAMES gevr. Pergola Bar, tel. 045-721302.

Gevraagd BARDAMES Europabar Rijksweg Nrd. 69 Susteren.

Nette TAXICHAUFFEURS gevr. part-time en weekend. pers. aanmelden. Pr. Kennedystraat 48 Schinveld.

Leuke goed uitziende MEISJES of vrouwen voor zeer goede sexclub gevr. Hoge verdienste, mooie werktijden, geen ervaring nodig voor opleiding wordt gezorgd, inl. 043-50785. Zat. en zond. all. inl. op tel. 045-213295.

Gevraagd leuke BUFFETJUFFROUW en tevens nette bardames. Tel. 04497-1579.

Gevr. leuke BARDAMES, liefst Indische typen voor onze excl. Bar, vast gar. loon en gratis vervoer, evt. intern mogelijk, ervaring niet noodzakelijk. Inl. tel. 04490-17363 na 20 uur.

METSELAARS of Kolonnes gevr. Hoog loon, goede sociale voorzieningen. Melden tussen 17 en 18 uur, tel. 045-313648.

Bar La Femme vr. BARMEISJES intern mogelijk, Eikenweg 23, Hoensbroek. Tel. 045-212597.

KOK of aankomend kok gevr. voor petit restaurant. Tel. 411394 Heerlen.

Met spoed BARMEISJES gevr. voor nieuw geopende zaak. Melden 04492-2161.

Part-time en weekend CHAUFFEURS gevraagd, pers. aanm. Hompertsweg 12, Schaesberg.

Wij zoeken ter uitbreiding van onze kolonnen enkele vlijtige SPOORWEGARBEIDERS uit de omg. Heerlen, Kerkrade. Beginloon ƒ 10,45 p.u. bruto plus DM 5 reisgeld p.d. Melden dag. na 19 u. bij M.J. Keen, Bilderdijkstr. 63, Heerlen

BARMEISJES gevr. Bar-club Privé Oude Kerkstr. 31 Heerlen tel. 045-710671.

Gevr. besl. 19 jr. WERKSTUDENTE (vrl.) voor in souvenierszaak. Hoog loon voor juni en juli. M. Hendriks Grendelplein 18, Valkenburg tel. 04406-12485.

GASTVROUW min. 30 jr. voor buffet gevraagd. Inl. tel. 04750-17136 vanaf 15 uur.

Charmante BARDAMES gevr. voor middag- en/of avonduren voor Elysee, Wilhelminaplein 14 Heerlen, tel. 717667. Vrij vervoer.

Leuk MEISJE of jonge vrouw gevr. als buffethulp in cafébar-dancing Bacardy, Stationstr. 116, H'broek t/o. station, tel. 045-213295.

Gevr. SLAGERSKNECHT. Slagerij Jongen, Hoofdstr. 70, Eygelshoven, tel. 045-351263.

BROODBAKKER gevraagd ook voor halve dagen. Bakkerij Heijnen, Nieuwenhagerstraat 80, Ubach over Worms, tel. 045-312276.

Gevraagd jonge BARDAMES, voor middag en of avonduren, inwoning mogelijk, halen en brengen, inl. 045-317378, na 14 uur.

Charmante BARDAMES gevr. weg. drukte. 045-418886.

Charmante BARDAME gevr. voor avonduren z/z vrij Catja Bar. Kerkrade-W. 418886.

Voor de zomermaanden VAKANTIEHULP gevr. in onze snackbar Geen tel. afspraken. Haemers, Or. Nassaustr. 31, Heerlen.

Vr. HULP gevr. in onze snackbar voor de avonduren. Geen tel. afspraken. Haemers, Or. Nassaustr. 31, Heerlen.

HULP in de huishouding gevr. voor halve dagen per week, Modehuis Schillings, Markt 39, Nieuwenhagen.

KAPPER of kapster of aankomend kapper of kapster gevr. dameskapsalon Eugene Rugl, Bokstr. 41, Heerlerheide. Tel. 045-212369.

WERKSTER gezocht voor 3 maal per week. Samen 6 uren. Mr. H. van Oppen, Zandweg 21, Heerlen. Aanm. tussen 17-18 uur.

BARKEEPER gevr. voor leuke dancing in Heerlen voor 2 of 5 dagen per week. Tel. 045-711637.

Bardancing in Heerlen zoekt voor de zaterdagen, zondagen een echtpaar voor BUFFETWERK. Tel. 045-711637.

BARSERVEERSTER gevr. voor bar-dancing in Heerlen voor 3 of 5 dagen per week. Ervaring niet gewenst. Tel. 045-711637.

Café-lunchroom 't Brandpunt, Emmaplein 21, Heerlen, vraagt nette JONGEMAN voor buffet- en bedieningswerkzaamheden. voor dir. t/m plm. september.

Erv. IJZERVLECHTER gevr. Montagebedr. v. Affelen. Tel. 045-214841.

Gevr. huish. HULP v. 1 halve dag p. wk. Vrijheidstr. 7, Hrl. tel. 412605.

Contactburo kan nog enkele charm. GASTVROUWEN inschrijven, discretie verz. Postbus 121, Heerlen.

Voor de centrale receptie-administratie van de hotels Prinses Wilhelmina en Tourotel te Valkenburg vragen wij een accurate, energieke administratieve KRACHT, die na een inwerkperiode zelfstandig de corr. reserveringsverwerking en bijkomende administratie e.d. zal gaan verzorgen. Voor deze veelzijdige functie dienen kandidaten minimaal te beschikken over typevaardigheid, bekendheid met kas/bank/giroboekhouding, goede mondelinge en schr. uitdrukkingsvaardigheid. Ervaring in soortgelijke functies strekt tot aanbeveling. Soll. na tel. afspr. 04406-13998 b.g.g. 12039 (vragen naar dhr. Janssen).

Gevraagd flinke zelfstandige WERKSTER ƒ 7,– per uur, enkele halve dagen per week NI 7145 LD-Nieuwenhagen.

Gevr. WERKSTER voor 4 dagen in de week, café Overbroek Overbroekerstr. 33, Hoensbroek.

Gevr. VERKOOPSTER voor de verkoop van tabak, lectuur, speelgoed, leeftijd plm. 18 jr. ervaring geniet de voorkeur, (met spoed) J. Smeets Pius 12 plein 8, H'broek, tel. 045-212445.

Voor direkt gevraagd ervaren MACHINIST voor Liebher diep lepel. Hoog loon. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. H. Peters. W. Alexanderweg 59, Maastricht. Tel. 043-16434.

Gevr. nette WERKSTER v. dinsdag en vrijdagmorgen. Akerstr. 68, Hrl. Tel. 713136.

Prima KAPSTER gevr. goed kunnende föhnen genieten de voorkeur. Kapsalon W. Geurten, en Zn. Akerstraat 54, Hrl.

VOEGERS gevraagd. Voegersbedrijf H. Hoogenberg, Hopperank 21, Brunssum (Op de Vos). Tel. 045-255077.

Nette TAXICHAUFFEURS gevr. part-time en weekend. Pers. aanmelden, Pr. Kennedystraat 48, Schinveld.

BARDAMES gevraagd, vervoer aanwezig. Tel. 045-255763.

CHEF-MONTEUR gevr. voor spoedige indiensttreding. Ervaring met diverse merken strekt tot aanbev. SAM: Garage Handelsweg 1, Susteren, 04499-1919.

Gevr. TAXICHAUFFEURS chauffeuses en erv. weekendchauff. bek. m. omg. Pers. aanm. Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen.

Leerling IJZERVLECHTERS 16-17 jaar. Na 18 uur. Ravetsmaar 6, Nieuwenhagen.

Met spoed enkele leuke BARMEISJES gevraagd. Tel. te bevr. 045-252499.

Sympathieke TAXICHAUFFEUR gevraagd, moet bekend zijn met omgeving. Pers. aanmelden voormiddags Nieuwenhagerheidestr. 13. Ubach over Worms. E-Tax.

Gevr. betrekkingen

VRACHTTAXI. Heerlen, tel. 045-253564, b.g.g. 043-16144.

ONTKALKEN van boilers en geisers en reinigen van cv-ketels. Tel. 045-412555.

Wij maken oprit, tuinafrastering, sierbestrating, METSELWERK 045-315119 Schaesberg.

Behang- en schilderwerk vraag vrijblijvend prijsopgave. SCHILDERWERKEN v. Eijck, tel. 045-316555 b.g.g 045-317573.

Hans Lips, de garantie voor dak- en TIMMERWERK. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel. 045-453818.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van daken. Tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961.

GEVELREINIGING Renova Bouw B.V. Gevels onder hogedruk reinigen, stralen van oude verflagen, uitkappen en voegen, impregneren van gevels, vochtvrij maken met 10 jaar gar., kelders waterdicht maken met 10 jaar garantie. Inl. tel. 045-256920 na 18 uur 045-457788.

Voor VERBOUWINGEN en nieuwbouw, bel 045-721629-221194 Firma Lupro.

Voor thermisch isolerend dubbelglas en al uw andere GLASWERKEN: Bosch Glaswerken B.V. Voltastraat 4, Schaesberg. Tel. 045-314863*.

GEVELREINIGING Renovabouw B.V. Vocht en waterafstotend maken van uw gevels met 10 jaar garantie, vocht en waterdicht maken van uw kelders met 10 jaar garantie. Inl. tel. 045-256920 na 18 uur 045-457788.

Stucadoorsbedrijf kan nog STUCADOORSWERKEN aannemen. Vraag geheel vrijblijvend prijsopgave fa. v. Eijck tel. 045-316555 b.g.g 045-317573.

BOUWBEDRIJF Niva, Eurenderweg 50, Hrl. Tel. 045-412593 kan nog nieuwbouw en verbouwingen aannemen.

Wij maken OPRIT, terras, tuin, metselwerkjes, afrastering enz. Bel. 045-216722.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK 045-714924 en 045-415348.

Voor al uw ONDERHOUD uitbreiding of vernieuwing van cv, sanitaire- en gasinstallatie. Bel 04490-19726.

HADO uw adres voor vernieuwingen of reparaties van alle soorten dakbedekking, schoorstenen en goten, Kerkrade Tel. 045-456060.

Fa. Haas het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen, rePARATIES van daken, goten, schoorstenen, dakerkers. Ook bemiddeling voor werk met rijkssubsidie. Tel 045-455922.

Fa. Delhey. Wij maken voor u: METSELWERKEN, dak- en timmerwerken, rioleringswerkzaamheden, stucadoorwerken. Eygelshoven, tel. 045-352262.

Voor het BESTRATEN van uw inrit en terras, tel. 313437.

Te koop aangeboden

Te k. GORDIJNVELOURS, 1ste keus, zwaarste kwaliteit. Norm. prijs ƒ 49,50, nu coupons tot 10 mtr. ƒ 19 p. mtr. Coupons boven 10 mtr. ƒ 29 p. mtr. Manders b.v., Willemstraat 109, Heerlen.

KLEURENTELEVISIES. O.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. ƒ 350; zwart-wit tv. v.a. ƒ 50. Radio-tv v. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B & O bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 045-212330.

Perma-JALOEZIEËN, eigen fabricage. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15, Molenberg-Heerlen, tel. 045-713907 en 415666.

FARBFERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen. 10 Farbfernsehgeräte à 390 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 450 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 190 DM, 7 Farbfernsehgeräte à 590 DM. Auch in höheren Preislagen Geräte vorhanden. Unser autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Fernsehgeschäft Roth 51 Aachen Seilgraben 14, Tel. 22231.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Nuinhofstr. 74 Nuth- Tel. 04447-2880 b.g.g. 04405-2000.

Te k. AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen o.a. assen spatschermen en klepsluitingen. Jo Knops autoshop Rijksweg-Z. 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

Alum. ZONNESCHERMEN, bijv. br. 3.00 cm, uitval 100 cm ƒ 385,– franco huis incl. BTW zonder montage. Breedten tot 620 cm. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15, Molenberg-Heerlen, tel. 045-718907 en 415660.

Timmer en aannemersbedr. TILGER, voor al uw betimmeringen en/of dubbele beglazing levertijd 3 wk. tevens trappen, plafonds, kozijnen enz., tel. 045-722123 Schaesbergerw. 167A.

Dassen - AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Dassen - AANHANGWAGENS. De grootste sortering in Limburg. O.a.: Westfalia, Equipe, Saris, Ewa. Inlichtingen en dokumentatie bij Dassen, Stationsstr. 6, Kerkrade, 045-455088.

Rijwiel cash & carry, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687. Filiaal: Kommel 10, Maastricht, tel. 043-18633. Uw goedkoopste adres voor RIJWIELEN en onderdelen. Hoe is 't mogelijk, toch is 't zo: bij ons een sportief dames- of herenrijwiel compleet v.a. ƒ 159,– Racefietsen diverse merken w.o. Favorit, Superia, Viscount reeds v.a. ƒ 239,– Onderdelen zoals wielen 26x1 3/8 remnaaf ƒ 37,50. Kinderzitjes v.a. ƒ 27,50 etc. etc. Keuze uit meer dan 1000 rijwielen. Een jaar garantie. Maandag gesloten.

GRINDTEGELS of patioblokken nodig? Ons showterrein staat doorlopend voor u open. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek (bij Station) Tel. 045-213877.

Te k. VELDBRANDST., afbraakst., dakpannen, dakleitjes, bielzen, balken, planken enz. Bouwbergstr. 100, Brunssum, tel. 045-251964.

Unieke gelegenheid. Volledige, in uitst. st. verk. KAPSALONINRICHTING weg. verb. tegen aantr. prijs te koop. P. Hennen, Haasstr. 23, Eupen (B). Tel. 09-3287552753.

Te k. electr. ORGEL, Thomas Cameo 1265, nw.pr. ƒ 7.500,–, 1 jr. oud, pr. n.o.t.k. Kottman, Stegelenstr. 2, Oirsbeek. Tel. 04492-2983.

Te k. aangeb. ECHOINSTALLATIE, tel. 045-313648.

Te k. BRUIDSJURK mt. 40. Te bevr. v. Banninglaan 22, Geleen na 17 uur.

Grote LENTEMEUBELSHOW bij C.C. Kleba te Brunssum. Kom kijken, ook als u niet koopt, dit moet u zien. Wij verkopen op drie verdiepingen in onze zaak aan de Kerkstraat 306-312. Meubelen, het fijnste wat u op dit gebied te koop wordt aangeboden. Tientallen bankstellen in verschillende soorten, diverse stoffen in prijzen v.a. ƒ 795,–. Eiken kasten gaan eruit voor spotprijzen. Wees er snel bij want de prijzen zijn een bezoek aan onze zaak best waard. Een pracht kast voor de prijs van ƒ 895,– 25 slaapkamers zijn bij ons op de lenteshow te koop voor halve prijzen. Een juweel van een slaapkamer, een luxe 4-deurs spiegelkast met frontwerk, een groot bed met 2 intieme nachtkastjes compleet met 2 nachtkastlampjes samen voor de spotprijs van ƒ 795,– en 2 donskussens kado. Verder wordt er op de lenteshow te koop aangeboden een keukentafel met 4 stoelen samen ƒ 189,– een moderne eetkamer met 4 stoelen nu ƒ 495,– een echte grenen eetkamer voor de prijs van ƒ 745,–. Verder eiken mimisets nu ƒ 98,– losse stoelen eiken nu ƒ 129,– B.B-stoel nu ƒ 229,– en niet te vergeten onze leefkuilen, speciaal voor jonge mensen, diverse kleuren nu ƒ 795,– Mensen, mensen kom kijken en doe uw voordeel, er is in onze winkel zoveel te zien en te koop voor prijzen van minder dan de helft. Maak gebruik van onze financieringsregeling in 6, 12, 18 mnd. zeer gem. betalingsvoorwaarden. Wij bezorgen door geheel Limburg gratis. Neem de advertentie mee, dit brengt u ƒ 25,– op. C.C. Kleba, Kerkstr. 306-312, Brunssum, tel. 252739.

Te k. TIENERKAMERS. Ja, nu kopen voor de spotprijs van ƒ 398,– U krijgt een groot bed 90x190, een tweedeurs kast, een leuk nachtkastje, een grote wandsecretaire in de kleuren zwart-geel, zwart-groen, grenenbruin. Bij elkaar nu ƒ 398,– Bel C.C. Kleba, Brunssum, Kerkstraat 306-312. Tel. 045-252739. Wij bezorgen gratis aan huis.

Te k. KINDERFIETSJES 3-11 jr. ƒ 25,– p.st. Dames- en herenfiets en omafiets en oud model herenfiets. Europalaan 107, Brunssum-noord, na 17 uur.

Te k. aangeb. LAMPEN, wand- en staande van mass. eiken. Inlijstwerk met alle soorten hout en goud. Antoine, Looierstraat 34, Heerlen (t/o kerk Laanderstr.) tel. 715866.

Antieke MEUBELEN v. part. prachtig mooi. Keizerstr. 14 Schaesberg. Vanaf Streperkruis richting Ubach over Worms 2e straat rechts.

Kleurentelevisies o.a. Philips, Blaupunkt, vanaf ƒ 345,–. Radio FRANK B.V., Bokstr. 33, H'heide, tel. 213432.

AUTOBANDEN grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286.

BALKEN 5x15 cm ƒ 3,47 p.m, 6x16 cm ƒ 4,93 p. m, 8x18 cm ƒ 6,43 p. m, 8x20 cm ƒ 7,35 p. m, kepers 5x5 cm ƒ 1,25 p. m, 5x6 cm ƒ 1,74 p. m, 5x7 cm ƒ 1,82 p. m, 6x8 cm ƒ 2,55 p. m, 8x9 cm ƒ 3,31 p. m, planken, ruig 22x100 mm ƒ 1,06 p. m, panlatten 39 ct. p. m, tengels, 25 ct. p. m, mooie grenen schroten 14x85 mm ƒ 1,23, meranti schroten 14x85 mm ƒ 2,33 p. m, vloerplanken 22 mm dik ƒ 1,22 p. m, hechthout lauan 18 mm dik ƒ 23,52 p. m2, eternietplaten afm. 250x120 cm dik 3 mm ƒ 13,23 p. pl. houtwolcementpl. afm. 200x50 cm ƒ 4,70 p. pl. enz. enz. Excl. BTW Houthandel J. Rinkens B.V., Kerkstraat 149, Nieuwenhagen en Eygelshovenerweg 46, Ubach over Worms.

Te k. KINDERKOPJES (div. soorten en afmetingen) Fa. M. v.d. Akker, Industrieterrein Nuth (t.o. Makro). Tel. 04447-1777 (toestel 24).

Zwart-wit TELEVISIES, Philips, Blaupunkt ƒ 50,–, ƒ 75,–, ƒ 100,–. Radio Frank B.V., Bokstraat 33, H'heie, tel. 213432.

PIANO STEMMEN? Muziekhandel Unique, Hommerterweg 100, Hoensbroek, tel. 045-211549.

Vraag naar onze MUSICOLOGUS! Deze maand speciale aanbiedingen in electronische orgels. Muziekhandel Unique, Hommerterweg 100, Hoensbroek, tel. 045-211549.

Te koop aangeb. laatste nieuwe Oosthoek ENCYCLOPEDIE. Tel. 04406-12875.

KL.TV. te koop aangeb. Philips, wegens bejaardenhuis, primä toestel. Tel. 04406-12875.

Te koop C.V.-RADIATOREN en Etna gasfornuis. Tel. 045-310420, na 18 uur.

ANTIEK! Grote eiken slaapkamer. Mooie Henri II-eethoek, Bretonse kast, zware eiken dekenkist, Normandische kast, Henri II-eetkamerkast en boekenkast. Te bez. na 19 u. Mariabergstr. 9, Schinveld, 045-211976 na 19 uur 045-253024.

FILMCAMERA'S Eumig 830 XL ƒ 799,–, Revue 8Sr ƒ 499,–, proj. Eumig 802 met gel ƒ 699,– R 2000 ƒ 598,– Jewe films Colijnstr. 10 Heerlen 045-714162. Na 19.00 uur.

VIDEOCAMERA (nieuw) ƒ 1250,– en videorec. N 1502 e.v. ook cass. Jewe - Films Colijnstr. 10 Heerlen 045-714162 na 19.00 uur.

FLORETT Kreidler te k. ƒ 850,–, tv-stoel van ƒ 850,– voor ƒ 450,–. 1 jr. oud. Burg. Mannenstr. 3, Hoensbroek.

TEELAARDE t.k. op korte en lange termijn. 04442-2715.

Te k. mooie PAARDENHAMEN. Verl. Wilhelminastr. 26, Hoensbroek.

KLEURENTELEVISIE gr. sort. o.a. Philips 66 cm grootb. voltransistor. Teruggenomen v.d. bank ƒ 950,–, Blauwpunkt 67 cm grootb. zeer smal ƒ 600,–, Grundig ktv zeer mooi ƒ 750,–, Philips electronic in luxe meubel ƒ 345,–, Grundig zw.wit 61 cm z.g.a.n. ƒ 195,–, zw.wit tv. pr. spelend met garantie 45-65-85. Fa. Curvers, Dr.-Calsstraat 23, (Station), Schaesberg, tel. 045-312091.

ANTIEKCENTRUM Limburg, huize Pepinus, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125. (Bij Pepijnkliniek).

Te k. staande antieke HALKLOKKEN en hangende westminsters. Te bezichtingen en te bellen 's morgens van 9-12 uur. Tel. 045-455149, Prof. Cobbenhagenstr. 63, Kerkrade. Tevens softijdsmachine te koop in goede st.

Korting STOFZUIGERS. Nu of nooit, alle merken grote korting. Vraag speciaal naar onze Mieleprijzen. Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Korting. Nu of nooit. Bij aankoop van een VOLAUTOMAAT, gril cadeau. 2 jaar garantie, Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

AARDAPPELEN vanaf ƒ 0,20 per kg en frites. J. Vaessen naast hotel Schikan Amstenrade

Te k. HOUTDRAAIBANK. Retersbekerweg 78, Klimmen.

Wij bieden exclusieve EETBESTEKKEN, massief, brons, nikkel, vlekvrij, 6, 8, 12 pers. en losse. Vele dessins, 10 jaar garantie, as. bruidsparen 20 procent korting. Handelsonderneming Azim Kerkstraat 26 Hulsberg tel. 1324

Het alombekende adres voor aluminium RAMEN en deuren. Ook in donkerbruine kleur. Internalux, Trichterweg 3, Cadier en Keer, tel. 04407-2197

Wij hebben steeds voor u in voorraad div. modellen BARBECUES (koffermodellen) van ƒ 35,– tot ƒ 160,– Internalux Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

Zoekt u een open HAARD die geplaatst kan worden zonder breek- en metselwerk en een 9000 cal. warmte biedt voor een prijs vanaf ƒ 2500,– excl. BTW en toch van natuurlijke materialen is? Bel dan Internalux, Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

STRIJKMACH. en kleerk. te k. ƒ 350,– a.n. Jac. v. Maerlantstr. 25 Molenberg-Hrl. tel. 415232.

SENSATIONEEL. Voor iedereen kleuren-TV's met afstandsbediening in verschillende uitvoeringen, vandaag besteld morgen geleverd. Bij defect geraken direkt nieuw toestel geen voorrijkosten, levenslange garantie, zeer geringe aflossing per maand, zonder bank. Br.o. Postbus 115, Kerkrade.

Antiek-import Groenstr. 107, Geleen. Gr. sortering KLEINGOED. Dagelijks open. Van 2-18 mei gesloten.

ANTIEK-IMPORT, Groenstr. 107, Geleen, meer als 300 st. kleingoed, veel brons. Van 2-18 mei gesloten.

Kom kijken. Exclus. waardev. GESCHENKEN. Antiek-Import, Groenstr. 107, Geleen. Van 2-18 mei gesloten.

Te k. ORGEL - electr. merk Solina. Te bevr. Achter de Winkel 285, Schaesberg. Na 18 u.

Te koop Mech. KAST h. 2,18 m br. 78. ƒ 500,–, marm. Mariab. ƒ 100,–, dressoir ƒ 150,–. pl. zitbad ƒ 25,–. Tel. 04754-2756.

Te k. mooie „Patchwork" (rib.) KINDERWAGEN, kleur blauw, zo goed als nieuw. Caeciliagracht 10, Kerkrade-West. (Gracht).

Te koop houten VOORDEUR met glas; met hang- en sluitwerk, hoogte 2.01, breedte 93, dikte 4 cm, te bevr. Mgr. Feronlaan 43, Hoensbroek, na 17.00 uur.

Te koop nieuwe suède korte HERENJAS, maat 48 en 3/4 leren damesjas maat 38 kleur grijsblauw. Tel. 045-317155.

Universeel AUTO-KINDERZITJE te k. Pr. ƒ 50,–, Min. Ruysstr. 76, Bocholtz. 04442-1942.

Duitse SALONKAST, dressoir, bankstel en tafeltje ƒ 250,–. Tel. 045-256592.

Te k. COMMUNIEJURKJE, compl. m. alle toebeh. Erfstr. 23, Heerlen, tel. 045-211894 na 18 uur.

Te k. aluminum FOTOKOFFER, z.g.a.n. en een zoomlens 70-230 cm. Te bevr. na 17 uur. Schaesbergerweg 198, Heerlen.

Klassiek BANKSTEL te k. bekleding Utrecht, pr. ƒ 500,–, Kempkensweg 14, Schaesberg.

Te k. KAST 3.20 m l, 2 m br. ƒ 700,–. Tevens klein poedeltje, red. prijs. ƒ 200,–, tel. 720479.

Apollo Blinds aluminium JALOEZIEËN 5 jr. gar. bijv. 200x180 cm ƒ 111,–, 300x180 cm ƒ 150. Paasman, Heemskerkstr. 62, Hrl. tel. 721723.

Te k. OLIEHAARD, oliebijzetkachel en geiser, Heiluststr. 35, Kerkrade-Spek'heide.

Te k. GASHAARD Dru plus bijzetk., Vinkerstr. 16, Kerkrade, tel. 045-457942.

Lodewijk 14e SLAAPKAMER noten iets aparts, met kuif en rozen uitgesneden. ƒ 2900,– Akerstraat 70, Kerkrade-W. 045-412735.

50 Watt BOXEN 3-weg. VW motor gesl. aanhangw. grasmachine, Maarstr. 32, Kerkrade.

Te k. aangeb. 4 KAMERSTOELEN, met tafel d. bruin z.g.a. nw. te bevr. Papaverplein 18, Kerkrade-W. na 18 uur.

Te k. v. part. antieke Mech. HANGKAST ƒ 600,– 4 Mech. stoelen ƒ 300,– eiken secr. ƒ 400,– tel. 04490-19293.

Te koop: 3-delig grenen WANDMEUBEL. Afm. 2.50x1.50x0.40 met o.a. bar en vitrine. Grenen slaapkamer met 4-deurs kleerkast, kleur grenen afgezet met groen. Te bevragen: A. Janssen, tel. 045-718100 toestel 241.

Te k. AQUARIUM m. toebeh. Servatiusstr. 4, Kerkrade.

Zondag 30 april: LUIKSE Markt, Nuth-Grijzegrubben, van 11 tot 19 uur. Handel en vermaak voor het hele gezin.

Te k. electr. ORGEL, merk Solina. Burg. Franssenstr. 27, Kerkrade-West, na 5 uur.

Te k. DRUMSTEL, i.p.st. compl. ƒ 850,– Tel. 045-456666.

Te k. lang wit COMMUNIEJURKJE. Raadhuistr. 14 Maastricht. Tel. 043-623453 na 17 uur.

Eiken EETHOEKEN 145-195-395 pr. klassiek bankstel 395 moderne bankstellen 145-195-245, schitterende eiken jachtkast plm. 2 mtr. 795 wortelnoten vitrine kast 245, palissander wandmeubel 245, moderne wandmeubels v.a. 95 verder mooie 2-zits bankjes, clubs, radio en t.v.-meubels, ook stereoversterkers, tuners, luidspr. boxen, bandrecorders. Alles 1e klas en spotgoedkoop. O.K. hal, Agnes Printhagenstr. 22, Geleen (vlakbij Markt).

Philips kleuren TV te k. J. v.d. Vondelstr. 38, Heerlen. Tel. 045-416342.

Te k. VELDBRANDSTENEN en gratis stuk tuin, Kaldebornweg 69, Hrl.

Te k. AANHANGWAGEN 300x150x30, Vullingsweg 43, Heerlen.

KLEURENTELEVISIE 60 p. mnd, wasautom. of koelkast 30 p. mnd. Haas, Rijksweg N4, Geleen.

Dubb. TUINDEUREN 2.80 mtr.x 225 mtr. i.g.st. v. onderh. Wannerstr. 18, H'heide, tel. 045-214082 ƒ 60,–

Te k. complete TREKHAAK voor VW Golf en tunnelbakje, console, deurbakje en afsluitbare tankdop. Jurgenslaan 8, Nieuwenhagen.

Te k. GASHAARD met thermostaat, huisjesmodel ƒ 100,–; gashaard met thermostaat ƒ 75,–; salonkast 2 m br. ƒ 100,– Reinstraat 20, Brunssum.

Te k. eiken mechelse STOELEN en eiken nachtkastje, koopje. Tel. 045-256432.

Te k. witte BRUIDSJURK v. Brusselse kant m. hoed mt. 38-40, Ridder Vosstr. 7, Brunssum (na 18 uur).

Te k. Philips KL.-TV 66 cm, Pick-Up Aristona. Tel. 045-313944.

Te k. KINDERWAGEN 6 mnd. oud, Rembrandtstraat 52, Brunssum.

Pal. WANDMEUBEL 2 m br., 1.80 h., met TV-draaiplat., Drossaertweide 60, Oirsbeek. Na 18.00 uur.

Te k. v. part 4 Mech. STOELEN, oude bidst. zeer mooi, melkb., waterpomp, heksenketel, oude kast e.a. Kleing, Cobbenhagenstr. 9, Kerkrade. Tel.: 452642.

DERAILLEURFIETSEN 10 versn. v.a. ƒ 170,–, meisjes en mini v.a. ƒ 60,–. Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

Te k. VLOERPLANKEN, balken oud Holl. pannen, blauwe Mulderpannen, bielsen, veldbrandstenen. Sloopbedrijf „Joep" Vanhommerig, Vogelzangweg 228, Industrieterrein, Abdissenbosch Waubsach, tel. 045-314114.

Te k. lichtblauw COMMUNIEJURKJE m. 140. Iets moois. Tel. 045-310584.

Moderne KAST, eethoek, bijzet tafeltjes, salontafel, mod. lamp ƒ 600,–. Voorterstr. 379, Kerkrade.

Te k. BANKSTEL kl. groen 1-2-3 zits, hoektafel, marmersmeedijzeren salontafel. Te bevr. 045-418856 na 19 uur.

Te k. OMAFIETS, damesfiets, damesfiets met versn., herensportfiets met derailleur. Tel. 215829.

20 versch. LADEN of deurkastjes deurkastjes in eiken v.a. ƒ 145,– bij P. Haas Rijksweg-N. 4, Geleen.

T.e.a.b. bruin caféinventaris TERASSTOELTJES enz Burg. Lemmensstr. 263, Geleen, Lindenheuvel.

Biedermeijer PATHAFOONKASTJE, biedermeijer bed, mech. boerenkast, Lodewijk 2-drs. porseleinkast, Mech. eethoek, eiken nachtkastje, opastoel, antiek openhaardvuur, Geenstraat 55, Geleen, tel.: 43710.

Schaller-ECHOAPPARATUUR ƒ 300,– Git.inst. Echolette 60 watt, ƒ 800,– Tel. 04493-1339.

Te k. VELDBRANDSTENEN 40 ct. Scheldestraat 81, Heerlen.

ANTIEK Lodewijk bankstel, koopje. M.L. Kingstr. 4, Eijgelshoven. Tel. 351872.

Te k. modern GASFORNUIS met ingebouwde keukenverwarming, z.g.a.n. Prijs ƒ 100,–. Tel. 045-716605.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. 2-pers. compl. LEDIKANT. Tel. 418071, Drievogelstr. 135, Kerkrade-W.

Rotan BANKSTEL, te koop gevr. Tel. 04494-46002.

Te huur aangeboden

Gem. KAMERS, te huur, tel. 045-722721.

Te h. in centr. Hrl. gem. appartement woonk. 2 slpk., keuken, douche, terras v. werk. echtp. of 2 verpl. ƒ 525,– p.m. incl. g.w.l. Br. o. no. Z 229 L.D. Hrl

Ruime KAMER te huur voor nette dame of heer, met gebruik van keuken en douche. In centr. v. Hoensbroek. Tel. 045-211976, na 19 uur 045-253024.

Te h. gem. KAMER m. c.v. en gebr. v. keuken en douche. Tel. 045-711683.

Te huur bovenwoning of kamers gem. of ongem. Poststr. 47 Schaesberg te bevr. 40-45 Laan 6 Nieuwenhagen.

Gemeubileerde KAMER te huur te Ransdaal. Tel. 04459-2028 bij geen gehoor 1516.

Te huur gevraagd

Goed KOSTHUIS gevraagd met huiselijk verkeer voor alleenstaande man in de omgeving Sittard-Susteren. Schriftelijke reacties sturen naar Postbus 88 (t.a.v. C. Maase) 3140 AB Maastricht.

Verpleger zoekt WOONRUIMTE te Kerkrade. Tel.: 455428.

Heer, 47 jr. ambtenaar zoekt goed KOSTNHUIS in Sittard of omg. Br.o.nr. S 291 LD Sittard.

CAFÉ te huur gevr. Br.o.nr. Ho. 321 LD Hoensbroek.

Ruilen

Te ruil FLAT te N'hagen tegen eengez. woning met tuin, omgev. N'hagen tel. 045-314573.

Met spoed WONINGRUIL gevr. eengezinswon. tegen liefst flat Heerlerbaan, Heulenderstraat 32, Brunssum.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

Wij vragen voor onze cliënten WONINGEN, herenhuizen, bungalows en bouwterreinen. Makelaardij Lindelauf, Voerendaal, tel. 04446-1579.

BOUWPLAATS te k. gevr. voor landhuizen of bungalows. Min. 400 m2. Aanbiedingen: postbus 167, Hoensbroek of tel. 045-213928.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Uw woning verkopen? Voor een groot aantal van onze relaties zoeken wij koop- of HUURWONINGEN in Zuid-Limburg v.a. ƒ 60.000,– t/m ƒ 450.000,– Geschikte objecten worden direct aangekocht of in bemiddeld. Vraag vrijblijvend inlichtingen aan de gelden woningwinkel. H.J. Raats B.V., Hoofdstr. 376, Postbus 164, Hoensbroek, tel. 045-220522.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips voor al uw timmeren DAKWERK. Toupsbergstr. 86, Kerkrade-Chevremont, tel. 045-453818.

Gevr. te k. m. spoed vrijst. of halfvrst. BOERDERIJTJE of landhuisje. Opknappen geen bezw. 04405-1834.

Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (B.L.G.) heeft al méér dan 50.000 hypotheken verstrekt voor een totaal bedrag van ruim twee miljard gulden! GELEEN: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678, Roermond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 04750-16555.

Te k. gevr. omg. M'tricht op goede stand HERENHUIS met c.v., grote tuin, garage en evt. mogelijkh. tot bouwen van zwembad. Br.ond.nr. 0578, L.D. Heerlen.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z-Limburg, geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum BV, Bem. buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Te k. gevr. BOUWGROND, gemeente Kerkrade, min. frontbreedte 16m. tel. 045-416292.

Te k. gevr. oud HUIS of krotwoning, om zelf op te knappen, br. aan postbus 2839, Heerlen.

HUIS of bouwgrond te k. gevr. te Nieuwenhgagen, Schaesberg of Eygelshoven. Br. on. no NI 7137 LD-Nieuwenhagen.

Voor onze cliënten zoeken wij HUIZEN of bouwgronden v.a. ƒ 150.000,– tot ƒ 300.000,–. Gronden worden direct aangekocht. Tel. 045-718447.

HUIS te koop, tel. 045-412362.

RUWBOUW van part. Kooppr. ƒ 225.000,– incl. eiken keuken à ƒ 11.000,– tel. 045-412663.

BRUNSSUM tussenw. m. gar., gr. woonk., open fraai bet. zéér ruime woonkeuken m. ingeb. fornuis, kookpl., afz.kap, bet. w.c. en douche, hal m. achtertuin resp. berg. m. c.v.-ketel en w.w.-boiler, 3 slpk., zolder, kelder. Opp. 268 m2, inh. 450 m3, Ben. eigen geld ƒ 15.000,– br. ink. ƒ 35.000,–. Tel. 045-311866.

SCHINVELD te koop, 2 halfvrijst. herenhuizen met carport en berging. Ind. o.a.: hal, toilet met v.w., U-vormige woonk. 55 m2 met open keuken (eiken) met bar en open trap. Plavuizen vloer en open haard, 3 slpk. resp. 17 m2, 17 m2 en 9 m2, badk. met ligbad, douche en 2e toilet en v.w., ruime overloop, besch. zolder en c.v. Te bevragen Hoevenaars Assurantiën BV, Merkelbeekerstr. 31, Brunssum, tel. 045-252109.

WIJNANDSRADE: te koop rustig gelegen halfvrijstaande hoekw. met c.v., garage en diepe tuin. Ind. o.a.: hal, toilet, U-vormige woonk., keuken met div. apparatuur, 3 slpk., bad. met ligbad en v.w., beschoten zolder te ber. via vlizotrap. Vraagprijs ƒ 185.000,– k.k. Incl. zo goed als nieuwe stoffering. Te bevr.: Hoevenaars Ass. B.V., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum. Tel. 045-252109.

HEERLEN: te koop tussenwoning met 3 slpk. en kelder, tuin. prijs ƒ 99.500,– k.k. Over enkele maanden te aanv. Inl. Horstink-Brunssum B.V. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

HEERLEN: nieuwbouw te koop voor mensen met grote gezinnen, in aanbouw zijnde woonhuizen met 7 sl.kamers, 2 badkamers het geheel zeer luxe uitgevoerd. Prijs ƒ 260.000,– v.o.n. Excl. renteverlies. Inl.: Horstink-Brunssum B.V. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

HEERLEN/KERKRADE te koop leuke kleine boerderij geschikt als woonhuis. Koopprijs ƒ 185.000 k.k. Inl. Horstink-Brunssum BV, Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

HEERLEN, tussenwoning met c.v. Ind.: hal, keuken, douche, toilet, woonk., 2 grote slpk., 2 mansarde kam. Aanv. direct. Vr.pr. ƒ 92.000 k.k. Inl. H.J. Raats b.v., Hoofdstraat 376, Hoensbroek. 220522.

UBACH OVER WORMS, woonhuis met grote tuin. Ind. 2 wooneenheden met grote zolder en berging. Aanv. direkt. Vr.pr. ƒ 142.000,– k.k. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. Tel. 045-220522.

HEERLEN te koop schakelbungalow met garage, rustig gelegen op 215 m2 grond met veel privavy. Ind. o.a.: woonk. 36 m2 met open keuken, hal, toilet, douche en 2e toilet en vw., 2 slpk. 10 m2 en 12 m2, parket in woonk. en keuken, schrootjes plafond in hal, woonk. en keuken, plavuizen in hal. Koopprijs ƒ 165.000 k.k. incl. stoffering. Direct te aanvaarden. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

BRUNSSUM-Haansberg te koop in ruil tegen huurwoning op de Schuttersveld of op de Nieuwe Egge, in zeer goede staat zijnde middenwoning met mogelijkheid voor garage. Koopprijs ƒ 80.000. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

BORN-HOLTUM, halfvrijstaand herenhuis met c.v., garage en tuin. Bwjr. '73. Indeling o.a.: entree met toilet, woonkamer met aparte eetkamer en verbinding naar keuken, keuken met moderne inrichting, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Vliezotrap naar zolder. De gehele parterrevloer is belegd met Spaanse tegels. Aanvaarding juli as. Vraagprijs ƒ 193.000,– k.k. Stienstra b.v., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

HOENSBROEK, Kennedystraat rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: leuke entree, L-vormige woonkamer ca. 35 m2 met open haard, veel schoonmetselwerk, keuken met aanbouwkeuken, ingebouwde koelkast, vaatwasser, afzuigkap. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer. Zolder via vliezotrap te bereiken. Aanvaarding juni. Vraagprijs ƒ 142.500,– k.k. Stienstra b.v., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

URMOND, goed onderhouden en mooi gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Bwjr. '73. Indeling o.a.: ruime entree, bergkast, woonkamer met deur naar terras, gedeeltelijk betegelde keuken met r.v.s.-aanrecht, voor- en achtertuin, 3 slaapkamers waarvan 2 met muurkast, betegelde badkamer met ligbad en vaste wastafel. Aanvaarding 1978. Vraagprijs ƒ 151.000,– k.k. Stienstra b.v., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

VALKENBURG, vrijstaand landhuis met c.v.-olie, dubb. inpandige garage en aparte caravangarage, geleen aan de rand van de Geulvallei. Indeling o.a.: provisiekelder, entree, hal met open trap, dubbele garage, c.v.-ruimte, 4 slaapkamers, compleet ingerichte badkamer, aparte douche. 1e verdieping: hal, living 60 m2 met parketvloer en open haard, groot zonneterras 30 m2, keuken, bijkeuken en kantoortje. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 475.000,– k.k. Stienstra b.v., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

BORN, in het B-plan "West II" bungalows met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met toilet, L-vormige woonkamer/keuken, 3 slaapkamers met badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Verkoopprijzen vanaf ƒ 157.766,– v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra b.v., Tempsplein emsplpein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

SCHAESBERG, aan de Brugstaat woningen met c.v. en 1 of 2 garage's. Indeling o.a.: hal met toilet, woonkamer, open keuken met installatie, terras, 3 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, ruime hobbyzolder en berging. Verkoopprijzen vnaf ƒ 144.220,– v.o.n. De vermelde prijs is exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra b.v., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

NIEUWENHAGEN: te k. halfvrijst. herenhuis met gar. en tuin, tot. oppervl. 474 m2, hal, living, keuken, compl. inger., 3 slpk., badk. met ligb., gr. zolder, bwj. '75, pr. op aanvr. Bruckner Makelaar Aken, Annastr. 28, tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627

KUNRADE - VOERENDAAL te k. gevr. bungalow of bouwterrein. Hiervoor tel. 04446-1210 na 6 u

KERKRADE. Zeer degelijk geb. goed onderh. ruim halfvrijst. herenhuis m. berging dubbele autostalling en centr. verw. Ind. soutterrain: kelder, beg. gr.: hal, bijkeuken, keuken, woonk. (plm. 30 m²) studeerk. m. v.w. badk. m. douche, v.w. en toilet, berging, overdekte stalling voor 2 auto's. 1e verd. woonk., keuken en ruime slaapk. 2e verdieping: slaapkamer badk. m. douche, vw.w en 2e toilet, zolder. Perc. opp. 695 m², vraagpr. ƒ 185.000,– k.k. Aanv. medio juni 1978. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636. B.V. Mesterom Makelaardij O.G., Elsstraat 13, Beek.

Economie vandaag

Geulke

VOERENDAAL – Vrijdag 28 april heropent Leo Crutsen aan het Kerkplein in Voerendaal zijn verbouwd café. Iedereen die zin heeft in een pilsje en Leo en diens vrouw Regien wil feliciteren kan dat doen vanaf 17 uur.

V. d. Put

HEERLEN – Vrijdag 28 april opent de firma J. v.d. Put aan de Oude Veemarktstraat in Heerlen een dierenspeciaalzaak. Van 17.00 uur tot 20.00 uur bestaat gelegenheid samen met de eigenaar het glas te heffen.

HBG

RIJSWIJK – Op basis van de bestaande orderportefeuilles verwacht de Hollandsche Betongroep in de eerstkomende jaren gunstig blijvende resultaten. Dit jaar zullen de resultaten hoger zijn dan verleden jaar. Toen steeg de omzet van 2.04 miljard tot 2,44 miljard en de nettowinst van 35,3 tot 48,9 miljoen.

Elsevier

AMSTERDAM – De raad van bestuur van de NV Uitgeversmaatschppij Elsevier neemt aan dat 1978 een stijging van de omzet met 14 procent en een ongeveer gelijke toeneming van de netto concernwinst zal laten zien.

Economie

BONN – De kans dat de economie van de Westerse industrielanden zich fors herstelt van de inzinking, is gering te noemen. Dat is de strekking van het voorjaarsrapport dat de vijf grote economische instituten van West-Duitsland hebben uitgebracht.

Aftrek

DEN HAAG – Het Koninklijk Nederlands Ondernemersverbond in het Midden- en Kleinbedrijf vindt dat de zelfstandigenaftrek moeten worden gezien als een instrument om de reële inkomens van de zelfstandige ondernemers te handhaven dan wel te verbeteren.

NEHEM

DEN HAAG – Overleg over de positie van de NEHEM is geboden, zo heeft drs. A. J. van der Meer, een van de algemene secretarissen van het NCW gezegd. Er zijn momenteel problemen rond het voortbestaan van de NEHEM, omdat de vakbonden niet meer willen meewerken.

VNU

AMSTERDAM – De nettowinst van de VNU steeg het afgelopen jaar met 47 procent van 20,6 tot 30,3 miljoen. De omzet steeg met 9,2 procent tot 997 miljoen. VNU zal dit jaar aanzienlijk meer investeren dan vorig jaar, namelijk 60 miljoen tegen 27 miljoen.

Bouw

VIANEN – Volgens minister Beelaerts van Blokland van Volkshuisvesting zouden de relatief hoge kosten en het gebrek aan geschoolde vaklieden de ongestoorde voortgang van de vernieuwbouw wel eens kunnen bedreigen.

Staking

DEN HAAG – Het Nederlands Christelijk Werkgeversverbond is van mening dat de tijd nu rijp is om verdere initiatieven te ontplooien om het stakingsrecht te regelen. Het verbond is onder meer voorstander van centralisatie van de rechtspraak in stakingszaken.

Bredero

UTRECHT – Het personeelsbestand van de Verenigde Bedrijven Bredero is vorig jaar met 600 tot 700 man toegenomen. Voor een deel zit die uitbreiding in het buitenland. In Nederland is het erg moeilijk om voldoende personeel aan te trekken. De netto omzet steeg vorig jaar van 657 tot 743 miljoen.

Gas

NICOSIA – Algerije is onderhandelingen begonnen met Europese bedrijven over de verkoop van 20 miljard kubieke meter vloeibaar aardgas, nadat de Verenigde Staten een invoervergunning voor deze hoeveelheid geweigerd hebben.

Lening

AMSTERDAM – De Österreichische Kontrollbank Aktiengesellschaft gaat onderhands voor 75 miljoen Euroguldennotes plaatsen. De notes die een looptijd hebben van 7 jaar, een rente dragen van 6,5 procent en worden uitgegeven tegen 99,5 procent worden onvoorwaardelijk door de Republiek Oostenrijk gegarandeerd. De inschrijving begint op 28 april.

Grotere en kostbare boeken
Nederland leest duurder

AMSTERDAM – De Nederlander koopt steeds vaker grotere en daardoor veelal duurdere boeken. Dit komt door de toenemende belangstelling voor rijk geïllustreerde boeken. Televisie, verbreding van het onderwijs, maar ook de toegenomen waardering voor een huisbibliotheek vormen de belangrijkste oorzaken van deze ontwikkeling, aldus het jaarverslag van de uitgeversmaatschappij Elsevier. Vooral de omzet in naslagwerken is toegenomen. Het belangrijkste verkoopkanaal voor boeken is nog steeds de voorraadhoudende boekhandel, die inclusief de boekafdelingen van de warenhuizen, bijna vijftig procent van de totale omzet voor zijn rekening nam. De tweede plaats met vijftien procent wordt ingenomen door de boekenclubs.

Nutsbedrijven werken samen
Info-3 in gebruik

VENRAY – De drie nutsbedrijven: PLEM, Limagas en Waterleidingmaatschappij hebben gisteren in Venray een gezamenlijk informatiecentrum in gebruik genomen. Gouverneur dr. J. Kremers opende het centrum. Het is voor het eerst dat in Nederland zelfstandige provinciale nutsbedrijven hun voorlichting op deze wijze niet alleen coördineren, maar ook verregaand integreren. Tijdens een proefperiode van tenminste vijf jaar willen de drie bedrijven hun informatiestroom gebundeld op de verbruiker richten. Een van de hoofdthema's van voorlichting is het doelmatig gebruik van energie en water. Ook de veiligheid in huis, keuken, verlichting en kranen krijgt aandacht. Info-3, zoals het centrum heet, is voor iedereen gratis toegankelijk.

Bankiers blij met verlichting
Krediet minder beperkt

AMSTERDAM – De voortgezette kredietbeperking is toch een verruiming vergeleken met die welke voor het jaar april 1977-april 1978 gold. Weliswaar mag het krediet in totaal nu in een jaar – dus tot april 1979 – met slechts acht procent toenemen, tegen 12,5 procent in de nu afgelopen periode, maar omdat het nationale inkomen minder toeneemt, dankzij de geringere prijsstijging, is de ruimte voor kredietgroei naar verhouding iets groter. Aldus blijkt uit het jaarverslag van de Nederlandsche Bank. Na het tot stand komen van de nieuwe regeling is er enige tijd verwarring geweest over de vraag of deze regeling nu een verzwaring of een verlichting betekende. In bankierskringen hoorde men de eerste opvatting.

Varende voorlichting naar de Arabische landen
LIOF slaat vleugels uit in buitenland

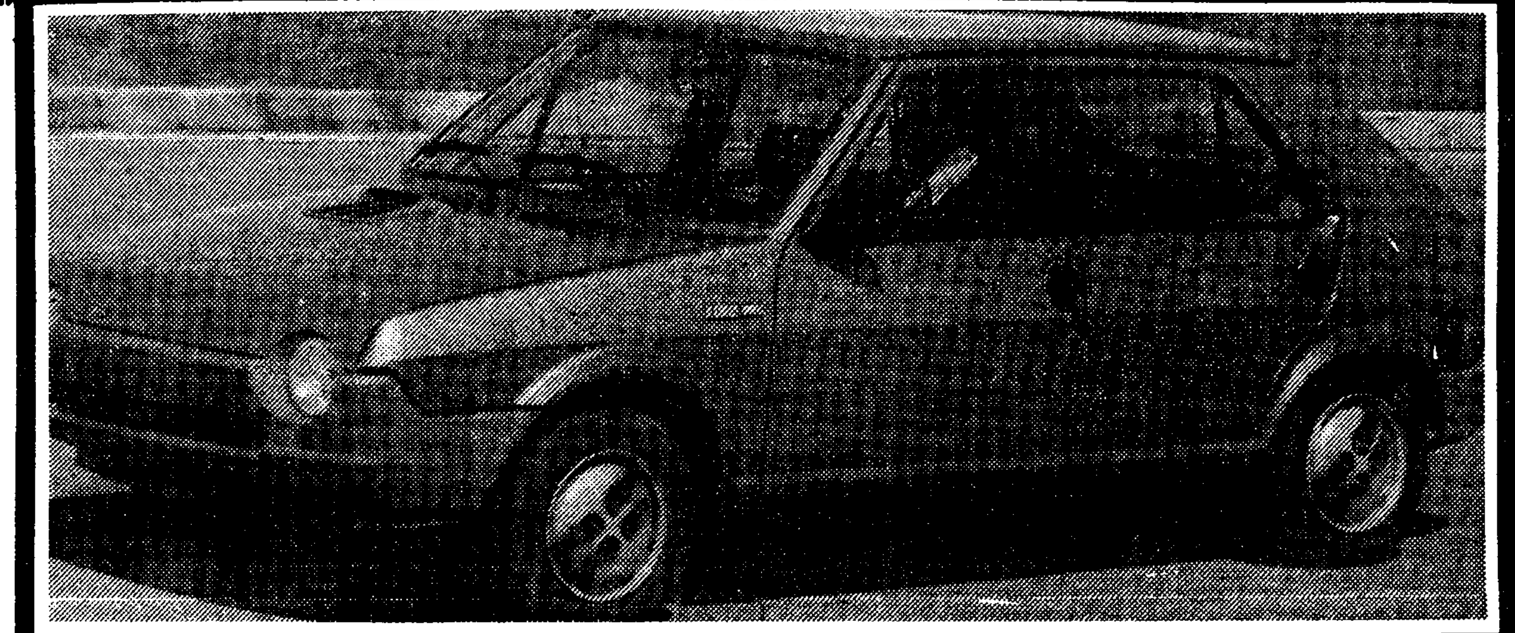
HEERLEN – In januari van volgend jaar zal LIOF deelnemen aan de cruise van een voorlichtingsschip naar het Midden-Oosten. Onder auspiciën van het Ministerie van Economische Zaken wordt een schip ingericht, waarop het Nederlandse bedrijfsleven en regionale ontrwikkelingsmaatschappijen land en regio kunnen aanprijzen voor de Arabische landen. Twee miljoen is beschikbaar gesteld om door middel van deze varende wervingscampagne het Midden-Oosten te interesseren voor Nederland. Het doel is om landen in het Midden-Oosten over te halen om in Nederland te investeren. Maar ook om de afzet van Nederlandse produkten in Arabische landen te vergroten.

LIOF gaat overigens steeds meer deelnemen aan internationale manifestaties in het buitenland. Nadat al eerder een voorlichtingsdag voor het Engelse bedrijfsleven in Londen was gehouden, zal LIOF zich nu ook presenteren op de Hannover Messe en op een beurs van regionale ontwikkelingsmaatschappijen in Basel. Tijdens beide beurzen wordt de speciale aandacht gericht op bedrijven die produkten vervaardigen en ontwikkelingen die milieuvriendelijk zijn, hoogwaardig van kwaliteit en op bedrijven die zich bezig houden met het ontwikkelen van totaal nieuwe produkten.

De manifestatie in Londen kent nog steeds een vervolg. Functionarissen van het LIOF onderhouden voortdurend contacten met Engelse investeerders die belangstelling hebben voor vestiging in Limburg. Daarnaast worden ook de contacten met Amerika en Japan niet verwaarloosd. Al enkele maanden wordt geprobeerd een Amerikaans bedrijf dat werk zou kunnen bieden aan enkele honderden personen naar Heerlen te halen. Adjunct-directeur Niele van het LIOF heeft laten doorschemeren dat een gebouw voor de Amerikaan voorhanden is op het industrieterrein de Beitel. Een beslissing valt zeer binnenkort te verwachten. De industrieel is terug naar de Verenigde Staten om een definitieve beslissing te nemen over de vestigingsplaats. Hij heeft de keuze tussen Engeland en Limburg.

Rond het jaarverslag van Nederlandse Bank
Nederland en de balansen

HEERLEN – Het jaarverslag van de Nederlandsche Bank is uit. Elk jaar weer een economisch hoogstandje, dat voor de modale werknemer iets moeilijker te verhapstukken is dan voor bankier. Dr. Jelle Zijlstra, de president van de Nederlandsche Bank, heeft het in zijn jaarverslag over een nieuw betalingsbalanspatroon. Een interessante constatering voor iedereen die weet wat een balans is en wat dr. Zijlstra bedoelt. Wat is een betalingsbalans? Het is in feite helemaal geen balans, dat wil zeggen geen momentopname van bezittingen en vorderingen (aktiva) enerzijds en verplichtingen en schulden (passiva) anderzijds. De betalingsbalans is een overzicht van ontvangsten uit het buitenland en de uitgaven naar het buitenland.



● *De 57ste Autosalon van Turijn is een zaak die door Fiat wordt beheerst. Er zijn twee primeurs. De Fiat Ritmo en de dieselversies van de 131 en 132 types. De Ritmo op de foto is 3,94 meter lang en heeft maximumsnelheden van 145 tot 160 km per uur. De meeste werkzaamheden geschieden door robots bestuurd door computers.*

Op de betalingsbalans worden alle handelingen (transacties) uitgedrukt in de nationale munteenheid. Dat is voor ons land dus de gulden. De betalingsbalans bestaat uit verschillende onderdelen: de handelsbalans, de dienstenbalans, de kapitaalopbrengstenbalans, de kapitaalbalans en de goudbalans.

Op de handelsbalans staan tegenover elkaar de ontvangsten uit hoofde van goedereninvoer en de betalingen uit hoofde van goederenuitvoer. Is de waarde van de invoer hoger dan die van de uitvoer dan is de handelsbalans passief of negatief of nadelig. Dan is er dus een tekort op de handelsbalans; in het andere geval een overschot. Op de kapitaalsopbrengstenbalans staan tegenover elkaar rente en dividenden betaald aan het buitenland en ontvangen van andere landen. De handels-, diensten- en kapitaalopbrengstenbalans vormen samen de zogenaamde lopende rekening op de betalingsbalans.

Wanneer de betalingsbalans passief is, dat wil dus zeggen wanneer er meer inkomt dan er uitgaat dan moet het tekort aangezuiverd worden. Dat kan op twee manieren, namelijk uit de goud- en deviezenvoorraad of door in het buitenland te lenen.

Wat dr. Zijlstra constateert is dat de situatie van voor de oliecrisis begint terug te keren. De geïndustrialiseerde landen moesten na 1973 duurdere olie inkopen en kregen een tekort op de betalingsbalans. Dat tekort begint nu te verminderen met uitzondering van de betalingsbalans van de Verenigde Staten. Dat heeft tot gevolg een lage waarde voor de dollar en een hoge waarde voor de gulden.

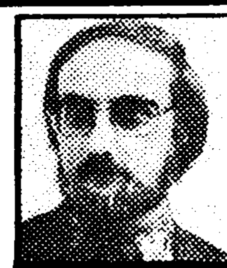
AAN DE KAR

De forse aanvoer op de Noordlimburgse veilingen spitst zich vooral toe op sla (maandag in Grubbenvorst ruim 1.6 miljoen kroppen), komkommers en tomaten. De partijen fruit (appels en peren) worden kleiner terwijl de prijzen zich op hoog niveau handhaven. De prijzen lagen op de Noordlimburgse veilingen maandag als volgt: aardbeien f 1.60-f 2.20, asperges f 14-f 16.60, komkommers 45 ct.-80 ct., koolrabi 59 ct.-99 ct., prei 32 ct.-43 ct., witlof f 2-f 4, sla 20 ct.-28 ct., radijs 60 ct.-95 ct., rode kool 10 ct.-25 ct., witte kool 12 ct.-27 ct., savooiekool 25 ct.-60 ct., Veense snijbonen f 4-f 5.50.

Netto resultaat DAF-trucks dertig miljoen

EINDHOVEN – DAF-Trucks heeft ook in 1977 de groeilijn in omzet kunnen doortrekken. Bij een netto omzet aan derden van 1,2 miljard kon het netto resultaat ten opzichte van 1976 bijna worden verdrievoudigd tot ruim 30 miljoen gulden. Hiermee werd een rendement over het gemiddelde eigen vermogen van 9,7 procent bereikt. In het jaarverslag stelt de raad van bestuur echter dat de verwachtingen voor 1978 niet optimistisch zijn als gevolg van aarzelende verkopen en de staking in het Belgische Oevel.

Het afgelopen jaar kon DAF-Trucks het aantal afgeleverde voertuigen met ruim zes procent verhogen tot 12.786. Het totaal van investeringen steeg vorig jaar met 53 procent tot 44 miljoen. Engeland is het belangrijkste exportland voor de Nederlandse vrachtwagenfabriek geworden.



Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Licht verdeel(d)

AMSTERDAM – De Amsterdamse e fectenbeurs heeft bij de start van handel een licht verdeelde stemmi te zien gegeven. De noteringen w den gestimuleerd door hogere ko sen op de Amerikaanse markt, ma daartegenover was de daling van prijs van de dollar, tot ca. f 2,22 e tegenvaller. De internationale aa delen openden met noteringen d over het geheel genomen enke dubbeltjes boven de prijzen v maandagmiddag lagen. Hoogove moest 30 cent terug tot f 26,50.

Zeer vast in de markt lagen opnieu de aandelen KLM en de eerste tra sacties werden gedaan op f 141,– he geen een winst betekende van f 1,5 In de scheepvaartsector gingen de n teringen nog wat achteruit, waarb Van Ommeren f 2,– verloor o f 113,50 en de koers van Nedlloy f 1,40 inzakte tot f 84,–. KNSM verlo 50 cent op precies f 80,–.
De obligatiemarkt gaf een prijshou dende stemming te zien. Zoals beken kan morgen tegen de koers van 99 pct. worden ingeschreven op de 6.7 pct staatslening.
De bankaandelen openden onvera derd tot wat lager, waarbij de Amr bank 40 cent achteruit moest t f 74,60. Het verzekeringsfonds Natio nale Nederlanden kon 20 cent van d verliezen van de laatste tijd inlopen e begon op f 105,–. De notering van De Maatschappij ging met 70 cent teru tot f 127,30 en Heineken was 80 cen in reactie op f 100,20.
In de lokale sector van de beurs moch niet worden gehandeld in de aandele Grofsmederij. Zoals bekend is voo dit bedrijf onlangs surseance van betaling aangevraagd.
Gedurende de beurs is de notering van de aandelen KLM nog wat opgelopen en tegen slot van de markt gold een prijs van f 144,70, hetgeen een winst inhield van f 4,70.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van de zelfde dag).
AKZO 26.20 (26.20)
Hoogovens 26.90 (26.70)
Kon. Olie 130.30-130.50 gl (130.30)
Philips 25.40 gb-25.50 gl (25.40)
Unilever 121.70 (121.50)
KLM 143.00-143.50 (143.80)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,17	2,27
Engelse pond	3.93	4,23
Belgische frank (100)	6.70	7.00
Duitse mark (100)	105.25	108.25
Italiaanse lire (10.000)	24,50	27,50
Portugese escudo (100)	4.70	6,20
Canadese dollar	1.90	2,00
Franse franc (100)	47,00	50,00
Zwitserse franc (100)	112,00	115,00
Zweedse kroon (100)	46,25	49,25
Noorse kroon (100)	39,50	42,50
Deense kroon (100)	37,50	40,50
Oostenr. schilling (100)	14,72	15.02
Spaanse peseta (100)	2,64	2,94
Griekse drachme (100)	5,45	6 70
Finse mark (100)	50,75	53,75
Joegoslav. dinar (100)	10,25	12,50

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	26,00	26,20f
ABN	348,00	347,00
ABN 77	337,00	335,00
Amro 20	75,00e	74,40e
Deli-Mij	128,00	127,50
Dordtsche	170,00	170,70
Dordtsche Pr.	169,00	169,60
Heineken	101,00	100,30
Heineken H.	94,00	92,50
Hoogovens	26,80f	26,70
HVA-Mijen	31,00	30,90
KNSM	80,50	80,00
KLM	139,50	143,80
Kon. Olie	129,80e	130,30
Nat. Ned.	104,80	104,70
Ned. Lloyd	85,40	84,00
Ommeren	115,50	111,50
Philips	25,20e	25,40e
Philips 78	24,40	24,40
Robeco	165,50	165,90
Rolinco	122,80	123,20
Rorento	131,60	131,60
Unilever	121,30	121,50

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned 74	111,60	111,60
9.75 id 74	111,60	111,60
9.50 id. 76-1	108,20	108,20
9.50 id id. 76-2	109,90	109,90
9.00 id 75	108,50	108,50
8.75 id 75	108,20	108,20
8.75 id 75-2	107,20	107,20
8.75 id 76-96	107,90	107,90
8.50 id 75	106,10	106,10
8.50 id 75-2	106,00	106,00
8.25 id 76-96	105,60	105,60
8.25 id 77-92	105,40	105,40
8.25 id 77-93	106,20	106,20
8:00 id 69	103,60	103,60
8.00 id 70-95	103,80	103,80
8.00 id 71-96	103,10	103,10
8.00 id 70 I	104,30	104,30
8.00 id 70 II	103,90	103,80
8.00 id 70 III	103,80	103,50
8.00 id 76-91	104,80	104,70
8.00 id 77-97	105,00	104,90
8.00 id 77-87	104,50	104,50
7.75 id 71-96	103,60	103,60
7.75 id 73-98	103,00	103,00
7.75 id 77-97	104,50	104,40
7.75 id 77-92	104,30	104,10
7.75 id 70-78	100,80	100,80
7.50 id 69-94	102,70	102,70
7.50 id 71-96	102,10	102,10
7.50 id 72-97	102,00	101,90
7.50 id 78-93	103,20	103,00
7.50 id 78-88	103,30	103,00
7.50 id 71-81	103,30	103,10
7.20 id 72-97	100,80	100,60
7.00 id 66 I-91	101,00	100,90
7.00 id 66 II	101,00	100,90
7.00 id 69-94	100,80	100,70
6.50 id 68 I-93	99,00	98,70
6.50 id 68 II	98,80	98,60
6.50 id 68 III	98,70	98,50
6.50 id 68 IV	98,70	98,40
6.25 id 66-91	98,00	97,80
6.25 id 67-92	97,80	97,60
6.00 id 67-92	96,70	96,50
5.75 id 65 I-90	96,40	96,20
5.75 id 65 II	96,40	96,20
5.25 id 64 I-89	94,60	94,40
5.25 id 64 II	94,20	94,00
5.00 id 64-94	91,40	91,40
4.50 id 58-83	96,70	96,70
4.50 id 59-89	91,80	91,60
4.50 id 60 I-85	95,50	95,40
4.50 id 60 II	91,20	91,00
4.50 id 63-93	88,60	88,40
4.25 id 59-84	95,60	95,60
4.25 id 60-90	89,80	89,60
4.25 id 61-91	88,80	88,70
4.25 id 63 I	87,70	87,60
4.25 id 63 II	88,40	88,30
4.00 id 61-86	93,30	93,00
4.00 id 62-92	87,70	87,50
3.75 id 53-93	86,00	85,80
3.50 id st.47	81,40	81,20
3.50 id 53-83	95,50	95,20

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	74,70	75,50e
8.75 ABN	119,90	119,50
6.00 ABN	134,50	133,00
6.75 Amro 73	105,00	106,00
5.50 Amro 8.25	244,00	243,00
8.50 Bos Kal.	116,50	116,50
6.25 Buhr T	98,50	98,00
7.25 Furn. 73	92,20	92,30
5.75 Gist-Br.	85,70	85,30
7.25 H'meijer	97,30	97,10
5.25 Hoogov.	76,50e	–
7.50 IHC Holl.	82,00	82,00
7.25 Kappa 73	91,00b	91,00b
8.75 KNSM	99,20	100,00e
8.75 KBB	113,00	–
5.75 KLM	102,00b	103,00e
7.75 K.N. Pap.	112,50	112,30
7.25 KSH 73	0,70	0.60
7.00 Lyons N	78,50	77,00e
7.25 M'intosh	90,50	89,10
9.00 Meneba	90,30	90,90
7.00 NBM-B	88,50b	88,80
7.25 Nederh.	0,50	0,90
6.50 NBM	381,00	381,00
7.75 Nutricia	96,00	96,00
8.00 Nijverd.	91,00	–
6.50 Océ-Gr.	107,00	108,00
4.75 Philips	94,10	93,60
10.00 Pont	110,50	111,20
7.50 Proost B.	92,75	92,75
6.50 Rolinco	84,50	84,50
6.50 id. 1000	84,50	84,70
8.00 Sanders	94,00	94,70
7.00 Skol Br.	99,40	99,40
7.00 Slav. Bk.	103,70	103,50
8.75 Stev. Gr.	137,00	134,50
9.00 VMF-St.	66,00	66,00
8.25 Vih. But	98,30	98,30
7.00 W'sanen	95,80	95,90
8.75 W.U. Hyp.	135,80	136,00

Binnenlandse aandelen

ACF	161,00	158,00
Ahog.-Bob	41,80	41,80
Ahold	100,00e	100,10
Amas	7,50	7,60
Amev	83,80	84,00e
Amfas	107,00	109,00
Asd. Droogd.	56,90	56,90
Asd. Rijtuig	225,00	228,00
Ant. Brouw.	244,00b	–
Ant. Verf.	190,00b	190.00b
Arnh. Schbw.	61,50	61,00
Asselberg	280,00a	250,00a
Ass St. R'dam	102,00	101,80
Audet	507,00	505,00e
Aut. Ind. Rt.	1790,00	1775,00
Ballast-N.	113,80	112,50
Bam	87,30	87,70
Batenburg	368,00	368,00
Beek van	67,00	64,00
Beers	90,50	90,50
Begemann	87,00	89,00
Bergoss	55,60	55,60
Berkel P.	88,20	87,10
Blydenst. C.	280,00	360,00
Boer Druk	153,60	153,60
Bols	69,70	69,30
Borsumij W.	150,20	150,00
Bos Kalis	119,50	120,00
Braat Bouw	288,00	292,00
Bredero VG	1365,00	1365,00
id. cert.	1315,00	1315,00
Bredero VB	268,00	269,00
id. cert.	267,50	268,50e
Buhrm. Tett.	67,80	67,90
Calvé-D. cert.	173,20	174,70
id. 6 pct. cert.	1470,00	–
Centr. Suik.	61,00	56,00
id. cert.	60,00	56,00
Ceteco	260,20	261,00
id. cert.	260,20	261,00
Chamotte	23,00	24,50e
Cindu-Key	30,20	29,50
	1610,00	1618,00
Crane Ned.	980,00	970,00
Desseaux	36,10	35,70
Dikkers	56,20	54,50
Dorp en Co	165,00	163,50
Dr. Ov. Hout	342,00	341,50
Droge	1160,00	1180,00
Duiker App.	207,00	207,00
Econosto	34,90	34,80
Elsevier	283,00	282,00
id. cert.	283,00	282,00
Emba	194,00	194,00
Ennia	136,80	135,50
Eriks	88,80	89,50
Fokker	25,70	25,70
Ford Auto	1075,00	1081,00
Fr.Gr.Hyp.	123,50f	123,60e
Furness	63,30	63,20
Gamma H.	30,00b	31,20e
id. 5 pct.	17,50	17,50
Gel. Delft c.	200,00	200,00e
Gelder cert.	27,00	27,30
Geld. Tram	310,00	308,00
Gerofabr.	52,20	52,00a
Giessen	124,50	124,00
Gist Broc.	31,60	32,50
id. cert.	31,70	32,50
Goudsmit	115,50	117,00
Grasso	100,00	103,80
Grofsmed.	17,00	–
Hagemeijer	77,50	77,00
Hero Conc.	92,00	92,00
Heybroek	–	165,00a
Hoek's Mach.	54,60	53,60
Holec	153,00	153,00
HAL Trust	72,80	70,00
Holl. Bet.	113,00	115,00
Hunter D.	24,90	24,90
Icu	85,70	86,70
IHC Holland	13,60	13,60
Ind. Maatsch.	221,00	222,00
IBB Kondor	81,90	81,80
Interlas	67,70	67,70
Internat. M.	42,70	42,70
Inventum	618,00	619,00
Kempen B.	105,50	105,50
Key Houth.	–	–
Klene S.	265,00	265,00
Kloos	169,00	168,00
Kluwer	86,00e	86.00
KBB	–	–
id. cert.	86,00	86,00
id. 6 cum	–	–
KNP	48,00	47,50
Krasnap.	101,00	100,50
KSH	0,60	0,60
Kwatta	17,50	17,90
Landre Gl.	178,00	178,00
Leids Wol.	295,00e	293,00
Macintosh	60,50	59,50
Maxw. Petr.	161,50	163,00
Meneba	51,30	51,50
Metaverpa	–	–
MHV A'dam	44,00	44,50
Moeara En.	293,00	295,00
id. 1-10	3700,00b	3750,00b
id. 1-4	775,00	780,00
Mijnb. W.	475,00	475,00
Naarden	35,20	35,20
Naeff	84,00b	84,00b
Nat. Grondb.	54,80	55,00e
NBM-Bouw	29,60	29,30
Nedap	384,00	384,50
Ned. Bontw.	78,00a	75,00a
Ned. Crediet	53,00e	53,10
Ned. Dagbl.	355,00	350,00
id. cert.	887,50	875,00
NMB	194,00	193,50
Ned. SHB	194,80	195,00b
Netam	61,50	61,50
Nierstrasz	980,00	960,00
Norit	111,40	111,80
Nutricia GB	38,80	38,60
Nutricia VB	38,00e	38,00
Nijverdal	44,50	44,80
Océ-Gr.	154,50	153,00
Ogem hold.	31,00	30,30
Orenstein	303,00	305,00
Otra	127,00	127,00
Oving-D.S.	100,00b	103,50
Pakhoed H.	34,80	36,80
id. cert.	32,00	34,00
Palembang	71,20	71,10
Palthe	46,00	46,00
Philips	–	–
Pont Hout	238,00	240,00
Porcel Fles	115,50	115,10
Proost en Br.	140,50	140,50
Rademakers	352,00	350,00
Reesink	177,00	177,00
Reeuwijk	–	81,50
Reiss	158,00	157,50
Riva	366,00	365,20
id. cert.	358,50	358,50
Rohte en Jisk	61,20	61,20
Rommenholl.	245,00b	255,00e
Rijn-Schelde	77,00e	77,00
Sanders	111,20	111,50
Sarakreek	55,50	55,50
Schev. Expl.	17,75	17,75
Schlumberger	775,00	815,00
Schokbeton	1050,00	1020,00
Schuitema	167,50	168,50
Schuppen	370,00	365,00
Schuttersv.	76,00a	–
Slavenb. Bnk.	261,00	260,00
Smit Intern.	68,00	70,00
Stevin Gr.	137,50	136,00
Stoomsp. Tw.	53,50e	53,30
Tabind Phil.	35,00	34,00
Telegraaf	117,50	117,00
Tilb. Hyp. Bk.	185,30	185,80
Tilb. Waterl.	330,00b	332,00e
Tw. Kabelf.	289,00	289,00
Ubbink	179,80	181,80
Unikap	162,50	158,60
Unil. cert.	–	–
id. 7 pct.	94,00	94,00
id. 6 pct.	83,50	83,50
Vd. Vliet-W.	97,50	96,20
Veneta	0,15	0,20f
Ver. Glasf.	104,00	104,50
VMF-Stork	33,00	32,50
Ver. Uitg. mij	100,00e	99,70
Verto cert.	10,40	10,90
Vezelverw.	114,00	112,00
Vihamij Butt.	57,10	58,00
VRG-GBZ	54,00	53,00
Wegener C.	74,10	74,50
id. cert.	71,20	72,30
Wessanen C.	70,70	70,30
W.U. Hyp.	388,00	390,00
Wolsp. Ede	77,00	78,00
Wyers	61,00	60,00
Wijk en Her	151,70	150,00

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	345,00	345,00
Br. Petrol	325,00	326,00
Gevaert Ph.	90,00	90,00
Hoechst	141,00	138,00
Hoesch	47,00	46,00
Imp. Chem.	152,00	152,00
Petrofina	–	–
Pye Hold.	209,00	207,00
Solvay	170,00	169,00
Un. Miniere	535,00	540,00
Akzona	33,80	34,40
Alcan	61,80	62,40
Amax Inc.	78,30	80,50
Am. Cyanam	58,00	59,00
Am. Motors	9,70	9,50
Am. Standard	89,00b	89,20
Am. Tel & Tel	140,50	142,50
Ampex Corp.	30,70	31,00
Asarco	37,00	37,00
Bell Teleph.	106,50	107,50
Bethl. Steel	53,40	54,00
Boeing Corp.	87,00	89,00
Bovis Corp.	1,40	1,31
Burroughs	153,00	163,00
Can. Pacific	35,20	35,00
Carl. O'Keefe	6,60	6,70
Celanese	88,00	90,00
Chrysler	30,00	29,50
Citicorp.	53,80	55,00
Cities Serv.	110,50	113,00
Colgate	48,10	49,90
Columb. Gas	64,00	62,70
Cons. Edison	51,50	51,50
Control D.	58,50	60,00
Curtiss W.	44,00	44,30
Dow. Chem.	62,00	65,00f
Eastm. Kod.	112,30	120,50
Exxon (10)	106,50	107,00
Ford Motor.	111,20	112,00
Gen. Cable	32,00	33,00
Gen. Electric	115,00	120,50
Gen. Foods	63,40	63,50
Gen. Motors	145,50b	148,50
Gilette	61,00	63,90
Goodrich	50,00	49,50
Goodyear	38,90	39,20
Gulf Oil	56,50	58,40
Husky Oil	59,80	60,00
Imperial Oil	37,80	40,50
Inco	33,70	33,70
IBM	584,00	598,00
Int. Flavors	46,50	47,50
Int. Tel. en T.	69,30	70,00
Kennecott	56,00	57,50
Litton Ind.	40,00	40,80
Lockheed	48,00	52,00
Merck Co.	124,50a	127,20
National Can.	35,00	35.40
Nat. Dist & C.	48,00	52,00
NCR Corp.	108,50	111.00
N.A. Philips	61,70	64.50
Occidental	53,00	53.50
Penn. Centr.	3,30	3,00
Pepsi Co	66,50	68.00
Ph. Morris	143,00	145,00
Philips P.	138,00e	146,50
Polaroid	64,50	70,50e
Procter & C.	183,00	186,50
RCA Corp.	62,50	64,50
Rep. Steel	57,00d	58.50
Reynolds I.	132,00	132,00
Sears	55,50	58,50
Shell Can.	30,50	29,50
Shell Oil	143,50	142,50
South Pac.	70,10	71,30
Sperry Rand	88,00	89,50
Standard Br.	51,00	51,50
Sterling Dr.	30,70	33.00
Studebaker	116,00	117,20
Sun Oil C.	90,50	91,00
Tandy Corp.	86,50	87,50
Texaco	60,00e	60.50
Texas Intstr.	165,50	170,50
Transam C.	36,30	37,00
Un. Carbide	93,00	96,00
Un. Pacific	109,00	110.50
U.S. Steel	63,20	67,00
Warner L.	64,30	65,30
Westingh.	41,00	43,20
Woolworth	46,00	47,50
Dai-Ichi K.	260,00	260,00
Nippon Elec.	510,00	510,00
Pioneer El.	184,00	180,00
Sanyo Electr.	119,00	119,00
Sony Corp.	373,00	365,00
Sur. Brouw.	–	–

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Onroerend goed

NEERBEEK Beekstraat halfvrijst. woonhuis met kelder, grote gar., berging en c.v. op 396 m2 grond. Ind.: hal, grote L-vorm woonkamer. 42 m2 grote keuken 30 m2 met inb. app., berging en toilet, 3 slpk., 2 badkamers, 2e toilet, vaste trap naar zolder waarop kamer en berging. Aanvaarding direkt. Vraagprijs f 187.000,– k.k. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. Tel. 045-220522.

Hotel-pension RESTAURANT te koop, landelijk gelegen in toeristische omgeving. Vraagprijs f 425.000,– k.k. incl. bedrijfsinventaris. Aanvaarding in overleg. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. tel. 045-220522.

ECHT, Echterstraat, vrijst. gerenoveerde boerderij met bedrijfsruimten en opstallen op ca. 3000 m2 grond. Ind.: hal, keuken, badkamer, toilet, woonk. ca. 45 m2, serre 3 slpk. en c.v. Bedrijfsruimte garage 10x10 m met smeerput en spuitcabine, showroom, paardenstal 10x15 m, stal 6x4 m, uitdraafterrein voor paarden. Aanvaarding direkt. Vraagprijs f 250.000 k.k. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. Tel 045-220522.

ELSLOO, Mgr. d'Abergstraat, riant halfvrijst. woonhuis met garage en extra berging opp 400 m2 grond. Ind.: hal, toilet, keuken, grote woonkamer met parketvloer, 4 slaapkamers met wastafels, douche, vliezotrap naar grote zolder. Geheel met c.v. Aanvaarding direkt. Vraagprijs f 190.000,– k.k. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

Te k. groot WOONHUIS, gelegen Wijenweg, Treebeek. Grote garage, bedrijfs- of hobbyruimte verbonden met woonhuis. Pr. f 119.000,–. Inl. tel. 04442-1231.

VAESRADE, hoekwoning met garage, rondom tuin en gazon. Ind: hal, toilet, keuken, woonk. 3 slaapk., badk., gr. zolder. Aanv. in overleg. Vr.pr. f 195.000,–. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. 045-220522.

HOENSBROEK, café met 2 wooneenh. Geheel verhuurd. Prijs n.o.t.k. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. Tel. 045-220522.

OIRSBEEK, Dorpstraat te k. halfvrijstaand winkelpand met woonhuis. Indeling winkel: voor- en achterruimte gescheiden met booggewelf, waskeuken, berging, serre. Indeling woonhuis: aparte voordeur, hal, woonkamer, keuken, toilet, berging. 1e verdieping: overloop, 4 slaapkamers, douche. Vaste trap naar zolder. Geheel centraal verwarmd. Perceelgrootte 350 m2. Direct aanvaardbaar. Vraagprijs f 180.000 k.k. Inl. H. J. Raats, Hoofdstr. 376, H'broek. Tel. 220522.

HOENSBROEK Buttingstraat te koop halfvrijst. woonhuis, bouwjaar 1928 met c.v., oprit en ruimte voor garage. Ind. hal, grote woonkamer, keuken, toilet. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer en 2e toilet. Vaste trap naar zolder waarop 2 mansardekamers. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 135.000,– k.k. Inl. H. J. Raats BV, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HEERLEN. Ruim vrijstaand herenhuis m. centr. verw. Ind.: kelder, entree m. sierpleisterwanden, toilet, ruime keuken (4.00x3.50) L-vormig aanrecht m. dubbele spoelb., koelk. electr. kookplaat, wasemkap, 4 bovenk. en decortegelvloer. L-vormige woonk. (plm. 35 m²) met grote schoonmetselwerk openhaardpartij. Badk. (3.00x2.10) m. ligbad en v.w. (gekleurd sanitair) Verd. overloop, 3 ruime slaap. Zolder bereikb. via vaste trap. Perc. opp. ca 688 m². Aanv. in overleg, prijs op aanvraag. Inlichtingen: draai de onroerend-goedlijn 04402-3636, B.V. Mesterom Makelaardij O.G. Elsstraat 13, Beek.

BEEK: Margrietstraat appart, met 3 slpk., c.v. etc. prijs n.o.t.k. Heerlen: Schandelerstraat vrijst. woonh. met bouwplaats opp. 450 m2 tekening en bestek aanw. prijs n.o.t.k. Klimmen: Ransdaal, Ranszaerstraat halfvrijst. woonh. met c.v. en gar. Ind.: bet. hal, living met open haard keuken, berging, 1e verdieping, 3 slpk. badkamer met ligbad, het geheel met hardhouten deuren en kozijnen, mooi aangelegde tuin, vraagpr. f 153.000,– k.k. Ubach over Worms: Kantstraat 18, ouder woonhuis moet opgeknapt worden f 34.000,– v.o.n. Gulpen: Zesbunderveld halfvrst. landhuis met c.v., garage en tuin, 3 slpk., badk., met ligbad, etc. Vr.pr. f 195.000,– k.k. Klimmen: Retersbeek café-bar en woonhuis met inventaris, grondopp. 3325 m2. Vr.pr. f 169.000,– k.k. Sittard: Dr. Philipsstraat halfvrijstaand woonh. met all. kozijnen, c.v., garage en tuin, living en open keuken, 3 slpk., badk. met toilet, vaste trap naar zolder. Vr.pr. f 145.000,– k.k. Ubach over Worms: halfvrijst. woonh. c.v., gar, mooie tuin, zolder kelder, 3 slpk. badk. en douche. Pr. f 119.000,– v.o.n. Heerlen: halfvrijst. woonh. bwj. 1970, dicht bij centrum, c.v., 2 gar., 3 slpk. badk. en ligbad, L-vormige living, open keuken, direct te aanvaarden. Pr.n.o.t.k. Voerendaal: riant landhuis met c.v., gar. Ind.: 1200 m3, perceelsopp. 1350 m2 Inl.: op ons kantoor. Prijs f 339.000,– k.k. Voerendaal: Heerlerweg café-bar en inventaris en 3 aparte woonhuizen en 2 auto-boxen. Opp. ca. 10 are. Vr.pr. is n.o.t.k. Buchten-Born: halfvrijst. landhuis met c.v. en grote gar., living 40 m2, open keuken, berging, opentrap, 4 slpk., badk. en ligb. 2e toilet, zolder, mooie tuin. Prijs n.o.t.k. Hoensbroek: drive-in woning met c.v. gar., leuke tuin. Prijs f 129.000,– k.k. Wijlre: halfvrijst. woonh. m. c.v., garage, tuin Oppervl. 2,37 are, 3 slk., badk. m. douche etc. Vr.pr. f 142.000,– k.k. Valkenburg: woonh. bwj. 1972 c.v., parket in living, open trap, 3 slpk., badk. m. douche vaste trap n. zolder m. hobbykamer, mooie tuin. Het geheel in prima staat. vr.pr. f 159.000,– k.k. Kerkrade: (W) bedrijfspand m. ben.- en bovenwon. versch. kelders n. bedr.ruimte, smeerplat etc. perceelopp. 400 m2 Inhoud 1100 m3 Prijs n.o.t.k. Hoensbroek: Amstenraderweg, halfvrijst. woonh. geheel verb. m. garage, kelder, zolder, etc. Vr.pr. f 129.000 k.k. Huis verkopen? Vrijblijvend advies. Bemiddelingskosten? Hierover valt te praten. Inlichtingen: ma. t/m vrij. van 9.00-17.30 uur. Novitas onroerend goed Ook voor uw: hypotheken va. 7 5/8% pers. leningen, verzekeringen, Gringelstraat 17, Heerlen. Tel. 045-720015.

BEEK. Goed onderhouden appartement met berging en individuele c.v. Ind. hal m. muurkast en toilet, keuken m. sierpleisterwanden en plafond, woonkamer m. parketvloer, twee wanden in decowal en sierpleisterplafond. 3 slaapkamers, badkamer m. douche en v.w., balkon, kelderberging. Vraagpr. f 85.000 k.k. incl. vloerbedekking, glas- en overgordijnen. Aanvaarding 15-6-1978. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636, B.V. Mesterom Makelaardij O.G., Elsstraat 13, Beek.

BRUNSSUM. Goed gel. ruim halfvrijst. woonh. m. garage en c.v. Ind.: hal, toilet, werkkast, keuken 4,2x2,9, living ca. 35 m² m. open haard. Verwarmde garage. 1e verd. 4 slaapk's, badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. 2e verd. zolder, voor- en achtertuin m. terras. Bwjr. 1969. Perc.opp. 272 m². Kooppr. f 180.000,– k.k. Aanv. medio aug. 1978. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636. BV Mesterom Makelaardij O.G. Elsstraat 13, Beek.

Nieuwstadt t.k. half vrijst. WOONHUIS ind.: kamer, oudhollands plafond, keuken, toilet, verd.: 4 slpk. badk. m. ligbad, zolder waar 5e slpk. en c.v.-ruimte, garage. Pr.n.o.t.k. Randenborgweg 27, Nieuwstadt, tel. 04499-2360.

Te koop te GELEEN, Lindenheuvel: tussenwoning met tuin. 3 slaapkamers. Goed onderhouden. Prijs f 72.000,–. Ruime hypotheek mogelijk. Inlichtingen: Assurantiekantoor Troost, Akerstraat 99, Heerlen, tel. 717976.

Te koop gevraagd: modern woonhuis in omgeving MAASTRICHT (tot 15 km afstand). Prijsindicatie: circa f 140.000,–. Aanbiedingen: Assurantiekantoor Troost, Akerstraat 99, Heerlen, tel. 717976.

Te koop: VAALS. Ruime winkel (ca. 120 m²) met grote bovenwoning, c.v. en grote tuin. Maastrichterlaan 154. Prijs f 200.000,–. Inlichtingen: Assurantiekantoor Troost, Akerstraat 99, Heerlen, tel. 717976.

Te k. in Weert op Laar, vrijstaand HUIS (met aangebouwde smederij) tot. opp. 2000 m2 te bevr. Tel. 04494-47008.

Vrijstaande WONING te Einighausen te k. perc. opp. ± 620 m2, Bj. 1962. Ind.: w.k., keuken, 3 slpk., kelder, zolder, garage, grote berging. Te bevr. tel. 04499-2653 of 2246.

Te k. gemeente AMSTENRADE (centrum) oudere vrijstaande middenstandswoning, met garage en ondergrond (tot. opp. 650 m2). Kooppr. n.o.t.k. Inlichtingen L. van Oort assurantiën b.v., Verlengde Wilhelminastraat 63, Hoensbroek. Tel. 045-217490.

HUIS te k. gevr. tot f 100.0000,– omg. Heerlen-Zuid, H'broek. Br. m. prijsopg. o. nr. HO 323 LD Hoensbroek.

Te k. in BUCHTEN halfvrijst herenhuis. Ind. woonk. open keuken, garage, 1ste verd. 4 slpk., badk., m. ligbad, vaste trap naar zolder (bergruimte en slpk.) Vr.pr. f 150.000,–. Aanv. juni 1978, tel. 04498-2328.

Hoensbroek te koop ARBEIDERSWONING (tussenwoning 1950), voortuin- achtertuin, voetpad. 15 juni vrij f 98500,– Br.o.nr. 0629 L.D. Hrl.

Ubach over Worms (centrum) halfvrijst. groot WOONHUIS met 4 slaapkamers, c.v., 2 garages, opslagruimte 40 m², grote tuin. Prijs f 195.000,– k.k. Tel. 045-312232.

Dringend te koop gevraagd in Sittard: BEDRIJFSRUIMTE evt. met woning. Aanbiedingen naar: Crombag en Spaai Vastgoed B.V., Brugstraat 19, Sittard. Tel. 04490-18105.

NUTH: te k. halfvrijst. patiobungalow met gar. en tuin, tot. oppervl. 365 m2, royale hal, l. vorm. living, compl. inger. keuken, luxe badk., met ligb., douche, dubb. v. wast., 2 gr. slpk., veel luxe, pr. op aanvr. Bruckner Makelaar Aken, Annastr. 28, tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627

Bouwvak

Groothandel en import van gereedschappen, boormachines, werkkleding en alles op lasgebied. VAN DOOREN B.V., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 711778.

ORBONS aanhangwagens. Draagvermogen van 500 tot 2000 kg. Rechtstreeks af fab. gel., dit betekent een goede kwaliteit voor een lage prijs. Leverbaar zijn: div. standaardmodellen of spec. voor u op maat gemaakt. Tevens zijn leverbaar goedgekeurde chassis voor zelfbouw. Inl. en documentatie bij G.C.L. Orbons, Nieuwenhuysstr. 57A Hulsberg. Tel. 04405-1644 b.g.g. 04404-1794.

VELDBRANDSTENEN metselstenen betonstenen straatklinkers uit voorraad Van Hees B.V. Buyzerdweg industrieterrein Abdissenbosch Ubach o. Worms naast Durox.

Dassen AANHANGWAGENS te k. en te huur. Tel. 045-455088.

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

Wij verhuren BOUWMACH., steigers en electr. handgereedschap. Correcte levering op de afgesproken tijd. P. Boels BV, Parallelstr. 37, Amstenrade, tel. 04492-1807. Bel ons en wij sturen u graag een prijslijst van ons assortiment.

Te k. of te huur, BOUWLIFT 380. Volt 04498-1427.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIAAL bij Hollanders b.v. tel. 045-214192/218532.

U vraagt wij verhuren alle soorten Bouwmachines, Hollanders b.v. tel. 045-214192, b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN bouwliften en betonmolens enz. bij Hollanders b.v. tel. 045-214192, b.g.g. 218532.

Dieren

Jonge HENNEN, aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth.

Prachtige DWERGGEITJES te k. Bel. 04446-1257.

Te koop jonge KONIJNEN witte Nieuwzeelanders, Brunssummerweg 91, Ubach over Worms.

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 710865.

Te k. div. kleuren DWERGPOEDELTJES en Yorkshire terriertjes. Kennel Oos Heim, Langstr. 50, Schimmert.

PAPEGAAIEN met spraakgarantie. Vogel- en zaadhandel Slangen, Kuilenstr. 40, Rothem-Meerssen, tel. 04403-3266, dinsdags gesloten.

In verband met overschot, nemen wij nestjes pasgeboren DIEREN gratis aan voor euthanasie, dierentehuis de Reddingsboei, Geleen. St. Jorisstr. 25 en dierenteh. Eugéne Gebhard, Maastricht. Karveelweg 33.

Te k. nest PINCHERS, kamerzindelijk, tel. 04451-280 b.g.g. na 20 uur.

Te k. nog enige mooie langh. DWERGTEKKELS en ruwh. kan.tekkels m. stamb. en enting. Dr. Philipsstr. 16 H'broek.

Mooie kleine DWERGPINCHERTJES en dwergtekkeltjes m. stamb. Walem 11, Schin op Geul, Tel. 04459-1237.

Mooie GROENENDALER-pups, lief voor kinderen m. stamb. Tel. 04459-1237.

Zeer mooi zwarte en abricot DWERGPOEDELTJES m. stamb., enkele oudere poedeltjes. Het Kempke 25, Borgharen, tel. 043-19819. 's Zondags gesloten.

Te k. Hamshir Down SCHAPEN. Retersbekerweg 78, Klimmen

MOLLENHOND te koop. Ruimt alles op. Raar 23, Meerssen.

Te k. geweldig mooi en lief POEDELTJE, kl. zwart reu, 2 jr. met pap. Tel. 045-414108.

Te k. KIPPEN en krielkipjes, dwerggeitjes en siereendjes. Meuserstr. 199, Haanrade Kerkrade.

Te k. 2 BOUVIERS teef 7 mnd. reu 12 weken, m. pap. Grubbelaan 1, H'broek, tel. 213723 na 19.00 uur.

Te k. BOUVIER 2 jr. oud m. stamb. goed waaks voor f 150,– Ridder Hoenstr. 152, Hoensbroek.

Te k. Franse HERDERSHOND Briard 4 mnd. oud Beneluxstraat 14, Ubach o. Worms na 12 uur. Tel. 045-312370.

Te k. PONY stokmaat 142, dressuur Mirjam Onink, Pastoor Verbeekstr. 18, Sittard.

Te k. Duitse STAANDE 1 jr. (teef) m. stamb. rustig, lief, afgericht, tel. afspr. na 17.30 u. 045-221063.

Te k. DWERGPOEDELTJES div., kl., m. stamb. en ingeënt.„V. Klein Nulland". Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleyerheide. Tel. 453264.

Te k. prachtige langharige DWERGTEKKELTJES. Zeer klein en mooi. Thull 30A, Schinnen.

Te k. wegens omst.h. DWERGPINCHER, ½ jr., teef, Parkstr. 52, Brunssum.

Te k. mooie jonge PEKINEES, Locht 70, Heerlen.

Auto's en motoren

OPGELET! Wij verkopen plm. 40 garantieauto's in elke prijsklasse. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 te Heerlen.

LPG-INBOUWSETS vanaf f 298 incl. BTW. Gastanks in alle maten in voorr. Van Dooren BV, In de Cramer 17, Heerlen, tel. 045-711778.

Nu ook AUTOSLEUTELS tevens op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

RADIATEUREN rep. en nw. verkoop. Limb. Accu Centrale Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

REMSCHIJVEN vlakken, remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen-West. Tel. 045-711700.

Hogedruk- en BRANDSTOFSLANGEN met verwisselbare krimpkoppelingen. Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, 045-711700. Uit voorraad leverbaar originele RBS-TREKHAKEN met rijkskeur.

Geponste NUMMERPLATEN, geen opgelegde. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

De Limburgse Accu Centrale Grasbroekerweg 67 t.o. garage LTM, tel. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opklinken van remvoeringen. Uitdraaien van remtrommels.

Nieuwe Amerikaanse AUTO'S met hoge korting. USA Cardealer Hamers BV In de Cramer 1 Heerlen, tel. 045-716045.

V.W.-MOTOREN, voor alle typen met Bovaggarantiebewijs. Speciale voorkeursprijzen. Verder alle accu's, alle automaterialen enz. Ook kunt u bij ons uw V.W. inruilen van 30 tot 50%. Donny Klassen b.v., Groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354 Maastricht.

Met speciale garantie-keuze 50 OCCASIONS. Direkt contant geld. Lukassen Automobielen, Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 720418.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoonderdelen. Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen. Tel. 045-720654, b.g.g. 721512.

Gevr. jonge goede gebruikte AUTO'S. Geusselt Auto's 043-621861.

Koopje, Simca Rally KUIPSTOELEN. Pr. f 1800,–. Witte pomp, Treebeek, Wijenweg 147, tel. 045-212898.

Kent U hem? de DATSUN 120Y. Ruime occasionkeuze bij Bastiaans Heerlen Spoorsingel 50.

Te k. zeer mooie ALFA Berlina 2000 L bj. '75 z.g.a.n. koopje, inr. mog., Jos. Klijnenlaan 140, Geleen.

Bij Donny kijken is kopen. 35 luxe auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, direkte financiering. Ook zonder eigen geld. Voll. garantie. SIMCA 1407 '76, div. Opel Kadett '76-'75-'74. div. BWM's 2002-1602-automaat. VW Passat en automaat. VW Golf, Alfa Sud '75 en '74, Datsun 140Y-1200 en Cherry, Allegro '75-Mini '74, Audi 80 GL, Opel Manta, Ford 1600, coupé, Viva, VW 1300, div. Simca's 1301-1100-1000. div. station cars, div. goedkope inruilauto's, Bussen en bedrijfsauto's, div. VW bussen '75 en '74, VW gesloten bestel '75 en '74, VW Pick-up '75 en '74 open laadbakken. Ford Transit bussen en bestel '76-'74-'73 en open laadbak. Div. Mercedes bussen en bestel, diesel en benzine, Toyota busje en bestel '75, div. kleine bestelauto's, let op adres: Donny Klassen bv, In- en verkoop, alléén Meerssenerweg 219, of showroom Bloemenweg 67, Tel. 043-627354 of 11569, Maastricht.

Wegens omstand. te koop OPEL Manta 90 PS groen met gasinstallatie, tel. 045-312099 Heggewikke 16, Ubach over Worms.

DAF-KIPPER te k. bouwj. '69, 9 ton, m. nwe. motor. Vr.pr. f 7.500. Te bevr. tel. 213451.

DATSUN Cherry 100 A deluxe '76, VW Golf extra '76, Opel Kadett S '75, Mini Clubman 1100 '77, Mini 1000 de luxe '76, '74, '73, Opel Ascona 1600 '76, Mercedes 200 D met schuifdak, kleurglas, radio, zeer mooi '73, Taunus 1600 L, 5-drs., stationcar '76, Toyota Corolla 30 '77, Taunus 1600 L coupé '74, Toyota Corona 1800 S 4-drs. '75, BMW 2002 '74 en '71. Peugeot 104 L, 4-drs. '75, Toyota Carina ST 1600 5-gang '74, Renault R5 L '74, Chevrolet Camaro sport 6 cyl. autom. kmst. 17.000 '76, Toyota Celica ST '75, Sunbeam 1600 GLS 4-drs. '75, Taunus 1600 coupé XL '71, Audi 80 LS 4-drs. '74, Volvo 144 S '68, Mercedes 280 S '70, Bedford bestel verlengd en verhoogd '73, Opel Ascona 1600 '74, Citroën DS 23 met gas en schuifdak '73, Toyota Crown 2600 de L. '76, '72 en 2000 '72, Renault R12 TL '74 en TS '73, R16 '72, Renault 17 TL sportcoupé, Audi 80 S '74, Renault R12 TL stationcar '72, BMW 3.0 CS sportcoupé automaat, schuifdak, gekleurd glas '74, Austin Allegro de Luxe '75, Toyota 1000 '72, Citroën 2CV6 '75 en '75, Simca 1100 '75 en 1100 GL, Simca 1100 Tourist '72, Mazda 818 Combi '72, Ford Escort 1300 Super '70 en '69. Div. inruilauto's vanaf f 250,– elke keuring toegestaan. Garantie vanaf f 3000,– 3 mnd. of 10.000 km. Inruil en fin. mog. Autobedrijf John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen, tel. 045-720536, geopend van 9.00 tot 20.00 uur.

TOYOTA Corona 2000, juni 1976, 43.000 km, 1e eigenaar, goede staat, f 9500,–. Tel. 04446-2918.

Let op! Reeds v.a. f 23,– per week of f 845,– ex. in een keer, rijdt u ook zo voordelig (38,9 ct. p/ltr.) met een LPG-autogasinstallatie van BOVAG-garage Vitesse (1 jaar garantie, rijkskeur en in 1 dag klaar!). Tel. 045-313744, Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen.

MERCEDES 280 E, aut. 74, schuifd., becker stereoinst., f 12.500, ANWB gek. Tel. 043-76805 na 20.00 uur.

Te k. AUDI 100 S, bj. 71, stand 54.000. Tel. 04498-2371.

Jos Sparla AUTOMOBIELEN en motoren. Simca 1005 GLS 78, 3 mnd. oud, nieuw. Opel Ascona 1.6 RS '77 kl. rood. Opel Ascona 1.9 S '76 kl. oranje. Ford 1.6 XL Coupé 77, 76 kl. bruin. Alfa Junior Cabriolet okt 76 kl. rood, zeer mooi. Ford Torino Amerikaan 8 cyl 74, 4-deurs iets moois. BMW 3.0 CSI Coupé 74, zilvermetall. BMW 520 76 kl. zilverbruin. Mazda 1300 76 met gas. Opel GT zeer sportief uitgevoerd. Opel Rekord 2100 D 74 met nieuwe motor. VW-bus Clipper. Toyota Corolla 1000 voor taxi's. Willy Jeep 72 amerikaanse uitvoering, Audi 80 LS 74 kl. bruin. Peugeot 504, 76 GL kl. bruin. Ook wagen voor weinig geld. Merk Westfalia. Toyota Corolla coupé 74 kl. bruin. Datsun 240 GT 75 kl. bruin. Opel Manta coupé 74 kl. rood. Opel Kadett Caravan 73 kl. wit. Simca Rally I 75, 73. Simca Rally II 74, kl. wit. Peugeot 304 74, kl. bruin. VW 1302 74. VW 1300 72 kl. rood. Citroën 2 CV 4 75 kl. groen. Lada 1300 75 kl. rood. Fiat 128 73, 72 wit en groen. Mercedes 280 S 73 kl. bruin. Citroën GS club 73. Simca 11 GLS 75, Simca Chrysler 74, 72. 20 stuks inruilauto's van f 500,– tot f 2000,–. Motoren: Honda 750CC 75, sportvering zeer snel. Crossmotors Montesa 250cc 77, cross Bultaco 77, Trial 350cc 76 en aanhangwagens voor crossmotoren. Jos Sparla Automobielen, Kaalheidersteenweg 70-76, t.o. de kerk Kaalheide Kerkrade-West. Tel. 045-411874. Inruil, financ. mogelijk.

Te k. BMW 2000 TI met brede orig. magnesium velgen f 1250,–, BMW 1600 1e kl. uiterlijk in z.g.st. f 1450,–, BMW 1600 kl. motor, beige, nw. banden, 1 kl. motor f 1850,–, FORD 12M 1e kl. motor. VW 1300 sportkoupé f 150,–, motor f 950,–, bijzonder knappe Opel GT f 850,–. Pr. Hendriklaan 68b, Brunssum.

MINI nieuw of gebruikt, koopt u alleen vertrouwd bij v. Leeuwen, off. dealer, Strijdhagenweg 129, Terwinselen, Kerkrade-West.

Koop geen MINI in de „zak"! Koop bij v. Leeuwen, Strijdhagenweg 129, Terwinselen, Kerkrade-West. Sinds jaren de Mini specialist. Nieuwe en gebruikte. Altijd grote voorraad.

Te k. gevr. CAMARO of Firebird, of andere Amerikaanse auto, Part. Tel. 04406-12875.

Te k. a. MERCEDES Benz, Mercedes Benz: Mercedes 280 SLC sport-coupé 75, veel extra's 1e eigenaar. Mercedes 280 S type 74, extra's, Mercedes 200 D 77 rood 1e eigenaar. Mercedes 200 D 77, geel 55.000 km. Mercedes 240 D 76 geel 43000 km. Mercedes 240 D 75 wit 1e eig. Mercedes 240 D 74 groen extra's. Mercedes 250 benzine extra's 5 mnd. oud. Mercedes 200 benzine 76 nieuw model. Mercedes 230.6 benzine 73 blauw. Mercedes 200 benzine met gas 74. Mercedes 200 D type 73 wit veel extra's. Opel Manta 1900 SR type 74 geel. Opel Ascona 1600 76 rood. Peugeot 504 L diesel 76 blauw. Audi 80 L type 74 geel. Automobielbedrijf Jurgen BV. Kerkrade-Chevremont, Teutelbroekstr. 73. Tel.: 045-452570. Inruil, goede garantie, financiering, keuring.

BMW 2002 i.z.g.st. '70-'71 te k. Tel. 045-713627

Te k. BMW 518 bj. 1975 kmst. 62.000 De Gyselaar 23 Amstenrade.

Te k. SUNBEAM 1500 TC, bwjr. '74, i.z.g.st., sportv., toerent., cassetteradio, Marktstraat 139, Hoensbroek. Tel. 221053.

Te k. VAUXHALL Victor bwj. '72 km. 70.000 i.z.g.st. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-410535.

Daf VRACHTAUTO A 1600 te k. bwj. '69, i.g.st. Tel. 045-211976, na 19 u. 045-253024.

Weg. omst. te k. SIMCA 1100 Spec. 4-drs. bwjr. '74, i.z.g.st. Pr. f 4000,–. Seghemansstr. 3, Kerkrade-W., na 18.00 uur.

Te k. aangeb. i.z.g.st. CITROËN Ami 8 break, 19 mnd. oud, plm. 20.000 km. Pr. f 6500,– Te bevr. Bautscherweg 81, Hrl. Tel. 411887.

Te k. 2 CV 6 diverse acces. bwj. 1977, km.st. 13.000, f 6500,– Tel. 045-415751.

Te k. weg. aansch. gr. wagen DAF 55 Marathon 1300, cc. kl. oker-geel elk desk. onderz. toegest. Wagen verkeert in uiterst perfekte conditie, bwj.'72, vr.pr. f 2250,– Vredeshofje, 21 Terwinselen. Tel. 045-414108.

Te k. weg. omstandigh. PORSCHE 924 bouwjr. 2-1-'78 ± 10.000 km ge. met alle extra's, kl. rood. Tel. 045-419134.

Te k. zéér zeldzame OLDTIMER. Peugeot Quadrilette Fourgeonette bwj. 1920. Lichte vrachtauto met essehouten laadbakje, waarvan slechts enkele exemplaren werden gemaakt. Motor en versnellingsbak door deskundige gereviseerd. Buiten het weinige plaatwerk is de auto geheel gerestaureerd. Prof. Mentenlaan 7, Limbricht. Tel. 04490-15343.

Te k. TAUNUS 17M bwj. 71. Nog te koop Clerkstraat 7. Prijs f 590,– Brunssum.

Te k. VW KEVER 1300, bwj.'68, rijdt goed f 600,–. Te bevr. tel. 045-252390 tussen 18-20 uur.

Te k. FORD Taunus 1600 XL, leren dak, bj. '74. Tel. 04747-1728.

Te k. in st. van nw. OPEL Manta licht blauw m. vinyldak type 71 spotprijs. Wijenweg 147 (achter witte pomp) Treebeek.

Te k. VW-Bus personenvervoer type 73, Opel Kadett 71, Ford Capri type 72, Opel Manta type 71. Wijenweg 147 (achter witte pomp) Treebeek.

Te k. zeldz. mooie FORD Capri XL type 72. Wijenweg 147 (achter de witte pomp) Treebeek.

VOLVO 343 DL Special, okt. 77 met 9000 km, met.blauw, getint glas, brede banden, antenne en speakers. Volvo 343 DL groen maart 77 met 10.000 km, i.st.v.nw. Autobedrijf Klijn Kastanjelaan 82, Hoensbroek, tel. 045-220055.

Te k. SIMCA 1000, 71 en Simca 1000 h.autom. 72. Laurierstr. 517, Passart Heerlen.

Te e k. v. part. AUDI 100 L, 4-drs, bouwj. sept. 74, geh. in st. v. nw. met radio en schuifd. Peelderpad 1, Oirsbeek (bij de kerk).

DAF 66 super de luxe 1972, geel met 70.000 km. In mooie staat Daf 66 de luxe, 1973 oranje, met 35.000 km in prima staat. Autobedrijf Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, tel. 045-220055.

Moet weg HONDA motor 550 cc, F2, bjr. '77, km.st. 17.000, met div. ass. Pr. f 4.350,–, Titus-Brandsmastr. 35, Heerlen-Heksenberg, 045-217174.

Door omstandigheden te k. z.g.a.n. kleine 6 cyl. Amerikaan AMC PACER X bj. '77, met zeer veel acces. Nieuwe prijs f 31.500,– unieke aanb., vaste pr. f 18.000,–. Kaffebergsweg 29, Chèvremont. Tel. 045-455627.

Te k. van part. VW GOLF L (uitv. GL) bjr. '76, keur. rapp. aanw. f 9750,– Tel. 045-352227 na 17 uur.

Te k. AUTOBIANCHI 112 E bj. '74, km.st. 63.000, 4 nieuwe banden, nieuwe accu. Vrg.pr. f 3600,–, Willem Alexanderstr. 32, Eygelshoven na 20 uur.

VW POLO bj. '76 van 1e eigenaar, i.z.g.st. van Leeuwen, Leyland G-keur dealer. Strijthagenweg 129, Terwinselen.

PEUGEOT 104 GL bj. '76, km.st. 22.000, zeer mooi. Van Leeuwen, Leyland G-keur dealer. Strijthagenweg 129, Terwinselen.

Kom kijken naar onze grote LENTESHOW. Alle modellen in diverse kleuren in voorraad. Enorm showvoordeel, o.a. 1 jaar gratis onderhoud en reparatie voor diverse types. Mini's met schuifdak. Hoge inruilprijzen. Soepele financieringsmogelijkheden. Goede service. Snelle levering. Van Leeuwen Leyland Cars. Strijthagenweg 129, Terwinselen.

Kom naar onze grote LENTESHOW en pak het enorme showvoordeel mee. Van Leeuwen, Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Terwinselen.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 sprinter bj. '70 t.e.a.b. J. Campertstr. 6, Hrl. tel. 045-415481 na 17 uur.

Te k. OPEL Kadett, Opel Ascona, Renault 4, i.z.g.st., tel. 045-418667.

Te k. BMW 2002 '70, i.z.g.st. met veel acc. zoals magn. velgen, sportstuur, stereo enz. te bevr. gar. Kozolo, Pasweg 50, Schaesberg.

Te k. fantastisch mooie Ford CAPRI mech. 100% keuring toegest. Type '71, f 1850,–, Pr. Hendriklaan 68b, Brunssum.

Te k. DAF 44 bjr. '71, zeer mooi, pr. f 1250,–, tel. 045-253305.

Te k. v. part. PEUGEOT 304 S bwj. apr. '74, km.st. 43.000, zeer mooi 100% financ. mog. Tel. 045-215369.

Te k. HONDA CB 500 F i.z.g.st. aug. '76, km.st. plm. 15.000, Pr. f 4000,–, na 16.00 uur. Achter de Winkel 333, Schaesberg.

ALFASUD TI oranje 1977, Ford Taunus 1.6S geel 1977, BMW 320 geel 1977, BMW 518 geel 1976, Toyota Celica Liftback rood 1977, Toyota Celica 1600ST mostard 1974, met Sportwielen en gasinst. Honda Civic 3-deurs, bronsmetallic 1976, Peugeot 605 VSL bruin metallic 1976, Peugeot 304 GL blauw 1976, Peugeot 504 GL groen metallic 1976, Peugeot 404 wit 1974, Peugeot 304 Cabriolet bronsmetallic 1976, Renault R4 Safari, blauw '76, Volkswagen Scirocco GT grijs metallic '77, Ford Escort RS 2000 rood sportuitv. '75, Volvo 144 De Luxe 4-deurs, groen '73. ANWB-keuring, garantie, inruil en vlotte financiering. Inruil diverse Opel Kadetts, Simca 1100, Simca 1301S, Opel Rekord, Fiat 128 sport, Opel Caravan Zastava '76, Renault R16TL. Citroën 2CV6, Citroën Dyane. Volkswagen Porsche 914. Fiat 127 special 3-deurs, Auto Peters B.V., Schelsberg 128, Heerlen, tel. 045-722917.

Te k. HOGEDRUKREINIGER fa. Gralin, Maastrichterlaan 71, Beek, tel. 04402-4189.

Te k. RENAULT 6 TL bj. 72 na 18 uur. Tel. 045-713012.

Te k. SIMCA 1000 Special 1971 te bevr. Margrietstr. 25, Puth-Schinnen.

Te k. JAWA 350 cc, bj. '75, kmst. 14.500, vr.pr. f 900,–. Vullingsweg 124, Hrl. Tel. 045-411021 na 17 uur.

SIMCA 1100GLS 5-drs. '73 nw. banden, radio, alles in z.g.st. f 2750,– Akerstr. 70, Kerkrade-W. 045-412735.

FORD Taunus 17MS '72 f 1750,– Birgittagracht 13, Kerkrade-W.

Te k. MINI Special 1100, zilver, sept. '77. 15000 km. Poorterstr. 2, Brunssum na 18 uur.

Te k. i.z.g.st. 5-drs. Simca 1100GLS bj '70 kl. groen tel. 04406-41019.

Let op! Autobedrijf „CORRECT". Totale voorjaarsverkoop! Honderden guldens goedkoper! Alles moet weg!!! 6 mnd. garantie of 20.000 km! Fin. direct klaar!!! Ruilt alles in! Mercedes 200D met nieuwe motor '72 f 6500,– Mercedes 280S '69 f 2450. Ford Granada 1700L '74 f 5350,– Ford Capri 1700GTXL sportwielen '71 f 1950,– Ford Capri 1300XL sportwielen '72 f 2500,– Opel Ascona 16S '73 f 3950. Opel Manta '72 f 3950, Opel Kadett RS Rally 1900 radio '72 f 2950,– Opel Kadett '72 f 2500 Opel Kadett Combi '72 f 2600. Peugeot 304GL met schuifdak '73 f 2750,– Mini 1000 sportwielen '73 f 2500,– Triumph Spitfire cabriolet zomer- en winterdak '73 f 2950. Datsun Cherry 100A '74 f 3450 Renault 4L '73 f 1750. Audi 100GL '71 f 2750,– Brunssummerweg 81, Ubach o. Worms. Geopend van 10 tot 18 uur, 's zondag gesloten. Tel. 045-315024.

Te k. SAAB 96V4 donkergrijs bouwjaar 1969 mooie wagen tel. 045-316754.

Te koop AUDI 60 t.e.a.b. Brunssummerweg 91, Ubach over Worms.

Te k. TOYOTA Cor. de L. bj. '73 f 3900,– m. ANWB-rap. na 18 uur. Bremstr. 6, Echt.

Te k. van part. OPEL Ascona 16 de l. autom. bj. '72 i.z.g.st. na 17 uur, Julianalaan 44, Grevenbicht.

MINI 1000 de L. zeer goed pr. f 3750,– na 18 uur tel. 04499-2575.

Te k. MAZDA 616 LN 4-drs. sept. '77, 15.000 km gel. zilvermetall. eerste eigenaar. Vr.pr. f 13.000 inr. mogel. R4, R5, R6 -74-75-76- 04490-17603.

Te k. MERCEDES pers. wagen diesel 3 liter 5 cil. bj. '75 in st. v. nw. tel. 045-212577 na 18 uur.

Harley Davidson ELECTRAGLIDE FLH 1200 CC als nw. compl. m. alle acces. bwj.'72, Clementstr. 3, Hoensbroek.

Te k. Harley Davidson type ELECTRAGLIDE, 13.000 km, met vele acc. zeldz. mooi. Trichterweg 151, Amstenrade na 18.00 uur.

Te k. MINI Cooper 1350, spec. bwj.'75, pr. f 5950,– BMW 525, bwj.'74, nov. pr. f 13000,– Rekers Ganzeweide 177, Heerlerheide, tel. 045-215375, na 18.00 u. 045-221161.

Van Leeuwen, sinds jaren de MINI-SPECIALIST. Het adres om vertrouwd en goede en/of nieuwe Mini te kopen. Mini's altijd in voorraad. v. Leeuwen, Strijthagerweg 129, Kerkrade-West - Terwinselen.

Uw RENAULT Dealer Loven Brunssum B.V. Rembrandtstraat 64, Brunssum. Tel. 045-253333. R4 TL bwj. 1972, 1973 (2st.) 1974 (3st), 1976 (2st). R4 safari bwj. 1976, R5 bwj. 1974, 1976 (2st.) R5 GTL bwj. 1976 R6 bwj. 1972 (2st), R6 bwj. 1973, R12 TL bwj. 1972 (2st), R12 TS bwj. 1975, R16 TL bwj. 1973 (2st), 1976, R 16 X bwj. 1976. Citr. Az-A2 bwj. 1971, Simca 1100 LS bwj. 1973, Simca 1000 GLS bwj. 1975, Fiat 128 bwj. 1974 (2st), Passat TS bwj. 1975, VW Golf S bwj. 1976, Mini Clubman 1100 bwj. 1974, 1975 (2st), Mini 850 Luxe bwj. 1975, Mini 1000 bwj. 1975, Mini Estate Clubm. 1100 bwj. 1976, Daf 6623 SL 1972 type 1973. Ook is bij ons inruil en financiëring mogelijk!!!

SIMCA 1006 SR kl. rood bj. 1977, kmstd. 14.000 vr.pr. f 7250,– tel. 045-416965.

NIEUW, nieuw, banden tot 30% korting, accu's tot 30% korting, uitlaten, olie verversen en alle auto acc. Witte pomp, Treebeek, Wijenweg 147, tel. 045-212898.

SIMCA 1100 L '73, i.z.g.st. f 1850,– Kadett L f 950,– Hamerstr. 16 Heerlen. (bij amb. school).

TOYOTA type Corolla 1200, Hardtop coupé, oranje '74 en '73 f 2750,– Hamerstr. 16, Heerlen. (bij amb. school).

Te k. OPEL Manta '72 en Suzuki 750 cc. '72, beiden i.z.g.st. Julianastr. 12, Eygelshoven.

Automobielen Jules Otten. TOYOTA Celica 1600 ST 5 bak, 3 stuks '75 '73 '72, Opel GT kl. rood, zeer mooi 2 stuks '73, Mercedes 280S automaat met schuifdak, Amerikaanse uitvoering '72, Mercedes [illegible] diesel '72 blauw, Fiat 132 GLS als nieuw '76, nieuw f 18.000,– nu f 7500,– BMW 1602 '73 beige, Toyota Corolla 30 '76, Toyota 2000 coupé '74, Datsun 120Y coupé '75 rood, Mitsubishi '76, 2000 Galant coupé, Ford Granada '75, goud-metall., Ford Escort '74, Ford 2000 GXL '72 rood, Ford 1600 GT coupé '72, Peugeot 504 '73 rood, Alfa Romeo 1600 Guillia super '73, Austin Mini 1000 '73 oker, Mazda 1818, 4-deurs '74, Audi 100 GL '72 groen, Opel Kadett '71, 2CV '72 f 1000,– Inruilen (ook motoren). Garantie 3 mnd. of 10.000 km Financ. in een dag klaar (ook zonder eigen geld). Jules Otten, Kerkradersteenweg 69, aan de kant van de Ventweg Kerkrade. Tel. 045-452916 b.g.g. 456330.

Te k. DAF 55, i.z.g.st. Dahliastr. 44, Kerkrade-West.

Te k. FORD Capri 1600 XL bwj.'74, wegens mil.dienst Amerikaanse uitv. brede banden, radiocassette pr. f 7200,– Henkenstr. 14, Eygelshoven (Bossen).

Te k. VW Kever 1302, kl. wit f 1250,– Tel. 045-456666.

Te k. FORD Escort, nw. motor moet nog worden ingereden foto studio Griffioen. Groenstr. 60-62 Geleen.

Goed en mooi lelijk EENDJE te koop, bwj. 1970. Tel. 04494-47301.

SUNBEAM 1500 T.C. van partic. getest, V.V., i.z.g.st. 4 jr. oud wegens overcompleet, na 18 uur. Spaubeeklaan 24, Geleen.

V.W. 1971, beige, i.pr.st. techn. 100% v. part. wegens overcompl. lage pr. Tel. 043-32103.

Zeldz. 2 pers. open SPORTWAGEN, Lotus Elan, type S3, i. perfecte st. nieuwe banden, enz. zéér snel. Inl. Tel. 043-32103.

Te k. V.W. Kever, bwj. 1975, als nieuw, km 58.000, kleur wit, mech. 100% in orde. nieuwe banden, moet weg, prijs f 4500,– Te bevr. Leliestr. 4, Sittard. Tel. 04490-11235.

Te k. MAZDA 1300, de luxe in nieuwst. kleur rood, mech. 100% in orde. Bwj. 1974, kmst. 75.000 prijs, f 4500,– Te bevr. Ericastr. 24, Sittard. Tel. 04490-17090.

Te k. ALFA Romeo Berlina, bwj.'68, te bevr. na 17.00 uur, Kinkeweg 6, Geleen.

Te k. OPEL 1900, pr. f 1600,– Tel. 045-255582.

FORD 1600 GXL 4-deurs '72, Capri 2000 GT '72, Consul 1700 coupé '72, Taunus 1600 XL coupé '71, f 2900,– Taunus 1300 '71, f 2200,– Daf 66 Marathon '73, Citroën GS '71, Citroën 2CV 4 '73, Fiat 1300 Rally '73, Fiat 127 '72, f 2200,– Peugeot 504 '71, f 1900,–, Rekord '73 f 3900,– Rekord caravan '73, Ascona 1600 S '72, BMW 2002 '74, Renault R12 '72, Simca 1000 '72, Opel Olympia '68 f 850,– Inruil en financ. Nieuwstr. 41, Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf, Grindweg) Tel. 311078.

RENAULT 14 TL '77 v.part. te k. Cremersstr. 22, Valkenburg, tel. 04406-13725.

SIMCA 1000 GLS te k. iets aparts. 1e eig. bwj.'73, iedere keur, toegestaan, Diamantstr. 7, Heerlen.

Te k. BMW 2002, bwj. eind '70, 2de motor, i.z.g.st. Tel. 045-713627.

Ingeruild op HONDA: Honda Civic 3D aut. '75, Honda Civic 4d aut. '77 Morris Marina coupé '72, Mini 1000 '70 Mitsubishi Lancer '76, Fiat 128, '71, Fiat 127 '72, Daf 55, '70, Daf 33, '73, Simca 1000 GLS '72. Auto Heral b.v., Kan. van Nuysstraat 65, Schinveld. Tel. 045-252244.

Te k. i.st.v.nw. SPORTWAGEN Simca, bartone ss sport coupé '72, f 2950,– na 2 uur. Inl. 043-17246.

DATSUN Cherry, bwj.'74, i.z.g.st. Grasbroekerweg 107, Heerlen.

Te k. van 1e eig. PEUGEOT Diesel GLD, eind '76, Tel. 045-713210. Dek. Nicolaystr. 9a Hrl.

Te k. zeer goed onderhouden SIMCA 1000 GLS 1972, radio, nieuwe banden enz. Mgr. Feronlaan 228, Hoensbroek, tel. 045-218573.

Te k. zeer goede en mooie FORD Taunus 2000 GXL 1971, radio, nieuwe banden enz. eventueel inruil kleinere auto mogelijk, financiering mogelijk. Mgr. Feronlaan 228, Hoensbroek, tel. 045-218573.

OPEL Manta 1600 S '76, Toyota Corolla 30 '77, 17.000 km, Mitsubishi Celeste 1600 '76, 30.000 km, Simca 1308 GT '76, Fiat Mirafiori 1315 '75, Sunbeam 1300 L '75, 28.000 km Audi 80L '73, Datsun 120 F2 '76, Mazda 818 coupé '77, 20.000 km, Honda Civic 1300 L '78 3-deurs Mazda 1300 L '74, Datsun 120 A coupé '74, Audi 100 S '71, f 2700,– Citroën GS Clubman '73, f 3250,– Inruil en financ. garantie. Autobedrijf P. v. Dijk Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert. Tel. 311729.

Toyota CECILA ST sept. '74 wit km.std. 66.000 zeer vele acc. nieuwe banden vr.pr. f8750 K'radersteenweg 25, Kerkrade. Tel. 045-457272 tussen 17-19 uur.

Simca RALLEY 1 rood. i.z.g.st. b.j. '77 met fabrieksgarantie. km.st. 17.000 van Leeuwen. Leyland G-keur dealer, Strijthagenweg 129, Terwinselen.

Te k. Renault R8 '72, pr. f350 Heggenstr. 53 Schaesberg na 17.00 uur.

Kom naar onze grote LENTESHOW en pak het enorme showvoordeel mee. van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Terwinselen.

DAF 33 '74, koopje f 950,– J. Campertstr. 24, Hrl. Molenberg.

BOOT te koop, Waterlander 600, 6 m lang, 2.20 br. met toilet, gascomfort, 5 slaapplaatsen, zonder motor. Prijs ƒ 7500,–. Tel. 045-251428.

Voordelig te k. compl. inger. 4 à 5 pers. CARAVAN met voortent, standpl. Zutendaal (B.) 045-251651.

Huwelijk

Alleenstaande man met eigen huis plm. 57 jaar, zoekt kennismaking met VROUW of weduwe in dezelfde leeftijd om alleen zijn op te lossen. Br. o. nr. S 290 LD Sittard.

Hilda, 44 J., eine blonde schöne, FRAU, alleinstehend, schuldlos geschieden, würde so gerne einen lieben, treuen Ehemann verwöhnen u. seinen Kindern eine gute Mutti sein. Ich führe sie zusammen. Ehev. Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid, Haus Heydenstr. 52, Tel.: 09-492407-4642. Sofortige Vorstellung möglich, Sontags geöffnet.

Nette alleenstaande weduwe 64 jaar zoekt kennismaking met dito heer met inwoning, niet gescheiden. Br.ond.nr. Ni 7144, L.D. Nieuwenhagen.

Soc. v. alleenstaanden Hrl. iedere woensdag onze gezellige CONTACTAVOND met d.j. Jo Janssen. Vr. uitn. Het bestuur „Chalet" Treebeek. Bewijs verplicht.

Jonge HEER uit zeer goed milieu zoekt lieve charmante vrouw, voor vriendschap, geen avontuur, kinderen geen bezwaar. Tel. aanwezig. Br.o.nr. MA 247 LD-Maastricht.

JONGEMAN 30 jr. z.k.m. met meisje of jonge vrouw, 1 kind geen bezw. Br.o.nr. A 230 L.D. Hrl.

JONGEMAN 34 jr., 1,68 m. zkt. ser. kennism. met nette jongedame, 32-34 jr. (geen avonturierster) Br.o.nr. 0633, L.D. Heerlen.

Welke l., leuk uitz. j. VROUW zou met mij kennis willen maken? Ben 50 jr, zelfst. beroep. Gaarne reacties onder no. 0630 L.D. Heerlen.

Nette dame, slank type z. nette heer met lief en eerl. karakter, leeft. 35-45 jaar. Alleen br. m. foto worden beantwoord en geretourneerd. Br. onder no. BR 211 LD Brunssum.

Nette dame zoekt nette HEER, 40-50 jaar, m. eerl. en lief karakter, voor eerl. vriendsch. Geen avont. alleen br. m. foto worden op erewoord beantwoord. Br. onder no. BR 212 LD Brunssum.

Contacten/clubs

Gezellig en niet duur? bar LAVIE puur natuur! Kampstr. 77a Heerlerheide v.a. 19 uur.

Doorlopend SEXFILM-VOORSTELLINGEN (sexshop-Privé) Stationstraat 31 Sittard 04490-12526 b.g.g. 04498-2222.

Zoekt u gezelligheid BAR Oud Terschuren, Wingerdweg 142, tel. 04447-3094 Hoensbroek. Nabij Kasteel, geopend van 14.00–02.00 uur.

Tot ziens in de Mona Lisa Bar van ma t/m vr. geop. v.a. 14 u.'s middags Heerlenerweg 1–3. Sittard 04490-17363.

Uniek in Limburg. FILM-CLUB Brasil. Bar – nieuwste films – relax, v.a. 21,30 groot lifeshowprogram., Kesselskade 2, Maastricht. Tel. 043-51040.

Heren wij willen niet roemen met onze bloemen, doch kom vrijblijvend even langs. Sauna-bar-film-relax enz. SAUNA Exclusief, Breulingstr. 18, Maastricht, tel. 043-16981.

TOSCA met haar vriendin, van 14.00 tot 02.00 uur, nu met video. Tel. 215031.

CONTACTBURO Privé, de meest discrete relaxadressen. 04490-12526, b.g.g. 04498-2222.

Eerlijk PRIVÉ in Heerlen bij Jozefine all. tel. afspraak 045-714006 behalve zondags.

Voor prettig RELAXEN „Laluna Bar" 4 leuke meisjes, geopend van 14 tot 2 uur ma t.m. za., Wingerdweg 142, Hoensbroek, nabij het kasteel, tel. 04447-3094.

NIEUW, nieuw: privéclub International, Kesselskade 38, Maastricht. Maandag t/m zaterdag sexfilms van 11.00 u. voormiddag. Laatste nachtvoorstelling 0.30 u.

Sexbar International, Kesselskade 38, Maastricht, 043-16710 vrgt. moderne MEISJES v. life-show. Club is open van 16.00 tot 2.00 u. behalve 's zondags.

Privé relaxen 3 GASTVROUWEN verwachten u geheel discreet. Nieuwste film, allen op afspraak 045-413608 beh. zondags.

100% discretie bij SUZANNE tel. 045-256670.

NIEUW!!!! Suzanne en haar assistente, 100% discretie met grootbeeld videokleurenfilms van 12 tot 23 uur tel. 045-256670. Tevens nog assistente gevraagd.

PARADISO BAR intiem, gezellig, discreet, leuke ass. aanw. Ma. t.m. vrijdag v.a. 2 uur. Brunssummerweg 158, Ubach o. Worms, tel. 045-317378.

Tot ziens bij intieme sfeervolle filmservice met nieuwe LA-PALOMA-GIRLS. Kraanpoort 13/hoek Roerkade, Roermond-centrum. Geopend ma./vr. van 15 tot 2 uur.

PERGOLA-Bar Schelsberg 167 Hrl. Vanaf 11.00 u. v.m. geopend.

Net ECHTPAAR gezocht v. moderne v vriendschap tot 48 jaar. Br. on. nr. BR 208 LD-Brunssum.

Vrijheid, blijheid. Dagelijks vanaf 14.00 uur met charmante BEDIENING. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14, Heerlen. Tel. 717667.

Wat zoekt u? Een gezellige dag in een prettige omgeving, in gezelschap van een hartverwarmende bediening, kom dan naar bbar-club „PRIVÉ", Oudekerkstr. 31, Heerlen. Tel. 045-710671. Vanaf 14.00 uur zijn wij geopend.

PRIVÉ vertoeven! Voor nadere inlichtingen tel. 043-50785.

„Madson club" de grootste exclusiefste club in Zuid-Nederland. Bar, sanuna, solar en relax enz. Voor u in Kerkrade. Nieuwstr. 110 - tel. 454372. Geopend ma/vr van 14.00-24.00 u. Zaterd. 14.00-19.00 u. Zondag gesl.

Dame 64 jr. uit goed m. zoekt leuke VRIENDIN, g. avonturierster. Br.o.nr. Sp LD Spek'heide.

Nieuw, nieuw. Wilt u disc. ontspannen, onze charm. GASTVROUWEN wachten u, sauna Le Reve Herbe straat 190, Maastricht, 043-51330, wij zijn geop. van 11-23 uur.

MANDAY en Carmen voor echte gezelligheid en een tis drankje. Tevens leuke sistente gevr. ook buitenlandse. Tel. 043-15632.

Welke DAME wil heer 56 jr. p. wk. m. vergoeding ontv. gen. Br.on. E 230 LD Hrl.

Per direct charmante ASSISTENTE gevr. ook kleurl. Inw. mogelijk. Alle comf. aanwezig. Zeer hoge verdiensten mogelijk. Bellen 256670.

NIEUW: Privé bij Sylvia 11 tot 23 uur. Bel. 045-420... Tevens assistente gevr.

Welke alleenst. DAME graag goeduitz. man ge... ontv. tegen verg. v. mij... heimh. verz. Br. o. n. H... LD-Hrl.

Voor prettig RELAX... „Bar-film-sauna-solarium „Eden-Club", 4 charm... gastvrouwen. Geopend ... uur. Wilhelminasingel ... Maastricht. Tel. 043-50813.

Voor discrete BEMIDDELING van privé adressen voor echtparen. Tel. 413619.

53 jr. man ongeh. z.k.m. vr... 40-45 jr. voor goede RELAT... Discreet. Br.o.nr. 0631 L... Heerlen.

Tot straks in Bar Mio met ... New GIRLS, Herenweg ... Hoofdweg Heerlen-Brunssum.

Welke dame wil nette HE... van ± 50 jr 1 of 2 keer per w... ontvangen tegen kleine v... goeding. Br.o.no. HO 322 ... Hoensbroek.

PRIVÉ. Tel 045-454242.

PRIVÉ. Tel 045-720082.

HEREN, wij weten maar al... best dat er met uw privéle... niet valt te sollen, daar hebben wij met de keuze van ons pa... met ruime parkeerplaats m... den i.h. bos rekening mee ge... houden! Ook onze charmante dames weten dit te waarderen. Graag proberen wij u telefonisch uit te leggen hoe u ... kunt bereiken onder nr. 045-252499. Zat. en zo. gesloten.

Tot straks in onze gezellige PONDAROSA bar met ... leuke meisjes, Heringbosch ... Schinveld.

Diversen

Grote collectie MEUBELSTOFFEN bij Hans Simons, Akerstraat 74, Heerlen.

DIEFSTAL? Uit voorraad leverbaar: winkelspiegels, ... circuits, muurkluizen, ... kasten, alarmsystemen, ... om alles voor veiligheid, ... ma-beveiligingstechniek ... leen, tel. 04494-47235, Bar... straat 26a-26b, t.o. zieken... (Ook op maandagochtend ge... opend).

TV DEFECT? Kleur zw.wit Service. Pino komt direkt 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. C... vos, Annastr. 32, Geleen, te... 04494-47709.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar Klompstraat 8 Heerlen.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg ... Heerlen, tel. 716830. Erkend Philips-Blaupunkt-service.

Vuile vloerbedekking of bankstel? Ons diepstoomsysteem maakt het weer als nieuw. Huur onze DIEPSTOOMMACHINE. Wordt gratis thuisgebracht met instructies onze medewerkers. Wierts meubel- en tapijtreiniging, uw garantie onze ervaring. Bel nu. Simpelveld 04442-2132 of Vaals 04454-1306 en wij zorgen voor de rest.

Zelfklevende LETTERS. Letterpress., letraset, alles uit voorraad, plexiglas, glashelder en kleuren op maat gezaagd. Ook restanten. Draagtas vol voor ƒ 7,50. Victor Heerlen Akerstr. 44-46 t.o. AZM tel. 045-716312.

Pruiken, TOUPETS, postiches ook voor reparatie, haarkleur herstellen, een natuurlijk aangepast haarwerk: ga naar Salon Bernard, Rumpenerstr. 23, Brunssum. Tel. 252492. Salon open woe., do. en vr. ge... hele dag. Za. tot 13 uur.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limb. TV-service. Tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg TV-service. tel. 045-314122.

Privé DETECTIVE voor uw vertrouwelijke opdrachten. Postbus 224, Beek.

Lijst 8 HUB SCHEERE... Woord en Daad

Gratis lampekap kunnen wij u niet geven maar wel uw oude OVERTREKKEN als nieuw. Tevens alle verlichting, tegen fabrieksprijzen. Pasveer, Lichtenbergstr. 38, Schaesberg.

Voor REPARATIES aan uw zwart-wit- of KTV. Radio Frank BV, Bokstr. 33, H'heide tel. 213432.

In- en verkoop alle VIDEOAPP. Alle merken uit voorraad leverbaar. VICAF, Stationstraat 31, Sittard, 04490-12526.

Wij STOFFEREN klassieke moderne en antieke eethoeken, bankstellen, fauteuils en kussens. Stoffeerderij J. Lat... ten, Mgr. Lemmensstr. 1... Hoensbroek, tel. 045-212457.

In 10 dagen bruin onder ZONNEHEMEL. Kuur ƒ 75,– Brunssum, Lindeplein 14. Tel. 251595.

TV of ant. DEFEKT. Wij komen direkt. Service t/m ... uur TV-Dienst, Schelsberg 4... Heerlen. Tel. 045-720024.

Vakantie

CARAVANS te huur, 5-pers. Vaststaand in de Eifel en Ardennen. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te huur CARAVANS compl. ingericht in de Eifel en in Roggel. S. Degenkamp. Tel. 045-211705.

„Roda" ZELFBOUWCARAVANS 70, hobby-uurtjes, rijklaar. Ubachs, Kerkrade-Vink 39.

T.E. CARAVANS uitv. KING, Sprinter, Weltbummler. Introductie type Mallorca 480. T.E. nieuwste type in stijlvolle Spaanse sfeer. Standaard alle series koelkast, kachel, getint dubbel glas, wintergeïsol., topkwaliteit Limb. Caravan Centr. Steenweg 12 (centrum) Sittard, tel. 14612.

Luxe STACARAVANS in Saarland (Dld.) vanaf ƒ 375,- per wk. Vraag folder. Reisburo van hl Hulst, Oranje Nassaustraat 15, Heerlen, tel. 045-715555.

Costa BRAVA Palamos te huur van part. app. 4-6 pers. a. h. strand. In juli nog vrij van 1-8 en van 22-29 en v.a. 9 sept. Inl. Postbus 48, Voerendaal.

CARAVAN-SHOW van vouw-, toer en sta-caravans. O.a. Alpen-Kreuzer, Eifelland, Munsterland, Eriba, Lord, Wolf, Royale, Spider en Abrahome. Ook mooie gebruikte vanaf ƒ 1750,– plm. 15 stuks. Inruil en fin. mogelijk, ook zonder eigen geld. Caravan import A. Feyts & Zn. Hoofdstr. 76, Amstenrade. 04492-1860.

Te k. aangeb. SPEEDBOOT m. 50 pk Johnson b.b.-motor en trailer z.g.a.n. Vr.pr. ƒ 6500,–. Ford Cortina 1600 GT 4-drs. bj. '72, vr.pr. ƒ 3000,–. Diamantstr. 13 Heerlen. Tel. 045-720224 na 18.00 uur.

I.z.g.st. zijnde 3-pers. CARAVAN te k. Tel. 04494-47027.

Weg. omst. aangeb. VLIEGREIS, 4 pers, Bulgarije, 3 weken Hot. H.P. Zonnestrand. Vertr. 22/6 incl. verz. af. Düsseldorf. Zeer voordelig Tel. 045-317164.

Te huur 6-pers. caravan, op camping Osebos Gulpen. Tel. 043-623453, na 17 uur.

Ameland. Keurig inger. STACARAVAN aan zee. Pinkst. ƒ 150,– juni en na 12/8 ƒ 190,– idem Drenthe in gr. natuurgebied. Tel. 05111-2505.

CARAVANVOORTENTEN: topmerken tot ƒ 300 korting, nu bestellen en later halen en betalen gaat ook. Caravan Stock Demertstraat 6-6A Heer-Maastr., tel. (043) 621793 tot 9 uur n.m.

3-4 pers. CARAVAN met voortent, 2 tafels. Zeer voordelig. Mozartstr. 25, Sittard.

Te koop gevraagd 3 à 4-pers. CARAVAN. Tel. 045-253549.

Te k. in st. van nw. 6-pers. STACARAVAN vaste standplaats zomer en wint. Afm. 10x3 mtr, van alle gemakken voorzien. Tel. 045-316390.

CARAVAN Stock Maastricht, Demertstraat 6-6A Heer-Maastr. Tel. (043) 621793. Hoofddealer De Roeck en Corsar Tourcaravans.

Prachtige CARAVAN te k. merk Constructam 5 tot 6 pers. tel. 045-212577 na 18 uur.

Te k. CARAVAN, merk Kip L 625, met nieuwvoortent en alle komfort met vaste zomer en winter standplaats. Hellentaal Eifel. Zonstr. 288, Kerkrade.

Te k. BOOT met 5 pk buitenboordmotor. Potterstr. 4, Geleen. Tel.: 49906.

TOURCARAVAN te koop gevraagd. Belt u even, tel. 04490-12138.

Te k. 5-pers. CARAVAN vaste staanpl. Kontiki België. Vrpr. ƒ 2500,–. Tel. 045-720667.

Te k. KAJUITMOTORJACHT Inter 630 met 55 pk, Yamaha Kompleet schip veel acces., dieptemeter, radio, recorder, binnen- en buitenverlichting, pomptoilet. Tel. 045-251789.

Te k. lichtgewicht TOURCARAVAN Polyster voor 3 à 4 pers., 2 tafels, opbouwlengte 340, geschikt voor lichte auto's. Vraagprijs ƒ 2400,–, Schildstraat 48, Brunssum-Treebeek.

Wie sjoeën is ós Limburg...

Waar wordt zo sprankelend 't levensspel gespeeld?
Waar ernst en luim zo kleurig en folklore-trouw verbeeld?
Heldhaftig steekt men in Beesel z'n draak.
Eert men z'n Sint Brigida met bont getuigde paarden.
Limburg. Land van burkbrennen, hanekraaien en feestelijke schutterijen. En daar hoort bij: het goudeerlijk bier uit eigen bron.
Gebrouwen volgens het oude ambacht.
Gevierd en gevat. Tot vèr over de grens.
Gulpen. Goudeerlijk bier uit eigen bron.



Onze folklore: bijv. het paolhawwe, draaksteken, boogschieten.

en hoe best ons Gulpen bier.

Waardevol klassiek is een rijk bezit. Komt u eens kijken naar deze gobelin. De verfijnde weefkunstwerken laten u romantische taferelen zien. Alle wandtapijten worden compleet geleverd met bronzen hangstaaf en solide beugels.

nijssen interlux
Rijksweg-Noord 12, Geleen tel. 04494-43050

BOUWGROND
TE KOOP GEVRAAGD

van der Loo & Bongaerts
Projektgroep b.v.

Molenweg 1, hoek Minderbroederssingel, Roermond, tel. 04750-15051-15052

Goedlopende leningen nemen wij graag over.
Wij zijn onafhankelijke adviseurs en bemiddelen voor 8 maatschappijen met verschillende acceptatie- en tariefmogelijkheden.

GELD? SNEL EN GOEDKOOP!!! BEL SMETS MONEY-SHOP 045-218218

Kijk en vergelijk:

netto vanaf	48 mnd.	60 mnd.	96 mnd.	120 mnd.	240 mnd.
5.000	130	111	80	—	—
7.000	180	150	109	—	—
8.000	205	172	133	—	—
10.000	255	213	151	134	111
15.000	379	316	222	196	166
20.000	506	422	297	258	206
25.000	639	541	396	320	258
30.000	764	639	494	382	290

Uniek in Nederland géén kosten
2e hypotheken tot 120% executiewaarde. Looptijd 180-360 mnd. met ingebouwd continuatiesysteem. Géén notariskosten, géén taxatiekosten of afsluitprovisie. Desgewenst de eerste 5 jaar géén aflossing, alleen rente bv.:
10.000 = 60 x 90,11
15.000 = 60 x 138,15
20.000 = 60 x 186,20
25.000 = 60 x 234,24
50.000 = 60 x 474,49
100.000 = 60 x 956,52
1e Hypotheken v.a. 8%

Hoensbroek (Heerlen), Akerstraat 210a, tel. 045-218218
Amsterdam, Keizersgracht 353, tel. 020-236108/237066
Rotterdam-Z, Pleinweg 238d, tel. 010-860733
Eindhoven, Hertogstraat 23, tel. 040-188913
Venlo, Koninginnesingel 70, tel. 077-19775

---

343 DL

Volvo 343
gebouwd voor ons klimaat

Met de aanschaf van een Volvo 343 hoeft u niet te wachten tot het mooi weer wordt. Plaatwerk, lakwerk, de coating van de onder kant, alles waar ons gure klimaat aan kan vreten, wordt bij de Volvo 343 afdoende beschermd. Wij demonstreren u graag de kwaliteiten van de Volvo 343 U kunt dan bovendien op eigen gelegenheid een proefrit maken.

AV 011

VOLVO

Loven Heerlen B.V.
Palemigerboord 401, **Heerlen**,
tel. 045-712451.

GOED BESTEED BIJ C&A

C&A

R15

Poplin mantel.
38-46.
59.-

DIT SNUFFEL JE NERGENS VOORDELIGER!

'N SNUFFELS VOORDELIGE AANBIEDING

C&A is toch voordeliger!

Honderd muurkluizen
uit voorraad leverbaar.
Kuma-Beveiligings-techniek
Geleen
Barbarastr. 26
(t.o. ziekenhuis)
tel. 04494-47235
Voor alle veiligheid!

Exclusieve plafond-tegels
Panobel en Letimex
PROBOUW HEERLEN
Schelsberg 111-113

---

kip
caravans
Uw dealer:
Sport Tillemans
Caravanterrein:
Heerenweg 338
(route Heerlen-Brunssum)

HONDA DEMONSTRATIE

Op vrijdag 28 april 1978 van 10.00 - 16.00 uur demonstreren wij te Maasbracht rondom de sporthal met heel veel verschillende Honda aanbouwwerktuigen en alle modellen Honda 2-wielige trekkers.
Voor de vele Honda-gebruikers interessant als u nog gebruiksinstructies wenst of als u de mogelijkheden met uw Honda wilt uitbreiden.
Hebt u plannen om iets aan te schaffen, ook dan is het interessant, u kunt dan zien wat Honda kan en presteert.
De volgende werkzaamheden demonstreren wij:
frezen, ploegen, spitten, gazonmaaien, gazon verticuteren, taluds maaien, vegen, doorzaaien, verticuteren, verluchten, rollen, sproeien, snoeien, toplaagbreken etc.

U bent welkom.

J.J. DABEKAUSEN B.V.
Maasbracht Tel. 04746 - 3100

Metselaars gevraagd

vaklieden of accoordkolonnes
voor diverse werken in Zuid-Limburg

Aanmelden:
AANNEMERSBEDRIJF J. FRANSSEN BV
Parallelstraat 97 - Amstenrade. Tel. 04492-2373.

Voor
KWALITEITSGRASZODEN
in alle quantums
Voor speelweiden en gazons
kan ook gezorgd worden
J. HENDRIKS
Caluna 15, Heythuysen tel. 04749-5173

ZONNEBANK–HOOGTEZONNEN
met garantie voor bruin worden, medisch aanbevolen
grootste uitvinding na de zon

B.V. SLABBERS
electrogroothandel
marijkestraat 7 ----- 6067 ZG linne (l)
tel. 04746-2227*
telex 58512 p.b. 7701

GROTE MATEN SCHOENEN
DAMESSCHOENEN maat 35 t/m maat 44
HERENSCHOENEN maat 38 t/m maat 49
PIEDRO schoenen-sandalen 19 t/m 43
v. Bommel dames- en herenschoenen
SIOUX dames-, herenschoenen, sandalen
GABOR-PETER KAISER modeschoenen
ARA-Dorndorf-HASSIA gemakschoenen
HARRY BEURSKENS
Markt 15, Beek, 1298
gediplomeerd voeten/schoendeskundige
Dinsdag na 13 uur gesloten.

Hier moet u wezen. Hier moet u zijn.

PHILIPS

Wie even nadenkt koopt nu!

Deze volautomatische Philips wasautomaat type AWB 001 heeft liefst 12 programma's, waaronder een speciaal wolwasprogramma. Nú voor een onmogelijke lage prijs

699,-

(.. en kompleet met volle D. v.d. Bergh service en garantie.)

Kijk, vergelijk en kom naar Dom v/d Bergh

7 beloftes van Dom v/d Bergh
- Onze prijzen houden we zo laag mogelijk. Geen geknoei met BTW of incomplete apparatuur.
- Ons assortiment is enorm groot en alles is uit voorraad leverbaar.
- Achter alles wat wij verkopen vindt u de zekerheid van een groot merk.
- Onze adviezen zijn vakkundig.
- Onze service is probleemloos.
- Onze garantie is goudeerlijk.
- Voor aankopen boven de 500 gulden geldt: Betaal in vier keer. Dat kost niets meer.

Dat beloven wij. Hand erop.
Dom v. Bergh

En dat is niet het enige Dom v.d. Bergh heeft een geweldig wasautomaten-assortiment Alles uit voorraad leverbaar en gratis thuis bezorgd.

7 basisprogramma's en traploos regelbare centrifugesnelheid. **1098,-**

AWB 126: Volautomatische voorlader met 7 programma's, thermisch gestuurd, regelbare centrifuge **998,-**

AWB 007: Volautomatische wasmachine voorlader met 12 programma's, vier druktoetsen en programmaknop **849,-**

AWB 102: Volautomatische, ruimtebesparende bovenlader met 4 à 5 kg inhoud,

Klein in prijs, groot in service.

Philips wasdrogers AWB 150
Kapaciteit 2,5 kg droog wasgoed. Slechts **399,-**
AWB 162
Kapaciteit 4 kg droog wasgoed. Nu **549,-**
In roestvrij staal **619,-**

PHILIPS

DOM V/D BERGH

Maastricht: Nieuwstraat 11, tel. 043-12774 Sittard: Voorstad 25, tel. 04490-13145
Heerlen: Dautzenbergstraat 48, tel. 045-713608. Venlo: Vleesstraat 43, tel. 077-14818.



ALDO fleurt uw huis op

Nieuw. Het 900 kleurensysteem



Nieuwe service van Aldo, de verfmengmachine. Wij kunnen nu voor u elke gewenste kleur verf maken. Zowel mat, hoogglans, latex, noem maar op. U kunt kiezen tot 900 verschillende tinten. Onze kleurenexpert staat voor u klaar.

Hoogglans	½ liter	**9,95**
	1 liter	**17,95**
Zijdeglans	½ liter	**9,95**
	1 liter	**17,95**
Latex	1 liter	**13,95**
	3 liter	**37,95**
Structuurverf	3 liter	**26,95**
Beitsverf	1 liter	**17,95**



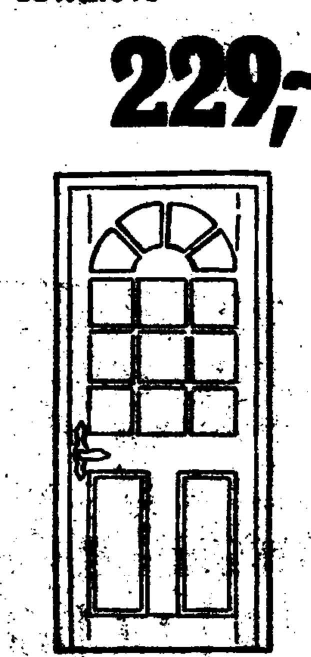
Nu is het de tijd om uw C.V.-installatie aan te leggen, of te vernieuwen. Bij Aldo vindt u komplete installaties, deskundig technisch advies is gratis.

Crame C.V.-ketel
13760 K. cal. type 916 f 779,—
20640 K. cal. type 924 f 839,—
27520 K. cal. type 932 f 922,—

[illegible] C.V.-ketel
12000 K. cal. H.G. 12 PX f 854,—
15000 K. cal. H.G. 15 PX f [illegible],—
18000 K. cal. H.G. 18 PX f [illegible],—
21600 K. cal. H.G. 21 PX f [illegible],—
24000 K. cal. H.G. 24 PX f [illegible],—

Onze LAUAN hardhouten binnen- en buitendeuren zijn in diverse afmetingen leverbaar: Kentucky 83 x 2.015, 88 x 2.015

229,-



Aluminium buis
van Ø 70 tot 150 mm
vanaf **8,15**

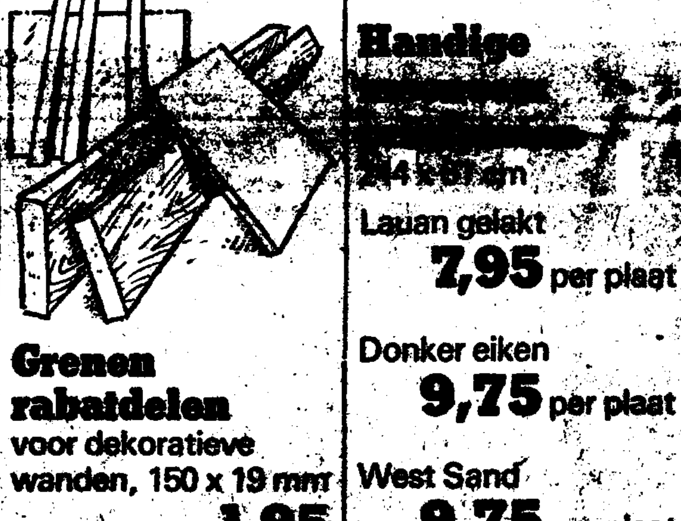
Hout

Spaanplaat per plaat
250 x 125 cm

8 mm dik	**10,95**
10 mm dik	**15,50**
12 mm dik	**16,95**
16 mm dik	**19,65**
18 mm dik	**21,95**

Grenen schrootjes
63 mm werkend, 10 mm dik, per meter **0,99**

Vuren schrootjes
8 cm werkend, 12 mm dik, per meter **1,35**



Grenen rabatdelen
voor dekoratieve wanden, 150 x 19 mm
per meter **1,95**

Parana-pine schrootjes
63 mm werkend, 7,5 mm dik
per meter **0,99**

Eurofin deurpanelen
Met weinig geld en weinig moeite geen "kille" witte keuken meer. Prachtig echt eiken houtfineer lang 244 cm breed

59.4 cm	**144,-**
54.4 cm	**136,-**
49.4 cm	**127,-**
44.4 cm	**124,-**
39.4 cm	**99,-**

Panelen te zagen in diverse lengten

Vloerplanken
vuren, geschaafd, in diverse lengtes
per meter **1,50**

Handige [illegible]
244 x 61 cm
Lauan gelakt **7,95** per plaat
Donker eiken **9,75** per plaat
West Sand **9,75** per plaat

Sneldrogende houtlijm
Ponal expres 225 gram **4,75**

Aluminium trapladdertjes
met aluminium bordes

3 treden	**32,50**
4 treden	**36,50**
5 treden	**42,90**
6 treden	**56,-**

Hobby magazijnen
nr. 6301 **16,95**
nr. 6302 **17,95**
kleine modellen vanaf **5,50**

Abus sloten Hangsloten & Cijfersloten
diverse maten vanaf **2,50**

6 schroevendraaiers in etui **6,95**



Deurkruk brons **14,75**

NIEUW!

Diepvrieskisten
Linde Polaris 2201 automatic 220 liter inhoud adviesprijs 888,—
aldoprijs **575,-**

Linde Polaris 3101 automatic de luxe 310 liter inhoud adviesprijs 998,—
aldoprijs **635,-**

Linde Polaris 3601 automatic de luxe 350 liter inhoud adviesprijs 1048,—
aldoprijs **675,-**

Aldo heeft een echt beperkt aantal diepvriezers voor U goedkoop kunnen inkopen en wil graag dit voordeel aan U doorgeven.

aldoprijs **525,-**

Diepvrieskasten
Linde LGS 1501 automatic de luxe 114 liter inhoud adviesprijs 798,—

Linde LGS 2651 automatic de luxe 225 liter inhoud adviesprijs 1098,—
aldoprijs **730,-**

Diversen

[illegible]
[illegible]
tot [illegible] cm **75,-**

150 cm	**95,-**
200 cm	**115,-**
250 cm	**135,-**

Lamellen voor 50 cm breedte
vensterhoogte 180 cm **46,50**
kamerhoogte 250 cm **56,50**

v.b. breedte 150 cm:
vensterhoogte **234,50** kompleet met accessoires
kamerhoogte **264,50** kompleet met accessoires

Decosol
Rolgordijnen unikleuren vanaf **45,-**
gedessineerd vanaf **55,-**

Corlo Populair
Dekoratieve kurkwandpanelen
vanaf **8,75** p.m²

Select Wandweefsel
weefsel in naturel of geverfde uitvoering, voorzien van stabiliserende papierrug lichtecht, geluidsabsorberend.

Naturel 25 p/m	**3,10**
Kea naturel 90 cm p/m	**6,90**
Odeon 70 cm p/m	**10,25**
Salamis cafe 70 cm p/m	**10,25**
Salamis ecru 70 cm p/m	**10,25**
Siros mocca 90 cm p/m	**10,25**
Pyrgos 65 cm p/m	**11,25**
Pira 65 cm p/m	**12,25**

Onduline
Bitumen golfplaten voor dakbedekking en gevelbekleding economisch & superieur
lengte: 2.00 m
breedte: 0.89 m
kleuren zwart, **19,35** p.pl.
rood en groen **21,35** p.pl.

Idealdecor Deurposters
210 x 86 cm diverse afbeeldingen **34,75** p.st.

Openhaard accessoires
Haardstellen 114-1a **73,50**
Haardstellen 114-5 op standaard **107,-**
Haardscherm 125-10 60 x 50 cm **64,50**
Houtbak 117-5 **89,50**
Luciferhouder 124-1 **22,50**
Blaasbalg no. 4 **36,50**
Openhaard grills 128-1 **112,-**

Sanitair

Douchebakken
80/80 - wit **59,-**
en in de kleuren groen - beige - curry en alezan **79,-**

Toiletkraan
met perlator **15,-**

Badmengkraan
kompleet met slang, handdouche en opleghaak **68,-**

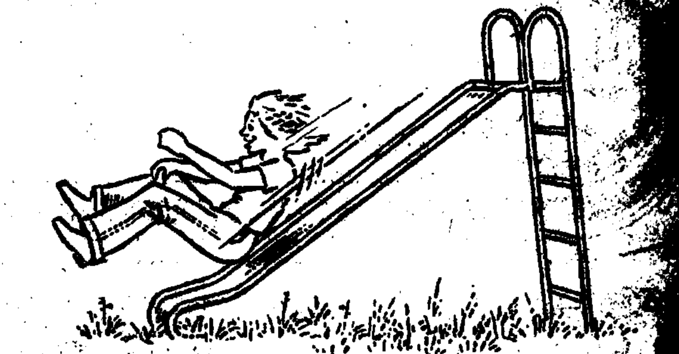
Douchesets
in wit, eurogroen en bahamabeige **39,75**

Badkuipen in kleur:
beige - groen - curry alezan in de maten 100-130-140-150-170 cm **12[illegible]**
idem in wit **10[illegible]**

Wastafel
60 cm, wit, met plastic plugbeker-syphon, eengatsmengkraan en ophanggarnituur **9[illegible]**
idem in mosgroen bahama-beige **12[illegible]**

Roodkoperen buis
kiwa keur
Ø12 mm p.m. **2,[illegible]**
Ø15 mm p.m. **3,[illegible]**

Tuin



Mini glijbaan	**f 157,35**
Trio schommel	**f 185,00**
Duet schommel	**f 155,00**

Deense handgrasmaaiers
juweeltje van machine, uitstekende kwaliteit
Ginge 28 cm **99,-**
38 cm **112,-**

Black & Dekker elektrische maaiers
normaal 139,— **119,-**

Regenmeters
hoogte 800 mm **12,50**

Folbate gazonmaaimachines
Uitgevoerd met 5 messen, kogellagers en kunststof wielen, kleur groen met wit
Snijbreedte 10" ca. 25 cm **73,5[illegible]**
12" ca. 30 cm **7[illegible]**



Aldo Heerlen-Hoensbroek
Industriestraat 10, tel. 045-211[illegible]

Aldo Maastricht
Discount Carré, Tongerseweg 57, tel. 043-13[illegible]

Aldo Kerkrade
Hertogenlaan 21-23 tel. 045-[illegible]

Aldo Brunssum
Kerkstraat 123, tel. 045-2[illegible]

Aldo Sittard
Tunnelstraat 91, tel. 04490-14338

Aldo Roermond
Ernst Casimirstraat 28 tel. 04750-16400

Aldo Venlo
Antoniusstraat 28, tel. 077-18016

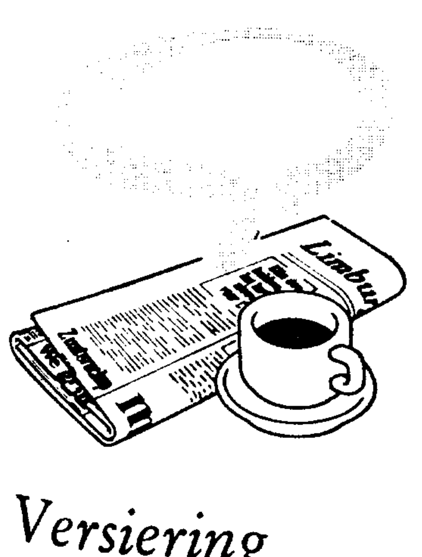
aldo
doe 't zelf supermarkt

Alle prijzen zijn incl. b.t.w.

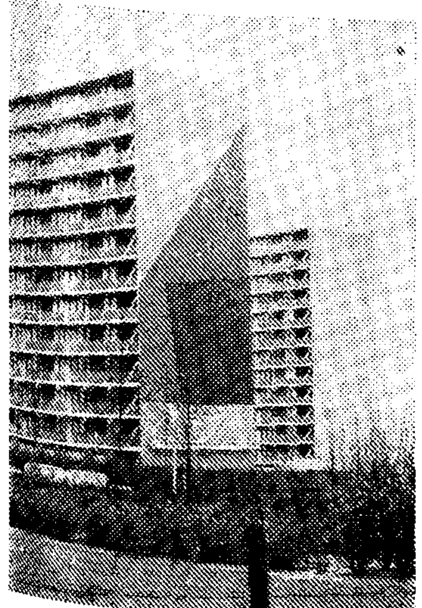
Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Woensdag 26 april 1978 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN.
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.



Versiering



● Een van de flats uit de groep aan de Peter Schunckstraat heeft naar de Kerkraadse kant een wat vriendelijker aanzicht gekregen. Op de grote zijwand is in bruine tinten een patroon aangebracht. Wij kunnen het u hier helaas niet in kleur laten zien. U moet dus van ons aannemen, dat het bovenste gedeelte beige is, het middelste bruin en het vlak rechts beneden in een heel donkere tint. „Over deze kleuren zou men van mening kunnen verschillen", vertrouwde de heer P. Bannink, directeur van de beherende woningvereniging Heerlerbaan ons toe. Maar niet over de bedoeling om de flats een wat vriendelijker aanzicht te geven. Want de andere zullen volgen. En zo zijn er ook woningverenigingen, die goede dingen doen. Bestuurders van andere flatbeherende woningverenigingen zijn al eens een kijkje komen nemen.

Koffie

● Gedurende de raadsvergadering van Oirsbeek werd aan de raadsleden tweemaal koffie geserveerd. Een goede zaak natuurlijk, want de heren moeten wakker en waakzaam blijven. Op de publieke tribune haalden tegelijkertijd enkele bezoekers een thermoskan met kopjes te voorschijn. En daarmee proostten zij de raadsleden toe. In ieder geval een stille wenk. Zeker vlak voor de verkiezingen.

Brand

● In een container op de stoep tegenover het Limburgs Dagblad brak gistermiddag een brandje uit. Onmiddellijk ontstond er een grote oploop. Vanuit het raam van de redactieruimte zagen wij de brandweer snel arriveren met een grote spuitwagen. Echter niet snel genoeg. De buurman had met een tuinslang inmiddels het „vuur al bedwongen". Waarna de spuitgasten en de politiepatrouille niets restte dan hun lof uit te spreken aan het adres van de interim-spuiter.

WW-voetbal

● De werklozen van Heerlen en Kerkrade gaan vanmiddag tegen elkaar voetballen. De eerste sportieve ontmoeting van beide elftallen eindigde in een grandioos debacle voor de Kerkradenaren: 17-2. Vanmiddag krijgen ze hun revanche. Het wordt een thuiswedstrijd in het complex de Groene Long. Aanvang 16.00 uur en de aftrap wordt verricht door niemand minder dan Dick Nanninga.

Toezicht

● Een Heerlense leraar, die in Geleen zijn kennis, ijver en enthousiasme besteedt aan een scholengemeenschap aldaar, vermoedde in de uren dat hij controle had dat er enkele leerlingen achter een muurtje bezig waren te roken, hetgeen op plaats en stond niet was toegestaan. Om de boosdoeners op heterdaad te betrappen sprong hij omhoog teneinde een blik over het muurtje te kunnen werpen. Hij had daarbij niet aan zijn gloednieuwe schoenen met nog gladde zolen gedacht. Gevolg was, dat de man op de grond viel en daarbij zijn elleboog versplinterde. Nu kan hij tenminste zes weken geen toezicht meer houden.

Chauffeurs

● In postbus 74 te Heerlen kunnen zich nog steeds chauffeurs opgeven die zichzelf en hun wagen een dag ter beschikking willen stellen voor de jaarlijkse tocht van de bejaarden. Giften kunnen nog worden gestort op gironummer 177.66.77. En bejaarden, die mee willen, kunnen zich nog melden bij de bekende adressen.

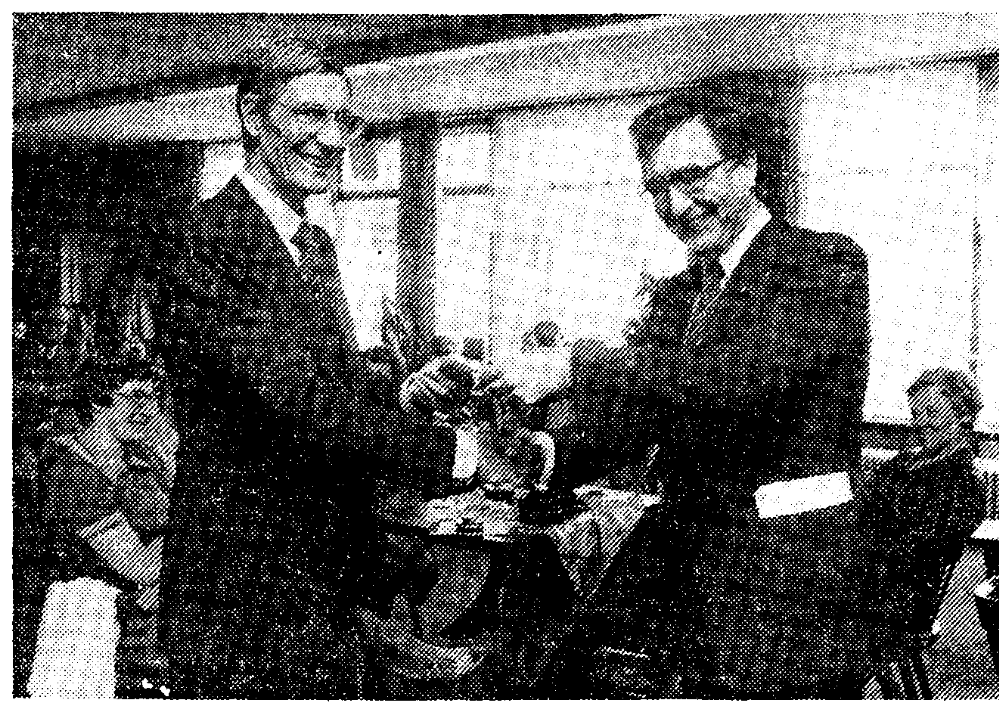
Gift voor ORA-hotel komt 'zeer gelegen'

HEERLEN - Gouverneur dr. J. Kremers, heeft namens de stichting Comité voor de Zomerpostzegels, een gift van 50.000 gulden overhandigd aan de vakantiestichting ORA in Heerlerheide. De gift kwam, zoals uit de woorden van ORA-voorzitter C. de Wever, bleek, bijzonder gelegen. Het geld zal worden gebruikt voor de meest dringende aanpassingen aan nieuwe inzichten in de zorg voor de gehandicapten.

In een korte toespraak gaf voorzitter De Wever een terugblik op de start, die financieel moeilijk zat. En dat is nog het geval. Er zijn nauwelijks reserves voor investeringen en aanpassingen. Het volgend jaar eindigt bovendien het huurcontract. Voor die tijd moet er een beslissing over de aankoop van het gebouw zijn genomen. Het ligt daarom in de bedoeling om langs andere weg gelden aan te trekken. Daartoe is een steuncomité in oprichting, dat onder leiding van drs. Hans Weijers acties gaat voeren. Ook heeft men de hoop gevestigd op een DACW-subsidie.

Nadat de heren J. Bak, directeur van het prinses Beatrixfonds en de heer Nijsten, voorzitter van de G.O.N., het woord hadden gevoerd, maakte de gouverneur zich tot een trait-d'union tussen de vele duizenden, die zomerzegels hadden gekocht en de vakantiestichting ORA. Hij noemde dit initiatief belangrijk voor deze streek, waar de valide mensen al zoveel zorgen om zichzelf hebben.

De vakantiestichting ORA heeft thans weer een volledig bestuur: C. de Wever, voorzitter; J. Bak, vice-voorzitter; mevrouw G. Hoogland, secretaresse; G. Gorissen, penningmeester; J. Lennaerts, drs. J. van Wijk, mevrouw D.A. de Jager, mevrouw C.A. Ellenbroek en E. Mertens, leden. Bedrijfsleider is de heer K. Niemandsverdriet.



● *Gouverneur Kremers overhandigt de postzegelgift aan voorzitter De Wever.*

Raad Oirsbeek akkoord met nieuwe school in Doenrade

OIRSBEEK - De gemeenteraad van Oirsbeek heeft met algemene stemmen de bouw van een nieuwe school in Doenrade goedgekeurd. Het betreft hier een nieuwbouw voor de bestaande St.-Josephschool. Volgens het schoolbestuur voldoet het huidige pand niet meer aan de eisen. Men is van plan de nieuwbouw te realiseren op het terrein nabij de huidige kleuterschool van Doenrade.

Minder eensgezind was de raad omtrent de naamgeving aan een drietal nieuwe straten in Oirsbeek. Uiteindelijk werd na ruim twintig minuten discussiëren besloten de oude kadastrale namen te gebruiken: In den Moel, Op den Bock en de Leu. Het gekrakeel hieromtrent had de nodige hilariteit op de publieke tribune tot gevolg. Dit vooral gezien tegen de achtergrond van eerdere uitspraken in de vergadering. Alle raadsleden stelden dat een agenda van 30 punten te uitgebreid was. De voorzitter werd verzocht in de toekomst vaker te vergaderen of bij gelegenheid een extra vergadering in te lassen. Daarop werd besloten het driemaandelijks kwartaal maandelijks te vergaderen.

Op de valreep werd verder nog besloten een krediet aan te vragen van ƒ 779.770,- voor de uitbreiding van het Groenekruisgebouw. Raadslid Thijssen liet weten dat de bevolking bezwaar maakt tegen deze uitbreiding in groengebied. Bij een eerdere gelegenheid is middels een bezwaarschrift al protest aangetekend. Ook nu zal dit ongetwijfeld weer gebeuren. De voorzitter liet doorschemeren dat B. en W. in dat geval bij G.S. een verklaring van geen bezwaar aanvragen.

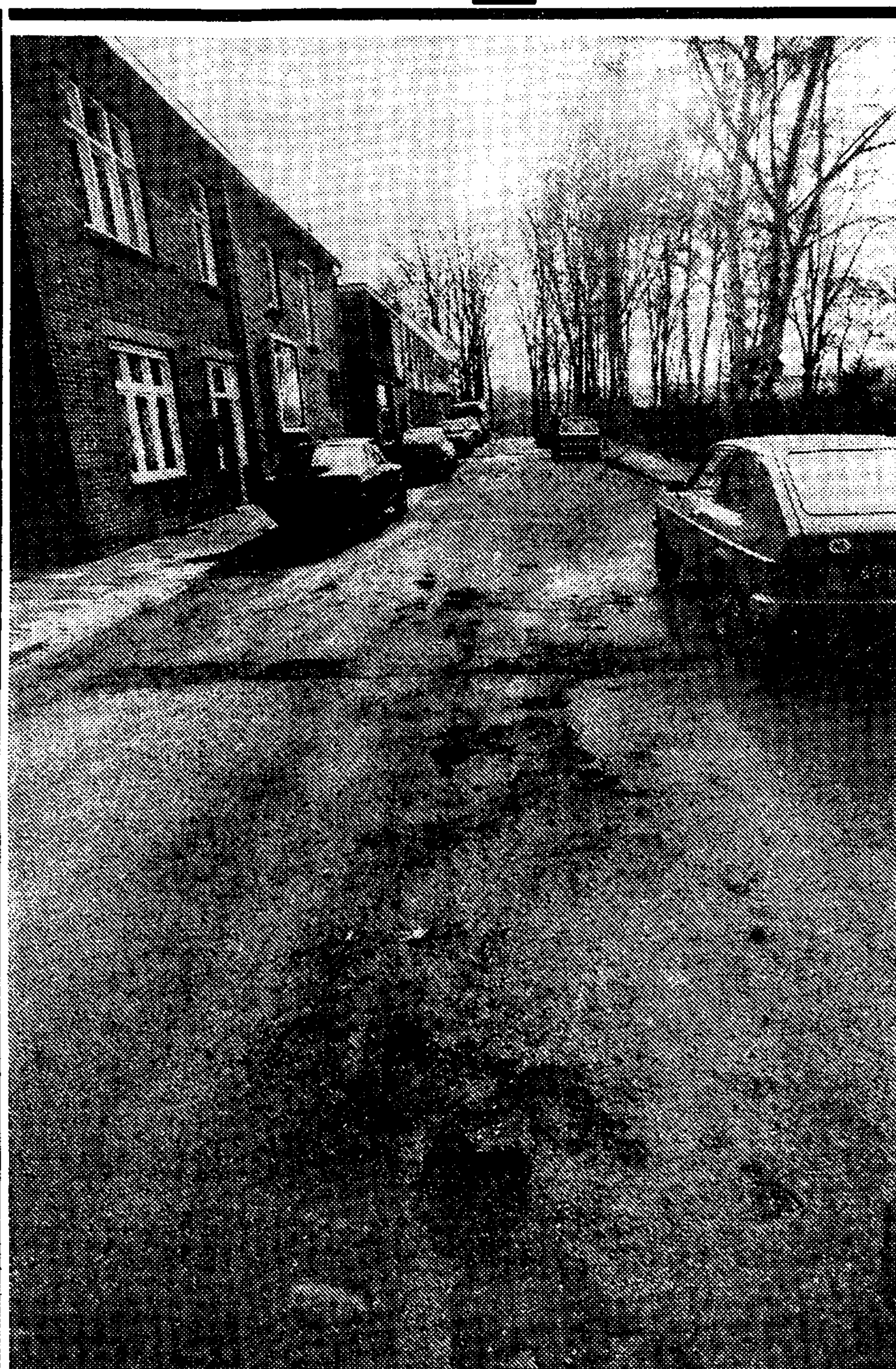
Verwijten over en weer in raad Voerendaal

'Enquête vertraagde nieuwbouw sporthal'

VOERENDAAL - De discussies tijdens de gisteravond gehouden raadsvergadering in Voerendaal liepen soms weer zo hoog op, dat op een gegeven moment vanuit de publieke tribune de opmerking werd geplaatst dat de huidige raad die overigens voor de laatste maal in deze vorm bijeen was, meer leek op een „kleuterklasje" dan op een gemeenteraad. Deze opmerking was tekenend voor de situatie waarin de Voerendaalse gemeenteraad de laatste maanden vergadert: het slingeren van verwijten over en weer. Desondanks was de raad het er unaniem mee eens dat de plannen voor de bouw van onder andere vijftig woningen langs de Mosterdstraat in Ubachsberg met vreugde tegemoet konden worden gezien. Daartoe werd gisteren een voorbereidingsbesluit genomen.

De raad was ook blij met het voorstel tot een definitieve plaatsbepaling van een nieuwe sporthal achter het zwembad aan de Goswijnstraat. Het raadslid Lemmens evenwel: „Na veel geharrewar zijn we dan nu eindelijk tot deze conclusie gekomen. Vorig jaar was er echter al op aangedrongen dat er een sporthal moest komen. Daar was geen enquête voor nodig. De feiten waren toch al bekend. Heel Voerendaal schreeuwde om uitbreiding van de zaalsportaccommodatie. Door de enquête is de bouw toch maar zeven maanden vertraagd". De heer Claessens was het met de heer Lemmens eens: „Deze stagnatie is de schuld van de meerderheid. Hierdoor missen we wel een subsidie van vijfhonderdduizend gulden". Wethouder Vondenhof bracht hiertegen in dat de enquête wel degelijk zin heeft gehad. „We moeten uitgaan van keiharde cijfers. „De Joffer" getuigt al genoeg van ondoordachte planning".

Ook naar aanleiding van het voorstel tot vaststelling van de situatie rond het nieuwe gemeentehuis vonden enkele raadsleden dat de raadsmeerderheid vertragend had gewerkt. Het voorstel werd met algemene stemmen aangenomen. Wethouder Hermans die de vertegenwoordigers hanteerde, omdat burgemeester Sieben voor medisch onderzoek in het ziekenhuis verblijft, deelde overigens mee dat de officiële opening van het gemeentehuis op 19 mei tot nadere datum zal worden uitgesteld.



● *De situatie in de Wimmerstraat: veel gaten en scheuren.*

Druk achter herstel van Wimmerstraat

EYGELSHOVEN - De fractie Logister in Eygelshoven heeft B. en W. een brief geschreven met het verzoek de slechte toestand van het wegdek in de Wimmerstraat op de eerstvolgende raadsvergadering te agenderen. De straat is hard aan een opknapbeurt toe maar de „Commissie openbare werken" denkt aan herstel op latere termijn. De Wimmerstraat is een niet onbelangrijke verbindingsweg tussen Eygelshovens grootste wijk „Op de Bossen" met de dorpskern. De straat vertoont veel gaten en scheuren.

Initiatief tot Vrouwenraad in Kerkrade

KERKRADE - De Stichting Vrouwen in de Kerkraadse VVD heeft een initiatief genomen om, in navolging van andere grote plaatsen, te komen tot een Vrouwenraad in Kerkrade. Daartoe heeft zij een schrijven verzonden aan alle vrouwengroeperingen die er in de stad zijn: de Rooie Vrouwen, Unie van Vrijwilligers, Vrouwenbeweging NKV, Hervormde Vrouwengroep, Vrouwenadviescommissie in de Woningbouw, het Katholieke Vrouwengilde en de Plattelandsvrouwen. Een reactie wordt voor 1 juni aanstaande tegemoet gezien.

Mevrouw F. Riemslag, secretaresse van de Stichting Vrouwen, over het initiatief: „De bedoeling is om allerlei activiteiten te organiseren en deel te nemen aan vraagstukken die in de gemeenteraad leven. Het is tevens een mogelijkheid voor de verschillende vrouwengroeperingen om elkaar beter te leren kennen. Onze doelstelling is niet uitsluitend politiek gericht maar heeft ook een verzorgend en adviserend karakter op andere terreinen".

Reactie op PAK-vragen in de raad:

Schoonmaaksters 'correct behandeld'

BRUNSSUM - Bij het schoonmaakpersoneel leeft geen pijn ten aanzien van het afkopen van het contract door de gemeente. Dat zegt mevrouw Frijns die al zestien jaar in dienst is van de gemeente en aangeeft ook namens haar collega's te spreken. Zij meent goed te zijn ingelicht door het college over het voor en tegen van de afkoopregeling. Niemand is volgens haar gedwongen iets te tekenen en de behandeling door de gemeente noemt zij fatsoenlijk. Dit wordt gesteld als reactie op de vragen die raadslid Paul van Betuw (PAK) tijdens de laatste vergadering aan het college stelde. Storend vond Van Betuw ook het feit dat er geen vakbond bij het overleg betrokken was.

De gemeente Brunssum geeft uit financiële en organisatorische overwegingen de voorkeur aan de inschakeling van een particulier schoonmaakbedrijf. De acht dames die bij de gemeente in dienst zijn wordt een bedrag van ƒ 220.000,- aangeboden als afkoopsom, te verdelen naar rato, evenredig naar dienstjaren. Zes dames hebben te kennen gegeven van deze regeling gebruik te maken. Twee werkneemsters geven er de voorkeur aan verder in dienst te blijven.

Wethouder Tjeerd de Graaf liet weten dat personeelszaken naar eer en geweten gehandeld heeft en binnenkort met elk van de dames afzonderlijk een gesprek zal voeren. De dames die de de gemeentedienst verlaten kunnen gewoon naar een andere baan solliciteren.

Paul van Betuw reageert hierop met de mededeling dat er wel degelijk enkele dames zijn die bij hem beklag hebben gedaan over de behandeling. „Zij durven echter hun namen niet openbaar te maken uit angst voor mogelijke represailles. Vandaar dat ik niet in staat ben deze informatie met feiten te staven", aldus de Paklijsttrekker.

POLITIEK CAFE

redactie martin jansen tel. (045) 718100

Oppositie

De raadsfractie van Hub Grooten en Ben Starmans in Bocholtz, die de laatste vier jaar tekende voor de oppositie in de raad en die als enige fractie een maandelijkse hearing hield voor de inwoners en in de toekomst in ieder geval een maandelijkse bijeenkomst voor de fractie blijft houden, is als volgt samengesteld: Hub Grooten, 2. Ben Starmans, 3. Mathieu Schlechtriem, 4. Lambert Vanhommerig, 5. Cris Brauers, 6. Jan Meijers, 7. René Grooten, 8. Pierre Heijenrath, 9. John Bekema, 10. Ed Dautsenberg en 11. Dries Snijders.

CPN-vrouwe

Bij de 64 kandidaten in Nieuwenhagen, verdeeld over zeven lijsten, voor de komende gemeenteraad zijn twee vrouwen. Dat is de lijsttrekster van de CPN mevrouw Hoogakker en de VVD-kandidate Marlies Corten. Voor de rest is het een mannenzaak in Nieuwenhagen. Nieuw bij de verkiezingen zijn de PvdA, CPN en de lijst „Recht 78" (Kohlen). Lijst Doek, lijst Vreuls en lijst Beckers doen niet meer mee. Wel zijn verder van de partij lijst Bertram, lijst Van de Wall en lijst Sporken.

Trouw

De eerste vrouwenlijst in de geschiedenis van het Kloosterstraatje bij de gemeenteraadsverkiezingen, is er. Mia v.d. Weijer, de strijdbare vrouw voor de belangen van mijnwerkers in Nederland en België komt met een vrouwenlijst uit onder het motto: „Wordt eens trouw aan de partij van de vrouw". Zij wil zich uitsluitend inzetten voor de sociale „gevallen" en wordt hierbij gesteund door de dames T. van Wersch-Vijgen, M. Thissen-Dackus en M. Vliegen-Pasmans.

Gekeerd

Politieke wegen zijn soms ondoorgrondelijk. Alhoewel... Wie snapt hier bijvoorbeeld iets van: wekenlang verkondigt Hoensbroeks wethouder van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening Al Hamers dat hij per se een uitspraak van de minister wil over het renovatieplan van 64.000 gulden voor de 68 woningwetwoningen in Mariarade. Terwijl die ministeriële uitspraak nog lang niet in zicht is, verkondigt de heer Hamers donderdag 20 april tijdens een door de wijk Mariarade druk bezochte raadsvergadering trots: „Het college heeft deze week besloten de bewoners van Mariarade op korte termijn uit te nodigen voor een gesprek over de renovatie". Onze variant op een uitspraak van wethouder Jo Bus zou kunnen luiden: „Beter ten hele gekeerd dan ten halve gedwaald".

Eminentie

Caspar Schrijvers, de grijze eminentie in de raad van Bocholtz, denkt niet aan stoppen. Werd hij enige jaren geleden reeds gehuldigd omdat hij 40 jaar raadslid en vele jaren wethouder was, nu komt hij weer met een lijst uit. Als tweede man heeft hij aangetrokken de oud-directeur van openbare werken, Harry Ewals. Verder staan op de lijst Jan Senden, Joop Hendriks, Hein Palmen, Piet Breuer en Johan Vaessen.

Geslaagde duik brandweerlieden

KERKRADE - Vijftien brandweerlieden uit Limburg slaagden gisteren in het zwembad D'r Pool in Kerkrade voor het eerste deel van het examen duiker. Het examen bestaat uit een zwemvaardigheidstest, snorkel- en toestelduiken. De activiteiten te water werden voorafgegaan door een schriftelijk examen in de brandweerkazerne. Het tweede gedeelte wordt vermoedelijk afgenomen in september. Het onderwaterwerk zal in open water bij het stuwmeer in Kerkrade. De duikers-in-spé komen uit Weert (6), Sittard en Stein (1), Eijsden (3) en Kerkrade (4).



● *De brandweerlieden in actie tijdens het examen. In september volgt het laatste deel.*

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Saturdaynight fever, 2e week, 12 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur,

Rivoli
Close encounters, 5e week, a.l. dag. 15.30 en 20 uur.

Passage
Het pornoparadijs, 16 jr. dag. 14, 16, 19, 20 en 22 uur.

H 5
Pastorale 1943, a.l. dag. 14.30, 17.30 en 20.30 uur.
Ontsnapping uit het vergeten continent, 2e week, 12 jr. dag. 15 en 20 uur.
Sexerella, 16 jr. dag. 14, 17 en 21 uur.
Billitis, 2e week, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
De jonge Bruce Lee, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
Herbie in Monte Carlo, 5e week, a.l. za., zo. en woe. 13.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
Pastorale 1943, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.

Palace 1
Gekooide vrouwen, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

Palace 2
Dokter Vlimmen, 9e week, 12 jr. dag. 13.45, 15.45, 17.45 en 19.45 uur.

Studio
Nous irons tous au paradis, dag. 15, 18.45 en 21 uur.

Royal 1
Vrouwtjes die hem ertussen nemen, 16 jr. dag. 13.45, 15.15, 17.15, 19.15 en 21 uur.

Royal 2
Emmanuelle en de laatsten der kannibalen, 5e week, 16 jr. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.
De fluit en de zes smurfen, 5e week, za., zo. en woe. 14 uur.

Mabi
Close encounters, a.l. 5e week, dag. 14, 17 en 20.30 uur.

Midi
De mantel der liefde, 16 jr. dag. 14.15, 18.30 en 21 uur.
Zet je zorgen opzij, a.l. za., zo. en woe. 13.45 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Weiterhof
Schilderijen en prenten van Jo Heijnen. De gehele dag geopend. Tot en met 28 april.

Cammermolen
Grafiek van Harr Scheffer. Open di t/m zo 14-18 uur. Tot en met 7 mei.

Raadhuis
Schilderijen van Varpu Spronken-Tikanoja. Open dag. 9-18 uur, za, zo en feestdagen van 14-18 uur. Tot 22 mei.

MAASTRICHT

Bonnefanten
Zondag 14.30 uur Canadese en Franse tekenfilms.
Bonnefanten
Project-act Danny Matthijs. Open ma. t.m. vr. 10-17 uur, za. zo. en feestdagen 14-17 uur. Tot en met 23 april.
In de Fortuyn
Grafiek en olieverf van Heino Brull. Open: ma. t.m. za. 10-19 uur. Tot en met 30 april.
Stadsschouwburg
Gouaches van Hans Truijen. Open dag. van 10-16 uur, zondag van 12-16 uur. Gedurende de maand april.
Studio Raak
Zeefdrukken en olieverven van Gerthjan Mulder. Open: ma. t.m. vr. 8.30 tot 17.15 uur. Gedurende de maand april.
La Patraque
Etsen en litho's van Jan Vaatsma. Open: dag. vanaf 12 uur. Op dinsdags gesloten. Gedurende de maand april.

STEIN

Acheologisch Reservaat Schepersgats 6
Tentoonstelling gewijd aan de voorgeschiedenis van de Romeinen en Franken, tevens voorwerpen van het oudheidkundig museum Beckers uit Beek. Geopend dagelijks van 16 tot 18 uur en volgens afspraak. Tel. 04499-2850.

BEEK

Heemkundemuseum Brugstraat
Tentoonstelling van vuursteenscherven, keramiekscherven, oude werktuigen, verzameling opgezette vogels en dieren en oude voorbeelden van lokale nijverheid. Geopend van maandag tot en met vrijdag van 9 tot 17 uur.

Maatschappelijk Medisch Centrum Van Sonsbeecklaan
Tentoonstelling van een aantal kleur- en zwart-wit foto's van de amateurfotograaf W. v.d. Weijden uit Munstergeleen, Geopend op werkdagen van 9 tot 12 uur en van 14 tot 17 uur.

THORN

Stiftkerk Kapittelzaal
Museum Stiftkerk, doorlopend diaprojektie over de kerk. Dagelijks geopend van 9 tot 18 uur.

Vieringen ter ere van koninginnedag:

In Eygelshoven

EYGELSHOVEN – Het programma voor de viering van koninginnedag ziet er in Eygelshoven als volgt uit: 9.00 uur opstelling van de verenigingen en genodigden bij het Socioprojekt op de markt. Feestelijk wordt opgetrokken naar de kerk van de H. Pastoor van Arsparochie. Route via Laurastraat-Kommerveldlaan. 9.30 uur h. mis in de kerk van de H. Pastoor van Ars. 9.45 uur bijeenkomst van alle schoolkinderen in de Anselschool aan de Kommerveldlaan voor het in ontvangst nemen van ballons. Na aankomst op de markt zal een grote ballonnenwedstrijd worden gehouden. Vanaf 14.00 uur is er voor de schoolgaande jeugd gelegenheid om deel te nemen aan allerhand volksspelen in het Socioprojekt. Hieraan zijn mooie prijzen verbonden. Om 19.30 uur zal in de grote hal van het Socioprojekt een speelfilm worden vertoond, die voor jong en oud toegankelijk is. Na afloop van de filmvoorstelling om plm. 21.00 uur zal een grote lampionnenoptocht worden gehouden. Het eindpunt van deze optocht is Op de Bossen. Tot besluit zal het fluit- en tamboerkorps Eendracht het Limburgs Volkslied spelen en de harmonie zal het Wilhelmus ten gehore brengen.

In Simpelveld

SIMPELVELD – De Oranjeviering op maandag 1 mei krijgt in Simpelveld een bescheiden karakter. Om 10 uur is in de parochiekerk een hoogmis met zang van het kerkelijk koor Harmonia. Aansluitend is een receptie voor de gedecoreerden in het gemeentehuis.

Om 15 uur wordt een voetbalwedstrijd gehouden in het gemeentelijk sportpark tussen elftallen van ouders en leerkrachten. De dag wordt besloten met een feestelijke fakkeloptocht. Deze optocht vertrekt vanaf de basisschool Heipaal, via de Stampstraat, Remigiusstraat, Sougnezstraat, Jamarstraat, Grachtstraat, Dr.-Poelsplein, Panneslagerstraat, Vroenhofstraat, Kloosterstraat en Marktstraat, naar de Markt. In de optocht lopen mee harmonie St.-Caecilia en de fanfare Eendracht.

In Bocholtz

BOCHOLTZ – De viering van koninginnedag op maandag 1 mei wordt in Bocholtz om 10 uur ingezet met een eucharistieviering in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere, die wordt opgeluisterd door fanfare St.-Cecilia. Na afloop vertrekt de fanfare met gemeentebestuur, gedecoreerden en Oranjecomité naar de sporthal aan de Wijngracht, waar van 12 tot 13 uur een receptie voor alle inwoners wordt gehouden.

Vocaal wordt deze receptie opgeluisterd door het kerkelijk zangkoor St.-Josef. Voor de kinderen van de basisscholen worden door het Oranjecomité, in samenwerking met het Oudercomité en studenten van de Pedagogische Akademie Heerlen spelen georganiseerd op het voetbal- en handbalveld De Bongerd en in het centrum van Bocholtz. De fanfare zal tevens op het Patersplein zijn zomerfeesten houden.De Koninklijke Philharmonie besluit de feestelijkheden met een muzikale rondgang vanaf 19 uur.

In Schaesberg

SCHAESBERG – Het Oranjecomité Schaesberg heeft voor koninginnedag een leuk programma in elkaar gezet. Onder auspiciën van dit comité beginnen de feesten reeds op zondag 30 april met het koningsvogelschieten van de schutterij St.-Hubertus. Om 14.15 uur vindt op het schietterrein nabij de Einsteinstraat de vlaggenparade plaats, waarna het koningsschieten om 14.45 uur een aanvang kan nemen.
Maandag 1 mei vindt om 10 uur op de raadszaal de uitreiking plaats van de onderscheidingen. Na afloop van dit officiële gedeelte brengt het fluit- en tambourkorps St.-Paulus de gedecoreerden op het bordes van het gemeentehuis een serenade.
Van 9 tot 12 uur en van 13 tot 16 uur vinden in sporthal de Baneberg activiteiten plaats voor de leerlingen van de basisscholen. Om 14.00 uur kunnen de bejaarden van de wijken Leenhof, Kakert, Eikske en Schaesberg-kom kienen.

Om 20 uur start in sporthal de Baneberg een uitvoeringenreeks waaraan wordt medegewerkt door de showband Barbara, The Sound of Youth, de drumband van de schutterij St.-Hubertus, het gemengd koor Ons Genoegen en de koninklijke fanfare Aloysiana. Op vrijdag 28 april ontvangen alle kleuters van de kleuterscholen toeters en sinaasappels.

Tijdens koninginnefeesten Hoensbroek:

Zeilvliegen voor het eerst in Nederland

HOENSBROEK – Zondag kunnen belangstellenden in Hoensbroek voor het eerst in Nederland genieten van de attractie die zeilvliegen heet. Wellicht is deze sport bekender onder de Duitse naam „Drachenfliegen". De Duitse televisie heeft in het verleden al uitgebreid aandacht besteed aan deze sport. Om 14 uur starten de eerste officiële Nederlandse kampioenswedstrijden zeilvliegen. Mensen aan levensgrote vliegers zullen vanaf de Steenberg in verschillende onderdelen zeilen. Daarbij zal het afhankelijk zijn van het weer in hoeverre alle onderdelen aan bod komen. De Nederlandse televisie zal opnamen maken van deze nieuwe sport.

Het verdere programma van de Oranjevereniging Hoensbroek biedt nog tal van interessante punten: zaterdag start het geheel met een demonstratie van politiehondendressuur om 10 uur aan de Burg. Slanghenstraat. Vanaf 14 uur is er een hengelwedstrijd in de droomvijver. Inschrijvingen worden dagelijks aangenomen vanaf 10 uur aan de kassa van de droomvijver. Maandag (1 mei) wordt het hoogtepunt van het programma ongetwijfeld een spectaculaire demonstratie door de brandweer van Heerlen. Deze gaat om 20 uur van start op het marktplein. Om 22 uur wordt langs de droomvijver het vuurwerk ontstoken.
Donderdag (4 mei) begint om 19.30 uur een herdenkingsplechtigheid voor de gevallenen in het oude kerkje aan de markt. Van hieruit vertrekt om 19.50 uur een stille tocht naar het monument der gevallenen waar de burgemeester een krans zal leggen tijdens een sobere plechtigheid.

Streektheater

Tot en met vrijdag loopt weer een reeks voorstellingen van de dialektische klucht "Miene leeve jong" van Dries Linssen in de Heerlense Stadsschouwburg. De daarop volgende reeks van het Heerlens Streektheater is van dinsdag 9 tot en met 12 mei.

Deusjevoo

De cabaretgroep Tekstpierement (Jos Brink, Frans Sanders, Lucy de Lange en Henk Bottinga) geeft zaterdag om 20 uur een uitvoering van het nieuwste programma "Deusjevoo" in de Heerlense Stadsschouwburg. Tekstpierement heeft zich inmiddels een niet meer weg te denken plaats in de Nederlandse cabaretwereld veroverd. De lichtvoetige aanpak en een perfecte bespeling van het publiek maken van dit programma een cabaretshow, die erg goed aanslaat bij het publiek, dat een gezellig avondje wil beleven.

Helen le Clercq

De Helen le Clercq dansers en danseressen reizen momenteel door het land met een wervelende dansshow. Op dinsdag 2 mei doet deze groep de Heerlense Stadsschouwburg aan met "Helen le Clercq dance explosion", een avondvullend theaterprogramma dat samengesteld is uit balletten die tijdens de showoptredens van deze groep – voornamelijk in het buitenland – zijn ontstaan. Het programma bestaat uit 22 dansen op muziek van o.m. Pink Floyd, Leonard Bernstein, Duke Ellington, Quincy Jones, Slide Hampton, The Animals, Herbie Mann en Janis Joplin.

● *"The Helen le Clercq dancers" in Heerlen.*

Heeresmusikkorps

In het Wijngrachttheater te Kerkrade is donderdag om 20 uur het Heeresmusikkorps 7 te beluisteren, dat een concert geeft in het kader van het 60-jarig bestaansfeest van harmonie St.-Pancratius.

Henk Elsink

Zaterdag treedt Henk Elsink met zijn laatste nieuwe theaterprogramma "Theater en Thuis" in het Wijngrachttheater op.

Wie biedt ereschild aan?

SCHAESBERG – Zoals bekend organiseert de schutterij St. Hubertus op zondag 2 juli te Schaesberg het Oud Limburgs schuttersfeest. Voor de winnaars van de diverse onderdelen van dit Oud Limburgs zijn honderden ereschilden als prijs te behalen. De sectie „Propaganda" van het Oud Limburgs schuttersfeest zal deze week een der etalages van Funs Robbertz, Hoofdstraat tegenover de dekenale kerk, stijlvol inrichten en stelt voorts iedereen in de gelegenheid om een ereschild aan te bieden. Degenen die een ereschild wensen te schenken kunnen dit doen bij Funs Robberts die de naam van de schenkers op de erelijst zal plaatsen.

● *De gerestaureerde korenmolen in Oirsbeek.*

Korenmolen en schepenbank officieel open

OIRSBEEK – De restauratiewerkzaamheden aan de (wind)korenmolen en de voormalige Schepenbank in Oirsbeek zijn voltooid. Aan het feit wordt aandacht besteed door een officiële opening van beide historische gebouwen op maandag 1 mei. Om 10.30 uur zal mevrouw Buck-Smeets de korenmolen in bedrijf stellen. Om 11.30 uur opent drs. K. W. Buck, lid van de Gedeputeerde Staten, de voormalige Schepenbank als gemeentehuis. Ter opluistering van de festiviteiten verlenen op deze dag medewerking harmonie St. Gerlachus, schutterij St. Lambertus en fanfare St. Cecilia (Doenrade). De Schepenbank is reeds geruime tijd in gebruik als gemeentehuis en de Schuren als accommodatie voor de jeugd.

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ONTSPANNING

SPORTACCOMMODATIE
UBACHSBERG – Voor het komende seizoen 1978-1979 zal de voerbalvereniging RKSVB uit Ubachsberg de nieuwe sportaccommodatie in gebruik gaan nemen. Dit zal gaan gebeuren met enig feestbetoon. Hiervoor is een comité in het leven geroepen dat zich zal gaan belasten met de organisatie van de feesten. Deze feestdagen zijn op vrijdag 25, zaterdag 26 en zondag 27 augustus.

FANCY FAIR
UBACH OVER WORMS – Door de afdeling Groenstraat-Waubach van Jong Nederland zal op zaterdag 29 en zondag 30 april een fancy-fair met rommelmarkt en varkensloterij worden gehouden. Wie voor de rommelmarkt nog wat te missen heeft, zoals oud meubilair, electrische appartuur, speelgoed of andere gebruiksartikelen die nog in redelijke staat verkeren of nog gerepareerd kunnen worden, kan dit melden onder telefoonnummer 311277 of 315159.

INSCHRIJVING
AMSTENRADE – Vanaf heden is de inschrijvingstermijn geopend voor deelname aan de monterrit Ettelbrück-Amstenrade die in augustus wordt gehouden. Inschrijvingsformulieren zijn verkrijgbaar bij café Jan van Cep en bij René Appelmans, Nieuwstraat 11.

FEESTEN
DOENRADE – De gemengde zangvereniging Crescendo gaat drie dagen feestvieren. Hiervoor is het volgende programma samengesteld. Vrijdag om 20.30 uur een toneeluitvoering door de vereniging Ons Genoegen uit Beek. Zaterdag te beginnen om 19.30 uur, concerten met na afloop dansen. Zondag om 11 uur frühschoppen en om 20.30 uur Oranjebal. Alle evenementen vinden plaats in het Trefcentrum.

WANDELTOCHT
TREEBEEK – Op zaterdag wordt in Treebeek de Oranjewandeltocht gehouden in het kader van de Oranjeviering. Er kunnen dan afstanden van 5 en 10 kilometer worde n gelopen. Iedere deelnmer krijgt na afloop een medaille en onderweg een versnapering. De kosten zijn één gulden. Men kan zich opgeven bij de heer J. Yntena, Trichterweg 172, tel. 217505. De vertrektijd is tussen 14 en 14.30 uur aan de Weijenweg te Treebeek. De leerlingen van de basisscholen kunnen zich opgeven in hun eigen school.

JONGEREN

NIEUWE LEDEN
NIEUWENHAGEN – Jongeren die de leeftijd van 14 jaar bereikt hebben kunnen lid worden van het jongerenkoor „Voice of youth". Aanmelden kan gebeuren elke vrijdag tijdens de repetitie die om 20.30 uur begint in de H. Hart van Jesuskerk te Nieuwenhagerheide. Het koor telt momenteel 55 leden en wordt begeleid door een zes man sterk orkest.

SPORTRUIMTE
SIMPELVELD – Het onlangs gestarte adspirantenwerk is op zoek naar een sportruimte. Degenen die een ruimte voorhanden hebben worden verzocht dit kenbaar te maken aan José Wings, Molsbergerweg te Simpelveld.

ALGEMEEN

HERKEURING
BOCHOLTZ – Door de dienst van het ijkwezen wordt donderdag van 10.30 tot 12.30 uur in zaal Frijns aan de Marktstraat in Simpelveld een zitting gehouden voor herkeuring van maten en gewichten. Ook als men geen oproep heeft gekregen is opkomst verplicht. Voor degenen die niet kunnen komen, bestaat de mogelijkheid tot herkeuring bij het ijkkantoor aan de Jacob van Maarlantstraat 100 in Den Bosch, iedere maandag van 9 tot 12 uur en van 13.30 tot 16.30 uur.

INFORMATIEAVONDEN
KERKRADE – Door de stichting Open Jeugdwerk in Bleijerheide worden op donderdag (27 april), op dinsdag (2 mei) en op de donderdagen (11, 18 en 25 mei) politieke informatieavonden gehouden. Aan deze avonden die in het jongerencentrum Ahimsa aan de Bleijerheidestraat worden gehouden, nemen de Kerkraadse afdelingen deel van de P.v.d.A, de BBK, het CDA, de VVD, de CDU, de CPN en de PPR.

SPREEKUUR
SIMPELVELD – Donderdag tussen 14.30 en 16 uur zijn in zaal Dackus enkele functionarissen van het hoofdbureau NKV aanwezig. Hier kan men dan met alle mogelijke moeilijkheden terecht.

BIBLIOTHEEK
SIMPELVELD – Vanaf 1 mei worden de tarieven van de bibliotheek verhoogd met 50 cent. De volwassenen betalen dan drie gulden en de jeugd vier gulden, die de boeken dan gratis krijgen. De volwassenen betalen 25 cent per boek.

ONDERWIJS

OUDERAVOND
KAALHEIDE – Op donderdag wordt in het cultureel centrum de Jreets een ouderavond gehouden door de peuterspeelzaal „Jreetserhofje". Tijdens de avond zal uitleg worden gegeven over de organisatie, het functioneren en de opvoedkundige waarde van deze vorm van jeugdrekreatie. Ook zal er een filmpje worden vertoond over het bezoek van Sinterklaas aan de peuters. Iedereen die belangstelling heeft voor de peuterspeelzaal is welkom op deze ouderavond.

GEMEENTE

OPHALEN GROF VUIL
NIEUWENHAGEN – In de gemeente Nieuwenhagen wordt het grof vuil opgehaald in de maand april, op 27 april in Nieuwenhagen-Noord en op 28 april in Nieuwenhagen-Zuid.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

HOENSBROEK – 19.45 uur in Ons Trefcentrum door F.C. Hoensbroek.
HEERLERHEIDE – 20 uur in lokaal Ritzen door Huskense Boys.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door zangvereniging Crescendo.
KERKRADE – 20 uur in het Volkshuis door harmonie St. Caecilia.
TERWINSELEN – 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in club 208 door de Bokkerijders.
HEERLEN – 20 uur in zaaltje speeltuin door speeltuinvereniging Meezenbroek.
TREEBEEK - 20 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN – 20 uur in parochiehuis Beersdalweg door c.v. de Beeren.
HEERLEN – 20 uur in het Juphuis ten bate instrumentenfonds harmonie Eendracht.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis 't Stroatje door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLERBAAN – 20 uur in het gemeenschapshuis ten bate uniformenfonds Prinses Marijke.
AMSTENRADE – 20 uur in het gemeenschapshuis door de stichting.
NIEUW-EINDE – 20 uur in het gemeenschapshuis Romantica door fanfare St.-Caecilia.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in zaal Soho door supportersclub SVN.
HEERLEN – 19.45 uur in het Kegelpaleis door c.v. de Batrave.
BRUNSSUM – 20 uur in het Höfke door spaarvereniging.
KERKRADE – 19.45 uur in café 't Wolfje door gymnastiekvereniging Ona.
CHEVREMONT – 20 uur in zaal Jongen door de gezamenlijke verenigingen.
EYGELSHOVEN – 20 uur in het Sociopoject door het oudercomité en het NKV.
HEKSENBERG – 19.45 uur in zaal 't Karrewiel door spaarclub Ons Genoegen.
HOENSBROEK – 19.30 uur in lokaal Schiffers door harmonie St. Cecilia.
BOCHOLTZ – 20 uur in Wilhelminazaal door gymnastiekvereniging Wilhelmina.

KWAJONGEN
SIMPELVELD – Donderdag om 14 uur in het Soosgebouw door de bejaardenvereniging St. Jozef.
SCHAESBERG – Donderdag om 20 uur in lokaal Excellent.
SCHAESBERG – Vrijdag om 20 uur in lokaal Prevaes.
SCHAESBERG – Vrijdag om 20 uur in lokaal Brandswapen.
HEERLEN – Vrijdag om 19.30 uur in het Rudi Voshuis.
SIMPELVELD – Vrijdag om 20 uur in zaal Nelissen skatwedstrijden.
SIMPELVELD – Zondag om 10.30 uur in zaal Nelissen kwajongconcours.
BRUNSSUM – Zaterdag om 20 uur in zaal Oberye door buurtvereniging Haansberg.
BRUNSSUM – Vrijdag om 20.15 uur in het Open Huis.

KONINGIN KEGELEN
SCHAESBERG – Tijdens een kegelconcours gehouden door de dameskegelclub de Oranje Girls, werd Anneke Tilburgs met 625 hout koningin van de vereniging. Tweede met 624 hout Annemie van Roy en derde Trudie Timpe met 575 hout.

REGIO vandaag

Ziekendag in gouden parochie

HEERLEN – In het kader van de ring van het vijftigjarig bestaa de parochie Nieuw-Einde te He houdt de Zonnebloem op 7 m samenwerking met Herwonne venskracht in het gemeenschap Romantica een dag voor zieke bejaarden. De deelnemers word rond half elf ontvangen. Om 11 begint de eucharistieviering. Om uur geeft de blaaskapel Die Ke ben een koffieconcert. Om 14 staat een welvoorziene koffie klaar met een warme verrassing de koffie voegen de bejaarden bij de zieken om de toneelvoor ling, die om 16 uur begint, bij te nen. De toneelvereniging K brengt het stuk van Annie M Schmidt „En ik dan?" ten tonel dag wordt om 18 uur besloten een ziekenzegening. Zieken, die niet benaderd zijn over deze fe lijke dag, kunnen zich alsnog mel

Simpelveld in de modder

SIMPELVELD – Het centrum v Simpelveld komt deze zomer in modder te zitten. Er is een DAC subsidie verleend van ƒ 368.2 voor de reconstructie en aa nieuwe riolering in de Dorpstraa flessenhals van het Kloosterstad de voornaamste verbinding naa autoweg van de Oostelijke streek en de Zuid-Oost-Hoek. hele project is geschat op ƒ 423 waarvan ƒ 36.000 niet subsidiabel Als de raad vrijdag in de vergader zijn fiat geeft en niets dat er op w dat dit niet zal gebeuren, zal men spoedig mogelijk met de voorber dingen starten. Een der voorwaard is immers voor het krijgen van dez belangrijke DACW-subsidie dat m het werk voor 15 juli 1978 heeft aa besteed.

Antiekbeurs in Kerkrade

KERKRADE – In de Rodahal va Kerkrade wordt zaterdag, zondag maandag een antiekbeurs gehoud De beurs gaat zaterdag om 14 u open tot 19 uur. Op beide andere dagen is open van 11 tot 19 uur.

Fancy-fair in Lauradorp

UBACH OVER WORMS – Het be stuur van de oudervereniging van scholengemeenschap Lauradorp houdt, in samenwerking met het on derwijzend personeel van de twe lagere scholen en de kleuterscho een grote fancy-fair. Deze vindt plaats op zaterdag (10) en zondag (11 juni) en de opbrengst is bestemd voor de scholen en de leerlingen. Om de gehele dorpsgemeenschap en mensen van buiten in dit gebeuren te betrek ken zullen ongeveer vijftien stands worden ingericht met een verscheidenheid aan leuke kansspelen voor jong en oud met aantrekkelijke prij zen. Om alles goed tot zijn recht te laten komen zullen de plaatselijke verenigingen hun medewerking ver lenen.

Dodenherdenking in Eygelshoven

EYGELSHOVEN – De dodenherden king in Eygelshoven begint op don derdag 4 mei om 19 uur in de St. Janskerk met een h. mis. Daarna wordt een stille tocht gehouden naar het kruisbeeld bij het kerkhof. Voor de muzikale begeleiding zorgt de harmonie St. Caecilia.

„Slecht drinkwater bron van meeste ziekten"

Festiviteiten voor projekt in Tanzania

KERKRADE – In de school van Rolduc in Kerkrade wordt zondag een aantal festiviteiten gehouden voor een drinkwaterpojekt in Tanzania. De kosten van dit NOVIB-projekt bedragen ƒ 11.500,–. De organisatoren willen dit projekt met de opbrengst van het groots opgezette feest voor een belangrijk deel mee financieren.

Volgens een van hen, de gymnasiast Mark Josten is dit drinkwaterprojekt niet zomaar gekozen, „slecht drinkwater is namelijk de bron van de meeste ziekten in vele landen van de derde wereld". Ook Tanzania is geen lukrake keuze geweest. Het is een land met vrijwel geen politieke onrusten dat door de bewoners op hun eigen manier wil worden opgebouwd. Naast veel informatie over Tanzania en het drinkwaterprojekt wordt ook veel aandacht besteed aan amusement. Het begint met frühschoppen van 11 tot 13 uur. Vanaf 10.30 tot 17 uur worden doorlopend films gedraaid, poppenkastvoorstellingen gegeven, dia's vertoond over Tanzania en worden er bal- en gezelschapsspelen gehouden voor jong en oud. Er is tevens een tearoom en een konijnendoolhof. De jongste kinderen kunnen worden ondergebracht in een crèche. Om 15 uur is er een veiling waar allerlei oude en nieuwe spullen bij opbod worden verkocht. Van 20 tot 21.30 uur wordt er toneel opgevoerd, een muziekkwis gehouden, is er een talkshow en een interview met enkele spelers van Roda JC. Vanaf 21.30 tot 24 uur wordt een dansparty gehouden in de sfeervolle Hades van Rolduc. Tijdens dat bal kan naar de nieuwste hits en dansplaten worden geluisterd met „the Freaky Underground Revolution-disco".



J.A. Roos (37) adjunct-directeur Limburgs Dagblad

HEERLEN – De Raad van Commissarissen van Limburgs Dagblad BV heeft in zijn vergadering van gisteren het besluit goedgekeurd de heer Jan A. Roos, hoofd commerciële zaken bij het Limburgs Dagblad, per 1 mei a.s. te benoemen tot adjunct-directeur. Hij blijft belast met de leiding van de commerciële zaken. Jan Roos, geboortig van Gouda, is thans 37 jaar. Hij begon zijn loopbaan bij het Limburgs Dagblad in 1964 als administratieve kracht in Kerkrade. Hij was rayonchef in achtereenvolgens Nieuwenhagen, Maastricht en Roermond, tot hij bij het centrale bedrijf hoofd commerciële zaken werd.

Met auto door drie continenten

Brunssums paar onderneemt droomreis Alaska-Vuurland

BRUNSSUM – Maandag begint Lucia van den Hout (27) uit Brunssum samen met haar vriend Christian Mass (35) aan een droomreis die een jaar gaat duren: een rit per auto van Alaska via de Panamericana naar Vuurland in het uiterste zuiden van Zuid-Amerika. Hoeveel kilometer ze gaan afleggen valt bij benadering niet te zeggen, ook al omdat er flink veel „zijsprongen" worden gemaakt; zo staan er bezoeken aan de Galapagos-eilanden en Cuba op het programma.

De reden van de reis is eenvoudig reislust, een van de beste redenen om te reizen, trouwens. Dit jaar was het tweetal al in Mexico, waar Mass al enige tijd gewerkt heeft, vandaar dat in dat land een van de grootste omwegen wordt gemaakt. De voorbereidingen hebben enkele maanden geduurd.

De reis zal in feite starten in Toronto, waar een auto klaar staat. De twee zullen verblijven in hotels langs de weg. Vandaar gaat de reis naar Alaska en dan over Brits Columbia, Seattle, Los Angeles, San Francisco, Mexico, Honduras, Nicaragua, Panama, Columbia, Ecuador, Peru, Bolivia, naar Chili – enkele van deze landen zullen wellicht bezwaar maken vanwege visa van de VS in de passen, maar dat moet ter plaatse nog blijken. Dwars door Argentinië gaat het daarna naar Vuurland, waar de reis eigenlijk eindigt; maar omdat je natuurlijk wel weer naar huis moet gaat het terug door Argentinië, Uruguay, Paraguay en Brazilië. Een van de grootste kunststukken zal ongetwijfeld de poging zijn die de twee willen ondernemen om van Brazilië naar Suriname te rijden. Vandaar gaat het dan nog eens naar Venezuela; afhankelijk van de financiële situatie gaan ze daarna misschien nog naar Californië.

Wat de financiën betreft: voor de hele reis hebben de twee een bedrag van dertigduizend gulden beschikbaar.

Vast ligt al dat Christian Mass bij de uitgeverij waar hij werkt een boek zal uitgeven over de reis. Of Lucia bij de Fordgarage in Heerlen, waar ze op de boekhouding werkt, na thuiskomst kan terug komen is nog een open vraag.

De twee zullen dia's maken en videoopnamen. De bagage die ze meenemen is niet buitengewoon indrukwekkend: twee flinke koffers, meer niet. In de komende tijd zullen Lucia en Christian regelmatig in het Limburgs Dagblad verslag doen van hun reiservaringen.



● *Lucia en Christian, de kaart van Zuid-Amerika bestuderend.*

Getuige weigerde waarheid te spreken

Valsemunters schuiven elkaar de schuld toe

● **Staand van links naar rechts de raadsman mr. T.U. Hiddema en de raadsvrouwe mevr. mr. Van der Plas. Voorts de verdachten J. van der P., Th. van den H. en G. van F. (in rolstoel), officier van Justitie mr. Fangman, president van de rechtbank mr. H. te Strake en rechter mr. L. Wind.**



door J.A.C. de Klerk

ROERMOND – Uit een wirwar van vaak tegenstrijdige verklaringen van verdachten en getuigen moest de strafkamer van de rechtbank Rechtbank dinsdagmiddag een handvat zien te vinden over ieders aandeel aan de Weerter valsemunterij. Een des te moeilijkere opgave omdat verdachten die als getuigen in andermans zaak moesten optreden ook nog nu en dan aan geheugenstoornis leden. Voor de tweede keer besteedde de rechtbank een lange zitting aan de valsemuntersgroep die in januari van dit jaar in Weert werd opgerold.

Officier van Justitie mr. H. Fangman vond aan het eind van de meer dan vijf uur durende behandeling bewijsmateriaal genoeg voorhanden. Tegen de 34-jarige verwarmingsmonteur Theo van den H. uit Nederweert vorderde hij voor het in voorraad hebben van namaakgeld een gevangenisstraf van 1 jaar en 3 maanden; tegen de 34-jarige zakenman Gerrit van F. uit Eindhoven voor medeplichtigheid aan valsemunterij een vrijheidsstraf van 1 jaar en 9 maanden en tegen de 60-jarige zakenman Jan van der P. uit Velsen voor hetzelfde delict anderhalf jaar celstraf. De rechtbank zal op 9 mei oordelen. Vorige week al vorderde de officier van Justitie tegen drie andere valsemunters gevangenistraffen van 2½ en 1 jaar. Daarbij liet de officier van Justitie barmhartigheid gelden omdat de drie valsemunsters lichamelijk er niet te best aan toe zijn. Gisteren werd duidelijk dat de hele valsemuntersbende uit de ziekenboeg stamt. De drie van vorige week leden respectievelijk aan een aangeboren hartkwaal, een ernstig rugletsel en de psychische gevolgen van het overlijden van vijf kinderen op zeer jonge leeftijd. Van de drie die nu voor de rechtbank verantwoording moesten afleggen is Theo van den H. door een oogletsel uitgeschakeld voor een normaal arbeidsproces, lijdt Jan van der P. aan een ernstige vorm van verhoogde bloeddruk en een ziekte waarvan de naam slechts in het oor van de rechtbankpresident mocht worden gefluisterd en is Gerrit van F. rolstoelpatiënt omdat een voortschrijdende degenererende kwaal zijn lichaam teistert.

Eerlijk...

Theo van den H. wordt ervan verdacht initiatiefnemer te zijn geweest van het valsemunterswerk. Dat werk bestond uit het namaken van Amerikaanse honderd-dollarbiljetten. Hij mobiliseerde een oude relatie uit de strafgevangenis – de Velsenaar Van der P. – om het technische werk voor zijn rekening te nemen. De invalide Eindhovenaar zou voor de levering van het papier gezorgd hebben. Drie ton papier. Genoeg om voor een waarde van 40 tot 50 miljoen Nederlandse guldens valse dollarbiljetten van te maken. De bende had gedacht daar 15 miljoen harde Nederlandse guldens aan over te houden. Die zouden dan eerlijk – eerst met vijven later met zessen – worden gedeeld. Uiteindelijk is er maar voor 2,4 miljoen Nederlandse guldens aan valse bankbiljetten gedrukt en gedeeltelijk in omloop gebracht.

Vooral op het stuk van het namaken van het Amerikaans geld schoven de valsemunters elkaar over en weer schuld toe. Gerrit van F., wiens rolstoelmobiliteit hem niet verhindert over grote delen van de wereld te reizen om een handel in recreatiehuisjes gestalte te geven, hield dinsdag tegen een reeks belastende verklaringen van zijn makkers in vol niets van de valsgelddrukkerij af te weten. Jan van der P. vond dat hij niets verkeerds had gedaan met het leveren en in orde maken van de machinerieën, waarmee hij alleen maar foldertjes voor een schoonheidssalon zou hebben gemaakt. Maar heel langzaam kwam aan het licht dat hij ook bij het maken van het valse geld een aandeel moet hebben geleverd. Theo van den H. wilde aanvankelijk niet méér toegeven dan dat hij 20 valse honderd-dollarbiljetten voorhanden heeft gehad. Anderen daarentegen spraken voortdurend over een koffertje met 6500 bankbiljetten van 100 dollar dat hij in zijn bezit heeft gehad. Tijdens de eerste behandeling op 18 april stonden Guusje van E. (37) uit Buggenum Henk van S. (31) uit Weert en Ben J. (32) voor de rechtbank. Henk van S. zei onomwonden gisteren: Van der P. leerde mij het drukken. Ik doe dat werk nu ook in het Maastrichtse Huis van Bewaring. De dagvaardigingen voor deze zaak zou ik zelf wel eens gedrukt kunnen hebben".

Henk S. zorgde dinsdag ook voor een incident. Op de vraag van president mr. H. te Strake of hij als getuige de waarheid zou willen spreken antwoordde de Weertenaar ronduit met: „Nee". Mr. te Strake: „Dit is een incident van ernstige aard. Iedereen is verplicht als getuige op te treden. Een weigering kan zeer ernstige maatregelen tegen u tot gevolg hebben. Dat kan uw lot aanmerkelijk verzwaren." Na lang aarzelen beloofde Henk S. toch maar de waarheid te zullen vertellen.

Ook zonder klacht van ouders

Onderzoek naar dood Brunssums meisje

BRUNSSUM – Hoewel er formeel door de ouders van Bianca Renneberg te Brunssum geen klacht is ingediend, zal de inspecteur van de Provinciale Volksgezondheid te Maastricht, dr. F.J. Peynenborg, toch een onderzoek instellen naar de gang van zaken die tot het overlijden van het kind heeft geleid. De heer Peynenborg is van mening, dat het tot zijn taak behoort de feiten grondig te controleren, ook zonder formele klacht.

Mogelijk, zo stelt hij, dat een verschil in nuances een ander licht werpt op bepaalde feiten. Hij is nu al bezig betrokken partijen uitvoerig te horen.

Het 5-jarig meisje overleed – zoals het Limburgs Dagblad gisteren meldde – het afgelopen weekeinde na een korte ziekte, waarbij het snel gewicht verloor en geheel uitdroogde. Haar grootvader, de heer Noteborn, heeft zich zeer verontwaardigd getoond over de medische verzorging. De geneeskundige inspecteur zal na de begrafenis van het kindje ook contact opnemen met de ouders. De uitvaartdienst vindt vanmorgen om 10.00 uur plaats in de kerk „Het Open Huis" te Brunssum-Noord.

Intussen heeft de heer Peynenborg gisteren met klem verklaard, dat er geen gevaar bestaat van een mogelijke besmettelijke ziekte in de regio-Brunssum. „Het onderzoek naar de doodsoorzaak is afgesloten en daarover kan ik duidelijk zijn: gevaar voor een ziekte met een epidemologisch karakter bestaat er pertinent niet", aldus de inspecteur.

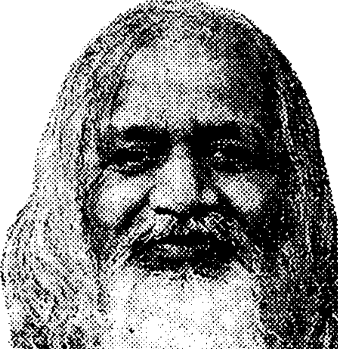
Oud-consul België

J. H. Ubach overleden

MAASTRICHT – Oud-consul en consul-generaal van België, de heer J. H. Ubachs is maandagmiddag na een korte ziekte in het ziekenhuis van Heerlen overleden. Hij werd 81 jaar. De begrafenis heeft vrijdag om 11 uur plaats in de St. Martinuskerk van Welten-Heerlen. Na de requiemmis volgt de bijzetting in het familiegraf op de begraafplaats aan de Akerstraat, ingang Groene Boord te Heerlen.

De heer Ubachs, een beminnelijk man die vele vrienden had, werd consul van België in 1946. Geboren Heerlenaar bracht hij het grootste deel van zijn leven door in Maastricht, waar het consulaat aan de Wilhelminasingel gelegen was. In november 1973 werd de heer Ubachs consul-generaal van België. Tevens was hij deken van de consuls in Limburg. In februari 1977 volgde de heer Schaepman in Maastricht hem op als consul van België. De overledene ontving voor zijn vele verdiensten hoge onderscheidingen.

Hij was officier in de Orde van Oranje Nassau, commandeur in de Orde van Leopold II, officier in de Leopoldsorde, officier in de Kroonorde en officier in de Franse Orde van Verdienste.



Zes getuigen opgeroepen voor voortgezette zaak

Vrouw beschuldigt Heerlense politie

door Servé Overhof

MAASTRICHT – In de Maastrichtse rechtszaal klonken gisteren verwijten aan het adres van de Heerlense politie. Zij werden uitgesproken door een jonge vrouw van 25, afkomstig uit Nieuwenhagen en thans gedetineerd in Amsterdam. Yvonne B.: „Iedereen weet toch, dat elke belastende verklaring in Heerlen wordt geloofd" en: „Ze haalden me 's avonds om elf uur voor verhoor uit mijn cel, terwijl ik net was ingeslapen en bezig was af te kicken".

Ze leek gespannen en tevens oprecht verontwaardigd, de donkerblonde jongedame met een gehaakte bruine baret op het hoofd, een opmerkelijk lange zilverkleurige stola om en verontrustend hoog gehakt. Officier van justitie mr. J. Ek had haar ten laste gelegd het meeplegen van een inbraak in de kantine van sporthal Kaldeborn (buit: sigaretten, een cassetterecorder en versterker) en overtreding van de opiumwet door regelmatig heroïne te verkopen.

Met ongeveinsd lijkende verbijstering hoorde Yvonne de rechtbankpresident, mr. S. Jurgens, een aantal belastende verklaringen citeren van jongemannen uit het Heerlense en een drietal jeugdige Akenaren. „Gewoon gelogen", bitste de Nieuwenhaagse. Zij hield dat vol ook toen mr. Jurgens uit het verbaal opdiepte dat getuigen haar unaniem hadden aangewezen als degene die hen op straat of in bar heroïne te koop had aangeboden. Ze had nooit heroïne in bezit gehad, maar gaf wel toe zelf gebruikster van amfetamine te zijn geweest.

Toen ook mr. Ek haar nog eens nadrukkelijk voorhield dat anderen haar van foto's als dealer hadden herkend, repliceerde verdacht minachtend: „Sommigen zijn zo bang als kinderen. Ze zeggen onmiddellijk ja wanneer de politie hen een foto voorhoudt". Mr. Ek: „Bij verhoor hebt u overigens zelf verklaard wel te moeten handelen om in eigen onderhoud te kunnen voorzien". Verdachte: „In Heerlen houden ze je direct al voor dat je hebt gedeald wanneer je wat vaak in een bepaalde bar bent gesignaleerd. Op den duur geef je dan maar toe. Vooral die avond toen ze mij om elf uur nog uit de cel haalden. Ik heb toen van alles bekend om verder met rust te worden gelaten...."

De officier van justitie achtte de beschuldigingen van de jonge vrouw dermate ernstig en haar ontkenningen dermate hardnekkig, dat hij om aanhouding verzocht. De rechtbank stemde in met het verzoek en besloot de zaak uit te stellen tot dinsdag 23 mei te 14 uur. Voor die zitting zullen naast de verbalisant ook vijf andere getuigen worden opgeroepen.

PROVINCIE vandaag

Boete voor werk aan monument

MAASTRICHT – Conform de eis van de officier van justitie heeft de rechtbank Maastricht dinsdag de 38-jarige J.G. uit Geleen wegens overtreding van de monumentenwet veroordeeld tot een boete van 5000 gulden of 50 dagen hechtenis. Als directeur van een machinefabriek had hij opdracht gegeven voorzieningen aan te brengen in de sinds kort in eigendom verkregen Sint Jansmolen te Spaubeek. Voor deze werkzaamheden, bestaande onder meer uit het verwijderen van binnenwanden, authentieke kozijnen, deuren en plafonds, was (nog) geen toestemming ontvangen. Ter zitting verzekerde verdachte veertien dagen geleden volkomen te goeder trouw en in een overmaat van „ijver" te hebben gehandeld. Hij kon aantonen thans geheel in overeenstemming met de voorschriften van Monumentenzorg te handelen.

Celstraf voor mishandeling

MAASTRICHT – De officier in zijn eis volgend, heeft de rechtbank Maastricht dinsdag de 22-jarige K.J. uit Hoensbroek wegens zware mishandeling veroordeeld tot een gevangenisstraf van 5 maanden waarvan 2 voorwaardelijk. Op 23 januari had verdachte in zijn woonplaats een oudere voorbijganger in het gezicht geslagen en op verschillende plaatsen getrapt nadat deze met zijn paraplu een afwerend gebaar had gemaakt tegen een regen van sneeuwballen waarop J. en enkele makkers hem wilden onthalen.

De natuur in met het IVN

MAASTRICHT – Het IVN-Bocholtz/Simpelveld houdt zondag 30 april een dagwandeling in de omgeving van Solwaster (B.). Inlichtingen en opgave tel. 04442-3389. Vertrek op het Wilhelminaplein te Bocholtz om 9 uur. Verder is er zondag een voorjaarswandeling in de bossen van Elsloo olv. het IVN-Elsloo, vertrek bij restaurant Den Haam, Kasteelpark Elsloo, om 14 uur. Tenslotte houdt het IVN-Vijlen/Vaals zondag nog een bloesemwandeling (eigen vervoer), vertrek bij de kerk van Barchen (B.) om 10 uur.

Officier eist „lekkere boete"

MAASTRICHT – Bij verstek eiste officier van justitie mr. J. Ek dinsdag voor de rechtbank Maastricht duizend gulden boete en twee maanden voorwaardelijke gevangenisstraf tegen de 31-jarige H.W. uit Heerlen, die zich op diverse plaatsen had schuldig gemaakt aan flessentrekkerij. Zonder achteraf zijn rekening te voldoen had de man in hotels overnacht en uit winkels goederen meegenomen, onder meer een tekentafel van 475 gulden. De officier noemde hem een typische zwerver, die sinds kort echter zijn draai heeft gevonden en door een oom en tante liefdevol in huis is opgenomen. Om die reden vooral wilde mr. Ek geen vrijheidsstraf eisen, maar volstaan met „een lekkere boete". „Ik spreek bewust van een „lekkere" boete omdat deze man het nu maar eens zelf in zijn portemonnaie moet gaan voelen. Hij heeft de maatschappij intussen voor vele duizenden guldens benadeeld", aldus mr. Ek. Op 9 mei volgt de uitspraak van de rechtbank.

Commandowagen regiobrandweer

MAASTRICHT – In Maastricht wordt één van de zes verbindingscommandowagens (350.000 gulden per stuk) gestationeerd, die minister Wiegel van Binnenlandse Zaken dinsdag in Den Haag officieel in gebruik heeft genomen. De overige vijf wagens komen te staan in Haarlem, Utrecht, Arnhem, Breda en Groningen. De bedoeling is, dat in 1982 alle 25 regionale brandweren over zo'n commandowagen de beschikking heeft. De nieuwe voertuigen zijn bedoeld voor de coördinatie op de plaats van een ongeval of ramp. Zij kunnen dienen als alarmcentrale en als vaste post van een verbindingsnetwerk.

Op vrijdag 28 april hopen onze ouders en grootouders

P. A. J. Claus
M. Th. Claus-Mulder

de dag te herdenken dat zij 50 jaar geleden in het huwelijk zijn getreden.
Uit dankbaarheid wordt te hunner intentie een h.mis opgedragen in de kerk van Onbevlekt Hart van Maria (Fatima) te Brunssum om 16.00 uur.
Dat zij nog vele jaren in goede gezondheid bij ons mogen blijven, is de wens van

hun dankbare kinderen
en kleinkinderen.

Brunssum, april 1978.
Heufkestraat 104.

Adres van de dag: Café „'t Höfke", Heufkestraat 3, Brunssum.
Receptie van 18.30-20.00 uur.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de gezegende ouderdom van 91 jaar

Marie Louise Tonka

echtgenote van wijlen
JEAN JOSEPH HUBERT PEERBOOM

wilt haar in uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering
Familie Gerits

Vaesrade-Nuth, 25 april 1978
Rozenstraat 21

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 28 april as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Servatius te Vaesrade, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in voornoemde kerk. Geen condoleance.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis de Goddelijke Voorzienigheid te Sittard. Bezoekgelegenheid van 17.30-19.00 uur. Donderdag 27 april om 19.00 uur zal de dierbare overledene worden herdacht tijdens de avondmis in voornoemde kerk.

Dankbaar voor het fijne leven, dat wij samen hadden, moet ik u mededelen, dat heden volkomen onverwacht, in de kracht van zijn leven, van ons is heengegaan, mijn lieve en zorgzame man, onze goede schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Jac Kors

echtgenoot van
JOHANNA FRANCISCA VAN DER POST

op de leeftijd van 56 jaar.

Mevr. J.F. Kors-van der Post

Heerlen, 24 april 1978
Burg. Waszinkstraat 13

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op donderdag 27 april a.s. om 10.30 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.
Bijeenkomst aldaar. Geen condoleance.

Tot ons leedwezen ging plotseling van ons heen, onze grote sportvriend en actieve commissaris

de heer

Jac Kors

Zijn werk zullen wij niet snel vergeten.

Ver. Trimfit Varenbeuk
Heerlerheide

Met grote verslagenheid vernamen wij heden dat van ons is heengegaan onze schutter en vriend

Sjaak Kors

Zijn nagedachtenis zal steeds in onze vereniging blijven voortleven.

Bestuur en leden Schutterevereniging De Misscra.

Heden is voor altijd ingeslapen onze lieve echtgenoot, vader en grootvader

Johannes Marinus van Heugten

in de leeftijd van 77 jaren.

Namens de familie
F.J. van Heugten-Vegter

Heerlen, 25 april 1978
Heesenbroekerweg 30

De crematieplechtigheid vindt plaats vrijdag 28 april as. om 10.30 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

---

† Geheel onverwacht is op de leeftijd van 73 jaar van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn dierbare echtgenoot, vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Joseph Latten

echtgenoot van
MARIA JOSEPHA STEVELMANS

Brunssum: M.J. Latten-Stevelmans
Brunssum: P.J. Latten
P.M.J. Latten-Peters
Johnny en Natascha
Familie Latten
Familie Stevelmans

Brunssum, 24 april 1978
Kennedylaan 34

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden vrijdag 28 april a.s. om 10 uur in het kerkgemeenschapshuis „Het Open Huis" te Brunssum-Noord, Florence Nightingalestraat.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Bezoek in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Geheel onverwachts ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, in de ouderdom van 66 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Jan van den Bergh

echtgenoot van
ANNA CORNELIA LUYKX

Sittard: Mevrouw A.C. v.d. Bergh-Luykx
Sittard: Miet Otten-v.d. Bergh
Jan Otten
Carlit, Anja
Sittard: Anny Wintjens-v.d. Bergh
Albert Wintjens
Sylvia, Peter
Sittard: Jan v.d. Bergh
Familie v.d. Bergh
Familie Luykx

Sittard, 25 april 1978
Tunnelstraat 40

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben vrijdag 28 april as. om 11.00 uur in de St.-Paulus kerk, Limbrichterveld-Sittard.
Gelegenheid tot condoleren in het zaaltje van de kerk vanaf 10.45 uur.
Donderdag as. om 19.00 uur avondwake in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat God heden tot Zich genomen heeft, vrij plotseling, na een kortstondige ziekte in het bejaardencentrum Op den Toren te Nuth, voorzien van het h. oliesel, in de leeftijd van ruim 79 jaar, onze lieve broer, schoonbroer, oom en neef

Johan Houpperichs

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:
Geulle: W. Houpperichs
Leon
Harry
Amstenrade: T. Weijers-Houpperichs
Tiny
Jan
Mia
Marianne
Nuth: G. Houpperichs
Nuth: L. Steins
Frans
Mia
Familie Houpperichs

Nuth, 24 april 1978
Bejaardencentrum Op den Toren
Corr. adres: Valkenburgerweg 15, Nuth.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 27 april as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
De dierbare overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek.
De rozenkrans zal worden gebeden woensdagavond om 19.00 uur in de kapel van het Bejaardencentrum Op den Toren te Nuth.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Op 23 april overleed vrij plotseling ons dierbaar lid

Hendrika Johanna Spies

echtgenote van
KAREL TIMMERS

K.A.V.O. afd. Leenhof.

Schaesberg, 25 april 1978.

OVERLEDEN

† **Gerardus Walraven**, echtgenoot van Elisabeth Jongen, in de leeftijd van 58 jaar. Heer-Maastricht, Mgr. Soudantstraat 7. De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op donderdag 27 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer, waarna begrafenis in het familiegraf op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Dries Sons**, echtgenoot van Jeanne Penders, in de leeftijd van 62 jaar. Maastricht, Tongerseweg 322. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 27 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de h.h. Petrus en Paulus te Wolder, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tongerseweg, ingang Javastraat.

† **Martin Amery**, echtgenoot van Maria Dassen, in de leeftijd van 67 jaar. Maastricht, Clavecymbelstraat 60c. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 27 april a.s. om 14 uur in de parochiekerk van St. Christoffel Caberg, gevolgd door de crematie in het Crematorium te Heeze, Somerenseweg 120 om 15.45 uur.

† **Constance Braets**, echtgenote van Jef Close, in de leeftijd van 58 jaar. Wyck-Maastricht, Karel de Vogelstraat 2; corr.adres: Karel de Vogelstraat 6. De begrafenis zal plaatshebben op donderdag 27 april a.s. om 14 uur op de begraafplaats aan de Tongerseweg.

† **Wally Nereike**, echtgenote van L. H. Bila, in de leeftijd van 56 jaar. Maastricht, Churchilllaan 77. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 27 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua, Scharn, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats aan de Tongerseweg, ingang Javastraat.

† **Godefridus Jacobus Hubertus Gubbels**, echtgenoot van Anna Maria Baetsen, in de leeftijd van 59 jaar. De plechtige requiemmis gevolgd door de begrafenis waarbij u beleefd wordt uitgenodigd, zal plaatshebben op donderdag 27 april om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Heythuysen.

† **Maria Paulina Angelina Hilgers**, in de leeftijd van 75 jaar. De eucharistieviering, waarbij u beleefd wordt uitgenodigd zal plaatshebben op donderdag 27 april a.s. om 11.00 uur in de basiliek te St. Odiliënberg, waarna de begrafenis in het graf van haar ouders op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Pieter Jacob Schot**, in de leeftijd van 52 jaar. De crematie heeft in stilte plaatsgevonden.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot, vader en opa

Hub Mulleners

zal plaatshebben op zaterdag 29 april a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht.

Mevr. M.H. Mulleners-Koken
kinderen en kleinkinderen

Grevenbicht, april 1978
Wilgenlaan 5

De plechtige eerste jaardienst van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Elisa Reinartz-Theves

zal gehouden worden op zondag 30 april a.s. om 9.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach.

Kinderen en kleinkinderen.

Vandaag, 26 april, is het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van haar die ons zo dierbaar was, mijn onvergetelijke echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Kerckhoffs-Houben

W. KERCKHOFFS
kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-West, april 1978
Grachterstraat 91

Wij zullen haar gedenken in een plechtige eucharistieviering zaterdag 29 april a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Gracht, Kerkrade-West.

---

†

Heden heeft ons uit Ilheus (Brazilië) het droevige nieuws bereikt, dat aldaar in de leeftijd van 57 jaar, na een vruchtbaar missionarisleven van meer dan 25 jaar, is overleden onze zoon, broer, schoonbroer, oom en neef en onze confrater

pater dr. Paulus Jo Bus

ongeschoeid Karmeliet

Zijn naam zullen wij blijvend herdenken.

Familie Bus
Familie Mannens
Drs. Alfons Kroeze, o.c.d.
Provinciaal

Heerlen, 25 april 1978
Corresp.adres: Ds. Jongeneelstraat 18.

De dierbare overledene zal worden herdacht tijdens een plechtige eucharistieviering op maandag 1 mei, om 11 uur in de rektoraatskerk van het Heilig Hart te Geleen, Rijksweg Noord.

---

†

Met droefheid geven wij kennis van het overlijden van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Jan Hendrik Ubachs

Consul Generaal van België
Officier in de Orde van Oranje-Nassau
Commandeur in de Orde van Leopold II
Officier in de Leopoldsorde
Officier in de Kroonorde
Officier de l'Etoile du Bien et du Mérite de France

echtgenoot van

Anna Cornelia van der Kraats

geboren te Heerlen, 20 oktober 1896.

A. C. Ubachs-van der Kraats
J. M. H. Ubachs
A. F. Ubachs-Berding
Jan-Hendrik
Frédérique-Anne
Caroline

Heerlen, 24 april 1978
Pijnsweg 33

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 april as. om 11 uur in de St. Martinuskerk te Welten-Heerlen, waarna bijzetting volgt in het familiegraf op de begraafplaats Akerstraat, ingang Groene Boord.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in voornoemde kerk.
Rozenkransgebed waarna avondmis donderdag 27 april as. om 18.45 uur in de St. Martinuskerk te Welten-Heerlen.
Liever geen bezoek aan huis.

Algemene kennisgeving

†

Met droefheid delen wij u mede dat heden geheel onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament, onze geliefde vader, schoonvader, broer, zwager en oom

Jan Hofman

weduwnaar van

Sibilla Hubertina Franssen

in de ouderdom van 76 jaar.

Namens de familie
Miel en Nelly

Heerlen, 24 april 1978.
Benzenraderweg 94.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden vrijdag 28 april as. in de parochiekerk van de H. Moeder Anna Bekkerveld Heerlen om 11 uur, waarna begrafenis op het alg. kerkhof te Imstenrade.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.

Daar het onmogelijk is een ieder persoonlijk te danken voor de vele blijken van medeleven, bij het overlijden van mijn dierbare echtgenote, mijn lieve en zorgzame moeder

Fieni Souren

echtgenote van

Hubert Velraeds

betuigen wij allen onze oprechte dank. Uw medeleven was voor ons een troost.

H. Velraeds
en dochter Annelies

Kerkrade, april 1978
Deken van Ormelingenstraat 21

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 29 april om 9 uur in de H. Maria Gorettikerk te Kerkrade-Nulland.

Landbouw

Te k. KETTINGZAGEN ƒ 300,–. Bij van Dooren B.V., In de Cramer 17, Heerlen. Tel. 045-711778

Voor probleemloze onkruid- en INSEKTENBESTRIJDING: Tecnoma-veldspuiten en Tecnoma-rugspuiten. Importeur fa. G. Collé, Limbricht, tel. 04490-15813/11913; vert. L. Herfs, Buchten/Born, tel. 04498-2418; vert. J. Kamps, Eys/Wittem, tel. 04451-739.

Staat ter dekking volbloed ARABIER (voskleur) naam Orlando, stamboomnr. A 674, wordt ook mee gereisd. Julianastraat 6, Brunssum, tel. 045-253752.

DRIJFMEST gratis af te halen, Klimmen 04446-1574.

Uw vertrouwd adres voor het ZAAIEN, spuiten en verhakselen van uw maïs. Maaien, oprapen en persen van uw hooi. Loonbedrijf E. en P. Kuypers. 04493-1597 b.g.g. 04406-3704.

Heren LANDBOUWERS voor het planten van maïs. Loonbedrijf H. Winthagen Ransdaal 92 tel. 04459-1507.

Packo MELKKOELTANKS vanaf 450 ltr. t/m 12.000 ltr. tegen zeer interessante prijzen en condities. Vraag eerst vrijblijvende inlichtingen bij: Fa. Kaelen en zn. Rijksweg 44, Gulpen, tel. 04450-1454. Off. dealer voor Manus Melkleiding Brouwers stalinrichtingen.

TRACTORBANDEN Kleber, Pirelli, Vredestein e.a. Molcon dubbellucht en gebr. tractorbanden. Rubber stalmatten J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286.

Te k. div. merken gebr. TRAKTOREN, gebr. Fähse precisiezaaimachines en gebr. ploegen. Zeer gunstig in prijs door eigen import. Amazone veldspuiten en kunstmeststrooiers. Rau Kombi en Rabe zaaibedcombinaties, Rabe ploegen, Vicon kunstmeststrooiers en Mengele opraapdoseerwagens. Fa. L. Collé Landbouwmachines Echt, tel. 04754-2164 b.g.g. Susteren 04499-1889.

RUNDEREN te koop. Tel. Heerstraat 7, Scheulder.

Heren LANDBOUWERS voor het planten van mais en bieten, loonbedrijf gebr. Senden. Hunsstraat 52a, Ubachsberg. Tel. 04446-1672.

Gevonden verloren

Wie kan ons inlichtingen geven over een bruin gestr. HERENHEMD. Zoekgeraakt in wasserij te Molenberg, s.v.p. terugbezorgen Potgieterstr. 31, Molenberg-Hrl.

Auto's en motoren

Te koop FIAT 128 '77 ƒ 5300,–; Fiat 127 Sp. '76 ƒ 5500,–; Fiat 850 '74 ƒ 1750,–; Mini '75 ƒ 4250,–; Daf 66 '74 ƒ 2700,–; Viva '73 ƒ 2250,–; Audi '71 ƒ 800,–; Fiat 128 '70 ƒ 500,–; A Ford 1930, lopend ƒ 6000,–. Titus Brandsmastr. 2, Merkelbeek. Tel. 045-252807.

Te koop KADETT bwjr. '71, i.z.g.st. ƒ 1450,–, Dr. A. Kuyperstr. 76, Treebeek-Brunssum.

Te k. VW GOLF L, rood, bwjr. '75, 1e eig. 36.000 km, Ridder Vosstr. 7, Brunssum (na 18 uur).

Te k. OPEL Kadett Coupé type 74, oranje, Ford Capri 2 1600 GT met. groen bj. 76, G.H. van Kessel, Oude Heerlenerweg 12, Sittard, Leyenbroek inr. mog.

Te k. DYANE 6 bj. '1970, motor i.g.st. ƒ 300,– Smeets, Karel Doormanstr. 22, Grevenbicht 04497-1613.

Te k. TOYOTA Corolla 1200, bwjr. '73, Coupé, na 17.00 uur. Bellen 045-250722.

Te k. i.z.g.st. zijnde VOLVO 142 Europa, bj. 1970 met trekhaak en radio, vr.pr. ƒ 1750,–, Harmoniestr. 59, Hoensbroek.

Te k. VW 1300 bj. 70 m. radio i.g.st. ƒ 750,–. Jac. Schreurstr. 15, Haanrade. Tel. 453908.

Te koop in staat van nieuw OPEL Ascona bj. nov. 74 kmst. 60.000 keuring toegest. Vraagprijs ƒ 5300,–, tel. 045-316390.

Van part. t. k. BMW 1602 bwj. 74 kmst. 42.000 1e eigenaar, schadevrij. Unostr. 17, Schaesberg, na 18.00 uur. 315835.

FORD GXL 2000 met gasinst. 72, Audi 80 GL 73, Manta 16 S 71, Ascona Voyage 16 S 72, 6 mnd gar. tev. rep. en inr. Tel. 317128 na 18.00 uur 317074.

Te k. van part. MAZDA 818 coupé 75 36.000 km. Oude Kerkstr. 53, Schandelen Heerlen.

Te koop TOYOTA Corolla 1200, nov. '71, Heerenweg 265, Heerlen. Tel. 045-211764.

Te k. TAUNUS XL 71 i.z.g.s. ƒ 2500,–, Nieuwwijkstraat 48, Schinveld.

Bromfietsen

BROMFIETS Mobylette 2 helmen en kinderzitje te ruil tegen damesfiets met versnell. Te bevr. na 17.00 uur 045-454244.

GEVRAAGD Zündapp, Kreidler, Yamaha, defect geen bezwaar tel. 045-311492.

KREIDLER bromf. R.M. G.S. schijfrem ƒ 2969,–, of ƒ 719,– aanbet., rest va. ƒ 26,99 p. week. Bromf. Specialist Math. Salden Limbricht.

Te k. ZÜNDAPP 1975 i.g.st., handsch., breed stuur, met bag.rek. Prijs ƒ 800,–. Trichterweg 2, Treebeek.

Te k. a. BATAVUS ƒ 200,–, DKW ƒ 225,– Kreidler ƒ 225,– Vespa ƒ 200,– Maxi Puch ƒ 85,– Peugeot ƒ 100,– Coco ƒ 195,– Vespa ƒ 85,– Peugeot 102 ƒ 145,– Peugeot 102 ƒ 115,– Kreidler ƒ 185,– Honda ƒ 170,– 2 herenfietsen vanaf ƒ 125,– Te bevr. Muhlenbergstr. 13, Schaesberg.

Bromfiets YAMAHA en 2 helmen. Tel. 045-410253.

PUCH 3-versn. '75 m. verz. z.g.a.n. Hendrik v. Veldekestr. 87, Hrl. tel. 045-418261.

Te k. AANHANGWAGEN en Crossbrommer 50 cc, 04490-17537 Holmanstraat 12, Sittard.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46186.

GELD LENEN. Op korte of lange looptijd. Persoonlijke lening. Financiering. 2e hypotheek. Voor verbouwing, auto, caravan of andere doeleinden. Elders lopende leningen nemen wij graag over. Vertrouwd adres voor uw geldzaken N.V. Financieringsbank Hufima, Kruisstraat 32, Hrln., tel. 045-711551.

Goedkope GELDLENINGEN, snelle bediening en vlugge goedkeuring voor uw auto, caravan, p.l. enz. Zonder kosten, overlijdensrisico gedekt, zeer lage tarieven. Sjo Jorissen, Hommerterweg 130, Hoensbroek. Steeds bereikbaar ook 's zaterdags en 's zondags. Bel. 045-219691.

Vakantie

CARAVANIMPORT ... Heerlen showt doorlo... nieuwste caravans. Wei... topkwaliteit tourcarav... wie alleen het beste we... tourcaravans in 15 u... gen, ook in winteruit... Prijzen vanaf ƒ 5.895. ... vans in alle afmeting... met badkamer, toilet ... met ƒ 1000,– korting. V... ten nu nog met 10% ... Inr. en financ. tot 60 m... rect steeds keuze uit ... vans. Showterrein In ... mer 1, Heerlen, t.o. N... Houthandel. Tel. 045-7... Tevens verhuur. Reser... dig.

CARAVANSHOW van ... en tourcaravans. Knaus ... en Super luxe Knaus ... serie va. ƒ 6295,–. Tri... vouwcaravans. 4 modelle... ƒ 3495,–. Camping Cars ... derbeks, Einderstr. ... Heerlen (Nrd.), tel. 045-2... Borden volgen sportha... renbeuk.

Officiele Mededelingen

GEMEENTEBESTUUR van VAALS

BEKENDMAKING

De burgemeester en wethouders van Vaals maken bekend:

1. dat ontwerpen van de ingevolge het Reglement op de waterlossingen in Limburg opgemaakte leggers met bijbehorende stukken op de secretarie der gemeente, afdeling Publieke Werken, Jos Francotteweg 35, voor een ieder ter inzage worden neergelegd van 1 mei 1978 tot 1 juni 1978;
2. dat gedurend voormeld tijdvak bezwaarschriften tegen de ontwerpen bij burgemeester en wethouders kunnen worden ingediend.

Vaals, 19 april 1978

Burgemeester en wethouders voornoemd
de burgemeester,
Mr. E. van Leent
de secretaris,
J. Bovendeert

GEMEENTE UBACH OVER WORMS

1e wijziging van het bestemmin... Buitengebied 2.
De burgemeester van Ubach ... Worms, maakt overeenkomst... bepaalde in artikel 23 van de W... de Ruimtelijke Ordening bek... vanaf donderdag 27 april 1978, ... rende een maand ter gemeente... tarie voor een ieder ter inzage ... ontwerp van de 1e wijziging v... bestemmingsplan Buitengebied 2.
De wijziging omvat het perceel ... D no. 84 en een gedeelte van h... ceel sectie D no. 266, gelegen ... hoek Vliedweg/Brunssummerw...
Gedurende bovengenoemde ... kan een ieder schriftelijk bij ... meenteraad bezwaren indienen ... voormeld ontwerpplan.
Ubach over Worms, 26 april 1978
De burgemeester voornoemd,
P.H.J. Spiertz

Raad Nieuwstadt besluit:

Woonerf in Schoolstraat

NIEUWSTADT – Nieuwstadt is een woonerf rijker. Gisteren besloot de gemeenteraad eenstemmig hier een bedrag van 45.000 guldens voor uit te trekken. Het woonerf is gepland in de Schoolstraat, zodat de schoolgaande jeugd (kleuterschool en jongensschool) veiliger op straat kunnen gaan. Via bloembakken, bomen en een maximumsnelheid van 20 km per uur zal het verkeer in die straat aan banden worden gelegd, terwijl op latere termijn nog parkeergelegenheid voor het onderwijzend personeel wordt ingericht.

Voor de reconstructie van de Susterderweg en de Gouverneur Houbenstraat (onder meer fietspaden) werd een bedrag gevoteerd van 970.000 gulden. Verder zal aan beide ingangen van het dorp, Susterderweg en Brugstraat, een lichte wegvernauwing komen van onder meer klinkers die het verkeer moeten attenderen dat ze de bebouwde kom naderen. Raadslid Janssen had nog enige bedenkingen tegen het vele geld voor de reconstructie; hij was bang dat er niets meer restte voor de sporthal. De burgemeester kon hem geruststellen dat er al volop contacten waren met de Provincie en er waarschijnlijk binnenkort al een voorstel over de sporthal in de raad zou komen.

32 sollicitanten hoofd openbare school te Urmond

URMOND – Uit 32 sollicitanten ... de funktie van hoofd van de ... Openbare school in Urmond, he... het gemeentebestuur en de com... sie onderwijs een keuze van ... kandidaten gemaakt, namelijk ... heren J. Busing uit Vlaardingen ... Lagé uit Den Haag en R. Nicaise ... Hoensbroek. De heer Busing krijgt de voorkeur van het gemeentebestuur en de commissie.

De raad van Urmond moet ook no... een beslissing nemen omtrent ... bouwplaats van de voorlopige school. In de vergadering van vorige maand is de raad het eens geworden over het voorstel van B. en W., om een terrein aan de Swentiboldlaan aan te wijzen als bouwplaats. Het college wijst erop dat als de school in augustus van start wil gaan, de plaats nu moet worden aangewezen. De firma die het gebouw gaat bouwen, heeft daarvoor één maand nodig, terwijl op 15 juli, vóór de bouwvakvakantie het werk voltooid moet zijn. De kosten van inrichting, aanleg en aansluiting van nutsvoorzieningen gaan ongeveer 65.000 gulden bedragen, terwijl ook de kosten per leerling hoger zullen liggen omdat het een beginnende school betreft. Deze kosten worden niet al... maal door de rijksoverheid gesubsidieerd.

Limburgs Dagblad

sport sport sport

Woensdag 26 april 1978 ● Pagina 17

Heerlen krijgt auto- en motorspeedwaycircuit

door nino tomadesso

HEERLEN – De eerste stappen naar een permanent Heerlens auto- en motorspeedwaycircuit zijn gezet. Op het industrieterrein De Beitel wordt momenteel een 5 à 600 meter lange, 15 meter brede baan aangelegd. De werkzaamheden dienen vóór 21 mei as. beëindigd te zijn. Op die (zon)dag namelijk wordt het circuit officieel geopend met de eerste Aconkampioenschapraces 1978-'79 (stock- en super stockcars, formule I en hotrods).

Aconvoorzitter Jan Colling: „Eindelijk is het zo ver. Na lang onderhandelen, hebben wij nu het terrein voor twee jaar van de gemeente Heerlen gehuurd. Wij zijn thans met man en macht bezig met de aanleg van het circuit. Het ligt in de bedoeling van de gemeente in de naaste toekomst het circuit niet alleen voor auto- maar ook voor motorspeedway in te richten. De gedachten gaan daarbij duidelijk uit naar een circuit met een permanent karakter. In afwachting van dit allemaal houdt de Acon dit seizoen acht, wellicht wel tien races. Volgende week dinsdag valt overigens in de boezem van de sportcommissie van de KNAC het principebesluit of de Acon in de toekomst onder auspiciën van de KNAC zal gaan opereren".

Vanavond om zeven uur in Sittard tegen Duitsers

Nieuwendijk, Degens en Ruys in militair team

SITTARD – Om zeven uur vanavond (woensdag) speelt het Nederlands militair elftal in de Baandert te Sittard tegen het Westduits militair elftal. Tini Ruys (Fortuna SC), Leo Degens (Roda JC) en Martin Nieuwendijk (MVV) maken deel uit van de Nederlandse selectie waaruit Jan Zwartkruis het elftal zal samenstellen.

De entreeprijzen in het Fortuna SC-stadion bedragen: Tien gulden voor een overdekte tribuneplaats en vijf gulden voor alle overige plaatsen.

De selectie bestaat uit:
Willems (Helmond Sport), Van Laar (Achilles 12), Swart (FC Amsterdam), Woudsma (Go Ahead Eagles), Boeve en Mellaard (beiden Vitesse), Degens (Roda JC), Van Staa (FC Utrecht), Erkelens (Sparta), Tol (Volendam), Budding en Melis (beiden Feyenoord), Houtman (FC Groningen), Bouma (Ajax), Nieuwendijk (MVV) en Ruys (Fortuna SC).



● *Tini Ruys, op eigen terrein.*

ROTTERDAM – Met ingang van het komende seizoen zullen de prof- en amateurafdeling van Feyenoord op eigen benen staan.

Het betaalde voetbal zal worden ondergebracht in een stichting. De amateurs gaan uitkomen in de vierde klasse van de KNVB en blijven spelen onder de naam Feyenoord.



● *„Kerel, hoe gaat het", zegt Johnny Rep (links) bij aankomst van PSV tegen Willy van der Kuylen....*

Kees Rijvers waarschuwt PSV'ers

„Supporters zeker niet onderschatten"

BASTIA – PSV zal vanavond volledig aan de start verschijnen in het eerste duel in de UEFA-cupfinale tegen Bastia. Mét René van de Kerkhof en mét Kees Krijgh. Trainer Kees Rijvers liet daarover gisteren geen twijfel bestaan ondanks de training, die ergens op een veldje in de buurt van hotel Chez Walter werd gehouden. PSV dus volledig, evenals Bastia, dat met Johnny Rep en mét Claude Papi van start gaat.



PSV arriveerde gisternamiddag in de (opnieuw) stromende regen. „Een unicum voor Corsica, twee dagen regen achter elkaar", zeiden de Corsicanen bij de begroeting. De belangstelling voor de wedstrijd van vanavond is enorm. Internationaal gezien kan Bastia dit alles niet volledig aan. Maar met de medewerking van degene die hun vaste zitplaatsen voor één duel afstaan, gaat het prima. Kees Rijvers: „Natuurlijk zullen we het accent op de defensie leggen. Had iemand anders gedacht in de heksenketel die men vanavond mag verwachten? Niemand gaat voortijdig de aanval in, tot ik daarvoor toestemming geef. Dit is iets heel anders dan Maagdenburg. Dit is Bastia. En dat slaat thuis alles!.....

De selektie van PSV zit veilig op 12 kilometer van Bastia in „Chez Walter" en men verwacht niet dat enthousiaste Bastia-supporters daar het de spelers lastig zullen maken. „We zitten ver van het stadscentrum, precies zoals St. Etienne één en twee jaar geleden", aldus Rijvers.

Bastia is ondanks de gestadig neerstromende regen (zoiets gebeurt slechts eenmaal in de honderd jaar, verzekerden tientallen Bastia-inwoners ons) internationaal gebied. Een reeks buitenlandse journalisten zal de wedstrijd bijwonen en een veelvoud van dit aantal wordt in Eindhoven verwacht bij de return over 14 dagen. Jan van Beveren gisterenavond: „Wij zijn niet bang voor deze massale belangstelling. Alleen als ze over Argentinië beginnen, houd ik mijn mond stijf dicht. Daarover wil ik niet meer praten. Dat is achter de rug en ik begin niet meer opnieuw. Vooral de Westduitse journalisten hebben mij de kop gek gezeurd. Maar dat heeft geen enkele zin meer voor mij". Voor Jan van Beveren geldt slechts het resultaat in deze eerste van de twee finalewedstrijden om de UEFA-Cup.

Keihard

„We zullen er keihard voor moeten werken", aldus Rijvers, die Bastia van A tot Z kent en ook de invloed van de supporters.

„Die supporters moet je toch echt niet onderschatten", zegt hij. „Je weet niet wat dat voor Bastia betekent. Dat is méér dan het autootje rijden door de stad en dat toeterende files veroorzaken. Want dat doet PSV helemaal niets. Nee, vanavond in dat stadion – ik heb het meegemaakt – dat publiek is stapeldol. Ik heb het mijn spelers duizendmaal voorgehouden. Ze moeten er tegen kunnen. Maar toch, als iets mis kan gaan, is het door die supporters van Bastia".

Kees Rijvers is ondanks alles optimist. Hij vindt, dat PSV vanavond een goede basis zal gaan leggen voor de return in Eindhoven. „Daar maken wij het en veroveren de UEFA-Cup" zegt Rijvers. Ondanks al dus toch een optimistische PSV-trainer. „Had u het anders gedacht?", lacht hij.

Oranjeformatie telt geen enkele uitblinker

Geen lichtpunten voor Zwartkruis en Happel

door jos van wersch

KERKRADE – Tien minuten voor het einde van de B-interland Nederland - Polen verliet Ernst Happel al de tribune. De Oostenrijker had het wel bekeken. De ontmoeting, geëindigd in een 0–1 zege voor de Polen, gaf weinig reden voor optimisme. Jan Zwartkruis, de 'dienstdoende' bondscoach kon na afloop dan ook niets anders vaststellen dan: „Ik kan geen enkele uitblinker aanwijzen".

De Nederlands-Poolse confrontatie was bedoeld om het duo Happel-Zwartkruis te helpen bij de uiteindelijke selectie van 22 spelers voor Argentinië. Zwartkruis zei vooraf dat de uitslag helemaal niet belangrijk was, „als er individueel maar iets gepresteerd zou worden". Maar ook dat laatste was amper het geval. Laatste man Epi Drost speelde zeker geen slechte partij, maar op cardinale momenten – een oud zeer bij de Twentenaar – liet hij toch een forse steek vallen (net zoals dat tien dagen geleden het geval was bij Anderlecht - FC Twente). Dusbaba speelde een goede partij, maar zeker niet vlekkeloos. Van Martin Jol ging veel uit, maar ook de Hagenaar kon niet imponeren.

Waarmaken

Jan Zwartkruis zal de laatste zijn om aan deze ontmoeting, waarbij iedereen zich waar wilde maken, teveel waarde te hechten. „Kijk, ik weet drommels goed wat een Boskamp, Haan en Dusbaba in hun mars hebben. Maar ik kan nu nog niet zeggen wie wel of niet meegaan naar Argentinië. Ik ga, samen met Happel, de komende dagen de wedstrijd analyseren en dan komen we er wel uit..." (De KNVB moet vóór 15 mei opgeven welke 22 spelers mee naar Argentinië gaan).



● *Jan Zwartkruis: zijn bede werd niet verhoord ...*

De Polen, die duidelijk naar Nederland waren gekomen om alleen voor resultaat te spelen, kregen hun zin. Vlak voor rust knalde Mazur vanaf de rechtervleugel onverwachts de bal achter Pim Doesburg, die weliswaar twee meter voor zijn doel stond maar niet echt schuld had aan deze treffer. Even tevoren had de Spartaan een schot van Sybis – die alleen was doorgebroken – onschadelijk gemaakt.

Het Nederlandse aanvalsspel was vrij eenzijdig. Veel hoge ballen voor de pot. Niet echter vanaf de doellijn maar meestal gelanceerd vanaf het middenveld. De opzet was om Dick Nanninga in stelling te brengen, maar de Kerkraadse spits is pas echt gevaarlijk als de hoge ballen hem van voren bereiken (en niet van achteren zoals steeds gebeurde). De goodwill die Nanninga drie weken geleden in Tunesië via knappe goals wist te kweken, werd voor een deel verspeeld. Dat lag echter niet aan hemzelf, maar aan de „bevoorraders". Tahamata had daar één van kunnen zijn, maar de Ajacied gaat zelden verder dan het zestienmetergebied en gooit er vervolgens de „rem op". Tahamata is kansloos voor Argentinië.

Dat Nanninga niet tot scoren kwam lag natuurlijk ook aan die prima Poolse voorstopper Janas, die geen meter week van de Roda-spits. Als middenvelder Dziuba tien minuten voor tijd niet de bal van de doellijn had gehaald, had Nanninga toch nog zijn goal gescoord.

Kansen heeft Nederland overigens gehad. Voor rust was Boskamp (voldoende) dicht bij een treffer. Na rust kwam Pierre Vermeulen in het veld als linkerspits, maar hij liet nauwelijks iets zien.

De sfeerloze ontmoeting kende weinig hoogtepunten. Oranje maakte geen tempowisselingen (zoals Zwartkruis terecht stelde) en als er zoveel persoonlijke fouten worden gemaakt kan er van een goede partij weinig sprake zijn. „Bovendien speelden de Polen na rust erg negatief en dan valt er weinig eer te behalen", zei Zwartkruis teleurgesteld.

Nederland B - Polen B 0–1 – Score: 41. Mazur 0–1. Scheidsrechter: Peters (België). Toeschouwers: 12.000.



● *Hier is Nanninga zijn bewaker Janas te vlug af. De kopbal van Roda JC's luchtpiraat gaat overigens langs.*

Foto's: **DRIES LINSSEN**

Boskamp: „Ik kreeg er pijn van in mijn nek"

door harry muré

KERKRADE – Jan Boskamp was een van de spelers die ten prooi vielen aan het hoge ballensysteem. De RWDM'er, voor de rust uitblinker – al is dat een groot woord – kwam in de tweede helft niet meer voor in het Zwartkruis-Happelstuk. „Alle ballen moesten op de grote knikker van Dick (Nanninga). Ik heb er pijn in m'n nek van gekregen", aldus de zichtbaar teleurgestelde blonde schutter.

Ondanks twee persoonlijke fouten herstelde Boskamp zich goed. „Ja, leuk gevoetbald in de eerste helft. We hebben vergeten te jagen. Dat hoort toch bij het spel. En voor de rest ... kijken naar de donkere hemel boven Kerkrade."

Ook Arie Haan had het zich allemaal anders voorgesteld. Hij hééft zijn kans gekregen, negentig minuten lang, maar een erg eerlijke was het niet. „Een kans onder zeer moeilijke omstandigheden. Met tien vreemde jongens. Dat wist ik vantevoren. Ik heb kunnen laten zien dat ik er wat voor over heb". Dat is waar. Arie Haan was bedrijvig, maar deelde in totaalmalaisevoetbal. „Wij wilden de bal te vlug op de stip krijgen. Het ging allemaal te nerveus, te gejaagd."

Dick Nanninga – op hem was het systeem na de rust afgestemd – liet een paar keer zien wat hij kan. Hij won enkele duels knap van de potige Janas. „Neen, in de lucht heb ik geen problemen gehad. Wij hebben te haastig gespeeld, al vind ik van mezelf dat ik het niet slecht heb gedaan. Het was niet gemakkelijk na de rust, want de Poolse verdediging bleef hangen."

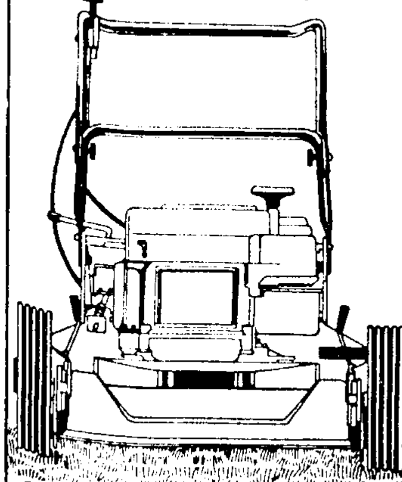
Voor Henk van Leeuwen was het een erg moeilijke avond. Hij was al lang blij dat hij halverwege de tweede helft het veld mocht ruimen voor Leo van Veen. Voor Van Leeuwen hoefde het experiment van de hoge ballen niet zo nodig. „Er zat geen enkele combinatie meer in. Het is allemaal te doorzichtig. Een por in je rug, en je bent weg met dit systeem. Voor de rust ging het lekker."

De druk van het „moeten" heeft meer spelers de das omgedaan. Pierre Vermeulen bijvoorbeeld. Als specifieke combinatievoetballer kwam hij er amper aan te pas. „Hoge ballen. Zo moesten we het proberen." Het leek een soort aanklacht ....

Kwaal

De kans op de gelijkmaker heeft Oranje gehad. Zoals de kopbal van Nanninga die door Dziuba van de lijn werd gehaald. Dick Nanninga over zijn probeersel: „Er zat niet genoeg kracht achter". Een kwaal waar álle Oranjekandidaten aan leden.

De enige die met volle overtuiging en overgave voetbalde, was Simon Tahamata. De kleine Ajacied die weet dat voor hem een plaats bij de laatste tweeëntwintig toch onbereikbaar is, had natuurlijk een groot voordeel. Hij hoefde niet zenuwachtig te zijn. Henk van Leeuwen: „En dat ben je voor zo'n wedstrijd toch altijd."



GOED BESTEED BIJ C&A

C&A heeft een grote kollektie katoen op de kinderafdeling. Katoen draagt lekker luchtig, daar houden kinderen van. En dat fleurige spul wassen is niet zo'n probleem, dus moeder hoeft óók niet benauwd te zijn.

Laat ze maar rennen en rossen!

Niet dat benauwde...



Katoenen shirt. 122-146. **15,-**
Western style jeans met vest. 100% katoen. 122-146. **35,-**
Fleurig katoenen jurkje met smock. 122-146. **27,-**
Katoenen zonnejurkje met roesje. 86-116. **30,-**
Palomino T-shirt van 100% katoen. 86-116. **12,-**
Katoenen shorts. 86-116. **12,-**

C&A is tòch voordeliger!

Belangenvereniging beroeps rijschool ondernemers





Lid kan alleen zijn een beroepsautorijschool die voldoet aan de voorwaarden gesteld in de reglementen van de B.B.R.O.

ENKELE BELANGRIJKE VOORDELEN VOOR U ALS LEERLING ZIJN:

1. Bij ziekte van uw rijinstructeur gaat uw rijopleiding of evt. rijexamen gewoon door (wordt door andere B.B.R.O.-instructeurs overgenomen).
2. Steeds een reserve wagen voorradig
3. Bij pech tijdens het rijexamen wordt het volledige examen vergoed; tevens 3 autolessen gratis. Verder wordt voor een spoedexamen gezorgd
4. Wij staan borg voor een goede rijopleiding

N.B.

Alleen zij die de leeftijd van 18 jaar hebben bereikt komen in aanmerking voor een rijopleiding.
Beneden deze leeftijd is het bij de wet verboden en dus strafbaar

Kies voor uw rijopleiding een van de hieronder aangesloten rijscholen:

HEERLEN
Dörenberg tel. 21 37 35
Grond tel. 71 80 95
„Hanny" tel. 71 39 72
Kisters tel. 71 27 71
Nelis tel. 41 23 03
Scheijen tel. 41 56 01
v.d. Wal tel. 71 34 31

SCHAESBERG
Schut tel. 31 55 47

KERKRADE
Blaauw tel. 41 05 85
Bröcheler tel. 41 04 35
Den Doop tel. 41 16 87
M. Hendriks tel. 45 36 09
De Langen tel. 41 13 40
Spelthaen tel. 45 69 53
Zoet tel. 45 67 72

UBACH O. WORMS
Cremers tel. 31 25 58
Klasens tel. 31 60 79
Van Rijn tel. 31 26 80
Wischmann tel. 35 17 21

EYGELSHOVEN
De Ansel tel. 35 15 60

NIEUWENHAGEN
Arnoldussen tel. 31 16 31

BRUNSSUM
Ingenbleek tel. 25 12 97
Leijten tel. 25 14 18

HOENSBROEK
Alberts tel. 21 49 93
Eversen tel. 21 41 36
Schulz tel. 21 16 67

VOERENDAAL
Chris Adams tel. 17 18
Kokkelkoren tel. 19 95
Kuijper tel. 16 47
Senden tel. 21 45

BOCHOLTZ
Thewissen tel. 20 62

SIMPELVELD
Winthagen tel. 32 52

VAALS
Simons tel. 16 18

WIE HEEFT ER WEER ZOVEEL UNIEK VOORDEEL?

DOSS, dus

ELEKTRA

Lijnlamp 60 W, 50 cm lang, kompleet met houder
Doss-prijs 25,55

Kabelhaspel met randaarde, 10 m 3 x 0,75
Doss-prijs 19,50

Buitenlamp met schermkap,
Doss-prijs 8,30

TL-balk 1.20 kompleet met buis en starter
Doss-prijs 17,50



BUIZEN

- Roodkoperen waterleiding. De allerlaagste prijzen.
- KIWA-keur

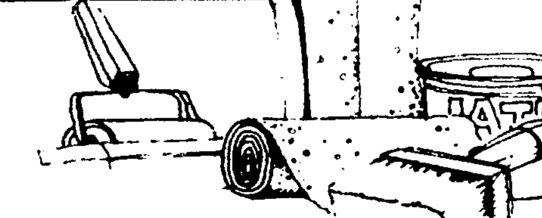
- 12 mm ø p.m. **2,45**
- 15 mm ø p.m. **2,99**
- 22 mm ø p.m. **4,99**

SANITAIR

Omschrijving en kleuren	wit	curry-geel	bahama-beige	mos-groen	mokka-bruin	camel-bruin	brons-bruin	honing-bruin
ligbad, plaatstaal, 2,3 mm, lang 1.70 mtr.	109,–	135,–	135,–	135,–	135,–	135,–	199,–	199,–
ligbad idem 1.00 - 1.30 - 1.40 - 1.50 - 1.60 mtr.	129,–	155,–	155,–	155,–	155,–	155,–	219,–	219,–
douchebak idem 80 x 80 cm	49,–	67,–	67,–	67,–	67,–	67,–	84,–	84,–
voetzitbad idem 105 x 65 - 100 x 70 cm	129,–	159,–	159,–	159,–	159,–	159,–	215,–	215,–
klosetpot A/O - S - P-uitlaat kompleet. met laaghangend reservoir	99,–	149,–	149,–	149,–				
duobloc kombinatie porselein	150,–	176,–	176,–	176,–	176,–		350,–	350,–
duobloc kombinatie Sphinx A/O - S - P			239,–	239,–		319,–		
wastafel met zuil	99,–	119,–	119,–	119,–	125,–		221,–	221,–
wastafel maximus 60 cm met zuil Sphinx			129,–	129,–		269,–		
wastafel kompleet met kraan, spiegel etc.	99,–	129,–	129,–	129,–	129,–	199,–	199,–	199,–
inbouw wastafel plaatstaal 45,5 cm	109,–		109,–	109,–	109,–			
hoekfontein bakken	63,–		95,–	95,–		95,–		
fonteinbakjes prijzen vanaf	32,–	34,–	34,–	34,–	39,–	49,–	99,–	99,–
bidet met mengkraan en waste vanaf	339,–		359,–	359,–		359,–	299,–	299,–
komplete badkamers vanaf	419,–	449,–	499,–	499,–		599,–		
luxe komplete badkamers vanaf	523,–	555,–	589,–	589,–	599,–	879,–	899,–	899,–
Sphinx luxe badkamers vanaf			699,–	699,–		879,–		

Steeds voorradig voor deze prijzen, inkl. B.T.W.

VERF



Latex muurverf, wit, emmer 5 kg
Normaal 12,50
Doss-prijs 9,50

Originele Duitse rauhfazer 33⅓ m per rol Normaal 8,30
Doss-prijs 6,– per rol

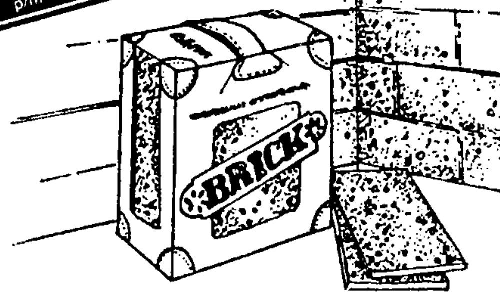
Sierpleister, emmer 15 kg
Normaal 32,50
Doss-prijs 27,50

Carboleum, groen, 1 kg Normaal 8,–
Doss-prijs 5,80

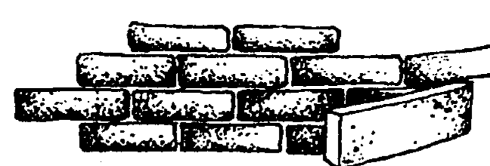
BRICK

Het wandavontuur uit een klein koffertje.
Tegel 15 x 30 cm, geluiddempend.

Doss prijs **28,60** p/m²



STEENSTRIPS



215 x 45 x 15 mm. Verpakt per m². In rood, appelbloesem, oudhollands en hollandsbruin.
Doss-prijs 32,– p/m²

BOUWBESLAG

U slaagt ineens dankzij onze grote overzichtelijke kollektie. Keuze uit moderne lichtmetalen uitvoeringen en klassieke modellen in koper, giet- of smeedijzer.
Natuurlijk allemaal tegen die befaamde lage Doss-prijzen.

SCHROOTJES

Vuren schrootjes
12 mm dik, 60 mm werkend, lengtes van 2,70 m.
Doss-prijs p.m. 0,89

Parapine schrootjes
10 mm dik, 60 mm werkend, lengtes van 5.40 m
Doss-prijs p.m. 1,05

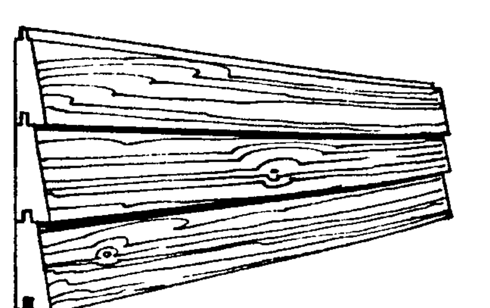
Luxe Red Cedar schroten
13 mm dik, 83 mm werkend, lengtes van 3.05 en 4.30 m.
Doss-prijs p.m. 3,70

Prachtige grenen schroten
13 mm dik, 83 mm werkend.
Lengtes 3.60, 3.90 en 4.20 m
Doss-prijs p.m. 1,50
Doss-prijs per m² 18,–

Grenen schrootjes
12 mm dik, 60 mm werkend, lengtes van 2.70, 3.30 en 4.50 m.
Doss-prijs p.m. 1,10

Grenen gestuikte schrootjes
10 mm dik, 83 mm werkend, lengtes van 2.75 m.
Doss-prijs p.m. 1,70

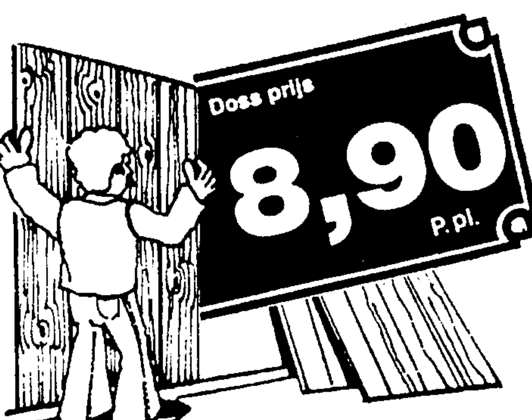
POTDEKSELDELEN



Ideaal voor het maken van zomerhuisjes, schuttingen etc.
12 cm breed, in diverse lengtes.
Doss-prijs p.m 2,25

WANDPLATEN

wandplaten print 2.44 x 0.61 m westsand normaal 11,25



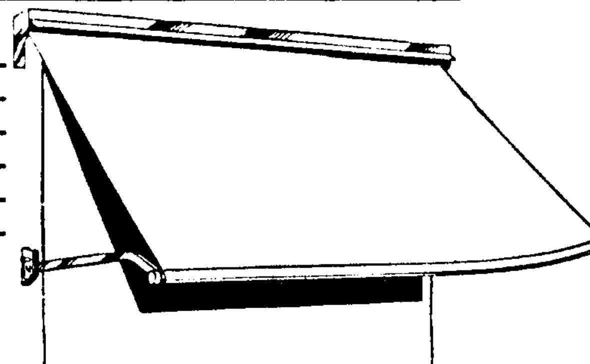
Wandplaten print 2.44 x 1.22 m

		Doss-prijs
olijfessen normaal 28,–		22,50 p. pl.
blankessen normaal 28,–		22,50 p. pl.
palissander normaal 28,–		22,50 p. pl.
shalman eiken normaal 31,–		25,10 p. pl.
flinteiken normaal 31,–		25,10 p. pl.
grenen triplex normaal 36,–		31,60 p. pl.

SUNSET-ALU ZONNESCHERMEN

Breedte

150 cm **288,–**
175 cm **303,–**
200 cm **318,–**
225 cm **333,–**
250 cm **348,–**
275 cm **363,–**
300 cm **378,–**
325 cm **395,–**
350 cm **408,–**
375 cm **423,–**
400 cm **438,–**
425 cm **453,–**



Ook in rolgordijnen een grandioze keuze tegen de bekende Doss-prijsjes!

VOUWDEUREN KUNSTSTOF

Eenvoudige vouwdeur
2.05 x 0.70 m in wit, groen, eiken of mahonie. Normaal 39,–
Doss-prijs 29,90

Solide Bruynzeel vouwdeur
2.12 x 0.90 m in wit, teak, eiken of palissander.
Normaal 147,55
Doss-prijs 129,–

Grossfillex vouwdeur oerdegelijk in vuren, mahonie of beige
2.10 x 0.75 m normaal 155,–
Doss-prijs 105,25

2.10 x 0.86 m normaal 175,–
Doss-prijs 116.40

2.10 x 0.97 m normaal 185,–
Doss-prijs 127,70

OOK 1 MEI GEOPEND VAN 8.30-13.00 UUR

Geopend: maandag t/m zaterdag 8.30 - 18.00 uur.
Prijzen geldig t/m 10 mei 1978, inkl. BTW.

Gratis bezorgen. Ruime parkeerplaats t.o. de zaak.

DOSS Doe het zelf b.v.

Fons en Jan van Dosselaar, Nieuwstraat 46a Hoensbroek, tel. 045-214195

Raas niet naar Zürich en Frankfurt

„Even uitblazen kan geen kwaad"

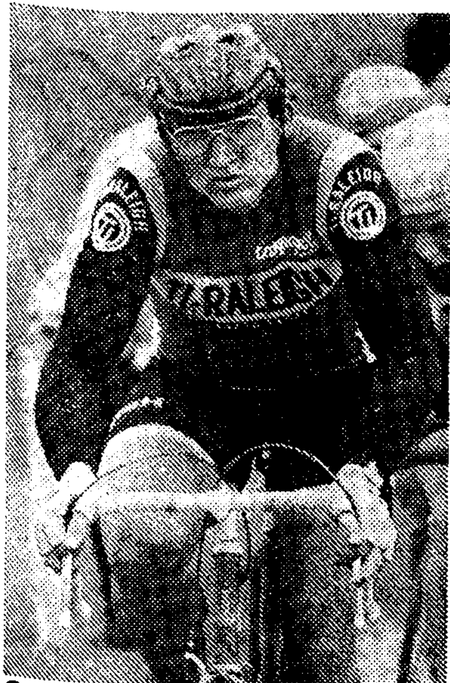
door wiel verheesen

's HEERENHOEK – Jan Raas start zondag niet in het Kampioenschap van Zürich, de enige Zwitserse eendagskoers die telt voor de wereldbeker merkenploegen. Evenmin behoort Raas maandag in Frankfurt tot de deelnemers aan Rund om den Henninger Turm. „Ik doe het een paar dagen rustig aan", zegt de winnaar van de Amstel Gold Race. „Enkele uurtjes trainen. Misschien een kermiskoers in België, maar verder niets. Even uitblazen kan geen kwaad. Het seizoen is pas twee maanden oud. In deze periode heb ik misschien al veertig wedstrijddagen achter de rug. Daarmee kun je niet ongestraft blijven doorgaan".



● *Het is pas april, maar de wielercracks hebben reeds veel werk moeten verzetten. Voor (v.l.n.r.) Moser, Maertens, Laurent en Godefroot is er niettemin geen tijd om te rusten. Voor hun collega's evenmin. Zürich, Frankfurt en de etappewedstrijden eisen de aandacht op.* Foto: ROEL CUSTERS.

De rust van Jan Raas duurt overigens niet lang. Volgende week maakt hij alweer deel uit van de Raleighploeg die in de Vijfdaagse van Duinkerken op nieuwe wielerroem jaagt.



● *Jan Raas, uitblazen ...*

De klassiekers hebben enorm veel van me geëist", aldus Raas. „Niet alleen lichamelijk. Ook geestelijk. Je bent dagen van te voren al bezig met zo'n wedstrijd. Dat vergeten de mensen vaak".

"Kneet" kopman

● PARIJS – Voordat het Kampioenschap van Zürich en Rund om den Henninger Turm verreden worden, neemt TI Raleigh deel aan de Tour d'Indre et Loire, een etappekoers die tot en met zaterdag 29 april duurt. Gerrie Knetemann is kopman van de formatie die verder bestaat uit Karstens, Lubberding, Van den Hoek, Gevers, Huisjes, de Belgen Wellens, Wesemael en De Gendt en de Westduitser Thaler.

Pijnen beboet

● OUDENAARDE – Een boete van 2000 franc (140 gulden) of een gevangenisstraf van 15 dagen. Tot deze straf werd René Pijnen door de correctionele rechtbank van Oudenaarde veroordeeld wegens een onregelmatigheid in de eindsprint van een kermiskoers vorig jaar in St. Martens-Lierde.

De Belg Jean-Pierre Berckmans kwam in deze sprint ten val doordat Pijnen van zijn lijn afweek. Berckmans liep een barst in de schedel op en werd enkele maanden uitgeschakeld. Hij diende ook een klacht in tegen Bert Pronk, maar laatstgenoemde werd evenals de Belg Ronny de Bisschop vrijgesproken. De Belgische wielerbond was eerder reeds corrigerend opgetreden door Pijnen (die won) te deklasseren, evenals Ronny de Bisschop, die Berckmans van zich had afgeduwd. Pijnen verklaarde dat hij een scheur in het wegdek had willen ontwijken. Aangezien de opzettelijkheid van de onregelmatigheid niet bewezen werd geacht, moet de Belgische Wieler Bond de schadevergoeding van ruim 10.000 gulden aan Jean-Pierre Berckmans betalen.

Echo's uit het peloton

Moser leidt in Prestige

LUIK – Na Luik-Bastenaken-Luik ziet het klassement om de Trofee Super Prestige er als volgt uit: 1. Francesco Moser 128 punten, 2. Roger de Vlaeminck 109 punten, 3. Michel Laurent 82 punten, **4. Jan Raas 80 punten,** 5. Walter Godefroot 60 punten, 6. Joseph Bruyere 53 punten, 7. Didi Thurau 50 punten, 8. Michel Pollentier 49 punten, 9. Freddy Maertens en Enrique Cima 45 punten, **11. Hennie Kuiper 42 punten.**

Trendshop

● SITTARD – De stand in het klassement om de Kurt Vyth-Trendshoptrofee is: 1. Eric Visschers 14 punten, 2. Ad Wijnands 9 pnt., 3. Willy Maessen 7 pnt., 4. Jan Claessens 5 pnt., 5. Jacq. Smeets 4 pnt., 6. Willy van der Borgh 3 pnt., 7. Paul Driessen 3 pnt., 8. Jo Meuleberg 3 pnt., 9. Alex Pieters 3 pnt.

Hartaanval Bracke in Vuelta

GIJON – Vlak voordat hij zou starten in de proloog van de Ronde van Spanje werd Ferdinand Bracke onwel. De volgende maand 40 jaar wordende Waal werd met hartklachten in allerijl naar het ziekenhuis van Gijon vervoerd. Bracke staat in het peloton bekend als de „grijze eminentie". Hij was gedurende zijn lange professionele loopbaan een van de betere tijd rijders. Nog geen twee jaar geleden won hij de langste tijdrit van de Tour de France voor Maertens en Pollentier.



● *Bracke, naar ziekenhuis*

Zege v.d. Steen

● MIARIAKERKE – Toon van der Steen won in Mariakerke bij Gent een amateurkoers over 110 kilometer in 2 uur en 30 minuten. Er waren 180 deelnemers. Van der Steen had 15 seconden voorsprong op de concurrentie. Spaans en Tabak werden 6de en 8ste.

Rik van Linden

● **Rik van Linden schreef de Italiaanse wegwedstrijd Milaan - Vignola op zijn naam. Na 238 kilometer versloeg hij zeven medevluchters in de sprint. De tijd was 5 uur en 18 minuten. Gemiddelde snelheid 45,190 kilometer per uur. Basso eindigde als tweede, Martinelli als derde.**

In Templeuve (België) won Marc Demeyer een wedstrijd over 190 kilometer in 4 uur en 34 minuten. Frans van Looy legde op de tweede plaats beslag met een achterstand van 20 seconden. Eddy van Haerens werd derde. Klasseringen Nederlanders: 20. op 4.45 Richard Bukacki, 27. Leo van Vliet.

Zege Hinault

● **GIJON – Bernard Hinault won de proloog in de Ronde van Spanje. Hij legde de 8,6 kilometer af in 11 minuten en 17 seconden. Ferdi van den Haute werd tweede in 11.46.**

De verdere uitslag: 3. Viejo op 34 sec., 4. Cluzaud op 35 sec., 5. Cima op 37 sec., 6. Pesarrodona op 38 sec., 7. Teirlinck op 39 seconden. De klasseringen van de Nederlanders: 9. Jos Schipper op 41 sec., 12. Ad Prinsen op 42 sec., 34. Cees Bal op 1.07, 44. Roelof Groen op 1.13, 49. Jan Breur op 1.17, 60. Fons van Katwijk op 1.22, 84. Nidi den Hertog op 1.39, 96. Co Moritz op 1.58.

Jet Star Jeans

● **ZÜRICH – Peter Post heeft de inschrijving van zijn ploeg voor het Kampioenschap van Zürich ingetrokken. In de plaats van de Raleighformatie neemt nu Jet Star Jeans met o.a. Dohmen, Krekels en Van der Meer deel aan deze Zwitserse klassieker over ruim 240 kilometer. Jet Star Jeans, onder leiding van Huub Harings, is 's anderendaags óók present in Rund um den Henninger Turm.**

Jeugdtoernooi

● GELEEN – Voor de zevende keer houdt de „De Ster" zondag 30 april in Lindenheuvel het „Louis Motké-jeugdtoernooi". Voordat Nederlands jongste wielrenners aan de start komen (12.30 uur, 8 tot en met 14-jarigen) is er een wedstrijd voor liefhebbers en veteranen. Aanvang elf uur. Aan het jeugdtoernooi nemen vijftien clubs deel, waaronder de navolgende Limburgse verenigingen: De Ster, TWC Eijsden, TWC Heer, Bergklimmers.

Schadevergoeding bedraagt 1750 gulden

Dure bierblikjes voor Belgische supporters

LUIK – Een politierechter in Luik heeft zes voetbalfans van Standard Luik veroordeeld tot een voorwaardelijke boete van 600 francs (ongeveer 42 gulden). Bovendien moeten de zes opdraaien voor de schade, voorlopig begroot op 25.000 francs (circa 1750 gulden) die door het gooien van lege bierblikjes aan de club werd toegebracht.

Vijf voetbal-„supporters" stonden terecht voor hun wangedrag tijdens de Uefacupwedstrijd tegen Carl Zeiss Jena in december van het vorige jaar. De scheidsrechter moest driemaal de wedstrijd onderbreken om suppoosten de op het veld geworpen lege bierblikken te laten verwijderen.

De tuchtcommissie van de UEFA handelde conform eerdere gelijksoortige gevallen en veroordeelde Standard Luik tot het spelen van de eerstvolgende thuiswedstrijd in een van de drie Europese bekertoernooien in een stadion dat minimaal op 150 km afstand van Luik is gelegen.

De zesde toeschouwer werd aangeklaagd voor het gooien van een bierblikje tijdens een competitiewedstrijd in oktober van het afgelopen jaar. De club werd door de Belgische voetbalbond beboet met 2400 gulden en moet 20.000 pamfletten met waarschuwende tekst verspreiden.

Generaal dreigt met gevangenis

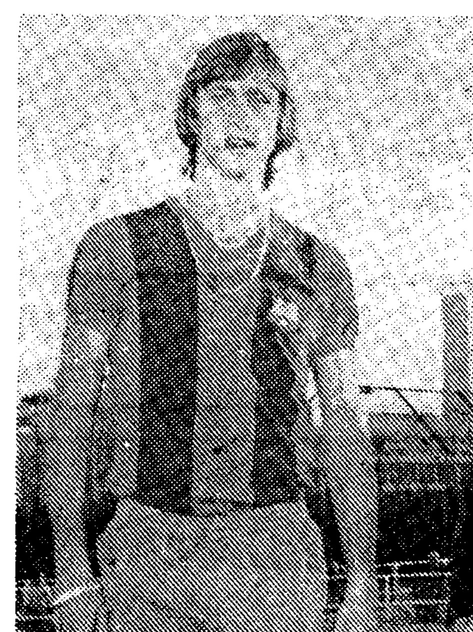
● **BUENOS AIRES – Generaal Angel Barbieri, hoofd van de Argentijnse veiligheidsdienst en belast met het welzijn van spelers en supporters tijdens de finale van het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal, heeft zijn waarschuwende vinger opgestoken.**

In een interview met het persbureau Reuter verklaarde Barbieri: „een ieder, of dat een Argentijn, een buitenlander, ja zelfs een soldaat is die de Argentijnse wetten overtreedt verdwijnt in de gevangenis. We kunnen niet toelaten dat het toernooi om het wereldkampioenschap in een chaos eindigt. Om te voorkomen dat zich in de stadions en in de steden ongeregeldheden voordoen zal de bewaking zeer streng zijn".

Inmiddels hebben leden van de Britse ambassade in Mendoza en Cordoba met de autoriteiten gesprekken gevoerd. Men verwacht in Argentinië voornamelijk last van de Schotse supporters. Om de Schotten ook tegen zichzelf in bescherming te nemen zullen zij vele tientallen kilometers buiten het centrum van Cordoba gehuisvest worden. Op de dag van de wedstrijd worden ze per bus naar het stadion vervoerd.

Volgt Zico Cruyff op?

● **BARCELONA – De kans is groot, dat, indien Jose-Luis Nunes de nieuwe voorzitter van CF Barcelona wordt, de Spaanse bekerwinnaar verzekerd is van twee zeer bekwame vervangers voor het Nederlandse duo Michels-Cruyff.**



● *Na Cruijff (foto), straks Zico?*

De Spaanse aannemer hoopt de Braziliaanse stervoetballer Zico en oefenmeester Hellenio Herrera, die furore maakte bij Inter Milan en AS Roma te contracteren. „Met Zico heb ik reeds een mondelinge overeenkomst", aldus Nunes. Carascos, de huidige interim-voorzitter van de Catalaanse club, zit momenteel in de problemen. De contracten met Rinus Michels en Johan Cruyff lopen dit jaar af en laatstgenoemde heeft reeds te kennen gegeven een punt achter zijn voetbalcarrière te willen zetten.

Cosmos wil Serghino

● **SAO PAULO – Het New Yorkse Cosmos blijft actief in het benaderen en werven van spelers.**

Na het aantrekken van Pele, inmiddels gestopt, en de Westduitser Franz Beckenbauer, transfers waarmee enorm veel dollars gemoeid waren, heeft Cosmos nu het oog laten vallen op de Braziliaan Serghino van Sao Paulo. Voor een periode van vier maanden, van mei tot en met augustus, zou Serghino een bedrag ontvangen van 100.000 dollar. Bovendien is Cosmos bereid Sao Paulo een vergoeding te geven voor de periode dat Serghino in New York is.

Zege voor EHC

SITTARD – De bekerwedstrijd Sittard - EHC is in een overwinning voor EHC geëindigd: 0–3. Sittard zag bij de stand 1–0 een strafschop gestopt door Verbroekken. De Hoensbroekse treffer kwamen op naam van Steeghs, Schoormans en Corduwener.

Eerste Limburger boven 14 meter

Historische sprong Harry Hollanders

Van onze atletiekmedewerker

BEEK – Caesar-atleet Harry Hollanders zorgde tijdens de Limburgse clubkampioenschappen in Kerkrade bij het hinkstapspringen voor een historisch moment. Als eerste Limburger overschreed hij de 14-meter grens met een sprong van 14,30 m. En omdat hij nog tot de categorie junioren behoort is deze prestatie des te opmerkelijker.

Vorig seizoen kwam in Nederland slechts één junior boven de 14 meter (Peter van Leeuwen Thor met 14,64 m) en zeven senioren.

Het Zuidnederlands record bij de jongens staat op diezelfde Peter van Leeuwen met 14,64 m sinds 22 mei 1977. Het nationaal record is in handen van Roy Sedoc (AAC) sinds 9 september 1973 met 15.50 m.

De lijst van de beste hinkstappers aller tijden in Limburg is: (heren en jongens samen)

1.	H. Hollanders, Caesar	14.30 m	'78
2.	P. Jacobs, Ach. Top	13,95 m	'71
3.	H. Bexkens, RKAVM	13,76 m	'46
4.	H. Dederen, Kimbria	13,70 m	'60
5.	H. Dewaide, Unitas	13,45 m	'68
6.	G. Kierkels, Heyth.	13,28 m	'76
7.	Veldhoen, AVON	13,15 m	'46
8.	J. Heijnders, Swift	13,12 m	'76
9.	Rattberg, Kimbria	13,08 m	'69
10.	Frederix, Kimbria	13,05 m	'74

Huub Haenen voorzitter

Bowling-bundeling

DEN HAAG – Tijdens een in Utrecht gehouden vergadering is besloten dat de Nederlandse Vereniging van Bowling-exploitanten en de Nederlandse Bowling Federatie samen zullen gaan in een overkoepelende organisatie, genaamd het „Nationale Bowling-overleg". Tot voorzitter is benoemd Hub Haenen uit Heerlen, oud-secretaris van de NBF. Hij is tevens preases van de Europese organisatie van sportbowlers.

Zege voor Rosewall

LAS VEGAS – De 43-jarige Australiër Ken Rosewall is in het internationale tennistoernooi van Las Vegas goed van start gegaan. In de eerste ronde versloeg Rosewall zijn landgenoot Paul Kronk met 6-4 en 6–3.

De Amerikaan Harold Salomon versloeg Tim Gullikson met 6–2, 6-4. Ook de Engelsman John Lloyd overleefde de eerste ronde. Hij versloeg Jeff Borowiak met 6–2, 6–2. Voor de winnaar van het toernooi in Las Vegas, waaraan 32 profs deelnemen, ligt 50.000 dollar klaar, ruim honderd duizend gulden.

DEN HAAG – De twaalf hockeyhoofdklassers hebben bij het bondsbestuur een voorstel ingediend dat betrekking heeft op de nieuwe hockeycompetitie en waarin zij zich uitspreken voor één hoofdklasse met twaalf verenigingen. Dit voorstel is unaniem tot stand gekomen in het periodieke hoofdklasse overleg en vervolgens uitgewerkt door een commissie van drie.

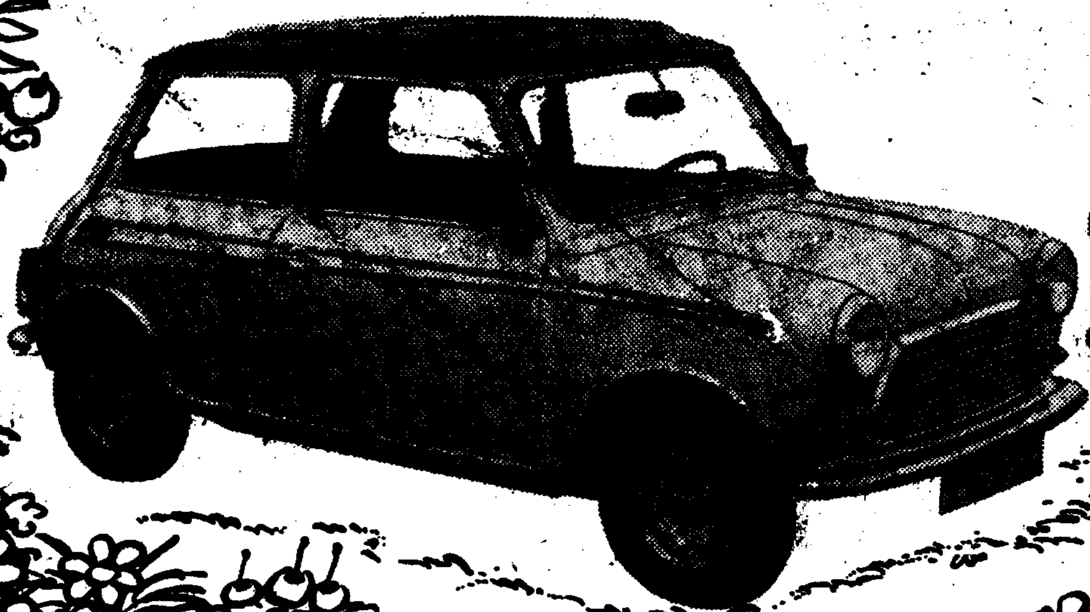
27, 28 en 29 April Nationale Leyland-Lente-Show:

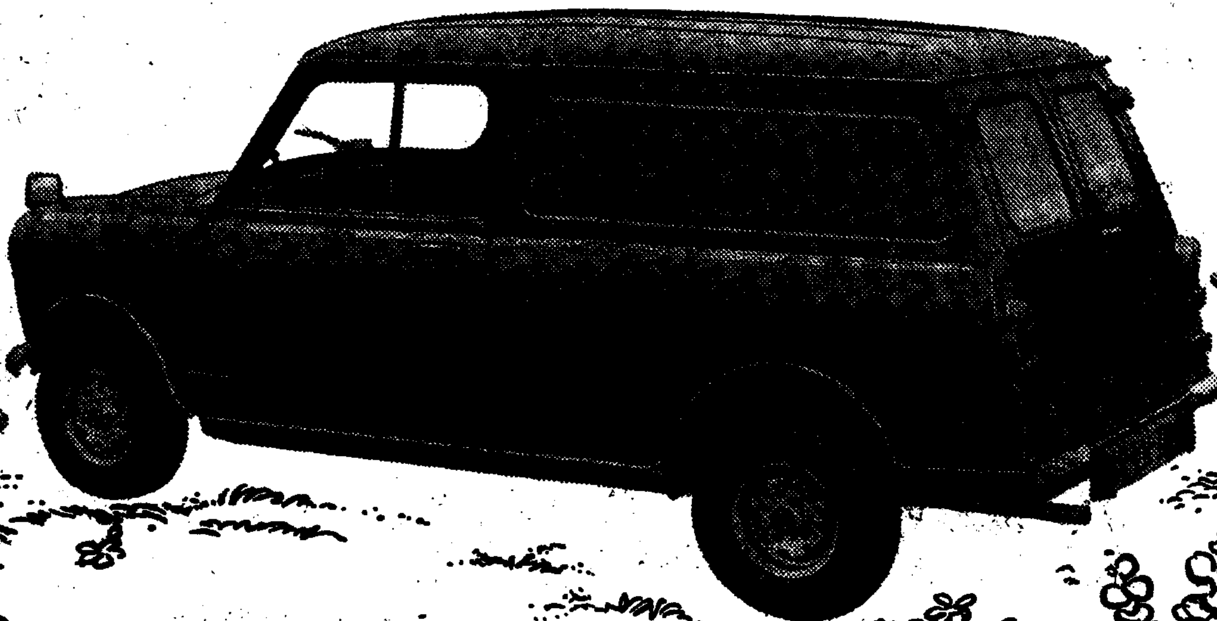
U begrijpt dat wanneer Leyland u uitnodigt voor een nationale lente-show, er wel wat goeds in huis moet zijn. Nu, dat is er ook.

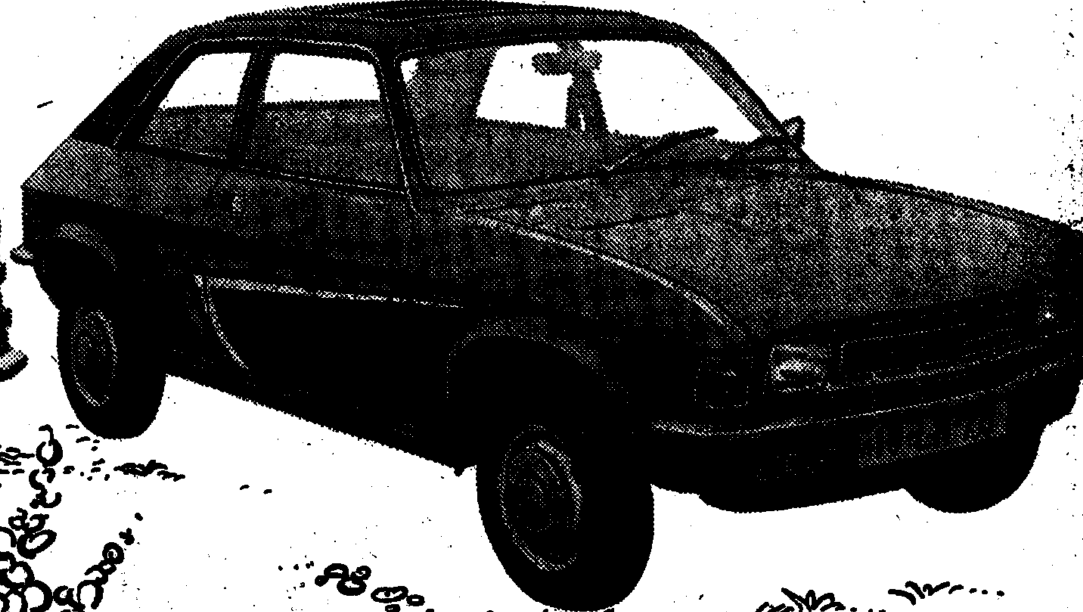
Bij de Mini Special is het gewoon te gek. Rijke standaardspecifikatie en bovendien een schuifdak en S-flankstreep, voor slechts **f 9.975,-**

En dan de Mini Van. Deze praktische reus brengen wij met Special sierdoppen en in "Golden"-coachline uitvoering. En dat voor de prijs van **f 6.995,-**

Nog een stunt van jewelste. De Allegro 1100, die steeds weer verrast met z'n luxe, komfort en prestatie. Deze sportieve Leyland auto wordt geleverd met een schuifdak en een '7'-sierstreep. Niet mis voor de prijs van **f 11.200,-**







Automobielbedrijf Bait B.V.
Kasteellaan 1, Postbus 2650, Heerlen. Tel. 045 - 721541

"Auto Dirks"
Amstenraderweg 81b, Hoensbroek. Tel. 045 - 213068

Van Leeuwen Leyland Cars
Strijthagenweg 129, Kerkrade-West. Tel. 045 - 453355

MAAK UW LASTEN ZO LAAG MOGELIJK

1e HYPOTHEKEN

MET ENKEL RENTEBETALING à 8%

30.000,– kost ƒ 200,– per maand
40.000,– kost ƒ 267,– per maand
50.000,– kost ƒ 333,– per maand
75.000,– kost ƒ 500,– per maand
100.000,– kost ƒ 667,– per maand

enz. En: bij ons hoeft u géén verzekeringen te sluiten (dus ook géén levensverzekeringen).

Het is nu tijd om uw duurdere hypotheken af te lossen en bij ons een gunstige nieuwe af te sluiten. Vrije besteding, snel geregeld.

2e HYPOTHEKEN

MET ENKEL RENTEBETALING à 9%

20.000,– kost ƒ 150,– per maand
25.000,– kost ƒ 187,50 per maand
40.000,– kost ƒ 300,– per maand
75.000,– kost ƒ 562,50 per maand
100.000,– kost ƒ 750,– per maand

enz. En géén bijkomende verzekeringen

Ook bieden wij alle hypotheekvormen met ingebouwde aflossing.

Uw beroep en leeftijd spelen voor ons geen enkele rol en in de besteding bent u geheel vrij.

PERSOONLIJKE LENINGEN van 1000,– tot 40.000,– met looptijd 12 tot 96 maanden, b.v. 10.000,– is 96x ƒ 160,–.

Graag verzorgen wij u vrijblijvende, kosteloze offerte. Bel of schrijf, of kom langs op ons kantoor in centrum-Heerlen (maandag tot vrijdag van 9 tot 17 uur). Naar wens komen wij op dag en uur naar uw keuze (ook 's avonds) bij u thuis langs.

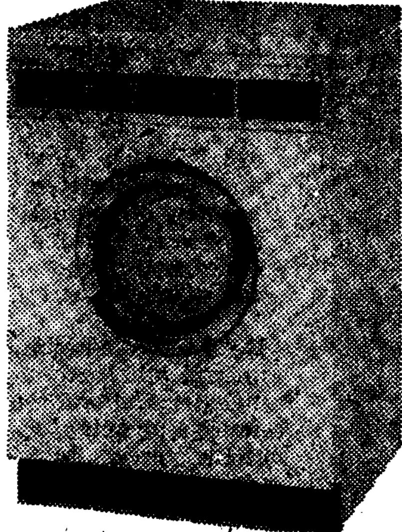
Bel nu: 045 - 710806

maandag t/m zaterdag van 9 tot 21 uur

MOONEN

Uw intermediair voor alle credieten. Financieringskantoor Moonen
Saroleastraat 42, Heerlen. Tel. 045 - 710806 en 710698

GRANDIOZE INRUILSTUNTS



wasautomaten, koelkasten, diepvriezers, wasdrogers, centrifuges.

Miele, Philips, Bauknecht, Marijnen, Zanussi, Indesit, AEG, Zanker, Linde, Rondo en Creda.

Bijvoorbeeld
Bauknecht wasautomaat 939,–
Inruil oude machine 340,–
599,–

en natuurlijk 2 jaar volledige garantie van onze eigen technische dienst.

Kans op gratis KTV en diverse andere prizen. Haal uw deelnameformulier in een van onze zaken.

KREMERS

Streeperstraat 72 (naast Streeperkruis)
Schaesberg.
Tel. 045 - 313267
Mgr. Hanssenstraat 1, Heksenberg.
Tel. 045 - 211753
(Heksenberg 's maandags tot 13 uur gesloten)

Een prachtige bruine vakantiekleur en een gezond en stralend uiterlijk



betaling 93,85 p.m. p.l zonder aanbetaling

VAN UDEN
Hoensbroek
Hoofdstraat 12

GELD NODIG?

„de PL-shop"

Uw all-round financieringsadviseur

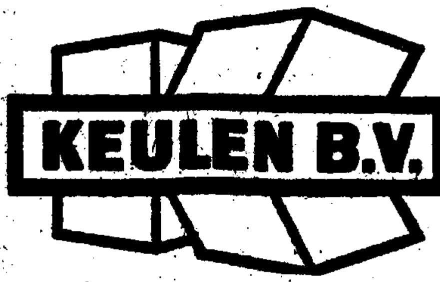
netto	36 mnd. vanaf	48 mnd. vanaf	60 mnd. vanaf	96 mnd. vanaf	Continu crediet	Aflossing vrij
5.000,–	167,28	132,36	–	–	125,–	–
6.000,–	198,91	157,02	131,89	–	150,–	–
8.000,–	262,17	206,35	172,85	–	200,–	–
10.000,–	325,44	255,67	213,81	158,59	250,–	97,67
12.000,–	388,70	304,99	254,77	188,42	300,–	116,86
15.000,–	483,60	378,98	316,21	233,15	375,–	145,69
17.000,–	559,60	440,94	369,76	262,98	425,–	164,91
20.000,–	656,65	517,07	433,33	307,72	500,–	193,74

Andere bedragen en/of looptijden zijn eveneens mogelijk.

Toelichting: t/m 60 mnd.: P.L.; 96 mnd.; woningverbeteringscrediet (ook voor een huurhuis); C.C.; bedrag telkens opneembaar tot credietlimiet; aflossingvrij: 2e hypotheek.

1e Hypotheken vanaf 7 5/8%
Bedrijfscrediet en -leasing

TEL.: 045-411384-419310
Na 18.00 uur: 045-418136
HEERLEN, HEERLERBAAN 183
en in weekend 045-418135



Bouwmaatschappij KEULEN B.V. te Geleen

heeft plaatsingsmogelijkheden voor:

METSELAARS
EN
STELLERS

Sollicitanten kunnen zich mondeling of schriftelijk melden ten onze kantore Molenstraat 40 te Geleen. Tel. 04494-46900.

Wilt U Uw huis verkopen ?

Wij zorgen voor een snelle verkoop. Bel 04750 - 14642

Bongaerts Immobilien BV

Molenweg 1, Roermond
na kantooruren,
04759 - 1820,
04740 - 2775.

Géén verkoop - Géén kosten.

OPHEFFINGSUITVERKOOP

(nog slechts vandaag en morgen heeft u kans op superkoopjes)

Rococo bankstel van 5500 nu 2900
Echt leren clubs van 1200 nu 595
Lodewijk XVI-bankstel van 5500 nu 2900
Lodewijk XVI-clubs in de mooiste bloemstoffen van 1100 nu 595
Lodewijk XVI-eethoeken van 2500 nu 1495
Grote partij dekenkisten, salontafels, 2-zits bankjes, nog enkele mooie stijlkasten.

Alles spot- en spotgoedkoop.

MEUBELHUIS

Raadhuisstraat 25, Geleen (is Promenade)

MITSUBISHI

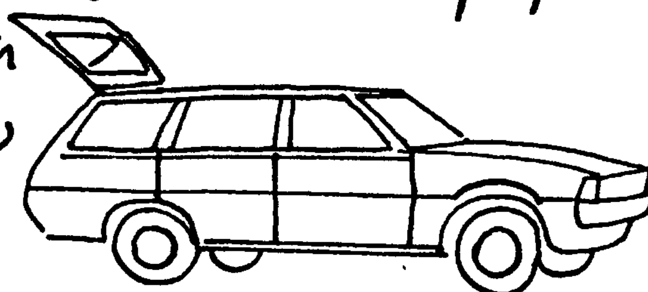
Groots! Uitgebreid!

t/m 8 mei

Het jaar na zijn introduktie verschijnt de 10.000ste Galant Sigma al op de weg. Verreweg de meest gekochte Japanse auto in z'n klasse. Dat moet gevierd worden. En omdat u door de komende feest- en wellicht snipperdagen toch tijd genoeg hebt, zetten wij de Galant Sigma voor u te kijk in alle uitvoeringen en alle kleuren. Zóveel zijn er nog nooit op onze show te zien geweest,



Met 1600 motor
met 2000 motor
met automaat
met vijfversnellingsbak
in't metallic zilver
in't gewoon wit
in't metallic blauw
in't signaal oranje
in't metallic bruin
in't signaal geel
in't metallic rood
in't metallic groen
(metallic zonder meerprijs)
met vier deuren
razendveel accessoires zonder meerprijs
kopen of leasen
nieuw, nieuw
nu ook als station wagon



maar de Galant Sigma is het dan ook meer dan waard. Maak nu kennis met de Galant Sigma van uw keus. Vanaf f 15.998,- incl. B.T.W. af Sassenheim.

Mitsubishi.
De Gestaalde Perfektie.

Beek/Genhout Automobielbedrijf N. Gelissen, Hubertusstraat 49, tel. 04402-1054
Haelen Autobedrijf Hendrix B.V., Napoleonweg 53, tel. 04759-1890
Heerlen Auto Kleijnen, Passartweg 35a, tel. 045-212035
Kerkrade Auto Kleijnen, Locht 193, tel. 045-411561
Linne Automobielbedrijf G.M. Hukkelhoven B.V., Oudeweg 30, tel. 04746-1968
Maastricht/Amby Autobedrijf P.H. Jacob en Zn., Bergerstraat 11-13-15, tel. 043-626970
Roosteren Garage Jabé-Roosteren B.V., Maaseikerweg 35, tel. 04745-268
Schinnen Autobedrijf W. Kees, Dorpsstraat 64, tel. 04493-1721
Stramproy Automobielbedrijf Vanda B.V., Wilhelminastraat 29a, tel. 04956-1786

MITSUBISHI MOTORS CORPORATION

77

TORO GAZONMAAI[ERS]

Als u een nieuwe gazonm[aaier] nodig hebt, let dan even [...] op. Koop een bekend m[erk]. Toro is zo'n merk. Beken[d in] heel Europa. U ziet ze n[iet] op de privégazons, maar [ook] de hele grote Toro's op sp[ort]velden en plantsoenen.
Toro heeft een grote [...] zoals cirkelmaaiers, cylin[der]maaiers, mulchers, met [en] zonder grasvanginrichting, kleine en grote maaibreed[te] en niet elke maaier past op [uw] gazon.
Alleen een deskundige ka[n] adviseren en dat is toch [...] belangrijk. U zult acht [...] lang met dit goed of slecht [...] vies soms twee keer per w[eek] moeten maaien.
Ook de beste maaier moet e[...] gerepareerd worden. Heeft [...] leverancier onderdelen [...] voorraad, een slijpinricht[ing] en deskundige monteurs? Ga kijken in het magazijn [...] werkplaats voordat u koopt. Bij ons bent u welkom en k[unt] u zich overtuigen.
Een goed adres voor uw [...] koop, met ook nog eens [...] trekkelijke prijzen is:
J. J. Dabekausen b.v.
Maasbracht 04746-3100
J. J. Dabekausen b.v.
Heerlen 045-717766
Showroom ook op zaterd[ag] morgen geopend. Wij expo[se]ren ook op „Alles voor Eva" [in] Maastricht.

Leuke tuinhuisjes, garages, fiets- en berghokjes voor zwembad en camping. Bezoek ons showterrein met zijn vele modellen.



JONCO
MILLENERSTRAAT 14,
(NABIJ DE KERK)
NIEUWSTADT
TEL. 04499-1923.

Inbraak-vandalisme!
Wij leveren uitsluitend apparatuur welke voldoet aan normen gesteld door het technisch bureau ter bevordering van schadepreventie (TBBS).
Ook eventuele bepalingen vermeld in plaatselijke politieverordeningen op het gebruik van alarmsystemen worden strikt in acht genomen.

Kuma-Beveiligingstechniek
Geleen
Barbarastr. 26
(t.o. ziekenhuis)
tel. 04494-47235
Voor alle veiligheid!



gemeente heerlen

BEKENDMAKING

De burgemeester van de gemeente Heerlen brengt ter openbare kennis, dat het sluitingsuur voor de drank- en eetgelegenheden bij gelegenheid van de in 1978 te houden kermissen te Heerlen en te Heerlerheide op de na te noemen data is vastgesteld op 3.00 uur na middernacht voor inrichtingen, waar alcoholhoudende dranken plegen te worden verkocht, zulks met uitsluiting van de mogelijkheid van verlenging tot een later tijdstip, en op 4.00 uur na middernacht voor inrichtingen, waar bereide eetwaren en uitsluitend alcoholvrije drank voor gebruik ter plaatse worden verkocht:

Voorjaarskermis Heerlerheide:
in de nacht van zaterdag 13 mei 1978 op zondag 14 mei 1978
zondag 14 mei 1978 op maandag 15 mei 1978
maandag 15 mei 1978 op dinsdag 16 mei 1978
dinsdag 16 mei 1978 op woensdag 17 mei 1978

Voorjaarskermis Heerlen:
in de nacht van zaterdag 27 mei 1978 op zondag 28 mei 1978
zondag 28 mei 1978 op maandag 29 mei 1978
maandag 29 mei 1978 op dinsdag 30 mei 1978
dinsdag 30 mei 1978 op woensdag 31 mei 1978

Najaarskermis Heerlerheide:
in de nacht van zaterdag 23 september 1978 op zondag 24 september 1978
zondag 24 september 1978 op maandag 25 september 1978
maandag 25 september 1978 op dinsdag 26 september 1978
dinsdag 26 september 1978 op woensdag 27 september 1978

Najaarskermis Heerlen:
in de nacht van zaterdag 7 oktober 1978 op zondag 8 oktober 1978
zondag 8 oktober 1978 op maandag 9 oktober 1978
maandag 9 oktober 1978 op dinsdag 10 oktober 1978
dinsdag 10 oktober 1978 op woensdag 11 oktober 1978

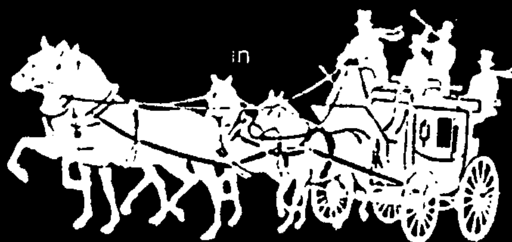
Heerlen, 17 april 1978

De burgemeester van Heerlen,
w.g. Reijnen

Woensdag CIRCLE

+ verrassing

in



LA DILIGENCE
Imstenraderbos Heerlen
predikant: Wim Frijns

10 mei Pussycat. 11 mei Classics. 12 mei Ferrari
Vrijd. zat. en zondag discotheek

Parketvloeren

Alle soorten massief en lamellen parket gelegd en ongelegd scherpe fabrieksprijzen

Dekora-Parket Het Zuiden B.V.

Showroom Bocholtz
Zandbergerweg 82
Tel. 04442 - 1697

GEOPEND
di. t/m vrij van 14-18 uur
zat. van 10-12 uur
di. koopavond tot 20 uur

Showroom Horn
Dorpsstraat 2
Tel. 04758 - 1943

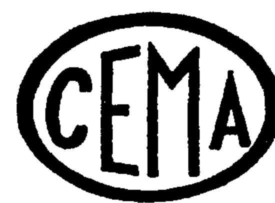
onze naam waarborgt kwaliteit

ALUMINIUM ROLLUIKEN ZONNESCHERMEN

Op iedere gewenste afmeting geleverd en gemonteerd.
Vraag vrijblijvend inlichtingen en prijsopgave.

's Zaterdags tot 13 uur geopend

Debets aluminium B.V.
Voltastraat 2,
SCHAESBERG
tel. 045-314256 - 315077



Techn. handelsond. CEMA B.V.

Geleen, Burg. Lemmensstraat 216, tel.: 04494-45410.

CEMA B.V. is er weer voor u op de lentebeurs „Alles voor Eva" stand nr. 167 met de klasse keukens Dedecker.
De nieuwste exclusieve typen in massief eiken en kunststof.
Tevens de allerlaatste nieuwe snufjes op keukengebied.



Tot ziens op onze stand nr. 167

Kontrast-polo
In marine, donkerbruin, camel en bleu.
65/35 polyester/katoen.
maat 176: **16,–**
maat 116:
12,–

Hawaii-shirt
In rode, beige en blauwe dessins.
100% katoen.
maat 176: **30,–**
maat 116:
22,–

Knoop-polo
In marine, wit, naturel en donkerbruin. 100% katoen.
maat 176: **22,–**
maat 116:
18,–

T-shirt
In wit en naturel.
Van 100% katoen.
Met leuke print.
maat 176: **12,–**
maat 116:
10,–

Canvas jeans
In beige, groen en bleu.
Pigment geverfd.
100% katoen.
maat 176: **36,–**
maat 116:
30,–

Canvas Vest-Pak
In beige, groen en bleu.
maat 176: **68,–**
maat 116:
58,–

Streep-jeans
In blauw en beige.
100% katoen.
maat 176: **40,–**
maat 116:
34,–

Bandplooi broek
Van 100% katoenen corduroy. In beige, camel en bruin.
maat 176: **50,–**
maat 116:
46,–

JIJ IN AKTIE

Opmerkelijke mode voor jongens van 6-16 jaar.



Opzienbarend nieuws voor Heerlen.

Morgen opent Kreymborg een gloednieuwe modezaak. Welkom dames! Welkom heren!

Morgen opent Kreymborg in de Saroleastraat 8, in het gezellige centrum van de stad, een gloednieuwe modezaak voor dames en heren. Dat adres zal u niet onbekend zijn, want Hollenkamp - waarmee Kreymborg is samengegaan - heeft u daar jarenlang voortreffelijk bediend.

Kreymborg is met bijna 50 filialen één van de grootste kledingzaken van Nederland, waar u aantrekkelijke mode vindt uit binnen- en buitenland.

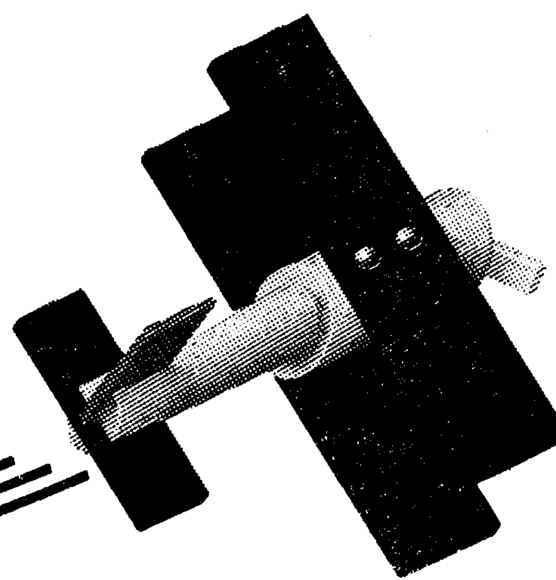
Als u het riante interieur binnengaat, merkt u al direkt dat 't er prettig winkelen is. Overal ligt zacht tapijt op de vloer, de roltrap brengt u komfortabel naar de 1e etage, er is sfeervolle verlichting en u vindt er overzichtelijk gerangschikte kollekties voor **dames en heren**, met de nieuwste voorjaarsmode.

En... de prijzen zijn betaalbaar. Om die laatste bewering extra kracht bij te zetten, vindt u bij Kreymborg een aantal verrassende aanbiedingen.

Opening: morgenochtend om 9.30 uur, met een modieuze verrassing voor de dames.

Bij de nieuwe Kreymborg kunt u vrij rondlopen en rondsnuffelen. Attente service is bij de hand op het moment dat ú het wilt.

Kortom, Heerlen krijgt er een magnifieke modezaak bij. Wij nodigen u graag uit voor een bezoek. Welkom dames! Welkom heren!



Kreymborg

Saroleastraat 8, Heerlen. (Tegenover V&D)